

**ENNE APPLE'I TARKVARA VÕI APPLE'I TEENUSTE ALLALAADIMIST VÕI KASUTAMIST LUGEGE HOOLIKALT LÄBI JÄRGMISED APPLE DEVELOPER PROGRAMI LITSENTSILEPINGU TINGIMUSED. NEED TINGIMUSED MOODUSTAVAD TEIE JA APPLE'I VAHELISE ÕIGUSLIKU KOKKULEPPE.**

## **Apple Developer Programi litsentsileping**

### **Eesmärk**

Soovite kasutada Apple'i tarkvara (nagu allpool määratletud) Apple'i kaubamärgiga toodete jaoks ühe või mitme rakenduse (nagu allpool määratletud) arendamiseks. Apple on nõus andma teile piiratud litsentsi selle programmi raames pakutava Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamiseks teie rakenduste arendamiseks ja testimiseks selles lepingus sätestatud tingimustel.

Selle lepingu kohaselt iOS-i, iPadOS-i, macOS-i, tvOS-i, visionOS-i ja watchOS-i jaoks arendatud rakendusi tohib levitada: (1) App Store'i kaudu, kui Apple on need välja valinud, (2) piiratud kasutamiseks registreeritud seadmetes (nagu on määratletud allpool) ja (3) beetaversiooni testimiseks TestFlighti kaudu. Lisaks tohib iOS-i, iPadOS-i, macOS-i ja tvOS-i jaoks arendatud rakendusi levitada Custom App Distributioni kaudu, kui Apple on need välja valinud. Samuti tohib macOS-i jaoks arendatud rakendusi eraldi levitada käesolevas lepingus määratud viisil.

Apple'ile saab läbivaatamiseks esitada Apple'i dokumentatsiooni- ja programminõuetele vastavaid rakendusi levitamiseks App Store'i, Custom App Distributioni kaudu või beetaversiooni testimiseks TestFlighti kaudu. Kui teie olete rakenduse esitanud ja Apple on selle valinud, allkirjastab Apple teie rakendused digitaalselt ja levitab neid vastavalt vajadusele. Makseta rakenduste (sh need, mis kasutavad rakendusesiseste ostude API-t makseta sisu edastamiseks) levitamisele App Store'i või Custom App Distributioni kaudu kehtivad levitamistingimused, mis on esitatud selle lepingu 1. lisas. Kui soovite levitada rakendusi, mille eest võtate tasu, või soovite kasutada tasulise sisu edastamiseks rakendusesiseste ostude API-t, peate sõlmima Apple'iga eraldi lepingu („2. lisa“). Kui soovite tasuta levitada Custom App Distributioni kaudu, peate Apple'iga sõlmima eraldi lepingu („3. lisa“). Võite selle lepingu alusel ka luua iOS-is või watchOS-is kasutamiseks ette nähtud pääsmeid (nagu allpool määratletud) ja levitada neid pääsmeid Walletis kasutamiseks.

## **1. Selle lepinguga nõustumine, mõisted**

### **1.1 Nõustumine**

Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamiseks peate esmalt nõustuma selle lepinguga. Kui te ei nõustu või ei saa nõustuda selle lepinguga, ei ole teil lubatud kasutada Apple'i tarkvara ega teenuseid. Sellisel juhul ärge laadige alla ega kasutage Apple'i tarkvara ega teenuseid. Selle lepingu tingimustega nõustumiseks enda ja/või teie ettevõtte, organisatsiooni, haridusasutuse nimel või esinduse, talituse või föderaalvalitsuse volitatud seadusjärgse esindajana saate teha järgmist.

- (a) Märkida käesoleva lepingu lõpus kuvatud ruut, kui loete seda Apple'i veebisaidilt või
- (b) klõpsata nuppu „Agree“ (Nõustun) või sarnast nuppu, kui Apple pakub seda võimalust.

### **1.2 Mõisted**

Suurtähena kirjutatud sõnade tähendus selles lepingus.

**Reklaamivõrgustiku API-d** tähendavad dokumenteeritud API-sid, mis pakuvad viisi reklaamikampaaniate eduka teisendamise valideerimiseks toetatud Apple'i kaubamärgiga toodetes krüptograafiliste allkirjade ja Apple'i kasutajaks registreerumise kombinatsiooni abil.

**Reklaamitoe API-d** tähendavad dokumenteeritud API-sid, mis pakuvad reklaamitunnust ja jälgimiseelistust.

**Reklaamitunnus** tähendab kordumatut, isikustamata ajutist tunnust, mis on antud kindla Apple'i kaubamärgiga seadmega seotud reklaamitoe API-de kaudu ja mida tohib kasutada ainult reklaamimise eesmärgil, v.a kui Apple pole seda kirjalikult selgesõnaliselt teisiti kinnitanud.

**Leping** tähendab seda Apple Developer Programi litsentsilepingut, sh selle liited, 1. lisa ja mis tahes täiendused, mida leping selle viitega hõlmab. Selguse huvides, see leping asendab iOS Developer Programi litsentsilepingu, (sh kõik liited, 1. lisa ja täiendused), Safari laienduste digitaalse allkirjastamise lepingu, Safari laienduste galeriisse esitamise lepingu ja Mac Developer Programi litsentsilepingu.

**Rakenduse kavatsused** tähendab dokumenteeritud API-sid, mis võimaldavad teie rakendusel juurde pääseda rakenduse kavatsuste domeenidele ja muudele seotud funktsioonidele ning paljastada rakenduse kavatsusi, rakenduse otseteid, rakenduse üksusi, annetusi ja muid seotud juurutusi.

**App Store** tähendab elektroonilist poodi ja müügikeskkondi, mida kaubamärgistab, omab ja/või juhib Apple või Apple'i tütarettevõtte või Apple'i muu sidusettevõtte, mille kaudu saab litsentsitud rakendusi hankida. Eraldi App Store on olemas järgmiste operatsioonisüsteemide jaoks: iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS ja watchOS.

**App Store Connect** tähendab Apple'ile kuuluvat rakenduste veebisisu haldustööriista.

**Apple** tähendab Californias asuvat ettevõtet Apple Inc., mille peamise tegevuskoha aadress on One Apple Park Way, Cupertino, California 95014, USA.

**Apple'i serdid** või **serdid** on Apple'i väljastatud digitaalsed serdid, mille Apple teile selle programmi raames annab.

**Apple Maps Server API** tähendab dokumenteeritud API-sid, mille abil saate oma rakendustele, veebisaitidele või veebirakendustele lisada serveritevahelise vastenduse funktsioonid või funktsionaalsuse.

**Teenus Apple Maps** tähendab kaardistusplatvormi ja kaardiandmeid, mille Apple on esitanud MapKit API ja/või Apple Maps Server API kaudu, Apple'i esitatud kaardiandmeid, mida kasutatakse või kuvatakse kaardistusplatvormil, ja/või kaardistusplatvormi ja kaardiandmeid, mille Apple on esitanud MapKit JS-i ja seotud tööriistade kaudu kaardisisu jäädvustamiseks (nt MapSnapshotter). Teenust Apple Maps on teil lubatud kasutada ainult seoses oma rakenduste, veebisaitide või veebirakendustega.

**Apple Music Feed API** tähendab andmevoogu, mis sisaldab Apple Musicu albumite, laulude ja esitajate metaandmeid.

**Apple Musicu voo sisu** tähendab Apple'i esitatud ja Apple Music Feed API kaudu renderdatud albumikujunduste, laulude ja muusikavideote eelvaateid.

**Apple Pay API-d** on dokumenteeritud API-d, mille abil lõppkasutajad saavad rakendusse või vastavasse tootesse saata toetatud Apple'i kaubamärgiga toodetesse salvestatud makseteavet rakenduse või vastava toote abil või kaudu tehtavates maksetehingutes kasutamiseks ja mis sisaldavad muid dokumendis kirjeldatud maksetega seotud funktsioone.

**Apple Pay Payload** on kliendiandmete pakett, mis on saadetud Apple'i tarkvara ja Apple Pay API-de kaudu maksetehingu osana (nt nimi, meiliaadress, arveldusaadress, tarneaadress ja seadme kontonumber).

**Apple'i töuketeatiste teenus** ehk **APN** on Apple'i töuketeatiste teenus, mille Apple võib anda teile töuketeatiste edastamiseks rakendusse või MDM-protokolli kaudu või kasutamiseks muul siinlubatud viisil.

**APN API** on dokumenteeritud API, mille abil saate APN-i kasutada töuketeatiste edastamiseks rakendusse või kasutamiseks muul siinlubatud viisil.

**Apple'i teenused** või **teenused** on arendajateenused, mida Apple võib anda või kättesaadavaks teha Apple'i tarkvara kaudu või programmi osana kasutamiseks koos hõlmatud toodete, vastavate toodete või arendusega, sh kõik värskendused (kui on olemas), mille Apple võib teile selle programmi raames anda.

**Apple'i tarkvara** on Apple'i SDK-d, iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS ja/või macOS, ettevalmistusprofiilid, FPS SDK, FPS-i juurutuspakett ja kogu muu tarkvara, mille Apple teile selle programmi raames annab, sh kõik värskendused (kui on olemas), mille Apple võib teile selle programmi raames anda.

**Apple'i SDK-d** on Apple'ile kuuluvad siin esitatud tarkvaraarenduskomplektid (SDK-d), sealhulgas päsefailid, API-d, teegid, simulaatorid ja tarkvara (lähtekood ja objektikood), mis on märgitud iOS-i, watchOS-i, tvOS-i, iPadOS-i, visionOS-i või Maci SDK osana ja mis on lisatud Xcode Developer Toolsi paketti ja Swift Playgroundsi, et kasutada Apple'i kaubamärgiga tooteid, milles töötab vastavalt iOS, watchOS, tvOS, iPadOS, visionOS ja/või macOS.

**Apple'i tütarettevõtte** tähendab ettevõtet, kelle emiteeritud aktsiatest või väärtpaberitest (esindavad õigust hääletada direktori või muu juhtorgani valimisel) vähemalt viiskümmend protsenti (50%) kuuluvad otseselt või kaudselt Apple'ile või on Apple'i kontrolli all ja kes tegelevad või on muul viisil seotud App Store'i, Custom App Distributioni, TestFlightiga ja nagu on muul viisil siin viidatud (nt liide 4).

**Apple'i ilmastikuandmed** on WeatherKit API-de kaudu edastatav sisu, andmed või teave, sh ilmahoiatused, üldised ilmaennustused ja muud ilmastikuandmed.

**Kohaldatavad Euroopa seadused** on kõik EL-i või iga EL-i liikmesriigi seadused, mis kehtivad kummalegi poolele, mõlemal juhul parandatud, täiendatud või taaskehtestatud kujul, sealhulgas kõik aeg-ajalt vastuvõetavad rakendusaktid ulatuses, milles need on seotud või väidetavalt seotud Euroopa suhtega. See hõlmab muu hulgas, kuid mitte ainult, nii määrusi kui ka lepinguid.

**Rakendus** tähendab ühte või mitut teie poolt dokumentatsiooni- ja programminõuetele vastavalt arendatud tarkvaraprogrammi (sh laiendused, meediumid, ja teegid, mis kuuluvad ühte tarkvarakomplekti) levitamiseks teie kaubamärgi või tootemärgi all ja mis on ette nähtud kindlaks kasutamiseks Apple'i kaubamärgiga tootes, milles vastavalt vajadusele töötab iOS, iPadOS, macOS, tvOS, visionOS või watchOS, sh selliste tarkvaraprogrammide veaparandused, värskendused, täiendused, muudatused, täiustused, lisad, redaktsioonid, uued väljaanded ja uued versioonid.

**Volitatud arendaja** tähendab teie töötajaid ja alltöövõtjaid, organisatsiooni liikmeid, või kui olete haridusasutus, siis haridustöötajaid, personali ja volitatud õppurarendajaid, kellel (a) kõigil on Apple'i süsteemis registreeritud aktiivne ja kehtiv Apple'i arendajakonto, (b) tõendatav teabevajadus või kes kasutavad Apple'i tarkvara hõlmatud toodete või vastavate toodete arendamiseks ja testimiseks ja (c) juhul kui sellistel üksikisikutel on juurdepääs Apple'i

konfidentsiaalsele teabele, on neil teiega kirjalik ja siduv leping Apple'i konfidentsiaalse teabe kaitsmiseks volitamata juurdepääsu ja avaldamise eest.

**Volitatud õppurarendajad** on teie üliõpilased (kui olete ülikool), kes täidavad volitatud arendajaks saamise nõudeid.

**Volitatud testseadmed** on teile kuuluvad või teie kontrollitavad Apple'i kaubamärgiga riistvaraseadmed, mille olete määranud oma testimis- ja arenduseesmärkideks selle programmi raames, ja kui lubate, siis teie volitatud arendajatele kuuluvad ja nende kontrollitavad Apple'i kaubamärgiga riistvaraseadmed, kuni neid kasutatakse testimis- ja arenduseesmärkidel teie nimel, või kui olete ülikool, siis teile ja teie volitatud õppurarendajatele kuuluvad või teie kontrollitavad Apple'i kaubamärgiga riistvaraseadmed, mille olete määranud kasutamiseks hariduslikul eesmärgil ja ainult siinlubatud viisil.

**Taustavarade raamistik** tähendab dokumenteeritud API-sid, mis annavad rakendustele võime teha allalaadimist taustal enne, kui kasutaja rakenduse esimest korda käivitab ja muul ajal pärast esimest käivitamist.

**Beetaversiooni testijad** on lõppkasutajad, kelle olete kutsunud registreerima TestFlighti kasutajaks teie rakenduse väljalaske-eelseks testimiseks ja kes on nõustunud TestFlighti rakenduse tingimustega.

**ClassKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad saata õppuri edenemise andmeid kasutamiseks kooli hallatavas keskkonnas.

**CloudKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mille abil saavad teie rakendused, veebitarkvara ja/või teie lõppkasutajad (kui lubate seda neil teha) struktureeritud andmeid lugeda, kirjutada, nende kohta päringuid esitada ja/või tuua iCloudi avalikest ja/või eraümbrikest.

**Konfiguratsiooniprofiil(id)** on XML-fail(id), mille abil saate jagada konfigureerimisteavet (nt VPN-i või Wi-Fi-sätteid) ja seadmfunktsioonide (nt kaamera keelamine) piiranguid ühilduvate Apple'i kaubamärgiga toodete kohta Apple Configuratori või muu Apple'i kaubamärgiga tarkvaratööriista kaudu, meili teel, veebilehel, mobiilsidevõrgu kaudu või mobiilseadmehalduse (MDM) kaudu.

**Vastav toode** tähendab teie veebisaiti, veebirakendust või teie tarkvararakenduse muud versiooni.

**Hõlmatud tooted** on teie selle programmi raames arendatud rakendused, teegid, pääsmed, Safari laiendused, Safari tõuketeatised ja/või FPS-i juurutused.

**Kriitilise sõnumside API** on dokumenteeritud API, mis võimaldab teie rakendusel saata kriitilistes olukordades SMS-sõnumeid.

**Custom App Distribution** tähendab poe või müügikeskkonna funktsionaalsust, mis võimaldab kasutajatel hankida litsentsitud rakendusi Apple Business Manageri, Apple School Manageri kaudu või muul Apple'i lubatud viisil.

**DeviceCheck API-d** tähendab API-de komplekti, sh serveripoolseid API-sid, mille abil saab seada ja pärida seadmega seotud kahte andmebitti ja selliste bittide viimase värskenduse kuupäeva.

**DeviceChecki andmed** on DeviceCheck API-de kaudu salvestatud ja tagastatud andmed.

**Dokumentatsioon** tähendab tehnilisi või muid spetsifikatsioone või dokumentatsiooni, mille Apple võib teile edastada kasutamiseks seoses Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste, Apple'i sertidega või muul viisil selle programmi osana.

**Dokumenteeritud API-d** on rakenduse programmeerimisliidesed, mille Apple on dokumenteerinud avaldatud Apple'i dokumentatsioonis ja mis sisaldub Apple'i tarkvaras.

**Euroopa suhe** on Apple'i ja/või Apple Distribution International Ltd. suhe teiega, mis tuleneb sellest lepingust, Apple'i tarkvarast, Apple'i riistvarast või muust, seoses (i) mis tahes rakenduse, litsentsitud rakenduse ja/või kohandatud rakendusega ulatuses, milles see edastatakse või on ette nähtud edastamiseks App Store'i kaudu lõppkasutajatele EL-i riigis või piirkonnas; ja/või (ii) mis tahes rakenduse, litsentsitud rakenduse ja/või kohandatud rakendusega, muu tarkvaraga (sealhulgas, kuid mitte ainult, hõlmatud tooted ja/või vastavad tooted) ja/või mitte-Apple'i riistvaraga ulatuses, milles seda kasutatakse või see on ette nähtud kasutamiseks iOS-is või iOS-i seadmetes EL-is asuvate lõppkasutajate poolt.

**Euroopa suhtega seotud nõuded** on mis tahes nõuded või menetlused ulatuses (ja ainult ulatuseni), milles need on seotud Euroopa suhetega, sealhulgas, kuid mitte ainult, lepingujärgsed nõuded, kohaldatavate Euroopa seaduste kohased nõuded, ajutiste meetmete nõuded ja mis tahes lepinguvälised nõuded.

**Näoandmed** tähendab inimnäoga seotud teavet (nt näojoonte andmed, näokaardiandmed, näo modelleerimise andmed, näo koordinaatide ehk näo erisuspunktide andmed, sh üleslaaditud fotode andmed), mis saadakse kasutaja seadmest ja/või Apple'i tarkvara kasutamise kaudu (nt ARKit, kaamera-API-d, või foto-API-d) või mille kasutaja esitab rakenduses või rakenduse kaudu (nt näoanalüüsiteenusele üleslaaditud failid).

**FPS** ehk **FairPlay voogesitus** tähendab Apple'i FairPlay voogesitusserveri peamist edastusmehhanismi FPS SDK-s kirjeldatu kohaselt.

**FPS-i juurutuspakett** tähendab FPS-i kommertskasutuse D-funktsiooni spetsifikatsiooni, D-funktsiooni etalonrakendust, FPS-i näidiskoodi ja tootmisvõtmete kordumatut komplekti, mis on mõeldud spetsiaalselt teile kasutamiseks koos FPS-i juurutusega, kui Apple on selle teile andnud.

**FPS SDK** tähendab FPS-i spetsifikatsiooni, FPS-serveri etalonrakendust, FPS-i näidiskoodi ja FPS-i juurutusvõtmeid, nagu Apple on need teile andnud.

**FOSS** (makseta ja avatud lähtekoodiga tarkvara) tähendab mistahes tarkvara, millele kehtivad tingimused, mis kasutustingimuste, kopeerimise, muutmise või uuesti levitamise tingimusena nõuavad sellist tarkvara ja/või tuletatud tööd, mida tuleb avaldada või levitada lähikoodi kujul, litsentsida tuletatud tööde eesmärgil või uuesti levitada makseta, sh piiranguteta tarkvara, mis on levitatud GNU üldise avaliku litsentsi või GNU vähem üldise/teegi üldise avaliku litsentsi raames.

**Game Center** tähendab mängukogukonnateenust ja Apple'i antud seotud API-sid teile kasutamiseks seoses teie arendajakontoga seotud rakendustega.

**HealthKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad lugeda, kirjutada, päringuid esitada ja/või tuua lõppkasutaja tervise- ja/või treeninguandmeid Apple'i rakenduses Health.

**HomeKiti tarvikute protokoll** tähendab programmi MFi Program raames Apple'i litsentsitud omandiõigusega kaitsitud protokoll, mis võimaldab HomeKit API-dega töötama mõeldud kodutarvikutel (nt tuled, lukustus) suhelda ühilduvate Apple'i kaubamärgiga toodetega.

**HomeKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad lõppkasutaja kodu konfiguratsiooni või kodu automatiseerimisandmeid lugeda, kirjutada, pärida ja/või tuua selle lõppkasutaja Apple'i HomeKiti andmebaasi määratud alalt.

**HomeKiti andmebaas** tähendab Apple'i hoidlat lõppkasutaja litsentsitud HomeKiti tarvikute ja seotud teabe salvestamiseks ja haldamiseks.

**iCloud** ehk **iCloudi teenused** on Apple'i pakutav iCloudi veebiteenus, mis sisaldab kaugsalvestusruumi võrgus.

**iCloud Storage API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad kasutaja genereeritud dokumentide ja muude failide salvestamist ja/või toomist ning rakenduste ja veebitarkvara võtmeväärtuste andmete salvestamist ja/või toomist (nt aktsiate loend finantsrakenduses, rakenduse sätted) iCloudi kasutamise kaudu.

**ID-kontrolli andmed** on lõppkasutajate andmepakett, mis edastatakse vanuse või ID kontrollimise käigus läbi Apple'i tarkvara ja ID-kontrolli API-de.

**ID-kontrolli API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad teil ja/või kaupmeestel kontrollida lõppkasutajate vanust või ID-teavet teie rakenduse kasutamise kaudu.

**Rakendusesiseste ostude API** on dokumenteeritud API, mis võimaldab täiendavat sisu, funktsionaalsust või teenuseid, mis edastatakse või tehakse kättesaadavaks rakenduses kasutamiseks täiendava tasu eest või täiendava tasuta.

**Vahendav osapool** tähendab osapoolt, kes: (a) edastab Apple Pay lõppkasutaja Apple Pay Payloadi kaupmehele sellise lõppkasutaja maksetehingu töötlemiseks väljaspool rakendust või vastavat toodet või (b) arendab ja teeb kättesaadavaks rakenduse, et võimaldada kaupmeestel teha puudutusega maksmise tehinguid.

**iOS** tähendab Apple'i poolt teile pakutavat iOS-i operatsioonisüsteemi tarkvara ainult seoses teie rakenduse arendamise ja testimisega, sh selle järglasversioonid.

**Intellektuaalomandiõigused** on mis tahes autoriõigused, kaubamärgid, privaatsus- ja avaldamisõigused, ärisaladused, patendid või muud intellektuaalomandi õigused või õigushüved (nt muusikalise kompositsiooni või esituse õigused, video-, foto- või pildiõigused, logode õigused, kolmandate poolte andmete õigused jne), mis on maailma mis tahes osas sarnased või samaväärsed, olenemata sellest, kas need on registreeritud või mitte, registreeritavad või mitte, sealhulgas kõik taotlused ja eeltoodute taotlemise õigus.

**iPadOS** tähendab Apple'i poolt teile pakutavat iPadOS-i operatsioonisüsteemi tarkvara ainult seoses teie rakenduse arendamise ja testimisega, sh selle järglasversioonid.

**iPodi tarvikute protokoll** ehk **iAP** tähendab programmi MFi Program raames Apple'i litsentsitud omandiõigusega kaitstud protokollide suhtlemiseks toetatud Apple'i kaubamärgiga toodetega.

**iWork API** on dokumenteeritud API, mille nimi on „iWork Document Exporting API“ ja mis võimaldab lõpp-kasutajatel teie rakenduses või vastavas tootes iWorki dokumente PDF-vormingus eksportida.

**Journaling Suggestions API** on dokumenteeritud API, mis võimaldab kuvada päevikupidamissoovitusi.

**Teek** tähendab koodimoodulit, mida ei saa rakendusest lahus installida ega käivitada ja mille teie olete kooskõlas dokumentatsiooni ja programminõuetega arendanud ainult Apple'i kaubamärgiga toodetega kasutamiseks.

**Litsentsitud rakendus** tähendab rakendust, mis (a) vastab kõigile dokumentatsiooni- ja programminõuetele ja (b) mille Apple on valinud ning digitaalselt allkirjastanud levitamiseks ja mis sisaldab teie poolt pakutavaid rakenduse täiendavaid lubatud funktsioone, sisu või teenuseid, mis kasutavad rakendusesiseste ostude API-t.

**Litsentsitud rakenduse andmed** tähendab kuvatõmmiseid, pilte, joonistusi, eelvaateid, ikoone ja/või mistahes muud teksti, kirjeldusi, esitlusi või teavet, mis on Apple'ile esitatud seoses teie litsentsitud rakendusega kasutamiseks 1. lisa või, kui on asjakohane, 2. või 3. Lisa kohaselt.

**Litsentsitud HomeKiti tarvikud** on riistavaratarvikud, mis on litsentsitud programmi MFi Program raames, mis toetab HomeKiti tarvikute protokollid.

**Kohalik teavitust** tähendab teadet, sh mistahes sisu või andmeid, mida teie rakendus edastab lõppkasutajatele eelmääratletud ajal või kui rakendus töötab taustal ja muu rakendus töötab esiplaanil.

**macOS** tähendab Apple'i poolt teile pakutavat macOS-i operatsioonisüsteemi tarkvara, sh järglasversioonid.

**Hallatav Apple'i konto** tähendab organisatsiooni poolt töötajale või õppurile kasutamiseks loodud Apple'i kontot, mida haldab organisatsiooni IT-administraator.

**Kaardiandmed** tähendab Apple'i kaarditeenuse kaudu pakutavat sisu, andmeid ja teavet, sealhulgas pildid, maapinna kõrgusmudeli andmed, laius- ja pikkuskraadid, transiidiandmed, huvipunktid ja liiklusandmed.

**MapKit API** tähendab dokumenteeritud kliendipoolset API-t, mille abil saate rakendustesse lisada vastendusfunktsioone või funktsionaalsus.

**MapKit JS** tähendab JavaScripti teeki, mis võimaldab teil rakendustele, veebisaitidele või veebirakendustele lisada vastendusfunktsioone või funktsionaalsust.

**MDM-iga ühilduvad tooted** on ettevõtete serveritarkvara tooted, mis võimaldavad hallata toetatud Apple'i kaubamärgiga tooteid MDM-protokolli abil (mille Apple võib teile oma äranägemisel anda) ja mille peamine otstarve on ettevõtte seadmete haldus. Selguse huvides on MDM-iga ühilduvate toodete hulgast välja arvatud tarbijatele või isiklikuks kasutuseks ette nähtud tooteid, välja arvatud Apple'i selgesõnalise kirjaliku loa korral.

**MDM-i klient** on äriettevõtte (näiteks ettevõtjast juriidiline isik), haridus- või valitsusasutus, mis on teie MDM-iga ühilduvate toodete klient. Selguse huvides on MDM-i klientide hulgast välistatud tarbijad või isiklikul otstarbel kasutajad, välja arvatud Apple'i selgesõnalise kirjaliku loa korral.

**MDM-protokoll** on omandiõigusega kaitstud protokollid dokumentatsioon, mille Apple võib oma äranägemisel selle lepingu raames teile anda võimaldamaks teil käesolevas dokumendis selgesõnaliselt lubatud viisil kasutada, hallata ja konfigurereida toetatud Apple'i kaubamärgiga tooteid ning neile päringuid edastada.

**Kaupmees** tähendab osapoolt, kes: (a) töötleb Apple Pay maksetehinguid, (b) kasutab TTP API-sid teie rakenduse kaudu maksete vastuvõtmiseks, tehingute teostamiseks ja seotud teenustele juurdepääsemiseks oma nime, kaubamärgi või tootemärgi all (nt tema nimi kajastub lõpp-kasutaja krediitkaardi väljavõttes) või (c) kasutab ID-kontrolli API-sid teie rakenduse kaudu vanuse või ID kontrollimiseks.

**MFi tarvik** tähendab mitte-Apple'i kaubamärgiga riistvaraseadet, mis liidestub, suhtleb või koostalitleb Apple'i kaubamärgiga tootega või juhib seda programmi MFi Program raames litsentsitud tehnoloogia abil (nt võime juhtida toetatud Apple'i kaubamärgiga toodet iPodi tarvikute protokolliga kaudu).

**MFi litsentsisaaja** tähendab osapoolt, kellele Apple on programmi MFi Program raames andnud litsentsi.

**MFi Program** tähendab eraldi Apple'i programmi, mis muu hulgas pakub arendajatele litsentsi kindla Apple'i tehnoloogia kaasamiseks või kasutamiseks riistvaratarvikutes või seadmetes või koos nendega eesmärgiga liidestada, suhelda või muul viisil koostalitleda valitud Apple'i kaubamärgiga toodetega või neid juhtida.

**Mobiilseadmete haldus (MDM)** on Apple'i pakutavad seadmehaldusfunktsioonid ja nendega seotud API-d, mis võimaldavad MDM-protokolliga ja Apple'i väljastatud digitaalsete sertide kasutamise abil kaugteel hallata ja konfigurereida toetatud Apple'i kaubamärgiga tooteid.

**Motion & Fitness API-d** on dokumenteeritud API-d, mida juhivad liikumise ja treeningu privaatsussätted ühilduvates Apple'i kaubamärgiga toodetes ja mis võimaldavad juurdepääsu liikumis- ja treeninguandmetele (nt kehaliikumine, sammude arv, ronitud trepiastmed), v.a juhul, kui lõppkasutaja on sellistele andmetele juurdepääsu keelanud.

**Mitme programmiga korraga töötamine** tähendab rakenduste võimet töötada taustal, kui teised rakendused samuti töötavad.

**MusicKit API-d** on API-de komplekt, mille abil Apple Musicu kasutajad saavad teie rakenduse kaudu või Apple'i poolt dokumentatsiooniga lubatud muul viisil juurdepääsu oma tellimustele.

**MusicKiti sisu** tähendab MusicKit API-de kaudu renderdatud muusikat, videoid ja/või graafilist sisu.

**MusicKit JS** tähendab JavaScripti teeki, mis võimaldab Apple Musicu kasutajatele juurdepääsu oma tellimustele teie rakenduste, veebisaitide või veebirakenduste kaudu.

**Network Extensioni raamistik** tähendab dokumenteeritud API-sid, mis annavad rakendustele võime kohandada ühilduvate Apple'i kaubamärgiga toodete kindlaid võrgufunktsioone (nt Wi-Fi pääsupunktide autentimise, VPN-i funktsioonide ja sisufiltreerimismehhanismide kohandamine).

**Now Playing API-d** tähendavad dokumenteeritud API-sid, mis võimaldavad Apple'i kaubamärgiga toodetes kuvada rakendustes praegu esitatava meediasisu kohta teavet ja metaandmeid.

**Pääse/pääsmed** on selle lepingu raames teie oma tootemargi või kaubamärgi all arendatud üks või mitu digitaalset pääset (nt kinopiletid, kupongid, püsikliendi preemiakupongid, pardakaardid, liikmekaardid jne), mis allkirjastatakse teie pääsmetüübi ID-ga või mille olete kooskõlas dokumentatsiooniga arendanud muul viisil.

**Pääsmeteave** tähendab teie poolt lõppkasutajale pakutava või temalt saadava või pääsme teksti, kirjeldusi, esitusi või teavet seoses pääsmega.

**Pääsmetüübi ID** tähendab Apple'i serdi ja teie kasutatud tõukerakenduse ID kombinatsiooni pääsmete allkirjastamiseks ja/või APN-iga suhtlemiseks.

**Programm** tähendab selles lepingus ette nähtud üldist Apple'i arendus-, testimis-, digiallkirjastamis- ja levitamisprogrammi.



**Makseteenuse pakkuja** tähendab pakkujat, kes: (a) osutab kaupmeestele otseselt või kaudselt TTP-andmete töötlemisega seotud maksete töötlemise teenuseid ja (b) on sätestatud dokumentatsioonis.

**Programminõuded** tähendavad Apple'i määratud tehnilisi, kasutajaliidese, disaini, tootekategooria, turbe, jõudluse ja muid kriteeriume ja nõudeid, sealhulgas **jaotises 3.3** sätestatud nõuete praegust kogumit, kuna lepingule vastavalt võib Apple neid aeg-ajalt muuta.

**Ettevalmistusprofiilid** on failid (sh kehtivad õigused või muud tunnused), mille Apple on teile andnud seoses teie rakenduse arendamise ja testimisega ja rakenduste piiratud levitamisega kasutamiseks registreeritud seadmetes ja/või volitatud testseadmetes.

**Tõukerakenduse ID** tähendab kordumatut ID-koodi või muud identifikaatorit, mille Apple määrab rakendusele, pääsmele või saidile APN-ile juurdepääsu lubamiseks ja selle kasutamiseks või MDM-iga kasutamiseks.

**Tõuketeatis** ehk **Safari tõuketeatis** tähendab teatist, sh sisu või andmeid, mille te saadate lõppkasutajale edastamiseks oma rakenduses, peamiselt ja/või macOS-i korral macOS-i töölaual saidi kasutajate, kes on nõustunud selliseid teateid saama macOS-i Safari kaudu, ja/või mis edastatakse MDM-i kasutamise kaudu.

**Registreeritud seadmed** on Apple'i kaubamärgiga teile kuuluvad ja teie kontrollitavad riistvaraseadmed, või teiega seotud isikutele kuuluvad tarkvaraseadmed, mille korral tooted on selle programmi raames konkreetselt Apple'is registreeritud.

**Nimekirja API** tähendab dokumenteeritud API-t, mille abil saab koolist jagada õppuri, õpetaja ja personali nimekirja andmeid, kui kooli IT administraator lubab teie rakendusel või vastaval tootel neid andmeid vastu võtta.

**Nimekirja andmed** on kõik kasutajaandmed või load, mis on saadud, kogutud, seotud nimekirja API kasutamiseks, sh kõik andmed, mis on seotud ja tuvastatud või tuvastatavad isikuga või mis on nendega lingitud või lingitavad.

**Safari laiendused** tähendavad ühte või mitut tarkvaralaiendust, mille olete selle lepingu raames arendanud kasutamiseks ainult Safari'ga sellel lepingule vastavalt.

**Turbelahendus** tähendab omandiõigusega kaitstud Apple'i sisukaitseüsteemi, mida turustatakse FairPlay kujul rakendamiseks litsentsitud rakendustele, mida levitatakse App Store'is litsentsitud rakenduste Apple'i standardsete kasutusreeglite haldamiseks, ning Apple võib aeg-ajalt seda süsteemi ja reegleid muuta.

**Tundliku sisu analüüsimise raamistik** tähendab dokumenteeritud API-sid, mis võimaldavad rakendustel integreerida suhtlusohutuse ja/või tundliku sisu hoiatusega ning tuvastada seadmes, kas pildid ja videod, mida kasutajad teie rakenduses saavad ja vastu võtavad, sisaldavad alastust.

**ShazamKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mille abil saate oma rakendusele ja vastavatele toodetele lisada helipõhiseid tuvastusfunktsioone või funktsionaalsust.

**ShazamKiti sisu** tähendab Apple'i pakutud ja ShazamKit API-de kaudu renderdatud metaandmeid, muusikat ja/või graafilist sisu, sh MusicKiti sisu.

**Sign in with Apple** (Apple'iga sisselogimine) tähendab dokumenteeritud API-sid ja JavaScripti teeket, mille abil saate kasutajaid oma rakendusse (ja vastavatesse toodetes) sisse logida Apple'i konto või anonüümseks muudetud identimisteabega.

**Sign in with Apple at Work & School** (Apple'iga sisselogimine tööl või koolis) tähendab dokumenteeritud API-sid ja JavaScripti teeki, mille abil saate kasutajaid oma rakendusse (ja vastavatesse toodetes) sisse logida hallatava Apple'i kontoga, millele kohaldatakse organisatsiooni IT-administraatori pääsuhaldust.

**SiriKit** on API-de kogum, mis võimaldab teie rakendusel kasutada või pakkuda SiriKiti domeene, kavatsusi, otseteid, annetusi ja muid seotud funktsioone dokumentatsioonis sätestatule vastavalt.

**Sait** tähendab teie oma nime, tootemargi või kaubamärgi all esitatud veebisaiti.

**Ühekordse sisselogimise spetsifikatsioon** tähendab Apple'i siin esitatud dokumentatsiooni ühekordse sisselogimisega API jaoks, mida aeg-ajalt värskendatakse.

**Puudutusega maksmise andmed** ehk **TTP andmed** on kaupmehe kliendiandmete pakett, mis tehingu osana (nt esmase konto number, tehingusumma jne) läbib Apple'i tarkvara ja puudutusega maksmise API-d.

**Puudutusega maksmise API-d** ehk **TTP API-d** on dokumenteeritud API-d, mille abil kaupmehed saavad tehinguid läbi viia teie rakenduse kasutamisel.

**Tähtaeg** tähendab **jaotises 11** kirjeldatud ajaperioodi.

**TestFlight** on Apple'i beetaversioonide testimisteenus rakenduste väljalaske-eelsete versioonide jaoks, mis on kättesaadavaks tehtud Apple'i rakenduse TestFlighti kaudu.

**Rakendus TestFlight** on Apple'i rakendus, mis võimaldab TestFlighti kaudu teie rakenduse väljalaske-eelse versiooni levitamist piiratud arvule volitatud arendajatest ja piiratud arvule beetaversiooni testijatest (vastavalt TestFlighti arendusveebisaidil määratud).

**Jälgimiseelistus** tähendab Apple'i sätet, mis võimaldab lõppkasutajal seada reklaamide jälgimise eelistuse.

**TV-rakenduse API** on TV-rakenduse spetsifikatsioonis dokumenteeritud API, mille abil saate Apple'ile edastada TV-rakenduse andmeid.

**TV-rakenduse andmed** on TV-rakenduse spetsifikatsioonis kirjeldatud andmed, mis tuleb Apple'ile edastada TV-rakenduse API kaudu.

**TV-rakenduse funktsioonid** tähendavad funktsioone, millele pääseb juurde TV-rakenduse ja/või tvOS-i, iOS-i, iPadOS-i ja/või macOS-i seadmete kaudu, millede funktsionaalsus annab kasutajale võimaluse vaadata kohandatud teavet ja soovitusi sisu kohta ja sellisele sisule juurde pääseda kasutaja rakenduste kaudu ja/või annab kasutajale võimaluse eelnevalt vaadatud sisu esitamise jätkamist.

**TV-rakenduse spetsifikatsioon** on siin Apple'i pakutud dokumentatsioon TV-rakenduse API jaoks, mida aeg-ajalt värskendatakse.

**tvOS** tähendab operatsioonisüsteemi tvOS tarkvara sh järglasversioonid.

**Värskendused** tähendavad veaparandusi, värskendusi, täiendusi, muudatusi, täiustusi, lisasid ja Apple'i tarkvara või teenuste uusi väljalaskeid või versioone või Apple'i tarkvara või teenuste mis tahes osale tehtud veaparandusi, värskendusi, täiendusi, muudatusi, täiustusi, lisasid.

**visionOS** tähendab operatsioonisüsteemi visionOS tarkvara, sh selle järglasversioone.

**Wallet** on Apple'i rakendus, mille abil saab salvestada ja kuvada pääsmeid kasutamiseks iOS-is, iPadOS-is, watchOS-is või macOS-i Safaris.

**WatchKiti laiendus** tähendab teie rakenduse osaga kombineeritud laiendust, mis pääseb juurde iOS-i WatchKiti raamistikule WatchKiti rakenduse käitamiseks ja kuvamiseks watchOS-is.

**watchOS** on operatsioonisüsteemi watchOS tarkvara, sh järglasversioonid.

**Ilmahoiatused** on meteoroloogiateenistuste poolt aeg-ajalt WeatherKit API-de kaudu antavad ilmahoiatused või muud teated, mis kirjeldavad kindlaid ilmastikutingimusi geograafilises asukohas.

**WeatherKit API-d** on dokumenteeritud API-d, mis võimaldavad teil oma rakendusele või vastavatele toodetele lisada ilmafunktsioone ja funktsionaalsust.

**Veebitarkvara** tähendab teie tarkvararakenduste veebipõhist versiooni, millel on teie litsentsitud rakendusega sama tiitel ja põhimõtteliselt samaväärsed funktsioonid ja funktsionaalsus (nt funktsioonide pariteet).

**Veebisaidi tõuke-ID** tähendab Apple'i serdi ja teie kasutatud tõukerakenduse ID kombinatsiooni, mida kasutate saidi registreerimispaketti sisselogimiseks ja/või APN-iga suhtlemiseks.

**Xcode Cloud** ehk **Xcode Cloudi teenus** tähendab Apple'i pilvepõhist pideva integreerimise ja edastamise teenust ning sellega seotud tehnoloogiaid.

**Xcode Cloudi sisu** tähendab tarkvara, teste, skripte, andmeid, teavet, teksti, graafikat, videoid või muud sisu, mida postitate või teete kättesaadavaks Xcode Cloudi teenusesse juurdepääsul või selle kasutamisel (sh kogu tarkvara, mis asub lähtekoodi hoidlates, millele annate sisselogimise identimisteabe), v.a mistahes teile litsentsitud Apple'i materjalid.

**Teie ja teile kuuluv** tähendab ja viitab isikutele või juriidilistele isikutele (ettevõtte, organisatsioon, haridusasutus või riigiasutus, talitus või osakond), kes on nõustunud selle lepinguga oma arendajakonto all ja kes kasutavad Apple'i tarkvara või muul viisil teostavad sellest lepingust tulenevaid õigusi.

**Märkus.** Selguse huvides, saate lubada töövõtjatel teie nimel rakendusi välja töötada, kuid kõik sellised rakendused peavad kuuluma teile, need tuleb esitada teie enda arendajakonto all ja neid tuleb rakendustena levitada ainult siin otseselt lubatud juhtudel. Teie vastutate Apple'i ees oma töövõtjate tegevuste eest, mis on seotud teie kontoga (nt töötajate lisamisega oma meeskonda teile arendustööde tegemiseks) ja selle eest, et nad järgivad käesolevat lepingut. Kõik teie töövõtjate käesolevast lepingust tulenevad toimingud loetakse teie tehtuks ja teie (lisaks töövõtjatele) vastutate kõigi selliste toimingute eest Apple'i ees.

## **2. Sisekasutuse litsents ja piirangud**

### **2.1 Lubatud kasutused ja piirangud, programmeerimise teenused**

Käesoleva lepingu sätetele ja tingimustele vastavalt annab Apple käesolevaga teile tähtaja jooksul piiratud, mitteeksklusiivse, isikliku, tühistatava, all-litsentsi andmise õiguse ja mitte-edasiantava litsentsi:

(a) mõistliku arvu programmi kaudu teile antud Apple'i tarkvara koopiade installimiseks teile kuuluvatele või teie kontrolli all olevatele Apple'i kaubamärgiga toodetele, mis on ette nähtud teie või teie volitatud arendajate asutusesiseseks kasutamiseks ainult hõlmatud toodete

väljatöötamise või testimise eesmärgil, mis on loodud töötama asjakohaste Apple'i kaubamärgiga toodetega, kui käesolevas lepingus pole sõnaselgelt lubatud teisiti;

(b) mõistliku arvu dokumentatsiooni koopiategemiseks ja levitamiseks volitatud arendajatele ainult nende asutusesiseseks kasutamiseks ning üksnes hõlmatud toodete väljatöötamise või testimise eesmärgil, välja arvatud juhul, kui käesolevas lepingus on sõnaselgelt lubatud teisiti;

(c) igale oma volitatud testseadmele ettevalmistusprofiili installimiseks kuni lubatud volitatud testseadmete arvuni, mille jaoks olete registreerunud ja litsentsid omandanud ning mida teie või teie volitatud arendajad võivad kasutada sisemiselt ainult arendamise ja testimise eesmärgil, välja arvatud juhul, kui käesolevas lepingus on sõnaselgelt lubatud teisiti;

(d) igale oma registreeritud seadmele ettevalmistusprofiili installimiseks piiratud arvule registreeritud seadmetele, mille jaoks olete registreerunud ja litsentsid omandanud, ainult selleks, et võimaldada teie rakendusi sellistes registreeritud seadmetes levitada ja kasutada ja

(e) teile käesoleva lepingu kohaselt väljastatud Apple'i sertide lisamiseks rakenduste, pääsmete, Safari laienduste, Safari tüketeatiste digitaalse allkirjastamise eesmärgil ja kui see on käesolevas lepingus sõnaselgelt lubatud.

Apple jätab endale õiguse kehtestada Apple'i kaubamärgiga toodete piirarvu, mille litsentsisaaja saab selle programmi raames Apple'is registreerida ja litsentse hankida (**Registreeritud seadmete litsentside plokk**). Registreeritud seadmete piiratud levitamise eesmärgil **jaotise 7.3 (Sihotstarbeline jaotamine)** kohaselt võib iga ettevõtte, organisatsioon, haridusasutus või sidusrühm omandada vaid ühe (1) registreeritud seadme litsentside ploki ettevõtte organisatsiooni, haridusasutuse või rühma kohta, kui ei ole Apple'iga kirjalikult teisiti kokku lepitud. Nõustute mitte omandama teadlikult ega panema teisi isikuid omandama sama ettevõtte, organisatsiooni, haridusasutuse või rühma jaoks rohkem kui ühte registreeritud seadme litsentside ploki.

Apple võib pakkuda programmi poolt või selle kaudu juurdepääsu teenustele, mida saate kasutada oma arendajakontoga (nt seadme või rakenduse ettevalmistamine, meeskondade või muude kontoressursside haldamine). Nõustute juurdepääsuga sellistele teenustele ainult programmi veebiportaali kaudu (millele pääseb juurde Apple'i arendusveebisaidilt) või Apple'i kaubamärgiga toodete kaudu, mis on loodud töötama koos programmiga (nt Xcode, App Store Connect, Swift Playgrounds) ja ainult Apple'i loal. Kui teil (või teie volitatud arendajal) on juurdepääs oma arendajakontole nende teiste Apple'i kaubamärgiga toodete kaudu, siis mõistate ja nõustute, et see leping kehtib ka edaspidi teie arendajakonto mis tahes kasutuse ning programmi mis tahes funktsioonide või funktsionaalsuse kohta, mis on tehtud kättesaadavaks teile (või teie volitatud arendajatele) sel viisil (nt Apple'i serte ja ettevalmistusprofiile saab kasutada ainult siin lubatud piiratud viisil jne). Nõustute mitte looma asendus- või sarnast teenust ega üritama seda luua programmi kaudu või selle kaudu pakutavate teenuste kasutamise või neile juurdepääsu kaudu. Kui Apple pakub teie rakendusele võimsus- ja jõudlusmõõdikuid, nõustute, et selliseid mõõdikuid võib kasutada ainult oma asutuse sees ja neid ei tohi pakkuda ühelegi kolmandale poolele (v.a **jaotises 2.9** sätestatud juhul). Lisaks pääsete nendele teenustele juurde ainult oma arendajakontoga seotud Apple'i kontoga või oma arendajakontoga seotud autentimise identimisteabega (nt võtmed, load, parool) ja vastutate täielikult Apple'i konto ja autentimise identimisteabe kaitsmise eest rikkumise vastu ja kasutate neid ainult vastavalt Apple'i volitustele ning vastavalt selle lepingu tingimustele, sealhulgas **jaotistele 2.8 ja 5**. Kui siin ei ole sõnaselgelt lubatud teisiti, nõustute juurdepääsu oma arendajakontole või selle raames pakutavatele teenustele täielikult ega osaliselt mitte jagama, müüma, edasi müüma, rentima, liisima, laenama või muul viisil tagama kellelegi, kes pole teie meeskonna volitatud arendaja, ja nõustute mitte veenma ega paluma Apple Developer Programi liikmeid esitama teile Apple'i kontosid, autentimise identimisteavet ja/või seotud kontoteavet ja materjale (nt Apple'i serte, mida kasutatakse levitamiseks või esitamiseks App Store'i või TestFlighti). Mõistate, et igal meeskonnaliikmel peab teie kontole juurdepääsuks olema oma Apple'i konto või autentimise identimisteave ning te vastutate täielikult oma konto kaudu või sellega seoses tehtud tegevuste eest. Sel määral, kui omate ja kontrollite Apple'i kaubamärgiga arvutit, milles töötab Apple'i macOS Server või Xcode Server („**Server**“) ja soovite seda programmiga seoses arendamiseks kasutada, nõustute kasutama sellise serveri

jaoks oma Apple'i kontot või muud autentimise identimisteavet ning vastutate kõigi sellise serveri toimingute eest.

## **2.2 Volitatud testseadmed ja Apple'i väljalaske-eelne tarkvara**

Seni, kuni volitatud testseade sisaldab Apple'i tarkvara mis tahes väljalaske-eelseid versioone või kasutab teenuste väljalaske-eelseid versioone, nõustute piirama juurdepääsu sellisele volitatud testseadmele ainult volitatud arendajatega ning sellist volitatud testseadet mitte avaldama, näitama, rentima, liisima, laenama, müüma või muul viisil kolmandatele poolele üle andma. Lisaks nõustute kasutama mõistlikke ettevaatusabinõusid ja juhendama oma volitatud arendajaid kaitsma kõiki volitatud testseadmeid kaotsimineku või varguse eest. Lisaks käesoleva lepingu tingimustele võite oma rakendusi juurutada oma volitatud arendajatele piiratud arvul volitatud testseadmetes kasutamiseks teie enda poolt katsetamiseks ja arendamiseks.

### **Nõustute sellega, et volitatud testseadmetele mis tahes väljalaske-eelse Apple'i tarkvara installimise või väljalaske-eelse teenuse kasutamise abil võidakse need seadmed testrežiimi lukustada ja neid ei pruugi olla võimalik algsesse olekusse taastada.**

Väljalaske-eelse Apple'i tarkvara või väljalaske-eelse teenuse mis tahes kasutamine on ette nähtud ainult hindamise ja arendamise eesmärgil ning te ei tohiks kasutada mistahes Apple'i väljalaske-eelset tarkvara ega väljalaske-eelseid teenuseid äritegevuskeskkonnas või koos oluliste andmetega. Enne Apple'i väljalaske-eelse tarkvara või väljalaske-eelse teenuse kasutamist peate kõik andmed varundama. Apple ei vastuta mistahes kulutuste, kulude ega muude kohustuste eest, mis võivad tekkida teie volitatud testseadme ja registreeritud seadmete hankimisel, teie kehtiva toote arendamisel või selle Apple'i tarkvara või mistahes Apple'i väljalaske-eelse teenuse installimise või kasutamise korral, sealhulgas mis tahes seadmete kahjustamine või tarkvara, teabe või andmete mis tahes kahjustus, kaotsimineku või rikkumine.

## **2.3 Väljalaske-eelse Apple'i tarkvara ja teenuste konfidentsiaalne iseloom**

Tähtaja jooksul võib Apple teile pakkuda Apple'i tarkvara või teenuste väljalaske-eelseid versioone, mis moodustavad Apple'i konfidentsiaalse teabe ja mille suhtes kehtivad käesoleva lepingu konfidentsiaalsuskohustused, välja arvatud juhul, kui lepingus on sätestatud teisiti. Sellise väljalaske-eelse Apple'i tarkvara ja teenuste alusel ei tohiks eeldada, nagu need toimiksid samamoodi nagu lõpliku versiooniga kaubandusliku kvaliteediga toode, ja neid ei tohi kasutada koos andmetega, mida pole piisavalt ja regulaarselt varundatud ning mis võivad sisaldada funktsioone, funktsionaalsust või API-sid tarkvara või teenuste jaoks, mis pole veel saadaval. Mõistate, et Apple ei pruugi olla avalikult teatanud sellise väljalaske-eelse Apple'i tarkvara või teenuse kättesaadavusest, et Apple pole teile lubanud ega taganud, et taolisest väljalaske-eelsest tarkvarast või teenustest tulevikus kellelegi teada antakse või see kättesaadavaks tehakse, ja et Apple'il ei ole teie ees otsesest ega kaudset kohustust sellist tarkvara või teenuseid või mis tahes sarnast või ühilduvat tehnoloogiat välja kuulutada või kaubanduslikult tutvustada. Nõustute sõnaselgelt sellega, et kõik Apple'i tarkvara või teenuse väljalaske-eelsete versioonidega seotud teadus- ja arendustööd tehakse täielikult teie enda vastutusel.

## **2.4 Eksemplarid**

Nõustute täielikult säilitama ja taasesitama Apple'i autoriõiguste, lahtiütluste ja muude omandiõigustega seotud teateid (nagu need on esitatud Apple'i tarkvaras ja dokumentatsioonis) kõigis Apple'i tarkvara ja dokumentatsiooni eksemplarides, mida teil on käesoleva lepingu alusel lubatud teha.

## **2.5 Omandivorm**

Apple'ile jäävad kõik õigused, tiitlid ja osalus Apple'i tarkvara, teenuste ja mis tahes värskenduste suhtes, mille ta võib teile käesoleva lepingu alusel kättesaadavaks teha. Nõustute tegema Apple'iga koostööd, et säilitada Apple'i tarkvara ja teenuste omandiõigus ning nõustute tegema mõistlikke jõupingutusi, et teavitada Apple'it Apple'i tarkvara ja teenustega seotud nõuetest, millest olete teada saanud. Osapooled kinnitavad, et see leping ei anna Apple'ile omandiõigust teie hõlmatud toodete või vastavate toodete suhtes.

## 2.6 Muud lubatud kasutused puuduvad

Kui käesolevas lepingus ei ole sätestatud teisiti, nõustute, et te ei tohi Apple'i tarkvara, Apple'i serte ega mis tahes teenuseid tervikuna või osaliselt rentida, liisida, laenutada, üles laadida ega majutada ühelegi veebisaidile või serverile ega veebisaidil või serveris; müüa, levitada ega all-litsentsida või võimaldada seda teistel teha. Te ei tohi kasutada Apple'i tarkvara, Apple'i serte ega siin osutatud teenuseid eesmärkidel, mis ei ole käesoleva lepinguga otseselt lubatud, sealhulgas asjakohased liited ja lisad. Nõustute mitte installima, kasutama ega käitama Apple'i SDK-sid mitte-Apple'i kaubamärgiga arvutis ning mitte installima, kasutama ega käitama iOS-i, iPadOS-i, macOS-i, tvOS-i, visionOS-i, watchOS-i ja ettevalmistusprofiile muudes seadmetes või koos muude seadmetega, v.a Apple'i kaubamärgiga tooted, ega võimaldama teistel seda teha. Te ei tohi kopeerida ja nõustute mitte kopeerida ega teistel lubama Apple'i tarkvara, Apple'i serte ega Apple'i tarkvara pakutud teenuseid või muid siin pakutud teenuseid kopeerida (välja arvatud käesoleva lepinguga sõnaselgelt lubatud juhtudel) decompileerida, pöördprojekteerida, demonteerida, proovida tuletada lähtekoodi, muuta, dekrüptida või nendest või nende osadest tuletatud töid luua (välja arvatud ja ainult niivõrd, kui võrd eespool nimetatud piirangud on kehtiva seadusega keelatud või ulatuses, milles on lubatud Apple'i tarkvaras sisalduvate avatud lähtekoodiga komponentide või näidiskoodide kasutamine litsentsimistingimustega). Nõustute, et te ei kasuta käesoleva lepingu alusel pakutavat Apple'i tarkvara, Apple'i serte ega teenuseid mitte mingil viisil, sealhulgas omavoliliselt või võrgu võimsust koormates või selliste Apple'i tarkvara, Apple'i sertide või teenuste pakutavate andmete kogumise või väärkasutamise teel. Mis tahes katse seda teha rikub Apple'i ja Apple'i tarkvara või teenuste litsentsiandjate õigusi. Kui rikute mõnda eeltoodud piirangutest, võidakse teid vastutusele võtta ja teilt kahjud välja nõuda. Kõik käesolevas lepingus sõnaselgelt mitte antud litsentsid on reserveeritud ning Apple ei anna mingeid muid litsentse, puutumatus ega õigusi, ei sõnaselgelt ega kaudselt, estoppel'i põhimõttel ega muul viisil. See leping ei anna teile õigust kasutada Apple'ile kuuluvaid kaubamärke, logosid ega teenindusmärke, sealhulgas sõnamärke iPhone või iPod. Kui viitate mõnele Apple'i tootele või tehnoloogiale või kasutate Apple'i kaubamärke, nõustute järgima veebisaidil <https://www.apple.com/legal/intellectual-property/guidelinesfor3rdparties.html> avaldatud juhiseid, mida Apple võib aeg-ajalt muuta.

## 2.7 FPS SDK ja FPS-i juurutuspakett

Võite kasutada FPS SDK-d FPS-i serveripoolse rakenduse arendamiseks ja testimiseks üksnes teie poolt (või teie nimel) teie rakenduste kaudu voogedastatud video või teie rakenduste kaudu vaatamiseks alla laaditud video kasutamiseks iOS-is, iPadOS-is ja/või tvOS-is, Safari kaudu macOS-is või vastavalt Apple'i kirjalikule nõusolekule muul viisil (ühiselt „**Lubatud FPS-i rakendused**“). Mõistate, et peate enne FPS-i tootmist või ärilist kasutamist taotlema programmi veebiportaalis FPS-i juurutuspaketti. Sellise taotluse osana peate esitama teavet teie soovitud FPS-i kasutamise kohta. Apple vaatab teie taotluse läbi ja jätab endale oma äranägemise järgi õiguse mitte anda teile FPS-i juurutuspaketti. Sel juhul ei saa te FPS-i juurutada. Kõik FPS SDK-ga tehtavad arendus- ja testimistööd toimuvad teie enda vastutusel ja kulul ning Apple ei vastuta teie ees sellise kasutamise eest ega teie taotluse tagasilükkamise eest kasutada FPS-i tootmis- või kommertskeskkonnas.

Kui Apple annab teile FPS-i juurutuspaketi, nõustute kasutama seda ainult vastavalt Apple'i heakskiidule ja ainult teie poolt (või teie nimel) volitatud FPS-i rakendustesse voogesitatava või teie volitatud FPS-i rakenduste kaudu vaatamiseks alla laaditud videosisuga. Välja arvatud juhul, kui see on lubatud **jaotises 2.9. (Kolmanda poole teenusepakkujad)**, ei anna te FPS-i juurutuspaketti kolmandatele pooltele ega all-litsentsi, müü, müü edasi, liisi, avalda ega levita FPS-i juurutuspaketti või FPS SDK-d (või nende rakendamist) kolmandatele pooltele ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta.

Võtate teadmiseks ja nõustute, et FPS-i juurutuspakett (sealhulgas FPS-i tootmisvõtmete komplekt) on Apple'i konfidentsiaalne teave **jaotises 9 (Konfidentsiaalsus)** esitatule vastavalt. Lisaks on sellised FPS-i võtmed teie ettevõtte või organisatsiooni jaoks kordumatud ning nende talletamise

ja kaitsmise eest vastutate ainuisikuliselt teie. Võite kasutada selliseid FPS-i võtmeid, mida kasutatakse teie volitatud FPS-rakendustes voogesitatud või teie volitatud FPS-rakenduste kaudu vaatamiseks alla laaditud videosisu dekrüptimiseks, ainult oma sisuvõtme edastamiseks ja kaitsmiseks. Apple ei vastuta FPS-i võtme või selle lepingu alusel FPS-iga voogesitatud või muul viisil edastatud sisu volitamata juurdepääsu või kasutamise eest. Kui teie FPS-i võti avalikustatakse, avastatakse, omastatakse seadusevastaselt või kaotatakse, võite taotleda Apple'ilt selle tühistamist meiliaadressi product-security@apple.com kaudu ja te mõistate, et Apple ei ole kohustatud asendusvõtit andma. Apple jätab endale õiguse tühistada teie FPS-i võti igal ajal, kui te seda nõuate, juhul kui olete seda lepingut rikkunud, kui Apple peab seda muul viisil mõistlikuks või kui see leping aegub või lõpeb mis tahes põhjusel.

Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple jätab endale õiguse tühistada või muul viisil eemaldada teie juurdepääs FPS-ile (või selle osale) või selle kasutamine igal ajal oma äranägemise järgi. Lisaks ei ole Apple kohustatud esitama teile FPS-i juurutuspaketi või FPS SDK muudetud, värskendatud või järglasversioone ega ole kohustatud säilitama ühilduvust ühegi varasema versiooniga. Kui Apple teeb FPS-i juurutuspaketi või FPS SDK uued versioonid teile kättesaadavaks, nõustute Apple'i nõudmisel mõistliku aja jooksul uue versiooni kasutusele võtma.

## 2.8 Apple'i teenuste kasutamine

Apple võib pakkuda juurdepääsu Apple'i teenustele, mida teie hõlmatud tooted või vastavad tooted võivad Apple'i tarkvaras olevate API-de kaudu kutsuda ja/või mida Apple teeb teile kättesaadavaks muude mehhanismide kaudu, nt kasutades võtmeid, mille Apple võib teha teile programmi raames kättesaadavaks. Lubate sellistele Apple'i teenustele juurde pääseda ainult nende juurdepääsu tagamiseks ette nähtud mehhanismide kaudu ja ainult Apple'i kaubamärgiga toodetes kasutamiseks. Välja arvatud **jaotises 2.9 (Kolmanda poole teenusepakkujad)** lubatud juhtudel või kui siin on esitatud teisiti, nõustute mitte jagama juurdepääsu mehhanismidele, mille Apple on teile andnud teenuste kasutamiseks kolmandate pooltega. Lisaks nõustute mitte looma ega üritama luua asendus- või sarnast teenust Apple'i teenuste kasutamise või neile juurdepääsu kaudu.

Nõustute sellistele teenustele juurde pääsema ja neid kasutama ainult siis, kui see on vajalik teie hõlmatud toodete või vastavate toodete selliste teenuste ja funktsioonide pakkumiseks, mis sobivad selliste teenuste kasutamiseks ning üksnes juhul, kui Apple on seda kirjalikult (sealhulgas dokumentatsioonis) lubanud. Te ei tohi kasutada Apple'i teenuseid viisil, mis on vastuolus käesoleva lepingu tingimustega või mis rikub kolmanda poole või Apple'i intellektuaalomandi õigusi või mis rikub kohaldatavaid seadusi või määrusi. Nõustute, et Apple'i teenused sisaldavad Apple'ile ja selle litsentsiandjatele kuuluvat omandiõigusega kaitstud sisu, andmeid ja materjali ning on kaitstud kohaldatavate intellektuaalomandi ja muude seadustega. Te ei tohi sellist omandiõigusega kaitstud sisu, andmeid ega materjale mingil viisil kasutada, välja arvatud Apple'i teenuste lubatud kasutus vastavalt käesolevale lepingule või kui Apple'iga on kirjalikult kokku lepitud teisiti.

Mõistate, et nii teie kui arendaja kui ka teie lõppkasutaja jaoks võivad Apple'i teenustele kehtida salvestusruumimahu, edastus- ja/või tehingupiirangud. Kui need piirmäärad on teie või teie lõppkasutaja jaoks täis, ei pruugi teil või teie lõppkasutajal olla võimalik kasutada Apple'i teenuseid või teil või teie lõppkasutajal ei pruugi olla võimalik juurde pääseda selliste teenuste andmetele või neid teie hõlmatud toodete, vastavate toodete või asjakohaste lõppkasutajakontode kaudu kätte saada. Nõustute mitte võtma lõppkasutajatelt mingeid tasusid üksnes oma hõlmatud toodete või vastavate toodete kaudu Apple'i teenustele juurdepääsu või nende kasutamise või nendes sisalduva sisu, andmete või teabe eest ning nõustute mitte müüma juurdepääsu Apple'i teenustele mis tahes viisil. Nõustute mitte looma pettusega lõppkasutajakontosid ega veenma lõppkasutajaid rikkuma oma kehtivaid lõppkasutajatingimusi või Apple'i teenuslepingu tingimusi ega rikkuma selliste lõppkasutajateenuste Apple'i kasutuspoliitikaid. Välja arvatud siin

sõnaselgelt esitatud juhtudel, nõustute mitte takistama lõppkasutaja juurdepääsu sellistele teenustele või nende teenuste kasutamist.

Apple jätab endale õiguse igal ajal ilma ette teatamata muuta, peatada, tühistada, tagasi lükata, piirata või keelata juurdepääsu Apple'i teenustele või nende mis tahes osale (sealhulgas Apple'i tarkvaras teenustele juurdepääsu võimaldavate õiguste tühistamine või API-de muutmine, või teile õiguste mitteandmine). Apple ei vastuta mingil juhul eeltoodu eemaldamise või juurdepääsu keelamise eest. Apple võib igal ajal ilma ette teatamata või teie ees vastutust võtmata ja oma äranägemise järgi kehtestada Apple'i teenuste kasutamisele või juurdepääsule piirangud, Apple'i teenused määramata ajaks eemaldada, tühistada teie juurdepääsu Apple'i teenustele või tühistada Apple'i teenused (või nende osa).

Apple ei taga Apple'i teenustes kuvatud andmete või teabe kättesaadavust, täpsust, täielikkust, usaldusväärsust ega õigeaegsust. Sel määral, kui otsustate oma hõlmatud toodetega või vastavate toodetega Apple'i teenuseid kasutada, vastutate niisugustele andmetele tuginemise eest. Vastutate Apple'i tarkvara ja Apple'i teenuste kasutamise eest ning kui kasutate selliseid teenuseid, on teie kohustus säilitada kogu sisu, teabe ja andmete asjakohane alternatiivne varukoopia, sealhulgas kogu sisu, mida võite pakkuda Apple'ile majutamiseks teie teenuste kasutamise osana. Mõistate ja nõustute, et te ei pruugi käesoleva lepingu lõppemisel või lõpetamisel pääseda juurde teatud Apple'i teenustele ning et Apple jätab endale õiguse peatada juurdepääs sisule, andmetele või teabele, mida teie või teie hõlmatud toode või vastav toode on salvestanud käesoleva lepingu alusel pakutavate teenuste kasutamise kaudu, või need kustutada. Enne Apple'i teenuste kasutamist peaksite läbi vaatama Apple'i postitatud dokumentatsiooni ja eeskirjad.

Apple'i teenused ei pruugi olla saadaval kõikides keeltes ega kõikides riikides või piirkondades ning Apple ei kinnita, et sellised teenused oleksid asjakohased, täpsed või kättesaadavad kasutamiseks konkreetses asukohas või tootes. Sel määral, kui otsustate oma rakendustega Apple'i teenuseid kasutada, teete seda omal algatusel ja vastutate kohaldatavate seaduste järgimise eest. Apple jätab endale õiguse võtta tasu Apple'i teenuste kasutamise eest. Apple teavitab teid Apple'i teenustasudest või tasude muutustest meili teel ja teave selliste tasude kohta postitatakse programmi veebiportaali, App Store Connecti või CloudKiti konsoolile. Apple'i teenuste kättesaadavus ja hinnad võivad muutuda. Lisaks ei pruugi Apple'i teenused olla kättesaadavad kõigile hõlmatud toodetele või vastavatele toodetele ja neid ei pruugita teha kättesaadavaks kõigile arendajatele. Apple jätab endale õiguse mitte anda (või lõpetada) Apple'i teenuste osutamine üksikutele või kõigile arendajatele igal ajal omal äranägemise järgi.

## **2.9 Kolmanda poole teenusepakkujad**

Kui Apple ei ole dokumentatsioonis või käesolevas lepingus teisiti keelanud, on teil lubatud palgata või tööle jätta kolmas isik („**teenusepakkuja**“), kes abistab teid käesoleva lepingu alusel pakutava Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamisel, sealhulgas kaasata selline teenusepakkuja rakenduse serveri hooldamisse ja haldamisse teie nimel tingimusel, et selline teenusepakkuja kasutab Apple'i tarkvara ja teenuseid või nendega seotud materjale ainult teie nimel ja ainult kooskõlas käesolevate tingimustega. Olenemata eeltoodust ei tohi te kasutada teenusepakkujat App Store'is rakenduse esitamiseks ega TestFlighti kasutamiseks teie nimel. Nõustute sõlmima oma teenusepakkujaga siduva kirjaliku lepingu, mille tingimused on vähemalt sama piiravad ja kaitsvad Apple'i suhtes kui käesolevas dokumendis sätestatud tingimused. Mis tahes sellise teenusepakkuja poolt teie rakenduste või Apple'i tarkvara või Apple'i teenuste kasutamisega seotud ja/või käesolevast lepingust tulenevad toimingud loetakse teie poolt tehtuks ja teie (lisaks teenusepakkujale) vastutate kõigi selliste tegevuste (või tegevusetuse) eest Apple'i ees. Kui teenusepakkuja tegevus või tegevusetus toob kaasa käesoleva lepingu rikkumise või põhjustab muul viisil kahju, jätab Apple endale õiguse nõuda teilt sellise teenusepakkuja kasutamise lõpetamist.



## **2.10 Värskendused; tugi või hooldus puudub**

Apple võib igal ajal siin esitatud Apple'i tarkvara või teenuseid (või nende osasid) laiendada, täiustada või muul viisil muuta ette teatamata, kuid Apple ei ole kohustatud edastama teile Apple'i tarkvara või teenuste värskendusi. Kui Apple teeb värskendused kättesaadavaks, kehtivad sellised värskendused käesoleva lepingu tingimustel, välja arvatud juhul, kui värskendusega on kaasas eraldi litsents, millisel juhul kohaldatakse selle litsentsi tingimusi. Mõistate, et sellised muudatused võivad nõuda teie hõlmatud toodete või vastavate toodete muutmist või värskendamist. Lisaks võtate teadmiseks ja nõustute, et sellised muudatused võivad mõjutada teie võimet kasutada Apple'i tarkvara ja teenuseid, neile juurde pääseda või nendega suhelda. Apple ei ole kohustatud osutama Apple'i tarkvara või teenuste hooldust, tehnilist või muud tuge. Kinnitate, et Apple'il ei ole selgesõnalist ega kaudset kohustust teatada või teha tulevikus kellelegi kättesaadavaks Apple'i tarkvara või mis tahes teenuste värskendusi. Kui värskendus tehakse kättesaadavaks, võivad selle API-d, funktsioonid, teenused või funktsionaalsus erineda käesoleva lepingu alusel litsentsitud Apple'i tarkvaras või käesoleva lepingu alusel pakutavates teenustes sisalduvatest funktsioonidest.

## **3. Teie kohustused**

### **3.1 Üldine**

Kinnitate Apple'ile ja nõustute, et:

- (a) olete elukohajärgses jurisdiktsioonis täisealine (paljudes riikides või piirkondades vähemalt 18-aastane) ja teil on õigus ja volitused sõlmida käesolev leping oma nimel või kui sõlmitte selle lepingu ettevõtte, organisatsiooni, haridusasutuse või esinduse, talituse või föderaalvalitsuse volitatud seadusjärgse esindaja nimel, on teil õigus ja volitus siduda selline ettevõtte või organisatsioon seaduslikult käesoleva lepingu tingimuste ja kohustustega. Kui olete ülikool, on teie volitatud õppurarendajad teie jurisdiktsioonis seaduse järgi täisealised (paljudes riikides või regionides vähemalt 18-aastased) ja praegu teie ülikoolis immatrikuleeritud;
- (b) kogu teie poolt Apple'ile või teie lõppkasutajatele seoses käesoleva lepingu või teie hõlmatud toodete või vastavate toodetega esitatud teave, sealhulgas litsentsitud rakenduste teave või pääsmete teave, on ajakohane, tõene, täpne, toetatav ja täielik ning seoses teie poolt Apple'ile esitatud teabega teatate te Apple'ile viivitamata kõikidest sellesse teabesse tehtud muudatustest. Lisaks nõustute, et Apple võib jagada sellist teavet (sh meiliaadressi ja postiaadressi) teadmismajadusega kolmandate pooltega seonduva teabe eesmärkidel (nt intellektuaalomandi küsimused, klienditeeninduspäringud jne);
- (c) järgite käesolevast lepingust tulenevaid tingimusi ja kohustusi, sealhulgas hangite kõik nõutavad nõusolevad Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamiseks teie volitatud arendajate poolt, ning nõustute jälgima ja vastutate täielikult teie volitatud arendajate kogu sellise kasutamise ja nende poolt käesoleva lepingu tingimuste järgimise eest;
- (d) vastutate ainuisikuliselt kõigi kulude, kulutuste, kahjude ja kohustuste eest ning teie ja teie volitatud arendajate poolt seoses Apple'i tarkvara ja Apple'i teenustega, volitatud testseadmete, registreeritud seadmete, teie hõlmatud toodete, teie vastavate toodete ja teie seotud arendus- ja levitamistegevusega, sealhulgas mis tahes seotud arendustegevuse, võrgu- ja serveriseadmete, internetiteenuste või muu riistvara, tarkvara või teenuste, mida kasutate seoses teie poolt kasutatavate teenustega. Volitatud õppurarendajad ei tohi pääseda juurde ühelegi õiguseprofiilile, mille Apple on teile andnud, välja arvatud juhul, kui Apple on selle kirjalikult heaks kiitnud;
- (e) 1. lisa (vajaduse korral) kohaldamisel kinnitate ja garanteerite, et omate või kontrollite vajalikke õigusi, et määrata Apple ja Apple'i tütarettevõtted oma ülemaailmseks esindajaks teie litsentsitud rakenduste edastamisel ning et Apple ja Apple'i tütarettevõtted ei riku sellise määramise korral ühegi kolmanda poole õigusi ja
- (f) te ei tegutse viisil, mis on vastuolus olemasoleva kohustusega või takistab sellise kohustuse täitmist, ning ükski teie poolt varem sõlmitud leping ei takista teil käesolevast lepingust tulenevate kohustuste täitmist.

### 3.2 Apple'i tarkvara ja Apple'i teenuste kasutamine

Apple'i tarkvara ja kõigi Apple'i teenuste kasutamise tingimusena nõustute, et:

- (a) kasutate Apple'i tarkvara ja mis tahes teenuseid ainult käesolevas lepingus sõnaselgelt lubatud eesmärkidel ja viisil ning kooskõlas kõigi kohaldatavate seaduste ja määrustega;
- (b) te ei kasuta Apple'i tarkvara ega ühtegi Apple'i teenust: (1) mis tahes ebaseaduslikuks või õigusvastaseks tegevuseks ega sellise hõlmatud toote või vastava toote väljatöötamiseks, millega pandaks toime kuritegu või millega aidataks kaasa muu lepingulise, ebaseadusliku või õigusvastase teo toime panemisele; (2) vägivalda, terrorismi või muu raske kahjuga ähvardamiseks, õhutamiseks või propageerimiseks ega (3) sisu või tegevuse loomiseks või levitamiseks, mis propageerib laste seksuaalset ärakasutamist või väärkohtlemist;
- (c) teie taotlus, teek ja/või pääse töötatakse välja kooskõlas dokumentatsiooni- ja programminõuetega, mille praegune kogum on esitatud allpool **jaotises 3.3**;
- (d) teie parima teadmise ja veendumuse kohaselt teie hõlmatud tooted või vastavad tooted, litsentsitud rakenduste andmed, Xcode Cloudi sisu ja pääsme andmed ei riku ega hakka rikkuma ega väärtalt omistama Apple'i või kolmandate poolte autoriõigusi, kaubamärke, privaatsus- ja avalikustamisõigusi, ärisaladusi, patente ega muid varalisi või seaduslikke õigusi (nt teie muusikalise kompositsiooni või esituse õigused, video-, foto- või pildiõigused, logode õigused, kolmandate poolte andmete õigused jne teie rakenduses sisalduvale sisule ja materjalidele);
- (e) te ei loo Apple'i tarkvara, Apple'i serte, Apple'i teenuseid kasutades ega muul viisil ühtegi hõlmatud toodet või vastavat toodet ega muud koodi ega programmi, mis: (1) blokeerib, häkib või muul viisil häirib turvalahendust või mis tahes turva-, digiallkirja-, digitaalõiguste haldus-, kontrolli- või autentimismehhanisme, mida rakendatakse iOS-is, iPadOS-is, macOS-is, tvOS-is, visionOS-is, watchOS-is, Apple'i tarkvaras või mis tahes teenustes või muus Apple'i tarkvaras või tehnoloogias, või mis võimaldab teistel seda teha (välja arvatud Apple'i poolt kirjalikult lubatud ulatuses) või (2) rikub kasutaja, võrgu, arvuti või sidesüsteemi turvalisust, terviklikkust või kättesaadavust;
- (f) te ei tee otseselt ega kaudselt ühtegi toimingut, mille eesmärk on häirida Apple'i tarkvara või teenuseid, käesoleva lepingu eesmärki või Apple'i äritavasid, sealhulgas tegevusi, mis võivad takistada App Store'i, Custom App Distributioni, TestFlighti, Xcode Cloudi, Ad Hoc levitamise või programmi toimimist või kavandatud kasutamist (nt oma rakenduse või mis tahes kolmanda poole rakenduse kohta petturlike hinnangute esitamine, oma rakendusele nime valimine, mis on oluliselt sarnane kolmanda poole rakenduse nimega, et tekitada tarbijates segadust, või rakenduse nimede ebaseaduslik kasutus, et takistada seaduslikku kasutamist kolmandate poolte poolt). Lisaks ei tohi te osaleda ega julgustada teisi osalema ebaseaduslikes, ebaausates, eksitavates, petturlikes või ebakorreksetes tegudes või äritavades, mis on seotud teie hõlmatud toodetega või vastavate toodetega (nt peibutushinnad, tarbijate eksitamine, petturlikud äritavad või ebaaus konkurents teiste arendajatega);
- (g) Apple'i tarkvara abil välja töötatud iOS-i, iPadOS-i, tvOS-i, visionOS-i ja watchOS-i rakendusi tohib levitada ainult juhul, kui Apple on need oma äranägemise järgi valinud levitamiseks App Store'is, TestFlighti kaudu beetaversiooni levitamiseks või sihtotstarbeliseks levitamiseks, nagu on ette nähtud käesolevas lepingus. Lisaks tohib iOS-i, iPadOS-i, macOS-i ja tvOS-i rakendusi levitada Custom App Distributioni kaudu. Apple'i tarkvara abil välja töötatud pääsmeid võidakse levitada teie lõppkasutajatele meili teel, veebisaidi või rakenduse kaudu vastavalt käesoleva lepingu tingimustele, sealhulgas liide 5. Apple'i serdiga allkirjastatud Safari laiendusi võib levitada teie lõppkasutajatele vastavalt käesoleva lepingu tingimustele, sealhulgas liide 7. macOS-i rakendusi võib levitada väljaspool App Store'i Apple'i sertide ja/või piletite abil, nagu on sätestatud **jaotistes 5.3 ja 5.4**; ja
- (h) te ei tohi kasutada Apple'i tarkvara või teenuseid ega esitada neile juhiseid viisil, mille puhul te teate või peaksite mõistlikult teadma, et see genereerib või on ette nähtud genereerima ebaseaduslikku, kahjulikku või Apple'i või teiste osapoolte õigusi väärtalt omastavat või rikkuvat sisu. Lisaks kinnitate, et teil on nimetatud tarkvara ja teenuste abil Apple'i tarkvarasse või teenustesse sisestatava teabe kasutamiseks kõik nõutavad õigused ja litsentsid.

### 3.3 Programminõuded

Kõik rakendused, mis edastatakse App Store'i, Custom App Distributionisse või TestFlighti või mida levitatakse sihtotstarbelise levitamise kaudu, peavad olema arendatud kooskõlas dokumentatsiooniga ja käesoleva lepinguga, sh programminõuetega, mis on esitatud selles **jaotises 3.3** allpool. Vastavatele toodetele, teekidele ja pääsmetele kehtivad samad nõuded.

#### 3.3.1 API-d, funktsionaalsus ja kasutajaliides

##### A. Dokumenteeritud API-d

Rakendused võivad kasutada dokumenteeritud API-sid ainult Apple'i poolt ettenähtud viisil ja ei tohi kasutada ega kutsuda ühtegi privaatset API-t. Lisaks võivad Apple'ile App Store'is levitamiseks esitatud macOS-i rakendused kasutada ainult dokumenteeritud API-sid, mis sisalduvad macOS-i vaikeinstallis, nagu need on komplektis Xcode'i ja Mac SDK-ga või nagu need on komplektis Swift Playgroundsiga. Aegunud tehnoloogiaid (näiteks Java) ei tohi kasutada.

##### B. Täitmiskood

Kui järgmises lõigus pole sätestatud teisiti, ei tohi rakendus täitmiskoodi alla laadida ega installida. Tõlgendatud koodi võib rakendusse alla laadida, kuid ainult juhul, kui selline kood: (a) ei muuda rakenduse põhieesmärki, pakkudes funktsioone või funktsionaalsust, mis ei ole kooskõlas App Store'ile esitatud rakenduse kavandatud ja reklaamitud eesmärgiga; (b) ei loo poodi muu koodi või rakenduste jaoks ja (c) ei jäta vahele allkirjastamist, liivakasti ega muid OS-i turbefunktsioone.

Rakendus, mis on programmeerimise õppimiseks ette nähtud programmeerimiskeskonnas, võib täitmiskoodi alla laadida ja seda kasutada nii kaua, kui on täidetud järgmised nõuded. (i) Mitte rohkem kui 80 protsenti rakenduse vaatamisalast või ekraanist ei tohi olla hõivatud täitmiskoodiga, välja arvatud juhul, kui dokumentatsioonis on lubatud teisiti, (ii) rakendus peab rakenduses esitama kasutajale mõistlikult silmatorkava tunnuse, mis näitab, et kasutaja on programmeerimiskeskonnas, (iii) rakendus ei tohi luua kauplust teistele koodidele või rakendustele ja (iv) rakenduse pakutav lähtekood peab olema kasutajale täielikult nähtav ja muudetav (nt ei tohi koodiga kaasas olla eelnevalt kompileeritud teeke või raamistikke).

##### C. Lisafunktsioonid või -funktsionaalsus

Ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta või vastavalt **jaotisele 3.3.9(A) (Rakendusesiseste ostude API)**, ei tohi rakendus pakkuda, avada ega lubada täiendavaid funktsioone või funktsionaalsust muude levituskanalite kui App Store, Custom App Distribution või TestFlight kaudu.

##### D. Määratud ümbrisealad, macOS-i rakendused

iOS-i, watchOS-i, iPadOS-i, tvOS-i või visionOS-i jaoks mõeldud rakendus võib andmeid lugeda seadme rakenduses määratud ümbrisealalt ja neid sinna kirjutada, välja arvatud juhul, kui Apple on määranud teisiti. Apple'ile App Store'is levitamiseks esitatud macOS-i rakendused. (a) Kõik failid, mis on vajalikud rakenduse käivitamiseks macOS-is, peavad olema Apple'ile esitatud rakenduskomplektis ja peavad olema App Store'i poolt installitud; (b) kõik lokaliseerimised peavad olema ühes ja samas rakenduskomplektis ja ei tohi sisaldada ühe rakenduskomplekti sees sõltumatute rakenduste komplekti või kogumit; (c) macOS-i kasutajaliidese omaelemente või käitumisviise (nt süsteemimenüü, aknasuurused, värvid jne) ei tohi modifitseerida ega muul viisil muuta; (d) sellistes rakendustes ei tohi kasutada mingeid digitaalsete õiguste haldamise või muid kopeerimise või juurdepääsu kontrollimise mehhanisme ilma Apple'i kirjaliku loata või dokumentatsioonis täpsustatud viisil ja (e) kui **jaotises 3.3.9(A) (Rakendusesiseste ostude API)** ei ole lubatud teisiti, ei tohi sellised rakendused toimida tarkvara levitamise mehhanismina ega sisaldada funktsioone või funktsionaalsust, mis loob või lubab tarkvarapoe, turustuskanali või muu tarkvara levitamise mehhanismi sellistes rakendustes (nt helirakendus ei tohi rakenduses sisaldada helifiltri lisandmooduli poodi).

### **E. Ühilduvusrežiim iPadOS-is**

iOS-ile mõeldud rakendusel peavad olema vähemalt samad omadused ja funktsioonid, kui kasutaja käivitab selle iPadOS-is ühilduvusrežiimis (nt iPhone'i rakendus, mis töötab iPadil samaväärses iPhone'i suurusel aknas, peab toimima sisuliselt samamoodi kui iPhone'is; tingimusel, et see kohustus ei kehti ühegi omaduse või funktsiooni kohta, mida konkreetne riistvaraseade ei toeta, näiteks videosalvestusfunktsioon seadmes, millel ei ole kaamerat). Lisaks nõustute, et te ei sekku ega püüa sekkuda rakenduse töösse ühilduvusrežiimis.

### **F. Mitme programmiga korraga töötamine**

Saate kasutada mitme programmiga korraga töötamise teenuseid ainult dokumendis kirjeldatud ettenähtud eesmärkidel.

### **G. Dokumentatsioon**

Rakendused peavad vastama kasutajaliidese juhiste (HIG) ja muudele Apple'i esitatud dokumentidele. Olete nõus järgima HIG-d, et töötada välja oma rakenduse jaoks sobiv kasutajaliides ja funktsionaalsus, mis ühildub Apple'i kaubamärgiga toodete kujundusega (nt watchOS-i rakendusel peaks olema HIG watchOS-i kujundusele vastav kasutajaliides kiireks suhtlemiseks).

### **3.3.2 Vastavus regulatiivsetele nõuetele**

Täidate kõik kohaldatavad regulatiivsed nõuded, sealhulgas järgite täielikult kõiki kohaldatavaid seadusi, määrusi ja põhimõtteid, mis on seotud teie rakenduse tootmise, turustamise, müügi ja levitamisega Ameerika Ühendriikides, eelkõige USA Toidu- ja Raviameti (FDA) ja teiste USA reguleerivate asutuste, nagu FAA, HHS, FTC ja FCC omi ning kõigi teiste riikide, territooriumide või piirkondade asjakohaste regulatiivsete asutuste seadusi, määrusi ja poliitikaid (nt MHRA, CFDA), kus te oma rakendust kasutate või selle kättesaadavaks teete. Nõustute siiski, et te ei taotle mingeid regulatiivseid turustuslubasid ega tee mingeid otsuseid, mille tulemusel võidakse Apple'i tooteid pidada reguleerituks või mis võivad kehtestada Apple'ile mingeid kohustusi või piiranguid. Esitades oma rakenduse Apple'ile levitamiseks valimiseks, kinnitate ja tagate, et täidate täielikult kõiki kohaldatavaid seadusi, määrusi ja poliitikaid, sealhulgas kõiki FDA seadusi, määrusi ja poliitikaid, mis on seotud teie rakenduse tootmise, turustamise, müügi ja levitamisega Ameerika Ühendriikides ning teistes riikides, territooriumidel või piirkondades, kus te kavatsete oma rakenduse kättesaadavaks teha. Samuti kinnitate ja tagate, et turustate oma rakendust ainult selle lubatud või heakskiidetud kasutusotstarbe/sihtotstarbe jaoks ja ainult ranges vastavuses kehtivate regulatiivsete nõuetega. Apple'i nõudmisel nõustute viivitamatult esitama kõik sellised dokumendid, mis toetavad teie rakenduse turustamist. Kui FDA või mõni muu valitsusasutus, kellel on vaja teie rakendust oma regulatiivse läbivaatamisprotsessi raames läbi vaadata või testida, nõuab teie rakenduse läbivaatamist, tuleb see neile esitada. Nõustute **jaotises 14.5** sätestatud korras viivitamatult teavitama Apple'it kõigist kaebustest või kaebuste ohust seoses teie rakendusega selliste regulatiivsete nõuete suhtes, mille korral Apple võib teie rakenduse levitamisest eemaldada.

### **3.3.3 Andmed ja privaatsus**

#### **A. Salvestised**

Kui teie rakendus pildistab või teeb mis tahes video-, mikrofoni-, ekraani- või kaamerasalvestisi, olenemata sellest, kas need salvestatakse seadmesse või saadetakse serverisse (nt pilt, foto, hääl- või kõnesalvestis või muu salvestis) (ühiselt „**Salvestised**“), tuleb kasutajale rakenduse osana kuvada mõistlikult märgatav heli-, visuaali- või muu näidik, mis näitab, et toimub salvestamine.

– Lisaks sellele peab igasugune andmete, sisu või teabe kogumine, töötlemine, haldamine, üleslaadimine, sünkroonimine, salvestamine, edastamine, jagamine, avalikustamine või kasutamine teie rakenduse poolt, selle kaudu või sellega seoses vastama kõigile kohaldatavatele privaatsust käsitlevatele seadustele ja määrustele ning kõigile seotud programminõuetele, sealhulgas teavitus- või nõusolekunõuetele.

## **B. Andmete kogumine ja kasutamine**

Teie ja teie rakendused (ja kolmas pool, kellega olete sõlminud lepingu reklaami edastamiseks) ei tohi koguda kasutaja või seadme andmeid ilma kasutaja eelneva nõusolekuta, olenemata sellest, kas need andmed saadakse otse kasutajalt või Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste või Apple'i SDK-de kasutamise kaudu, ja sel juhul ainult selleks, et pakkuda teenust või funktsiooni, mis on otseselt seotud rakenduse kasutamisega, või et edastada reklaami vastavalt **jaotisele 3.3.3(E)**. Te ei tohi varem kogutud kasutaja- või seadmeandmete kasutuse ulatust laiendada ega muul viisil muuta ilma laiendatud või muul viisil muudetud andmete kogumiseks eelnevalt kasutaja nõusolekut hankimata. Teie ega teie rakendus ei tohi kasutada püsivat seadmepõhist identifikaatorit ega sellest tuletatud andmeid seadme kordumatuks tuvastamiseks. Ning teie ega teie rakendus ei tohi tuletada seadmest mingeid andmeid selle või kasutaja kordumatu tuvastamise eesmärgil.

Teie vastutate selle eest, et teie rakendus, sealhulgas kõik kolmanda poole SDK-d (ehk kõik SDK-d, mis ei pärine Apple'ilt), vastaks sellele lepingule ja dokumentatsioonile. Kui teie rakendus kasutab dokumentatsioonis nimetatud kindlaid API-sid, tuleb teie rakenduse metaandmetes nimetada vähemalt üks lubatav põhjus, mis kajastab täpselt, kuidas te igat API-t kasutate ja milliseid andmeid nende kasutamiseks tuletatakse. Neid API-sid ja nende kasutamisest tuletavaid andmeid tohib kasutada ainult ette nähtud põhjustel. Lisaks: kui teie rakendus hõlmab kolmanda poole SDK-d, mis on dokumentatsiooni kohaselt sageli kasutatav, peate tagama, et sellise kolmanda poole SDK on allkirjastanud SDK pakkuja ja et see sisaldaks dokumentatsiooni kohaselt nõutavaid metaandmeid.

## **C. Kasutajatele avaldatav teave**

Peate kasutajatele edastama arusaadava ja täieliku teabe kasutaja- või seadmeandmete kogumise, kasutamise ja avalikustamise kohta, nt kasutaja- ja seadmeandmete kasutamise kirjeldus App Store'i rakenduse kirjelduses. Lisaks peate võtma asjakohaseid meetmeid, et kaitsta selliseid andmeid volitamata kasutamise, avalikustamise või kolmandate poolte juurdepääsu eest. Kui kasutaja ei anna enam nõusolekut või tühistab kinnitavalt nõusoleku kasutaja seadme- või kasutajaandmete kogumiseks, kasutamiseks või avalikustamiseks, peate te (ja kõik kolmandad pooled, kellega olete sõlminud lepingu reklaami edastamiseks) viivitamata lõpetama sellise kasutamise. Peate oma rakenduses, App Store'is ja/või oma veebisaidil esitama privaatsuseeskirjad, mis selgitavad kasutaja- või seadmeandmete kogumist, kasutamist, avalikustamist, jagamist, säilitamist ja kustutamist. Kohaldatava seaduse kohaselt olete kohustatud teavitama oma kasutajaid andmelekkest, mille korral on rikutud teie rakendusest kogutud kasutajaandmeid (nt saadate meilisõnumi, milles teavitata oma kasutajaid nende andmete tahtmatust avalikustamisest või väärkasutusest).

## **D. Õiguslikud ja muud nõuded**

Rakendused peavad vastama kõigile kohaldatavatele kriminaal-, tsiviil- ja seadusandlikus korras vastu võetud seadustele ja määrustele, sealhulgas nendele, mis kehtivad jurisdiktsioonides, kus võidakse teie rakendusi pakkuda või kättesaadavaks teha. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– teie ja teie rakendus peate järgima kõiki kohaldatavaid privaatsust ja andmete kogumist käsitlevaid seadusi ja eeskirju seoses kasutaja- või seadmeandmete (nt kasutaja IP-aadress, kasutaja seadme nimi ja kõik kasutajaga seotud installitud rakendused) kogumise, kasutamise või avalikustamisega.

– rakendusi ei tohi arendada ega turustada teiste ahistamiseks, kuritarvitamiseks, rämpsposti saatmiseks, jälitamiseks, ähvardamiseks või muul viisil seaduslike õiguste (nagu privaatsus- ja avaldamisõigused) rikkumiseks;

– teie ega teie rakendus ei tohi sooritada mingeid tegevusi ega linkida mis tahes sisu, teenuseid, teavet või andmeid ega kasutada ühtegi robotit, ämblikku, saidiotsingu- või muud toomisrakendust või -seadet Apple'i või tema litsentsiandjate pakutava tarkvara, andmete või teenuste kogumiseks,

kaevandamiseks, toomiseks, vahemällu talletamiseks, analüüsimiseks ega indekseerimiseks või selliste andmete hankimiseks (või hankida püüdmiseks), välja arvatud andmed, mida Apple sõnaselgelt pakub või teeb teile kättesaadavaks seoses selliste teenustega. Nõustute, et ei kogu, levita ega kasuta selliseid andmeid volitamata eesmärkidel ja

– kui teie rakendus on mõeldud inimesi hõlmavateks meditsiiniuuringuteks või kasutab HealthKit API-sid kliiniliseks terviseiga seotud kasutuseks, mis võib hõlmata isikuandmeid (nt terviseandmete salvestamine), siis nõustute teavitama osalejaid nende isikuandmete kavandatud kasutamisest ja avalikustamisest selliste uuringute või kliinilise tervishoiu kasutamise raames ning saama nõusoleku sellistelt osalejatelt (või nende eestkostjatelt), kes kasutavad teie rakendust sellisteks uuringuteks või kliinilise tervishoiu eesmärkidel. Lisaks keelate kolmandatel pooltel, kellele esitate mistahes tuvastatud või kodeeritud andmed, ilma osaleja nõusolekuta uuesti tuvastada (või üritada uuesti tuvastada) neid andmeid kasutavaid osalejaid ning te nõustute nõudma, et sellised kolmandad pooled edastaksid piirangud muudele pooltele, kes saavad selliseid tuvastamata või kodeeritud andmeid.

#### **E. Reklaamiidentifikaator ja jälgimiseelistus, reklaamivõrgustiku API-d**

Teie ja teie rakendused (ja kõik kolmandad pooled, kellega olete sõlminud lepingu reklaamide edastamiseks) võivad kasutada reklaamiidentifikaatorit ja reklaamiidentifikaatori kasutamise käigus saadud mis tahes teavet ainult reklaami esitamise eesmärgil. Kui kasutaja reklaamiidentifikaatori lähtestab, nõustute lähtestatud reklaamiidentifikaatoriga mitte kombineerima, seostama, linkima ega muul viisil otseselt ega kaudselt seostama varasemat reklaamiidentifikaatorit ja mis tahes tuletatud teavet. Rakenduste puhul, mis on koostatud mis tahes Apple'i kaubamärgiga toote jaoks, mis pakub juurdepääsu reklaamitoe API-dele, nõustute enne reklaamiidentifikaatorit kasutava reklaami edastamist kontrollima kasutaja jälgimiseelistusi ning nõustute järgima kasutaja jälgimiseelistuste seadistust reklaamiidentifikaatori kasutamisel ja mis tahes muude kasutaja- või seadmeandmete kasutamise jälgimiseks.

Lisaks võite rakenduse reklaamikonversiooni sündmuste jälgimiseks taotleda reklaamivõrgu API-de kasutamist. Kui teile on antud reklaamivõrgustiku API-de kasutamise luba, nõustute mitte kasutama selliseid API-sid ega muud teavet, mis on saadud reklaamivõrgustiku API-de kasutamise kaudu, muudel eesmärkidel kui reklaami valideerimiseabe kinnitamine reklaamikonversioonisündmuse osana. Nõustute mitte kombineerima, korreleerima, linkima ega seostama muul viisil otseselt või kaudselt teavet, mis esitatakse reklaamivõrgustiku API-de kaudu reklaamide valideerimise osana, muu teabega, mis teil võib kasutaja kohta olla. Apple jätab endale õiguse lükata oma äranägemise järgi tagasi kõik taotlused reklaamivõrgustiku API-de kasutamiseks.

#### **F. Asukoht ja kaardid, kasutajate nõusolek**

(i) Rakendusi, mis kasutavad asukohapõhiseid API-sid (nt Core Location, MapKit API, Apple Maps Server API) või osutavad muul viisil asukohapõhiseid teenuseid, ei tohi kavandada ega turustada sõiduki käitumise automaatseks või autonoomseks juhtimiseks ega hädaolukorras või elupäästmiseks.

(ii) Rakendused, mis pakuvad asukohapõhiseid teenuseid või funktsioone või mis hangivad muul viisil Apple'i tarkvara või Apple'i teenuste abil kasutaja asukohta, peavad kasutajat sellest teavitama ja kasutajalt nõusoleku saama enne kasutaja asukohtaandmete kogumist, edastamist või muul viisil rakenduse poolt kasutamist ja seejärel tohib selliseid andmeid kasutada ainult vastavalt kasutaja nõusolekule ja siinlubatule. Näiteks kui kasutate rakenduses asukohavalikut „Alati“ kasutaja asukohtaandmete pideva kogumise ja kasutamise eesmärgil, peate esitama selgelt määratletud põhjenduse ja kasutajakasutaja, mis esitatakse kasutajale loa andmise ajal.

(iii) Kui otsustate pakkuda oma asukohapõhist teenust, andmeid ja/või teavet koos teenuse Apple Maps kaudu pakutavate Apple'i kaartidega (nt teie loodud kaardi või marsruudi pealekandmine Apple'i kaardile), vastutate ainuisikuliselt selle eest, et teie teenus, andmed ja/või

teave oleks nõuetekohaselt kooskõlas kõigi kasutatud Apple'i kaartidega. Rakenduste puhul, mis kasutavad reaajas navigeerimiseks asukohapõhiseid API-sid (sealhulgas üksikasjalikud marsruudijuhised ja muud marsruutide valikud, mis on lubatud anduri kasutamise abil), peab teil olema lõppkasutaja litsentsileping, mis sisaldab järgmist teadet: SELLE REAALAJAS MARSRUUDIJUHISTE RAKENDUSE KASUTAMINE TOIMUB ÜKSNES TEIE VASTUTUSEL. ASUKOHAANDMED EI PRUUGI TÄPSED OLLA.

(iv) Rakendused ei tohi keelata, tühistada ega muul viisil häirida Apple'i rakendatud süsteemihoiatusi, hoiatusi, kuvapaneele, nõusolekupaneele jms, sealhulgas neid, mille eesmärk on teavitada kasutajat asukohaandmete, aadressiraamatu andmete, kalendri, fotode, heliandmete ja/või meeldetuletuste kogumisest, edastamisest, säilitamisest, töötlemisest või kasutamisest või mille eesmärk on saada nõusolek selliseks kasutamiseks. Lisaks, kui teil on võimalus lisada sellistele teadetele, hoiatustele ja kuvapaneelidele kirjeldus (nt teave kaamera API-de eesmärgistringides), peab selline kirjeldus olema täpne ega tohi kasutusulatust valesi kirjeldada. Kui nõusolekust keeldutakse või see võetakse tagasi, ei tohi rakendused selliseid andmeid koguda, edastada, säilitada, töödelda ega kasutada ega teha muid toiminguid, mille tegemiseks on kasutaja nõusolekust keeldunud või nõusoleku tagasi võtnud.

(v) Kui teie rakendus (või teie veebisait või veebirakendus, kui see on asjakohane) kasutab või pääseb juurde MapKit API-le, Apple Maps Server API-le või MapKit JS-ile seadmest, milles töötab iOS-i versioon 6 või uuem versioon, pääseb teie rakendus (või teie veebisait või veebirakendus, kui see on asjakohane) juurde teenusele Apple Maps ja saab seda kasutada. Kogu MapKit API, Apple Maps Server API, MapKit JS-i ja teenuse Apple Maps kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu (sh programminõuetega) ja liite 6 tingimustega (Teenuse Apple Maps kasutamise lisatingimused).

## **G. Network Extensioni raamistik**

Teie rakendus ei tohi juurde pääseda Network Extensioni raamistikule, välja arvatud juhul, kui teie rakendus on mõeldud peamiselt võrguühenduse funktsioonide pakkumiseks ja olete Apple'ilt sellise juurdepääsu saamiseks õiguse saanud. Sellise õiguse saamise korral nõustute järgmisega.

– Nõustute selgelt avaldama lõppkasutajale, kuidas teie ja teie rakendus tema võrguteavet kasutate, ja vajaduse korral, tema võrguandmeid filtreerite; ning nõustute kasutama selliseid andmeid ja teavet ainult lõppkasutaja selgesõnalisel nõusolekul ja siin selgesõnaliselt lubatud juhtudel;

– Nõustute talletama ja edastama lõppkasutaja võrguteavet turvalisel ja asjakohasel viisil;

– Nõustute mitte suunama lõppkasutaja võrguandmeid või teavet avalikustamata, ebaõigete või eksitavate protsesside kaudu, nt filtreerima seda veebisaidi kaudu reklaamitulu saamiseks või veebisaidi võltsimiseks;

– Nõustute mitte kasutama lõppkasutaja võrguandmeid või teavet mis tahes lõppkasutaja seadistustest möödapääsemiseks või nende alistamiseks, nt te ei tohi lõppkasutaja asukoha määramiseks jälgida lõppkasutaja Wi-Fi-võrgu kasutust, kui ta on teie rakenduses keelanud asukohateenused.

– Olenemata **jaotise 3.3.3(B)** vastupidistest nõuetest, ei tohi teie ja teie rakendus kasutada Network Extensioni raamistikku ega Network Extensioni raamistiku kaudu saadud andmeid või teavet muul otstarbel kui võrguühenduse pakkumine teie rakendusega seoses (nt mitte kasutama lõppkasutaja Interneti-liiklust reklaamide esitamiseks või muul viisil reklaamiprofiilide loomiseks).

Apple jätab endale õiguse mitte anda teile õigust kasutada oma Network Extensioni raamistikku oma äranägemise järgi ja tühistada see õigus igal ajal. Lisaks, kui soovite kasutada Access Wi-Fi Information API-sid (mis pakuvad Wi-Fi võrku, millega seade on ühendatud), peate Apple'ilt

taotlema sellise kasutamise õigust ning olenemata **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust, võite neid API-sid kasutada ainult rakenduse jaoks otseselt asjakohase teenuse või funktsiooni pakkumiseks (nt mitte reklaami esitamiseks).

#### **H. HealthKit API-d, Motion & Fitness API-d, Journaling Suggestions API-d**

Teie rakendus ei tohi pääseda juurde HealthKit API-dele ega Motion & Fitness API-dele, kui selliseid API-sid ei kasutata tervise, liikumise ja/või treeningu eesmärgil; samuti ei tohi teie rakendus juurde pääseda Journaling Suggestions API-ile, kui seda API-t ei kasutata päevikupidamise eesmärgil. Kõik sellised kasutusviisid peavad olema teie turundustekstis ja kasutajaliideses selgelt nähtavad. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– olenemata **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust, ei tohi teie ega teie rakendus kasutada HealthKit API-sid või Motion & Fitness API-sid või HealthKit API-de või Motion & Fitness API-de kaudu saadud teavet mis tahes muul eesmärgil kui tervise-, liikumis- ja/või treeninguteenuste osutamiseks seoses teie rakendusega (nt mitte reklaami esitamiseks). Samuti ei tohi teie ega teie rakendus kasutada Journaling Suggestions API-t ega koguda Journaling Suggestions API kaudu mingit teavet ühelgi muul eesmärgil peale teie rakendusega seotud päevikupidamisteenuste osutamise;

– te ei tohi kasutada neid API-sid ega nende API-de kaudu hangitud teavet lõppkasutaja tervise-, liikumis-, treeningu- ega/või päevikupidamissoovituste teabe avalikustamiseks kolmandale osapoolle ilma lõppkasutaja eelnevalt väljendatud nõusolekuta ja sel juhul ainult selleks, et võimaldada kolmandal osapoolel pakkuda siin lubatud tervise-, liikumis-, treeningu- ja/või päevikupidamisteenuseid. Näiteks ei tohi te jagada ega müüa nende API-de kaudu kogutud teavet reklaamiplatvormidele, andmevahendajatele ega teabe edasimüüjatele. Selguse huvides, võite lubada lõppkasutajatel nõustuda HealthKit API-de või Motion & Fitness API-de kaudu kogutud andmete jagamisega kolmandatele osapooltele meditsiiniuuringute eesmärgil; ja

– nõustute, et avalikustate lõppkasutajatele selgelt, kuidas teie ja teie rakendus kasutate nende tervise-, liikumis-, treeningu- ja/või päevikupidamisandmeid, ning kasutate neid ainult lõppkasutaja selgesõnalise nõusoleku alusel ja siinkohal selgesõnaliselt lubatud viisil.

#### **I. HomeKit API-d**

Teie rakendus ei tohi kasutada HomeKit API-sid, välja arvatud juhul, kui see on mõeldud peamiselt kodu seadistamise või koduautomaatika teenuste (nt valguse sisselülitamine, garaažiukse tõstmine) pakkumiseks litsentsitud HomeKiti tarvikute jaoks ning see kasutusviis on selgelt nähtav teie turundustekstis ja kasutajaliideses. Nõustute, et te ei kasuta HomeKit API-sid muul eesmärgil kui litsentsitud HomeKiti tarvikutega liidestamiseks, suhtlemiseks, koostalitluseks või muul viisil või HomeKiti andmebaasi kasutamiseks, ja siis ainult kodu seadistamiseks või kodu automatiseerimiseks seoses teie rakendusega. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– teie rakendus võib kasutada HomeKit API-dest ja/või HomeKiti andmebaasist saadud teavet ainult ühilduvas Apple'i kaubamärgiga tootes ning ei tohi sellist teavet eksportida, sellele kaugjuurdepääsu anda ega seda asjakohasest tootest välja viia (nt lukustusparooli ei tohi saata lõppkasutaja seadmest välja, et seda salvestada välisesse mitte-Apple'i andmebaasi), kui Apple ei ole dokumentatsioonis sõnaselgelt lubanud teisiti ja

– olenemata **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust ei tohi teie ja teie rakendus kasutada HomeKit API-sid või HomeKit API-de või HomeKiti andmebaasi kaudu saadud teavet muul eesmärgil kui kodu seadistamine või koduautomaatika teenuste pakkumine või parandamine seoses teie rakendusega (nt mitte reklaami esitamiseks).

#### **J. Rakenduse kavatsused ja SiriKit**

(i) Teie rakendus võib registreeruda sihtkohana, et kasutada Apple'i määratletud rakenduse kavatsuse ja/või SiriKiti domeene, kuid ainult juhul, kui teie rakendus on loodud selleks, et anda



kasutajale asjakohaseid vastuseid või muul viisil täita kasutaja taotlust või kavatsust seoses kohaldatava rakenduse kavatsuse domeeniga (nt e-post, fotod) või SiriKiti domeeniga (nt söidu jagamine), mida teie rakendus vastavalt toetab, ning see kasutus on teie turundustekstis ja kasutajaliideses selgelt nähtav. Lisaks võib teie rakendus anda rakenduse kavatsustele ja/või SiriKitile tegevusi, kuid ainult juhul, kui need tegevused on seotud kasutaja käitumise või tegevusega teie rakenduses ja kui te saate anda kasutajale asjakohase vastuse või lõpule viia kasutaja vastuse. Nõustute mitte esitama rakenduse kavatsuste või SiriKiti abil valeandmeid sellise kasutaja tegevuse või käitumise kohta või muul viisil häirima Apple'i tarkvara või teenuseid.

(ii) Teie rakendus võib kasutada rakenduse kavatsuste ja/või SiriKiti kaudu saadud teavet ainult Apple'i toetatud toodetes ning ei tohi sellist teavet ekspordida, kaugjuurdepääsu lubada ega seadmest välja kanda, välja arvatud ulatuses, mis on vajalik kasutajale asjakohaste vastuste andmiseks või täiustamiseks või kasutaja taotluse täitmiseks või seoses teie rakendusega. Olenemata **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust, ei tohi teie ja teie rakendus kasutada rakenduse kavatsusi ja/või SiriKiti või mis tahes teavet, mis on saadud rakenduse kavatsuste ja/või SiriKiti kaudu, muul eesmärgil kui asjakohase vastuse andmine kasutajale või muul viisil kasutaja taotluse või kavatsuse täitmine seoses teie rakenduse poolt toetatava SiriKiti domeeni, rakenduse kavatsuse domeeni, kavatsuse või tegevusega ja/või teie rakenduse reageerimisvõime parandamiseks kasutaja taotlustele (nt mitte reklaami esitamiseks).

(iii) Kui teie rakendus kasutab rakenduse kavatsusi ja/või SiriKiti, et Apple saaks töödelda heliandmeid, nõustute selgelt avalikustama lõppkasutajatele, et teie ja teie rakendus saadate nende salvestatud heliandmed Apple'ile kõnetuvastuse, töötlemise ja/või transkribeerimise eesmärgil ning et selliseid heliandmeid võidakse kasutada Apple'i toodete ja teenuste täiustamiseks ja pakkumiseks. Lisaks nõustute kasutama selliseid heliandmeid ja rakenduse kavatsuste ja/või SiriKiti poolt tuvastatud teksti ainult lõppkasutaja selgesõnaliselt antud nõusolekul ja käesolevas dokumendis selgesõnaliselt lubatud viisil.

#### **K. Aadressiraamat**

Kui teie rakendus kasutab aadressiraamatu API kaudu lõppkasutaja aadressiraamatu andmeid, peate kasutajat teavitama ja saama temalt nõusoleku, enne kui teie rakendus pääseb juurde kasutaja aadressiraamatu andmetele või kasutab neid. Lisaks ei tohi teie rakendus pakkuda automaatset mehhanismi, mis edastab ainult lõppkasutaja aadressiraamatu Facebooki andmete osa lõppkasutaja seadmest väljapoole. Selguse huvides, see ei keela kogu kasutaja aadressiraamatu kui terviku automatiseeritud edastamist, kui kasutaja teavitamise ja nõusoleku nõuded on täidetud ega keela kasutajatel edastada osa oma aadressiraamatu andmetest käsitsi (nt lõikamise ja kleepimise teel) või võimaldada neil individuaalselt valida konkreetseid edastatavaid andmeühikuid.

#### **L. Näoandmed**

Kui teie rakendus kasutab näoandmeid, siis peate seda tegema ainult selleks, et pakkuda teenust või funktsiooni, mis on rakenduse kasutamisega otseselt seotud, ning nõustute teavitama kasutajaid näoandmete kavandatavast kasutamisest ja avaldamisest teie rakenduses ning saama enne näoandmete kogumist või kasutamist nendelt kasutajatelt selge ja eristatava nõusoleku. Olenemata **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust ei tohi ei teie ega teie rakendus (ega ükski kolmas pool, kellega olete sõlminud lepingu reklaami esitamiseks) kasutada näoandmeid reklaami esitamiseks ega muudel mitteseotud eesmärkidel. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– te ei tohi kasutada näoandmeid viisil, mis rikub teie kasutajate (või kolmandate poolte) seaduslikke õigusi või pakub ebaseaduslikku, ebaõiglast, eksitavat, petlikku, ebasobivat, ekspluateerivat või ebaseaduslikku kasutuskogemust, ja võite neid kasutada ainult kooskõlas dokumentatsiooniga;

– te ei tohi kasutada näoandmeid autentimise, reklaami või turunduse eesmärgil ega muul viisil lõppkasutajale suunatud viisil;

– te ei tohi kasutada näoandmeid kasutajaprofiili koostamiseks ega muul viisil üritada, hõlbustada või julgustada kolmandaid pooli tuvastama anonüümseid kasutajaid või rekonstrueerima kasutajaprofiile näoandmete põhjal;

– nõustute, et te ei tohi edastada, jagada, müüa ega muul viisil anda näoandmeid reklaamiplatvormidele, analüütikapakkujatele, andmevahendajatele, teabe edasimüüjatele ega muudele sellistele isikutele ja

– näoandmeid ei tohi jagada ega edastada kasutaja seadmest välja, välja arvatud juhul, kui olete saanud selge ja eristuva nõusoleku edastamiseks ning kui näoandmeid kasutatakse ainult teie rakenduse konkreetse teenuse või funktsiooni täitmiseks (nt näomaski kasutatakse kasutaja pildi kuvamiseks rakenduses) ja ainult vastavalt käesolevatele tingimustele ja dokumentatsioonile. Nõustute nõudma, et teie teenusepakkujad kasutaksid näoandmeid ainult piiratud ulatuses, mille kasutaja on heaks kiitnud, ja ainult vastavalt käesolevatele tingimustele.

#### **M. Taustavarade raamistik**

Taustavarade raamistikku võite kasutada ainult täiendavate varade allalaadimiseks oma rakenduse jaoks, mida levitatakse App Store'i kaudu või TestFlighti kaudu toimuvaks beetaversiooni testimiseks; muud kasutusviisid ei ole lubatud. Te ei tohi taustavarade raamistikku kasutada andmete kogumiseks või edastamiseks, et tuvastada kasutaja või seade või teostada reklaami või reklaami mõõtmist. Taustavarade raamistiku ja allalaaditud varade kasutamine peab vastama käesoleva lepingu tingimustele, sealhulgas App Review' suunistele.

#### **N. ID-kontrolli API-d**

Teie rakendus tohib ID-kontrolli API-sid kasutada üksnes teie rakenduse kaudu lõppkasutajate vanuse või ID kontrollimise võimaldamiseks. Täiendavalt kinnitate, et nõustute järgmisega:

– Apple ei ole osapool üheski vanuse või ID-de kontrollis, mille võimaldamiseks kasutatakse ID-kontrolli API-sid, ega vastuta ühegi sellise kontrolli eest, sealhulgas identiteedipettuste eest;

– talletate kõiki ID-kontrolli API-de kasutamise käigus antud privaatvõtmeid ja ID-kontrolli andmeid turvaliselt (nt krüpteeritult serveris) ning kooskõlas kõikide kohaldatavate õigusaktide ja dokumentatsiooniga;

– te ei kutsu ID-kontrolli API-sid ega püüa muul viisil saada teavet ID-kontrolli API-de kaudu eesmärkidel, mis ei ole seotud teie rakenduse kaudu lõppkasutajate vanuse või ID kontrollimisega;

– Apple'il puudub vastutus tagada, et ID-kontrolli API-de võimaldatud vanuse või ID kontrollidest on lõppkasutajaid nõuetekohaselt teavitatud ja et nad on andnud nendeks oma nõusoleku. Apple ei vastuta mingil juhul omavoliliste või petturlike vanuse või ID kontrollide eest; ja

– te peate kinnitama, et teie ja kõik teie rakendust kasutavad kaupmehed olete nõustunud ID-kontrolli teenusetingimustega enne teie rakenduse kaudu dokumentatsiooni kohaselt ID-kontrolli API-de kasutamist või ID-kontrolli andmete kogumist.

#### **O. Tundliku sisu analüüsimise raamistik**

Te ei tohi kasutaja seadmest väljapoole edastada mitte mingit teavet selle kohta, kas tundliku sisu analüüsimise raamistik on pildil või videos tuvastanud alastuse.

### **3.3.4 Sisuõigused ja litsentsimine**

#### **A. Sisu ja materjalid**

(i) Kõik teie rakenduses sisalduvad põhisalvestised ja muusikateosed peavad täielikult teile kuuluma või olema teile litsentsitud täieliku tasumise alusel ja viisil, mis ei nõua ühegi tasu, autoritasu ja/või summa tasumist Apple'i poolt teile või kolmandale poolele. Kui teie rakendust

turustatakse väljaspool Ameerika Ühendriike, ei tohi teie rakenduses sisalduvad põhisalvestised ja muusikateosed (a) kuuluda ühegi praegu või tulevikus tegutseva mehaaniliste või esinemis-/sideõiguste kogumise või litsentsimise organisatsiooni repertuaari ja (b) kui need on litsentsitud, peab iga asjaomane autoriõiguse omanik andma teile ainulitsentsi teie rakenduse jaoks.

(ii) Kui teie rakendus sisaldab või hakkab sisaldama muud sisu, peate kogu seda sisu kas omama või teil peab olema sisu omanikult luba selle kasutamiseks teie rakenduses.

(iii) Rakendusi võidakse tagasi lükata, kui need sisaldavad sisu või materjale (tekst, graafika, pildid, fotod, heli jne), mida Apple võib mõistliku hinnangu põhjal pidada mittevastavaks või sobimatuks. Näiteks materjale, mida võib pidada siivutuks, pornograafiliseks või laimavaks.

(iv) Rakendused ei tohi sisaldada pahavara, pahatahtlikku või kahjulikku koodi, programmi ega muud sisekomponenti (nt arvutiviirused, Trooja hobused, „tagauksed“), mis võivad Apple'i tarkvara, teenuseid, Apple'i kaubamärgiga tooteid või muud tarkvara, püsivara, riistvara, andmeid, süsteeme, teenuseid või võrke kahjustada, hävitada või nende tööd häirida.

(v) Kui teie rakendus või vastav toode sisaldab mis tahes FOSS-i, nõustute järgima kõiki kohaldatavaid FOSS-i litsentsimistingimusi. Samuti nõustute mitte kasutama oma rakenduse või vastava toote arendamisel ühtegi FOSS-i viisil, mis põhjustaks Apple'i tarkvara mitte-FOSS-i osade suhtes FOSS-i litsentsitingimuste või -kohustuste kohaldamist.

(vi) Teie rakendus võib sisaldada kampaaniaga seotud loteriide või võistluste funktsioone tingimusel, et olete kampaania ainus sponsor ning et teie ja teie rakendus vastavad kõigile kohaldatavatele seadustele ja täidavad kõiki kohaldatavaid registreerimisnõudeid riigis, territooriumil või piirkonnas, kus te oma rakenduse kättesaadavaks teete ja kus kampaania on avatud. Nõustute, et vastutate ainuisikuliselt kampaania ja auhindade eest, ning nõustute kinnitama iga kampaania siduvates ametlikes reeglites selgelt, et Apple ei ole kampaania sponsor ega vastuta selle läbiviimise eest.

(vii) Teie rakendus võib sisaldada otselinki teie veebisaidilehele, kuhu lisate lõppkasutajale võimaluse teha heategevusannetusi, kui järgite kõiki kohaldatavaid seadusi (mis võivad sisaldada kviitungi esitamist) ja vastama kõikidele kohaldatavatele regulatiivsetele või registreerimisnõuetele riigis, territooriumil või piirkonnas, kus lubate teha heategevusannetusi. Samuti nõustute arusaadavalt kinnitama, et Apple ei kogu annetusi.

## **B. Teenus Spotlight-Image-Search**

Kui annate Apple'i teenusele spotlight-image-search juurdepääsu oma domeenidele, mis on seotud teie litsentsitud rakendustega („seotud domeen(id)“), annate käesolevaga Apple'ile loa roomata, kaevandada, kopeerida, edastada ja/või vahemällu salvestada seotud domeenides leitud sisu („litsentsitud sisu“) käesolevas jaotises sätestatud eesmärkidel. Selle lepingu kohaselt loetakse litsentsitud sisu litsentsitud rakenduse andmeteks. Lisaks annate käesolevaga Apple'ile litsentsi kasutada, teha, lasta teha, reprodutseerida, kärpida ja/või muuta litsentsitud sisu failiformaati, eraldusvõimet ja ilmet (failisuuruse vähendamiseks, toetatud failitüübiks teisendamiseks ja/või pisipiltide kuvamiseks) ning litsentsitud sisu avalikult näidata, avalikult esitada, integreerida, lisada ja levitada, et parandada litsentsitud sisu otsingut, avastamist ja lõppkasutajate levitamist Apple'i funktsioonis Messages. Kui käesolev leping mis tahes põhjusel lõpetatakse, on Apple'i kaubamärgiga toodete lõppkasutajatel lubatud jätkata kogu litsentsitud sisu kasutamist ja levitamist, mille nad on saanud Apple'i kaubamärgiga toodete kasutamise kaudu enne sellist lõpetamist.

### **3.3.5 Ettevõtetele ja haridusasutustele ette nähtud tehnoloogia**

#### **A. Konfiguratsiooniprofiilid**

Konfiguratsiooniprofiile ei tohi tarbijatele edastada muul otstarbel kui Wi-Fi, APN-i, VPN-i või MDM-i seadete konfigureerimiseks, välja arvatud juhul, kui Apple on seda selgesõnaliselt

lubanud sel ajal kehtivas konfiguratsiooniprofiili viitedokumentatsioonis. Enne kasutaja tegevust konfiguratsiooniprofiili kasutamiseks tuleb rakenduse kuval või muus teavitusemehhanismis arusaadavalt selgitada, milliseid kasutajaandmeid kogutakse ja kuidas neid kasutatakse. Te ei tohi jagada ega müüa konfiguratsiooniprofiili kaudu saadud kasutajaandmeid reklaamiplatvormidele, andmevahendajatele ega teabe edasimüüjatele. Lisaks ei tohi te tühistada konfiguratsiooniprofiili nõusolekupaneeli ega muid konfiguratsiooniprofiili mehhanisme.

#### **B. ClassKit API-d, nimekirja API**

Teie rakendus ei tohi sisaldada ClassKit API-sid, välja arvatud juhul, kui see on mõeldud eelkõige haridusteenuste pakkumiseks ning see kasutusviis on selgelt näha teie turundustekstis ja kasutajaliideses. Nõustute mitte esitama ClassKit API-de kaudu valesid või ebatäpseid andmeid ega püüa ClassKiti API-de kaudu esitatud andmete jaoks määratud andmekategooriaid ümber määratleda (nt õpilase asukoohaandmed ei ole toetatud andmetüüp ja neid ei tohiks esitada).

Te ei tohi jagada, müüa, edastada ega avalikustada nimekirjaandmeid kolmandatele pooltele (nt sidusettevõtetele, reklaamiplatvormidele, andmevahendajatele, teabe edasimüüjatele). Nimekirja andmeid peate hariduslikel eesmärkidel töötleva ainult vastavalt kooli IT-administraatori juhistele. Peate järgima kooli IT-administraatori otsust mitte uuendada või tühistada kooli nõusolekut nimekirja andmete kasutamiseks. Kui kooli IT-administraator ei uuenda või tühistab teie juurdepääsu kooli nimekirjade andmetele, peate hävitama kõik teie valduses olevad kooli nimekirjade andmed kolmekümne (30) päeva jooksul. Vastutate kõigi nimekirja API kasutamisega seotud asjakohaste juriidiliste nõuete täitmise eest.

#### **C. Sign in with Apple, Sign in with Apple at Work & School**

Võite kasutada funktsiooni Sign in with Apple või Sign in with Apple at Work & School oma vastavates toodetes ainult seni, kuni teie kasutus on võrreldav vastavalt teenuse Sign in with Apple või Sign in with Apple at Work & School lisamisega teie rakendusse. Te ei tohi jagada ega müüa Sign in with Apple'i või Sign in with Apple at Work & Schooli kaudu saadud kasutajaandmeid reklaamiplatvormidele, andmevahendajatele või teabe edasimüüjatele.

Kui Sign in with Apple'i kasutaja on otsustanud oma kasutajaandmed Sign in with Apple'i raames anonüümseks muuta, nõustute, et te ei püüa neid anonüümseid andmeid siduda teabega, mis otseselt identifitseerib üksikisikut ja mis on saadud väljaspool Sign in with Apple'it, ilma et te oleks eelnevalt saanud kasutaja nõusolekut.

Peate töötleva Sign in with Apple at Work & Schoolist saadud andmeid üksnes vastavalt organisatsiooni IT-administraatori juhistele.

Üksnes käesoleva **jaotise 3.3.5(C)** kohaldamisel peavad teie vastavatel toodetel olema teie litsentsitud rakendusega sama pealkiri ning sisuliselt võrdväärsed omadused ja funktsioonid. Nõustute järgima veebisaitide ja muude platvormide kasutusjuhiseid funktsiooni Sign in with Apple kasutamiseks oma vastavates toodetes. Käesoleva lepingu tähenduses hõlmab veebisaitide ja muude platvormide kasutusjuhistes olev mõiste „veebisait või rakendus“ teie vastavaid tooteid, mis kasutavad funktsiooni Sign in with Apple API-sid.

#### **D. Mobiilseadmete haldus**

MDM-i kõik kasutusviisid peavad olema kooskõlas käesoleva lepingu (sh programminõuded) ja liitega 10 (MDM-i kasutamise lisatingimused) tingimustega.

### **3.3.6 Meelelahutustehnoloogia**

#### **A. Game Center**

Game Centeri kõik kasutusviisid peavad olema kooskõlas käesoleva lepingu (sh programminõuded) ja liitega 3 (Game Centeri lisatingimused) tingimustega.

## **B. Ühekordse sisselogimise API**

Te ei tohi pääseda juurde ega kasutada ühekordse sisselogimise API-t, välja arvatud juhul, kui olete mitme kanaliga videoprogrammide levitaja (MVPD) või kui teie rakendus on mõeldud peamiselt autenditud videoprogrammide pakkumiseks tellimuspõhise MVPD teenuse kaudu ja olete saanud Apple'ilt õiguse kasutada ühekordse sisselogimise API-t. Kui olete sellise õiguse saanud, on teil lubatud kasutada ühekordse sisselogimise API-t ainult selleks, et autentida kasutaja õigust pääseda juurde teie MVPD-sisu vaatamiseks Apple'i tootes vastavalt ühekordse sisselogimise spetsifikatsioonile. Selline kasutus peab vastama ühekordse sisselogimise spetsifikatsiooni dokumentatsioonile. Kinnitate, et Apple jätab endale õiguse mitte anda teile seda õigust ja tühistada see igal ajal ja oma äranägemise järgi.

Kui kasutate ühekordse sisselogimise API-t, vastutate ühekordse sisselogimise API kaudu kasutajatele sisselogimislehe loomise eest, kuhu kasutajad logivad sisse, et autentida oma õigust pääseda juurde teie MVPD-sisule. Nõustute, et sellisel sisselogimislehel ei kuvata reklaami ning Apple peab selle lehe sisu ja ilme eelnevalt läbi vaatama ja kinnitama. Kui kasutate ühekordse sisselogimise API-t ja Apple pakub sellise API ja/või ühekordse sisselogimise spetsifikatsiooni värskendatud versiooni, nõustute värskendama oma juurutust vastavalt uuemale versioonile ja spetsifikatsioonile 3 kuu jooksul pärast värskenduse saamist Apple'ilt.

Lubate Apple'il kasutada, reprodutseerida ja kuvada teie esitatud kaubamärke seoses ühekordse sisselogimise funktsiooniga, sealhulgas kasutada neid Apple'i toodete kasutajaliidese kuvadel, kus kasutaja valib teenusepakkuja ja autendib end ühekordse sisselogimise kaudu, ja/või anda kasutajale loetelu rakendustest, mis on sellisele kasutajale ühekordse sisselogimise kaudu kättesaadavad. Samuti annate Apple'ile õiguse kasutada kuvatõmmiseid ja pilte sellisest kasutajaliideseist, sealhulgas kasutamiseks õppematerjalides, koolitusmaterjalides, turundusmaterjalides ja reklaamis mis tahes meediumis. Ühekordse sisselogimise API kaudu esitatud andmeid käsitatakse siinkohal litsentseeritud rakendusteabena, kuid nende suhtes kehtivad käesolevas jaotises sätestatud kasutuspiirangud.

Te ei tohi koguda, salvestada ega kasutada ühekordse sisselogimise API kaudu esitatud andmeid muul eesmärgil kui selleks, et autentida kasutaja õigust kasutada MVPD-sisu Apple'i tootega, pakkuda kasutajale juurdepääsu teie MVPD-sisule ja/või lahendada MVPD-teenuse jõudlus- ja tehnilisi probleeme. Te ei esita ega avalda andmeid, sisu ega teavet, mis on saadud ühekordse sisselogimise API kasutamisel, ühelegi teisele osapoolle, välja arvatud autentimisandmed, mida antakse videoprogrammide pakkujale, kelle programme pakutakse teie poolt pakutava MVPD-tellimuse osana, ja üksnes selleks, et autentida kasutaja õigust pääseda Apple'i tootega juurde sellisele videoprogrammile kasutaja MVPD-tellimuse raames.

## **C. TV-rakenduse API**

Te ei tohi kasutada TV-rakenduse API-t, välja arvatud juhul, kui (a) teie rakendus on mõeldud peamiselt videoprogrammide edastamiseks, (b) olete saanud Apple'ilt vastava õiguse ja (c) kasutamine on kooskõlas TV-rakenduse spetsifikatsiooniga. Kui esitate Apple'ile TV-rakenduse andmed, võib Apple neid andmeid salvestada, kasutada, reprodutseerida ja kuvada üksnes järgmistel eesmärkidel: (a) teabe ja soovitude andmiseks TV-rakenduse funktsioonide kasutajatele, (b) võimaldamaks kasutajatel sellistest soovitustest ja/või teabest linkida sisu vaatamiseks teie litsentseeritud rakenduse kaudu ja/või (c) TV-rakenduse funktsioonide teenindamiseks, hooldamiseks ja optimeerimiseks. Mis puudutab TV-rakenduse andmeid, mille olete esitanud enne käesoleva lepingu lõpetamist, võib Apple jätkata selliste andmete kasutamist vastavalt käesolevale **jaotisele 3.3.6(C)** ka pärast käesoleva lepingu lõpetamist. TV-rakenduse andmeid käsitatakse käesoleva lepingu alusel litsentseeritud rakenduse andmetena, kuid nende suhtes kehtivad käesolevas punktis sätestatud kasutuspiirangud. Võtate teadmiseks, et Apple jätab endale õiguse mitte lisada teie litsentseeritud rakendust TV-rakenduse funktsioonide hulka oma äranägemise järgi.

Enne teie litsentsitud rakenduse lisamist selle Apple'i konto all kuvatavatesse TV-rakenduse funktsioonidesse hangib Apple kasutaja nõusoleku kasutaja Apple'i konto alusel. Samuti annab Apple kasutajatele võimaluse selline nõusolek hiljem igal ajal tagasi võtta ja kustutada oma TV-rakenduse andmed Apple'i süsteemidest. Lisaks võite küsida kasutaja nõusolekut, mis põhineb teie enda tellija-ID-süsteemil. Vastutate kõigi kohaldatavate seaduste, sealhulgas kõigi kohaldatavate kohalike seaduste järgimise eest, mis käsitlevad kasutajate nõusoleku saamist seoses teie poolt Apple'ile TV-rakenduse andmete edastamisega.

#### **D. MusicKit**

Nõustute, et te ei kutsu MusicKit API-sid ega kasuta MusicKit JS-i (ega püüa muul viisil MusicKit API-de või MusicKiti JS-i kaudu teavet saada) eesmärkidel, mis ei ole seotud teie lõppkasutajate Apple Musicu tellimusele juurdepääsu hõlbustamisega. Kui kasutate MusicKit API-sid või MusicKit JS-i, peate järgima Apple Musicu identiteedijuhiseid. Nõustute, et te ei nõua makseid ega võta kaudselt tasu juurdepääsu eest Apple Musicu teenusele (nt rakendusesisene ost, reklaam, kasutajaandmete küsimine) MusicKit API-de või MusicKit JS-i kasutamise kaudu ega muul viisil. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– kui otsustate pakkuda muusika taasesitust MusicKit API-de või MusicKit JS-i kaudu, peavad täielikud laulud olema taasesituseks lubatud ning kasutajad peavad algatama taasesituse ja olema võimelised navigeerima taasesituses, kasutades standardseid meediumijuhtelemente, nagu „play“ (esita), „pause“ (peata) ja „skip“ (jäta vahele), ning te nõustute nende juhtelementide funktsioone mitte valesti tõlgendama;

– teie ei tohi ja te ei tohi lubada oma lõppkasutajatel alla laadida, üles laadida või muuta MusicKiti sisu ning MusicKiti sisu ei saa sünkronida muu sisuga, kui Apple ei ole dokumentatsioonis lubanud teisiti;

– tohite MusicKiti sisu esitada ainult sellisena, nagu seda esitavad MusicKit API-d või MusicKit JS ja ainult dokumentatsioonis lubatud viisil (näiteks ei tohi MusicKit API-st pärit albumikunsti ja muusikaga seotud teksti kasutada eraldi muusika taasesitusest või esitusloendite haldamisest);

– kasutajatelt saadud metaandmeid (nt esitusloendeid ja lemmikuid) võib kasutada ainult sellise teenuse või funktsiooni pakkumiseks, mis on lõppkasutajatele selgelt avalikustatud ja mis on otseselt seotud teie rakenduse, veebisaidi või veebirakenduse kasutamisega, nagu Apple otsustab oma äranägemise järgi ja

– võite kasutada MusicKit JS-i ainult eraldiseisva teegina oma rakenduses, veebisaidil või veebirakenduses ja ainult dokumentatsioonis lubatud viisil (nt nõustute, et te ei tohi MusicKit JS-i kombineerida ühegi teise JavaScripti koodiga ega seda eraldi alla laadida ja uuesti majutada).

#### **E. ShazamKit**

Kogu ShazamKit API kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega (sealhulgas Apple Musicu identiteedijuhised ja programminõuded) ja dokumentatsiooniga. Kui otsustate kuvada ShazamKiti sisu, mis vastab Apple Musicus kättesaadavatele lauludele, siis peate esitama vastava sisu lingi Apple Musicus vastavalt Apple Musicu identiteedijuhistele. Välja arvatud siinkohal selgesõnaliselt lubatud ulatuses, nõustute, et te ei tohi mingil viisil ShazamKiti sisu kopeerida, muuta, tõlkida, sellest tuletatud teost luua, avaldada ega avalikult näidata. Lisaks sellele ei tohi te kasutada ega võrrelda ShazamKit API-de poolt pakutavaid andmeid teise helituvastusteenuse täiustamiseks või loomiseks. ShazamKit API-sid kasutavaid rakendusi ei tohi kavandada ega turustada nõuetele vastavuse eesmärgil (nt muusika litsentsimine ja litsentsitasude kontrollimine).

#### **F. Apple Music Feed API**

Kogu Apple Music Feed API kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega (sealhulgas Apple Musicu identiteedijuhised ja programminõuded) ja dokumentatsiooniga. Teil on lubatud kuvada Apple Musicu voo sisu teie rakenduses Apple Musicu voo sisu objekti reklaamimise

eesmärgil eeldusel, et see sisu (i) on paigutatud ainult kuvadele, mis reklaamivad sisu, millel Apple Musicu voo sisu põhineb; (ii) on vahetus läheduses Apple Musicu märgile, mis toimib otselingina Apple Musicu või iTunesi lehtedele, kus tarbijad pääsevad reklaamitava muusikale juurde; (iii) hõlmab omistamist, mis annab teada, et Apple Musicu voo sisu „pakutakse Apple Musicu loal“, kui asjaomane Apple Musicu loo sisu hõlmab laulude või muusikavideote eelvaateid; (iv) on ainult voogedastatud, mitte alla laaditud, salvestatud, vahemällu talletatud ega videoga sünkroonitud, kui asjaomane Apple Musicu voo sisu hõlmab laulude või muusikavideote eelvaateid; (v) ei ole kasutatud muu eraldi meelelahutusliku väärtuse tõttu peale selle reklaamimise eesmärgi; ja (vi) ei ole kasutatud mis tahes muude kaupade või teenuste reklaamimiseks.

### **3.3.7 Infrastruktuuritehnoloogia**

#### **A. MFi tarvikud**

Teie rakendus võib liidestuda, suhelda või muul viisil koostoimida MFi lisaseadmega või seda juhtida (nagu eespool määratletud) traadita side või Apple'i lightning- või 30-viigulise liidese kaudu ainult juhul, kui (i) selline MFi lisaseade on litsentsitud programmi MFi Program raames ajal, mil te oma rakenduse algselt esitate, (ii) MFi litsentsisaaja on lisanud teie rakenduse loendisse, mis on lubatud koostoimimiseks nende MFi lisaseadmega ja (iii) MFi litsentsisaaja on saanud programmi MFi Program sellise lisamise kohta heakskiidu.

#### **B. Mobiilsidevõrk**

(i) Kui rakendus nõuab mobiilsidevõrku või saab sellele juurdepääsu, siis selline rakendus:

– peab lisaks järgima Apple'i häid tavasid ja muid juhiseid selle kohta, kuidas rakendused peaksid mobiilsidevõrgule juurde pääsema ja seda kasutama; ja

– ei tohi Apple'i mõistliku hinnangu kohaselt võrgumahtu või ribalaiust liiga palju kasutada ega liigselt koormata.

(ii) Kuna mõned mobiilsidevõrgu operaatorid võivad keelata või piirata VoIP-funktsiooni kasutamist oma võrgus, näiteks VoIP-telefoni kasutamist mobiilsidevõrgus, ja võivad samuti kehtestada lisatasud või muud VoIP-ga seotud tasud. Nõustute lõppkasutajaid enne ostmist teavitama, et nad kontrolliksid oma operaatoriga sõlmitud lepingu tingimusi, näiteks esitades turundustekstis sellise teate, mille esitate App Store'is koos oma rakendusega. Lisaks, kui teie rakendus lubab lõppkasutajatel saata SMS-sõnumeid või teha mobiilhäälkõnesid, peate enne sellise funktsiooni kasutamist teavitama lõppkasutajat, et sellise kasutamise eest võidakse rakendada standardseid tekstisõnumsidetasusid või muid operaatoritasusid.

#### **C. Apple'i tüketeatiste teenus ja kohalikud teatisted**

Tüketeatiste kõik kasutusviisid Apple'i tüketeatiste teenuse või kohalike teatiste kaudu peavad olema kooskõlas käesoleva lepingu (sh programminõuded) ja liitega 1 (Apple'i tüketeatiste ja kohalike teatiste lisatingimused) tingimustega.

#### **D. iCloud**

iCloud Storage API-de ja CloudKit API-de igasugune kasutamine ning selle lepingu kohane iCloudi teenuse kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega (sh programminõuded) ja liite 4 (lisatingimused iCloudi kasutamiseks) tingimustega.

#### **E. Laiendused**

Rakendused, mis sisaldavad laiendusi rakenduste pakettis, peavad pakkuma lisafunktsioone lisaks laiendustele (nt spikrikuvad, lisasätted), välja arvatud juhul, kui rakendus sisaldab WatchKiti laiendust. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– laiendused (välja arvatud WatchKiti laiendused) ei tohi oma laienduste vaates sisaldada reklaami, tootekampaaniat, otseturunduse või rakendusesiseste ostude pakkumisi;

- laiendused ei tohi blokeerida Apple'i kaubamärgiga toote täisekraani ega suunata ümber, takistada või häirida kasutajal teise arendaja rakenduse või Apple'i pakutava funktsiooni või teenuse kasutamist avalikustamata või ootamatul viisil;
- laiendused võivad dokumentatsioonis sätestatu kohaselt toimida ainult Apple'i määratud iOS-i, watchOS-i, iPadOS-i, tvOS-i või visionOS-i piirkondades;
- laiendused, mis pakuvad klaviatuurifunktsioone, peavad olema võimelised töötama sõltumatult mis tahes võrgujuurdepääsust ja peavad sisaldama Unicode'i tähemärke (vs. ainult kujutised);
- iga sellise laiendusega tehtud klahvivajutuste logimine peab olema lõppkasutajale selgelt avalikustatud enne selliste andmete saatmist iOS-ist või iPadOS-ist ning **jaotisest 3.3.3(B)** olenemata võib selliseid andmeid kasutada ainult teie rakenduse klaviatuurifunktsioonide pakkumiseks või täiustamiseks (nt mitte reklaami edastamiseks);
- kõik sõnumite filtreerimised laienduse abil peavad olema lõppkasutajale selgelt teatavaks tehtud ning **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust olenemata võib SMS-i või MMS-i andmeid (olenemata sellest, kas need on kättesaadavad sõnumite filtreerimise laienduse kaudu või saadetakse iOS-i kaudu sõnumite laienduse vastavasse serverisse) kasutada ainult selleks, et pakkuda kasutajale sõnumitega seotud kasutuskogemist või täiustada seda, vähendades rämpsposti või tundmatutest allikatest pärit sõnumeid, ning neid ei tohi kasutada reklaami esitamiseks või mis tahes muul eesmärgil. Lisaks sellele ei tohi kasutaja SMS-i või MMS-i andmeid, millele on juurdepääs laienduse raames, mingil viisil eksportida laienduse määratud ümbrisealast ja
- teie rakendus ei tohi automatiseerida laienduste installimist ega muul viisil põhjustada laienduste installimist ilma kasutaja teadmata ning te peate kasutajale täpselt selgitama laienduse eesmärki ja funktsionaalsust.

## **F. DeviceCheck API-d**

Kui kasutate DeviceCheck API-sid DeviceChecki andmete salvestamiseks, peate pakkuma klientidele mehhanismi, mille abil nad saavad teiega ühendust võtta, et vajaduse korral need väärtused lähtestada (nt proovitellimuse lähtestamine või teatud kasutuse uuesti lubamine, kui uus kasutaja omandab seadme). Te ei tohi tugineda DeviceChecki andmetele kui pettuse ainukesele identifikaatorile ja peate kasutama DeviceChecki andmeid ainult koos muude andmete või teabega, nt DeviceChecki andmed ei saa olla ainus andmepunkt, kuna seade võib olla üle antud või edasi müüdnud. Apple jätab endale õiguse kustutada DeviceChecki andmeid igal ajal oma äranägemise järgi ja te nõustute, et te ei toetu sellistele andmetele. Lisaks nõustute, et te ei tohi jagada Apple'ilt saadud DeviceChecki lubasid ühegi kolmanda poolega, välja arvatud teie nimel tegutsev teenusepakkuja.

## **3.3.8 Muu tehnoloogia**

### **A. Xcode Cloud**

(i) Kui kasutate Xcode Cloudi teenust oma Xcode Cloudi sisu haldamiseks ja rakenduste loomiseks, annate käesolevaga Apple'ile, tema sidusettevõtetele ja esindajatele mitteeksklusiivse, ülemaailmse, täielikult tasutud ja kasutustasuta litsentsi oma Xcode Cloudi sisu paljundamiseks, majutamiseks, töötlemiseks, esitamiseks, edastamiseks, muutmiseks, tuletatud teoste loomiseks ja muul viisil kasutamiseks üksnes selleks, et Apple saaks pakkuda Xcode Cloudi teenust. Apple kasutab Teie Xcode Cloudi sisu, mis on lähtekood, üksnes selleks, et pakkuda teile Xcode Cloudi teenust. Võtate teadmiseks ja nõustute, et: (a) vastutate ainuisikuliselt sellise Xcode Cloudi sisu eest, millele Apple'il ei ole mingeid omandiõigusi, (b) kui otsustate kasutada koos Xcode Cloudi teenusega kolmanda poole teenust (nt lähtekoodi majutamine, artefaktide salvestamine, sõnumite edastamine või testimisteenused), vastutate selle eest, et järgite selliseid kolmanda poole teenust reguleerivaid tingimusi, (c) kasutaja loodud sisu



(nt järgud) Xcode Cloudi teenuse kaudu ei käsitleta levitamisenä lepinguliste või litsentsikohustuste täitmiseks, (d) teie Xcode Cloudi sisu täitmine Xcode Cloudi raames piirub teie Xcode Cloudi sisu testimisega, (e) te ei tohi Xcode Cloudi kasutades kaevandada krüptovaluutasid ja (f) teie Xcode Cloudi sisu vastab **jaotistes 3.3.4(A)(iv) ja 3.3.4(A)(v)** rakendustele sätestatud nõuetele.

(ii) Apple'i muid käesolevast lepingust tulenevaid õigusi piiramata jätab Apple endale õiguse võtta meetmeid, kui Apple omal äranägemisel otsustab või tal on põhjust arvata, et olete rikkunud mõnda käesoleva lepingu tingimust. Nende meetmete hulka võib kuuluda teie juurdepääsu piiramine Xcode Cloudi teenusele, selle peatamine või tühistamine või teie järgu lõpetamine.

#### **B. WeatherKit API-d**

Kogu WeatherKit API-de kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega (sealhulgas programminõuded) ja liitega 8 (WeatherKit API-i täiendavad kasutustingimused).

#### **C. Osaliselt immersiiivne kasutuskogemus**

Kui otsustate pakkuda lõppkasutajatele osaliselt immersiiivset kasutuskogemust (ehk kasutada liitreaalsusstiili .mixedReality), järgige seda tehes dokumentatsiooni. Kasutuskogemuste puhul, mis piiravad lõppkasutaja vaatevälja dokumentatsioonis kirjeldatud ulatuses, pakkuge selle asemel täielikult immersiiivset kasutuskogemust (ehk kasutage virtuaalreaalsusstiili .virtualReality), et võimaldada visionOS-i pakutavat süsteemiipiiri.

#### **D. iWork API**

Teil on lubatud kasutada iWork API-t üksnes selleks, et luua dokumentide PDF-vormingusse teisaldamise teel eelvaateid lõppkasutajate dokumentidest, mis on teie rakendusse või vastavasse tootesse talletatud Apple'i rakenduste Pages, Keynote ja Numbers failivormingutes. iWork API kasutamisel saadetakse asjakohane iWorki dokument eelvaate genereerimiseks Apple'i serveritesse. Peate teavitama sellest lõppkasutajat ja/või saada temalt nõusoleku vastavalt dokumentatsioonile ja kohaldatavatele seadustele.

#### **E. Madal sügavus ja surve**

Teie rakendus tohib kasutada madala sügavuse ja surve funktsiooni, et anda kasutajatele ainult madalas vees kasutamiseks (nt basseinis ujumiseks, snorgeldamiseks) ette nähtud sügavusteavet, ning seda ei tohi kasutada sukeldumiskeskkonnas või veetegevusteks, mis hõlmavad sukeldumist sügavamale kui dokumentatsioonis ette nähtud madala sügavuse piirang. Teie rakendus tohib kasutajatele sügavusteavet anda ainult kuni dokumentatsioonis nimetatud piiranguni.

#### **F. Now Playing API-d**

Now Playing API-sid kasutades mõistate, et teie litsentsitud rakenduse teave, seotud metaandmed ning teie rakendusega seotud kaubamärgid ja logod ning sisu või teave, mille teete kättesaadavaks Now Playing API-de kaudu („teave praegu esitatava sisu kohta“), võib olla juurdepääsetav Journaling Suggestions API kaudu. Nõustute, et kui te ei märgi seda välistatud, võidakse teavet praegu esitatava sisu kohta kasutada ja kuvada seoses lõppkasutajatele pävikupidamissoovituste esitamisega Journaling Suggestions API kaudu, sealhulgas võivad seda teha teised arendajad ja rakendused.

#### **G. Kriitilise sõnumside API**

Teie rakendus võib kriitilise sõnumside API-t kasutada ainult kriitilistes olukordades SMS-i teel sõnumside funktsioonidele juurdepääsuks. Te ei tohi kasutada kriitilise sõnumside API-t soovimatute sõnumite saatmiseks või andmepüügiks või rämpsposti saatmiseks, sealhulgas teha mis tahes tüüpi tegevusi, mis rikuvad rämpspostivastaseid seadusi ja eeskirju või mis on muul viisil ebakorrektsed, sobimatud või ebaseaduslikud. Apple ei taga kriitilise sõnumside API kaudu edastatud sõnumite kättesaadavust, täpsust, usaldusväärsust ega õigeaegsust.

### 3.3.9 Tehingud ja pääsmed

#### A. Rakendusesiseste ostude API

Rakendusesiseste ostude API ja sellega seotud teenuste igasugune kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu (sealhulgas programminõuded) ja liitega 2 (Rakendusesiseste ostude API täiendavad kasutustingimused).

#### B. Wallet

Käesoleva lepingu alusel pääsmete arendamine ning pääsutüübi ID ja Walleteri kasutamine peab olema kooskõlas käesoleva lepingu (sh programminõuded) ja liite 5 (Pääsmete lisatingimused) tingimustega.

#### C. Apple Pay API-d

(i) Teie rakendus võib kasutada Apple Pay API-sid ainult nende maksetehingute hõlbustamiseks, mis tehakse teie rakenduses või teie rakenduse kaudu, ning ainult selliste kaupade ja teenuste ostmiseks, mida kasutatakse väljaspool mis tahes iPhone'i, iPadi või Apple Watchi, välja arvatud juhul, kui Apple on kirjalikult lubanud teisiti. Selguse huvides: mitte miski käesolevas **jaotises 3.3.9(C)(i)** ei asenda ühtegi rakendusesiseste ostude API kasutamise reeglit või nõuet, sealhulgas **jaotist 3.3.1(C)** ja suuniseid. Lisaks võtke arvesse järgmist.

– võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple ei ole Apple Pay API-de kasutamise kaudu hõlbustatud maksetehingute osapool ning ei vastuta selliste tehingute eest, sealhulgas lõppkasutajate maksekaartide kättesaamatuse või maksepettuste eest. Sellised maksetehingud toimuvad teie ja teie panga, vastuvõtja, kaardivõrkude või muude poolte vahel, keda te kasutate tehingute töötlemiseks, ning te vastutate kõigi teie ja selliste kolmandate poolte vahel sõlmitud lepingute täitmise eest. Mõnel juhul võivad sellised lepingud sisaldada tingimusi, mis määravad kindlaks konkreetsed õigused, kohustused või piirangud, millega te nõustute ja võtate endale seoses teie otsusega kasutada Apple Pay API-de funktsionaalsust;

– nõustute, et säilitate kõik teile Apple Pay API-de kasutamise käigus antud privaativõtmed turvaliselt (nt krüpteeritult serveris) ja kooskõlas dokumentatsiooniga. Olete nõus mitte talletama iPhone'is või iPadis lõppkasutaja makseteavet krüptimata viisil. Selguse huvides: te ei tohi iPhone'is või iPadis sellist lõppkasutaja makseteavet dekrüptida;

– nõustute, et te ei kutsu Apple Pay API-sid ega püüa muul viisil saada teavet Apple Pay API-de kaudu eesmärkidel, mis ei ole seotud lõppkasutajate maksetehingute võimaldamisega;

– kui teie rakendus talletab lõppkasutajate saldosid, võite kasutada Apple Pay API-sid selleks, et kanda rahalisi vahendeid üle nende väljastajate kaartidele, mis on Apple Pay's ette valmistatud; ja

– kui kasutate oma rakenduses Apple Pay API-sid, nõustute kasutama äriliselt mõistlikke jõupingutusi, et lisada Apple Cash maksevõimalusena koos Apple Pay API-de kasutamisega vastavalt dokumentatsioonile ja tingimusele, et Apple Cash on kättesaadav jurisdiktsioonis, kus rakendust levitatakse.

(ii) Apple võib Apple Pay API-de kaudu lõppkasutajate maksetehingu hõlbustamise osana pakkuda teile (olenemata sellest, kas te tegutsete kaupmehe, vahendava osapoole või Apple Pay lõppkasutajate maksetehingut hõlbustava kaupmehe veebilehe kuvamise kaudu) Apple Pay Payloadi. Kui saate Apple Pay Payloadi, nõustute järgmisega.

– Kui tegutsete kaupmehena, siis võite kasutada Apple Pay Payloadi lõppkasutaja maksetehingu töötlemiseks ja muudeks kasutusladeks, mida te lõppkasutajale avaldate, ja ainult kooskõlas kehtivate seadustega.

– Kui tegutsete vahendajana, siis:

(a) võite kasutada Apple Pay Payloadi ainult selleks, et hõlbustada maksetehingut kaupmehe ja lõppkasutaja vahel ning oma tellimuste haldamiseks (nt klienditeenindus) sellise tehingu raames;

(b) nõustute, et te ei hoia Apple Pay Payloadi andmeid kauem, kui on vajalik maksetehingu ja tellimuse haldamise eesmärkide täitmiseks, milleks need koguti;

(c) nõustute, et te ei kombineeri Apple Pay API-de kaudu saadud andmeid, sealhulgas Apple Pay Payloadi makseandmeid mis tahes muude andmetega, mis teil võivad olla sellise lõppkasutaja kohta (välja arvatud piiratud ulatuses, mis on vajalik tellimuse haldamise eesmärgil). Selguse huvides, vahendav osapool ei tohi kasutada Apple Pay API-de kaudu saadud andmeid reklaami või turunduse eesmärgil, kasutajaprofiili arendamiseks või täiustamiseks või muul viisil suunamiseks lõppkasutajatele;

(d) nõustute avalikustama lõppkasutajatele, et olete tehingu vahendav osapool, ja esitama konkreetse tehingu puhul kaupmehe andmed Apple Pay makselehel (lisaks teie kui vahendava osapoole nimele) ja

(e) kaupmehe kasutamise korral vastutate selle eest, et teie valitud kaupmees kasutab teie poolt esitatud Apple Pay Payloadi ainult lõppkasutajate maksetehingu töötlemiseks ja muudeks lõppkasutajale teatavaks tehtud kasutusviisideks ning ainult kooskõlas kohaldatava õigusega. Nõustute sõlmima sellise kaupmehega siduva kirjaliku lepingu, mille tingimused on vähemalt sama piiravad ja Apple'it kaitsvad kui siin sätestatud tingimused. Toimingud, mida selline kaupmees võtab seoses sellise Apple Pay Payloadi või maksetehinguga, loetakse teie poolt sooritatuks ja te (lisaks sellisele kaupmehele) vastutate Apple'i ees kõigi selliste tegevuste (või tegevusetuse) eest. Sellise kaupmehe tegevuse või tegevusetuse korral, mis kujutab endast käesoleva lepingu rikkumist või põhjustab muul viisil kahju, jätab Apple endale õiguse nõuda, et te lõpetaksite sellise kaupmehe kasutamise ja

– kui kuvate kaupmehe veebilehte, mis hõlbustab Apple Pay lõppkasutajate maksetehingut, kuid ei tegutse vahendaja ega kaupmehena (st korraldate kaupmehe kassatehingut WKWebView kaudu), siis:

(a) nõustute, et te ei pääse mingil põhjusel ligi Apple Pay Payloadi makselahendusele ja

(b) nõustute, et te ei kasuta teavet, mis on saadud Apple Pay maksetehingust või on sellega seotud, muudel eesmärkidel kui kaupmehe veebilehe kuvamine.

– Kui kasutate Apple Pay API-sid oma vastavates toodetes, nõustute järgima Apple Pay veebiversiooni vastuvõetava kasutamise suuniseid, kohaldatavaid Apple Pay platvormi veebitingimusi ja seotud lepinguid. Kui kasutate Apple Pay API-sid oma vastavates toodetes, hõlmab Apple Pay veebiversiooni vastuvõetava kasutamise suunistes ja Apple Pay platvormi veebitingimustes ning seotud lepingutes sisalduv mõiste „veebisait“ selle lepingu tähenduses teie vastavaid tooteid, mis kasutavad tehingute hõlbustamiseks Apple Pay API-sid.

– Ainult selles **jaotises 3.3.9(C)** tähendab „Apple“ ettevõtet Apple Payments Services LLC, asukohaga 6900 W. Parmer Lane, Office No. AC1-2225, Austin, Texas, kui asute Ameerika Ühendriikides.

#### **D. Puudutusega maksmise API-d**

(i) Teie rakendus võib kasutada puudutusega maksmise API-sid ainult selleks, et võimaldada kaupmeestel teha tehinguid teie rakenduse kaudu, ja teie rakendus ei tohi pääseda ligi puudutusega maksmise API-dele, kui te ei ole saanud Apple'ilt sellist juurdepääsuõigust. Lisaks kinnitate, et nõustute järgimisega:

– Apple ei ole osaline üheski tehingus, mida võimaldatakse puudutusega maksmise API-de abil, ning ei vastuta selliste tehingute eest, sealhulgas, mis tahes maksekaartide kättesaamatuse või maksepettuste eest. Sellised tehingud toimuvad teie, kaupmehe ja teie makseteenusepakkuja, kaardivõrgu või muude poolte vahel, keda te kasutate tehingute töötlemiseks, ning te vastutate kõigi teie ja selliste kolmandate poolte vahel sõlmitud lepingute täitmise eest. Mõnel juhul võivad sellised lepingud sisaldada tingimusi, mis määravad kindlaks konkreetset õigused,

kohustused või piirangud, mida te aktsepteerite ja võtate seoses oma otsusega kasutada puudutusega maksmise API-de funktsioone;

– talletate kõiki teile puudutusega maksmise API-de kasutamise käigus antud privaativõtmeid ja TTP andmeid turvaliselt (nt krüpteeritult serveris) ja kooskõlas dokumentatsiooniga. Selguse huvides, te ei tohi TTP andmeid dekrüptida ega krüptida, välja arvatud juhul, kui töötate TTP andmeid makseteenusepakkujana;

– te ei kutsu TTP API-sid ega püüa muul viisil saada teavet TTP API-de kaudu eesmärkidel, mis ei ole seotud sellega, et võimaldada kaupmeestel teie rakenduse abil tehinguid teostada;

– Apple ei ole kohustatud kontrollima, kas puudutusega maksmise API-de võimaldatud tehingutel on nõuetekohane luba. Apple ei vastuta mingil juhul omavoliliste või petturlike tehingute eest;

– te teete äriiselt mõistlikke jõupingutusi, et lisada Apple Pay maksevõimalusena, kui kasutate puudutusega maksmise API-sid vastavalt dokumentatsioonile ja tingimused, et Apple Pay on kättesaadav jurisdiktsioonis, kus teie rakendust levitatakse.

(ii) Apple võib teile edastada (olenemata sellest, kas tegutsete kaupmehe või vahendajana) TTP andmeid. TTP andmete saamise korral nõustute järgmisega.

– Kui tegutsete kaupmehena, võite kasutada TTP andmeid ainult tehingu töötlemiseks ja tellimuste haldamiseks, igal juhul kooskõlas kohaldatava õigusega.

– Kui tegutsete vahendajana, siis: (a) võite kasutada TTP andmeid ainult kaupmehe ja kaupmehe kliendi vahelise tehingu hõlbustamiseks ja tellimuste haldamiseks; (b) peate piirama TTP andmete edastamist või avalikustamist ainult nendele pooltele, kes on vajalikud tehingu hõlbustamiseks; (c) te ei tohi hoida TTP andmeid kauem, kui on vajalik tehingu täitmiseks või tellimuste haldamiseks; ja (d) te ei tohi kombineerida puudutusega maksmise API-de kaudu saadud andmeid, sealhulgas, TTP andmeid mis tahes muude andmetega, mis teil võivad olla kaupmehe või tehinguga seotud kaupmehe kliendi kohta (välja arvatud piiratud ulatuses, mis on vajalik tehingu hõlbustamiseks ja tellimuste haldamiseks). Selguse huvides, vahendav osapool ei tohi kasutada puudutusega maksmise API-de kaudu saadud andmeid reklaami- või turunduseesmärkidel, kaupmehe kliendiprofiili arendamiseks või täiustamiseks või muul viisil kaupmehe klientidele suunamiseks;

– Kui te ei tegutse makseteenusepakkujana, peate (i) omama kokkulepet makseteenusepakkujaga ja (ii) tagama, et selline makseteenusepakkuja kasutab teilt saadud TTP andmeid ainult tehingu töötlemiseks, mis võib hõlmata pettuse tuvastamise teenuste kasutamist, ja tellimuste haldamiseks; igal juhul kooskõlas kohaldatava õigusega. Selguse huvides, selline makseteenusepakkuja on teie kolmanda poole teenusepakkuja. Olenemata sellest, kas olete kaupmees või vahendav osapool, loetakse, et kõik teie makseteenusepakkuja tegevused seoses TTP andmete edastamisega teilt makseteenusepakkujale on tehtud teie poolt ning teie (lisaks makseteenusepakkujale) vastutate kõigi selliste tegevuste (või tegevusetuse) eest Apple'i ja kaupmehe kliendi ees;

– Kui olete vahendav osapool, peab teie rakendus kinnitama, et iga teie rakendust kasutav kaupmees on nõustunud puudutusega maksmise platvormi tingimustega enne, kui ta lubab dokumentatsioonile vastavalt kaupmel teha tehinguid teie rakenduse abil. Kui olete kaupmees, peate enne oma rakenduses tehingute tegemist aktsepteerima puudutusega maksmise platvormi nõuded ja tingimused ja nendega nõustuma.

Apple jätab endale õiguse mitte anda puudutusega maksmise API-de kasutamise õigust oma äranägemise järgi ja tühistada selline õigus igal ajal.

### 3.3.10 Muud teenused või tarkvara

#### A. Täiendavad teenused või väljalaske-eelne tarkvara

Aeg-ajalt võib Apple pakkuda teile juurdepääsu täiendavatele teenustele või Apple'i väljalaske-eelsele tarkvarale, mida saate kasutada seoses oma rakendustega või lõppkasutajana hindamise eesmärgil. Mõnele neist võivad lisaks käesolevale lepingule kehtida eraldi tingimused, millisel juhul kehtivad ka teie kasutamisele need tingimused. Sellised teenused või tarkvara ei pruugi olla saadaval kõikides keeltes või kõigis riikides või piirkondades ning Apple ei kinnita, et need on asjakohased või saadaval konkreetses asukohas. Sel määral, kui otsustate selliste teenustele või tarkvarale juurde pääseda, teete seda omal algatusel ja vastutate kohaldatavate seaduste, sealhulgas kohalike seaduste järgimise eest. Kui selline tarkvara sisaldab Apple'i FaceTime'i või funktsiooni Messages, võtate teadmiseks ja nõustute, et kui kasutate selliseid funktsioone, võib Apple kasutada ja säilitada teie volitatud testseadmetega seotud telefoninumbreid ja seadmeidentifikaatoreid, samuti teie esitatud meiliaadresse ja/või Apple'i konto teavet, et pakkuda ja täiustada sellist tarkvara ja funktsioone. Teatud teenuseid, mis on teile Apple'i tarkvara kaudu kättesaadavaks tehtud, võivad osutada kolmandad pooled. Kinnitate, et Apple ei vastuta kolmandate poolte teenuste ega Apple'i teenuste eest teie ega teiste isikute (sealhulgas lõppkasutaja ees) ees. Apple ja selle litsentsiandjad jätavad endale õiguse igal ajal muuta, peatada, eemaldada või keelata juurdepääsu mis tahes teenusele. Apple ei vastuta mingil juhul selliste teenuste eemaldamise või nende juurdepääsu keelamise eest. Lisaks sellele nõustute sellise tarkvara või teenuste mis tahes kommertsversiooni väljaandmisel või varem, kui Apple seda nõuab, lõpetama igasuguse Apple'i tarkvara või teenuste väljalaske-eelse versiooni kasutamise, mis on teile antud lõppkasutajana käesoleva lepingu alusel hindamiseks.

#### B. Teenus Google Safe Browsing

Kui teie rakendus kasutab teenust Google Safe Browsing, Apple'i tarkvara kaudu, kohaldatakse sellise juurdepääsu suhtes Google'i teenusetingimusi, mis on sätestatud aadressil <https://developers.google.com/safe-browsing/terms>. Kui te ei nõustu selliste teenusetingimustega, ei tohi te teenust Google Safe Browsing oma rakenduses kasutada ning te võtate teadmiseks ja nõustute, et selline kasutamine tähendab teie nõustumist nende teenusetingimustega.

## 4. Programminõuete või tingimuste muudatused

Apple võib käesoleva lepingu programminõudeid või tingimusi igal ajal muuta. Uusi või muudetud programminõudeid ei kohaldata tagasiulatavalt rakenduste suhtes, mida juba levitatakse App Store'i või Custom App Distributioni kaudu tingimusel, et te nõustute, et Apple jätab endale õiguse igal ajal eemaldada App Store'ist või Custom App Distributionist rakendused, mis ei vasta uutele või muudetud programminõuetele. Apple'i tarkvara, Apple'i sertide või mis tahes teenuste kasutamisega jätkamiseks peate nõustuma uute programminõuetega ja/või käesoleva lepingu uute tingimustega. Kui te ei nõustu uute programminõuetega või uute tingimustega, peatab või lõpetab Apple teie poolt Apple'i tarkvara, Apple'i sertide ja mis tahes teenuste kasutamise. Nõustute, et teie nõusolekut selliste uute lepingutingimuste või programminõuetega võib väljendada elektrooniliselt, sealhulgas, märkides ruudu või vajutades nuppu „agree“ (nõustun) või sarnast nuppu. Käesoleva jaotise sätteid ei mõjuta Apple'i õigusi, mis tulenevad **jaotisest 5 (Apple'i serdid, tühistamine)**.

## 5. Apple'i serdid, tühistamine

### 5.1 Sertide nõuded

Kõik rakendused peavad olema allkirjastatud Apple'i sertidega, et neid saaks installida volitatud testseadmetele, registreeritud seadmetele või esitada Apple'ile levitamiseks App Store'i, Custom App Distributioni või TestFlighti kaudu. Samuti peavad kõik pääsmed olema allkirjastatud Apple'i sertidega, et Wallet saaks need kinnitada ja neid aktsepteerida. Safari laiendused peavad olema allkirjastatud Apple'i sertidega, et neid saaks käitada macOS-i Safaris. Peate kasutama veebisaidi ID-d, et saata Safari tõuketeatise kasutajate macOS-i töölauale, kes on otsustanud

saada selliseid teateid teie saidi kohta macOS-i Safari kaudu. Võite hankida ka muid Apple'i serte ja võtmeid muudel eesmärkidel, nagu on sätestatud siin ja dokumentatsioonis.

Sellega seoses kinnitate ja tagate Apple'ile, et:

- (a) te ei võta mingeid meetmeid, mis häiriks Apple'i sertide, võtmete või ettevalmistusprofiilide tavapärasest toimimist;
- (b) vastutate ainuisikuliselt selle eest, et vältida volitamata isikute või organisatsioonide juurdepääsu teie Apple'i sertidele ja võtmetele, ning annate endast parima, et kaitsta oma Apple'i serte ja võtmeid rikkumise eest (nt te ei lae oma Apple'i serte App Store'i levitamiseks kolmandatele pooltele kasutamiseks mõeldud pilvehoidlasse üles);
- (c) nõustute viivitamatult teatama Apple'ile kirjalikult, kui teil on põhjust arvata, et teie Apple'i serte või võtmeid on rikutud;
- (d) te ei anna ega edasta käesoleva programmi raames antud Apple'i serte ega võtmeid kolmandatele pooltele (välja arvatud teenusepakkujale, kes kasutab neid teie nimel vastavalt käesolevale lepingule ja ainult piiratud ulatuses, mida Apple on dokumentatsioonis või käesolevas lepingus sõnaselgelt lubanud (nt teil on keelatud anda või edastada teenusepakkujale oma Apple'i serte, mida kasutatakse levitamiseks või App Store'ile esitamiseks)) ning te ei kasuta oma Apple'i serte ühegi kolmanda poole rakenduse, läbipääsu, laienduse, teate, rakenduse või saidi allkirjastamiseks;
- (e) kasutate käesoleva lepingu alusel antud Apple'i serte või võtmeid üksnes Apple'i poolt lubatud viisil ja kooskõlas dokumentatsiooniga ning
- (f) kasutate käesoleva programmi raames antud Apple'i serte üksnes oma pääsmete allkirjastamiseks, Safari laienduste allkirjastamiseks, saidi registreerimispaketi allkirjastamiseks, APN-i teenusele juurdepääsuks ja/või oma rakenduste allkirjastamiseks testimiseks, Apple'ile esitamiseks, MDM-i jaoks ja/või piiratud levitamiseks kasutamiseks registreeritud seadmetes või volitatud testseadmetes, nagu on ette nähtud käesoleva programmi raames või nagu Apple on muul viisil lubanud ja ainult kooskõlas käesoleva lepinguga. Piiratud erandina eelnevalt võite anda oma rakenduste versioone oma teenusepakkujatele allkirjastamiseks nende Apple'i poolt väljastatud arendussertidega, kuid üksnes selleks, et nad saaksid teie nimel testida teie rakendusi Apple'i kaubamärgiga toodetes, mis kasutavad iOS-i, watchOS-i, iPadOS-i, tvOS-i ja/või visionOS-i, ja tingimusel, et kõik sellised testid viiakse läbi teie teenusepakkujate poolt (nt teie rakendusi ei levitata väljaspool) ja et teie rakendused kustutatakse mõistliku aja jooksul pärast testimise läbiviimist. Lisaks nõustute, et teie teenusepakkuja võib kasutada selliste testimisteenuste osutamisel saadud andmeid ainult selleks, et anda teile teavet teie rakenduste jõudluse kohta (näiteks on teie teenusepakkujal keelatud teie rakenduste testitulemusi teiste arendajate testitulemustega kokku liita).

Lisaks kinnitate ja tagate Apple'ile, et litsentsitingimused, mis reguleerivad teie rakendust, Safari laiendust, saidi registreerimispaketti ja/või teie pääset või mis reguleerivad teie hõlmatud toodetes või vastavates toodetes sisalduvat kolmanda poole koodi või FOSS-i, on kooskõlas programmi digiallkirjastamise või sisukaitse aspektidega või programmi või käesoleva lepingu mis tahes tingimuste või nõuetega ning ei ole nendega vastuolus. Elkkõige ei nõuta selliste litsentsitingimustega, et Apple (või tema esindajad) avalikustaksid või teeksid kättesaadavaks mis tahes võtmed, autoriseerimiskoodid, meetodid, protseduurid, andmed või muu teabe, mis on seotud turbelahenduse, digiallkirjastamise või digitaalsete õiguste haldamise mehhanismide või turvalisusega, mida kasutatakse mis tahes Apple'i tarkvara, sealhulgas App Store'i osana. Kui avastate sellise vastuolu või konflikti, nõustute sellest viivitamatult Apple'it teavitama ja teete Apple'iga koostööd sellise küsimuse lahendamiseks. Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple võib viivitamatult lõpetada mis tahes mõjutatud litsentsitud rakenduste või pääsmete levitamise ning võib keelduda teie poolt edaspidi esitatud rakenduste või pääsmete vastuvõtmisest, kuni selline küsimus on lahendatud Apple'i mõistliku rahuloluga.

## 5.2 Sõltuva poole serdid

Apple'i tarkvara ja teenused võivad sisaldada ka funktsioone, mis võimaldavad Apple'i tarkvaral või teenustel aktsepteerida digitaalseid serte, kas Apple'i serte või muid kolmanda poole serte

(nt Apple Pay) ja/või kasutada neid teabe edastamiseks teile (nt tehingukviitungid, teenuse App Attest kviitungid). Teie kohustus on kontrollida Apple'ilt saadud sertide või tõendite kehtivust, enne kui te neile tuginete (nt peaksite kontrollima, kas tõend tuli Apple'ilt, enne mis tahes sisu edastamist lõppkasutajale rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu). Vastutate ainuisikuliselt oma otsuse eest tugineda sellistele sertidele ja tõenditele ning Apple ei vastuta selle eest, et te ei ole kontrollinud, kas sellised serdid või tõendid pärinevad Apple'ilt (või kolmandatelt pooltelt), ega selle eest, et te tuginete Apple'i sertidele või muudele digitaalsetele sertidele.

### 5.3 macOS-i notariaalselt tõestatud rakendused

macOS-i rakenduse notariaalseks tõestamiseks võite rakenduse autentimiseks taotleda Apple'ilt digifaili digitaalsest notariteenusest („**Pilet**“). Arendaja parema allkirjastamise ja kasutuskogemuse saamiseks macOS-is saate seda piletit kasutada koos oma Apple'i serdiga. Selle pileti taotlemiseks Apple'i digitaalsest notariteenusest peate pideva turvakontrolli jaoks oma rakenduse Apple'i arendustööriistade (või muude nõutavate mehhanismide) kaudu Apple'i jaoks üles laadima. See pidev turvakontroll hõlmab teie rakenduse automaatset skannimist, testimist ja analüüsimist pahavara või muu kahjuliku või kahtlase koodi või komponentide või turvaaukude leidmiseks ning piiratud juhtudel teie rakenduse manuaalset tehnilist uurimist Apple'i poolt sellistel eesmärkidel. Laadides oma rakenduse Apple'ile üles selle digitaalse notariteenuse jaoks nõustute, et Apple võib teha teie rakendusele selliseid turvakontrolle pahavara või muu kahjuliku või kahtlase koodi või komponentide tuvastamiseks ning nõustute, et Apple võib säilitada ja kasutada teie rakendust hilisemaks turvakontrolliks samadel eesmärkidel.

Kui Apple kinnitab teie arendajaallkirja ja teie rakendus läbib esialgse turvakontrolli, võib Apple anda teile pileti, mida saate kasutada koos Apple'i serdiga. Apple jätab endale õiguse väljastada pileteid oma äranägemise järgi ja Apple võib piletid igal ajal oma äranägemise järgi tühistada, kui Apple'il on põhjust uskuda või tal on põhjendatud kahtlus, et teie rakendus sisaldab pahavara või pahatahtlikku, kahtlast või kahjulikku koodi või komponente või et teie arendaja identiteediallkiri on rikutud. Võite igal ajal taotleda, et Apple tühistaks teie pileti, saates meili aadressile [product-security@apple.com](mailto:product-security@apple.com). Kui Apple tühistab teie pileti või Apple'i serdi, ei tohi teie rakendus enam macOS-is töötada.

Nõustute tegema Apple'iga koostööd seoses teie piletitaotlustega ning mitte varjama ega üritama mööda minna ega väärtalt kujutama ühtegi teie rakenduse osa Apple'i turvakontrolli eest ega muul viisil takistama Apple'il selliste turvakontrollide läbiviimist. Nõustute mitte esitama, et Apple on teinud teie rakenduse turvakontrolli või pahavara tuvastamise või et Apple on teie rakenduse läbi vaadanud või heaks kiitnud, et teile Apple'i digitaalse notariteenuse kaudu pilet välja anda. Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple teostab turvakontrolle üksnes seoses Apple'i digitaalse notariteenusega ning et sellistele turvakontrollidele ei tohiks tugineda pahavara tuvastamisel või mis tahes turvalisuse kontrollimisel. Vastutate täielikult oma rakenduse eest ja selle eest, et teie rakendus oleks ohutu, turvaline ja toimiv teie lõppkasutajate jaoks (nt lõppkasutajate teavitamine sellest, et teie rakendus võib pahavaraga seotud probleemide korral lakata töötamast). Nõustute oma rakendust Apple'ile üleslaadides järgima oma jurisdiktsioonis kehtivaid ekspordinõudeid ja nõustute, et te ei lae üles ühtegi rakendust, mille suhtes: (a) kohaldatakse Ameerika Ühendriikide ekspordihalduse eeskirju, 15 C.F.R. osad 730-774 või rahvusvahelise relvakaubanduse eeskirju, 22 C.F.R. osad 120-130, või (b) mida ei saa ekspordida ilma valitsuse eelneva kirjaliku loata, sealhulgas teatud liiki krüpteerimistarkvara ja lähtekoodi, ilma et selleks oleks eelnevalt luba saadud. Apple ei vastuta teie ega ühegi kolmanda poole ees võimetuse või suutmatuse eest tuvastada pahavara või muud kahtlast, kahjulikku koodi või komponenti teie rakenduses või vastavates toodetes või muid turbeprobleeme ega mis tahes pileti väljastamise või tühistamise eest. Apple ei vastuta kulude, kulutuste, kahjude, kaotsimineku või muude kohustuste eest, mis võivad teil tekkida seoses teie rakenduse arendamise, teie vastava toote arendamise, Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste (sealhulgas käesoleva digitaalse notariteenuse) või Apple'i sertide, pileтите kasutamise või programmis osalemisega, sealhulgas piiranguteta selle eest, et Apple teostab teie rakenduses turvakontrolli.

## 5.4 Serdi tühistamine

Kui käesolevas dokumendis ei ole sätestatud teisiti, võite teile väljastatud Apple'i serdid igal ajal tühistada. Kui soovite tühistada Apple'i serdid, mida kasutati teie pääsme allkirjastamiseks ja/või mis väljastati teile kasutamiseks väljaspool App Store'i levitatavate macOS-i rakendustega, võite taotleda, et Apple tühistaks need Apple'i serdid igal ajal, kirjutades meiliaadressil [product-security@apple.com](mailto:product-security@apple.com). Apple jätab endale ka õiguse igal ajal oma äranägemise järgi tühistada kõik Apple'i serdid. Apple võib seda teha näiteks juhul, kui: (A) mõni teie Apple'i sertidest või vastavatest privaativõtmetest on kahjustatud või Apple'il on põhjust arvata, et need on kahjustatud; (b) Apple'il on põhjust arvata või põhjendatud kahtlus, et teie hõlmatud tooted või vastavad tooted sisaldavad pahavara või pahatahtlikku, kahtlast või kahjulikku koodi või komponente (nt tarkvaraviirus); (c) Apple'il on põhjust arvata, et teie hõlmatud tooted kahjustavad Apple'i kaubamärgiga toodete või muu tarkvara, püsivara, riistvara, andmete, süsteemide või võrkude turvalisust, millele sellised tooted pääsevad juurde või mida need kasutavad; (d) Apple'i serdi väljastamise protsess on kahjustatud või Apple'il on põhjust arvata, et selline protsess on kahjustatud; (e) rikute käesoleva lepingu mis tahes tingimust; (f) Apple lõpetab Apple'i sertide väljastamise hõlmatud toote või vastava toote jaoks programmi raames; (g) teie hõlmatud toode või vastav toode kasutab vääralt või koormab üle käesoleva lepingu alusel osutatavaid teenuseid või (h) Apple'il on põhjust arvata, et selline tegevus on mõistlik või vajalik. Lisaks mõistate ja nõustute, et Apple võib teavitada Apple'i sertidega allkirjastatud hõlmatud toodete või vastavate toodete lõppkasutajaid, kui Apple leiab, et selline tegevus on vajalik lõppkasutajate privaatsuse, ohutuse või turvalisuse kaitsmiseks või on muul viisil mõistlik või vajalik Apple'i mõistliku äranägemise kohaselt. Apple'i sertide poliitika ja sertifitseerimispõhimõtted on leitavad aadressil: <https://www.apple.com/certificateauthority>.

## 6. Rakenduse esitamine ja valik

### 6.1 Apple'ile esitamine App Store'i või Custom App Distributioni jaoks

Saate esitada oma rakenduse Apple'ile levitamiseks App Store'i või Custom App Distributioni kaudu, kui olete otsustanud, et teie rakendus on piisavalt testitud ja valmis. Rakenduse esitamisega kinnitate ja garanteerite, et teie rakendus vastab sel ajal kehtivale dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning kõikidele täiendavatele suunistele, mida Apple võib avaldada programmi veebiportaalis või App Store Connectis. Lisaks nõustute, et te ei püüa Apple'ile esitatavate rakenduste funktsioone, sisu, teenuseid või funktsionaalsust varjata, moonutada või peita või muul viisil takistada Apple'il nende rakenduste täielikku läbivaatamist. Lisaks nõustute, et teatate Apple'ile kirjalikult App Store Connecti kaudu, kui teie rakendus loob ühenduse füüsilise seadmega, sealhulgas MFi lisaseadmega, ja kui see on nii, siis avalikustate sellise ühenduse vahendid (kas iAP, Bluetooth Low Energy (BLE), kõrvaklapipesa või mõni muu sideprotokoll või standard) ning nimetate vähemalt ühe füüsilise seadme, millega teie rakendus on mõeldud suhtlema. Apple'i nõudmisel nõustute andma omal kulul juurdepääsu sellistele seadmetele või nende näidistele (näidiseid ei tagastata). Nõustute tegema Apple'iga koostööd selles esitamisprotsessis ning vastama küsimustele ja esitama Apple'i poolt mõistlikult nõutud teavet ja materjale seoses teie esitatud rakendusega, sealhulgas kindlustusteavet, mis teil võib olla seoses teie rakendusega, teie ettevõtte toimimisega või teie käesolevast lepingust tulenevate kohustustega. Apple võib nõuda, et teil oleks teatud tüüpi rakenduste puhul teatud tasemel kindlustus ja et te nimetaksite Apple'i täiendava kindlustatuna. Kui te muudate rakendust (sealhulgas mistahes funktsionaalsust, mis on tehtud kättesaadavaks rakendusesiseste ostude API abil) pärast selle esitamist Apple'ile, peate te rakenduse Apple'ile uuesti esitama. Samuti tuleb kõik teie rakenduse veaparandused, värskendused, täiendused, täiustused, lisad, uued väljalasked ja uued versioonid esitada Apple'ile läbivaatamiseks, et neid saaks kaaluda levitamiseks App Store'i või Custom App Distributioni kaudu, välja arvatud juhul, kui Apple lubab teisiti.



## 6.2 Rakenduste väiksemahuliseks muutmine ja ressursid

Osana teie rakenduse esitamisest App Store'ile või Custom App Distributionile võib Apple optimeerida teie rakendust konkreetsetele seadmetele, pakendades teie rakenduses ümber teatud funktsioonid ja edastatud ressursid (nagu on kirjeldatud dokumentatsioonis), nii et see töötab tõhusamalt ja kasutab sihtseadmetes vähem ruumi („**Rakenduste väiksemahuliseks muutmine**“). Näiteks võib Apple sihtseadmesse edastada ainult teie rakenduse 32- või 64-bitise versiooni ning Apple ei pruugi edastada ikoone ega käivitada kuvasid, mida sihtseadme kuval ei renderdata. Nõustute, et Apple võib teie rakenduse ümberpakendamiseks kasutada rakenduste väiksemahulisemaks muutmist, et pakkuda sihtseadmetele teie rakenduse optimeeritumat versiooni.

Rakenduse väiksemahuliseks muutmise osana saate ka taotleda, et Apple edastaks sihtseadmetesse suunamiseks teie rakenduse jaoks konkreetsed ressursid (nt GPU ressursid), identifitseerides need ühendatud ressursid koodiedastuse osana („**Ühendatud ressursid**“). Saate määratleda sellised ühendatud ressursid, et varieerida varade ajastamist või edastamist sihtseadmesse (nt kui kasutaja jõuab teatud mängutasemeni, edastatakse sisu sihtseadmesse nõudmisel). Rakenduste väiksemahuliseks muutmine ja ühendatud ressursid pole kõigi Apple'i operatsioonisüsteemide jaoks saadaval ning Apple võib mõnes sihtseadmes jätkata rakenduste täielike binaarfailide edastamist.

## 6.3 iOS-i ja iPadOS-i rakendused macOS-is ja visionOS-is

Kui koostate oma rakenduse iOS-i ja/või iPadOS-i jaoks ja esitate selle rakenduse levitamiseks App Store'is, nõustute, et Apple teeb teie rakenduse App Store'i kaudu kättesaadavaks ka macOS-is ja visionOS-is, välja arvatud juhul, kui loobute oma rakenduse kättesaadavaks tegemisest macOS-is ja/või visionOS-is, järgides App Store Connecti loobumisprotsessi. Nõustute, et eelõeldu kehtib teie esitatud ja praegu App Store'is saadoleva iOS-i ja/või iPadOS-i rakenduse ning iOS-i ja/või iPadOS-i jaoks koostatud tulevaste ja teie poolt App Store'i esitatud rakenduste kohta. Olenemata eeltoodust kehtib selline kättesaadavus App Store'is ainult juhul, kui Apple on sellise rakenduse välja valinud App Store'is levitamiseks vastavalt jaotisele 7 ja ainult juhul, kui selline rakendus toimib asjakohaselt ja on ühilduv macOS-iga ja/või visionOS-iga, nagu Apple on oma äranägemise järgi otsustanud. Te vastutate selle eest, et hankida ja kindlaks teha, kas teil on asjakohased õigused teie rakenduse kasutamiseks macOS-is ja/või visionOS-is. Kui teil ei ole selliseid õigusi, nõustute loobuma sellise rakenduse kättesaadavaks tegemisest macOS-is ja/või visionOS-is. Teie vastutate sellise rakenduse macOS-is ja visionOS-is testimise eest.

## 6.4 Bitikoodide esitamine

Mõnede Apple'i operatsioonisüsteemide (nt watchOS) edastamisel App Store'ile või Custom App Distributionile võib Apple nõuda, et te esitaksite LLVM-kompilaatori jaoks oma rakenduse binaarfaili vormingus vaheesituse („**bitikood**“). Samuti saate bitikoodi edastada teiste toetatud Apple'i operatsioonisüsteemide jaoks. Selline bitikoodi esitamine võimaldab Apple'il kompileerida teie bitikoodi konkreetsetele Apple'i kaubamärgiga seadmetele ja kompileerida teie bitikoodi uuesti teie rakenduse hilisemate versioonide jaoks Apple'i uue riistvara, tarkvara ja/või kompilaatori muudatuste jaoks. Bitikoodi esitamisel võite valida, kas lisada bitikoodile oma rakenduse sümbolid või mitte; kui te siiski sümboleid ei lisa, siis ei saa Apple pakkuda teile sümboolikaga varustatud krahhilogisid ega muud diagnostilist teavet, nagu on sätestatud allpool **jaotises 6.6 (Rakenduse täiustamine)**. Lisaks peate võib-olla koos oma bitikoodiga esitada ka oma rakenduse kompileeritud kahendandmed.

Bitikoodi esitamisega Apple'ile volitate Apple'it kompileerima bitikoodi sellest tulenevaks binaarkoodiks, mis on suunatud konkreetsetele Apple'i kaubamärgiga seadmetele ja kompileerima teie bitikoodi uuesti, et teie rakendust hiljem uuesti luua ja kompileerida, kui riistvara, tarkvara ja/või kompilaator on muutunud (nt kui Apple annab välja uue seadme, võib Apple kasutada teie bitikoodi teie rakenduse värskendamiseks, ilma et oleks vaja seda uuesti esitada). Nõustute, et Apple võib sellise bitikoodi kompileerida oma sisekasutuseks Apple'i arendusvahendite testimiseks ja täiustamiseks ning selleks, et analüüsida ja täiustada rakenduste optimeerimist Apple'i

operatsioonisüsteemides (nt milliseid raamistikke kasutatakse kõige sagedamini, kuidas teatud raamistik tarbib mälu jne). Võite kasutada Apple'i arendustööriistu, et vaadata ja testida, kuidas Apple võib teie bitikoodi töödelda masinkoodi binaarses vormis. Bitikood pole saadaval kõigi Apple'i opsüsteemide jaoks.

## **6.5 TestFlighti esitamine**

Kui soovite oma rakendust TestFlighti kaudu levitada väljaspool oma ettevõtet või organisatsiooni asuvatele beetaversiooni testijatele, peate esmalt esitama oma rakenduse Apple'ile läbivaatamiseks. Sellise rakenduse esitamisega kinnitate ja garanteerite, et teie rakendus vastab sel ajal kehtivatele dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning kõikidele täiendavatele suunistele, mille Apple võib avaldada programmi veebiportaalis või App Store Connectis. Apple võib kasutada litsentsitud rakenduse andmeid, mille olete esitanud koos teie rakenduse teiste versioonidega, mis on levitamiseks heaks kiidetud, et kuvada, turustada või edastada TestFlighti kaudu beetaversiooni testijatele teie rakenduse väljalaske-eelseid versioone. Te võite App Store Connectis loobuda koos teie rakenduste väljalaske-eelsete versioonidega litsentsitud rakenduse andmete sellisest kasutamisest ja nõustute sellest loobuma igal juhul, kui litsentsitud rakenduse andmed ei esinda teie rakenduse väljalaske-eelset versiooni.

Pärast seda võib Apple lubada teil levitada sellise rakenduse värskendusi otse teie beetaversiooni testijatele ilma Apple'i kontrollita, välja arvatud juhul, kui selline värskendus sisaldab olulisi muudatusi, millisel juhul te nõustute teavitama Apple'it App Store Connectis ja laskma sellise rakenduse uuesti üle vaadata. Apple jätab endale õiguse nõuda, et te lõpetaksite oma rakenduse levitamise TestFlighti kaudu ja/või mis tahes konkreetsele beetaversiooni testijale igal ajal oma äranägemise järgi.

## **6.6 Rakenduse täiustamine**

Lisaks, kui teie rakendus esitatakse levitamiseks App Store'i, Custom App Distributioni või TestFlighti kaudu, nõustute, et Apple võib kasutada teie rakendust piiratud eesmärgil, et testida teie rakenduse ühilduvust Apple'i toodete ja teenustega, leida ja parandada vigu ja probleeme Apple'i toodetes ja teenustes ja/või teie rakendustes, sisekasutuseks iOS-i, watchOS-i, tvOS-i, iPadOS-i, visionOS-i ja/või macOS-i jõudlusprobleemide hindamiseks teie rakenduses või koos sellega, turvalisuse testimiseks ja teile muu teabe (nt krahhilogid) edastamiseks. Kui käesolevas dokumendis ei ole sätestatud teisiti, võite nõustuda teabe saatmisega Apple'ile rakenduse sümbolite kohta, ja kui te seda teete, siis nõustute, et Apple võib kasutada selliseid sümboleid teie rakenduse sümboliseerimiseks, et pakkuda teile sümboliseeritud krahhilogisid ja muud diagnostilist teavet, testida teie rakenduse ühilduvust Apple'i toodete ja teenustega ning leida ja parandada vigu ja probleeme Apple'i toodetes ja teenustes ja/või teie rakenduses. Kui Apple esitab teile teie rakenduse kohta krahhilogisid või muud diagnostilist teavet, nõustute kasutama selliseid krahhilogisid ja teavet ainult oma rakenduse ja sellega seotud toodete vigade kõrvaldamiseks ja jõudluse parandamiseks. Võite koguda oma rakendusest ka numbrilisi stringe ja muutujaid, kui see läheb krahhi tingimusel, et kogute sellist teavet ainult anonüümselt ja mitte isikustatult ning ei kombineeri, korreleeri ega kasuta sellist teavet selleks, et püüda tuvastada või tuletada teavet ühegi konkreetse lõppkasutaja või seadme kohta.

## **6.7 Analüüsiandmed**

Nõustute kasutama kõiki andmeid, mida Apple pakub rakenduste kohta analüüsiteenuste kaudu, ainult teie rakenduste ja seotud toodete täiustamiseks. Lisaks nõustute mitte esitama selliseid andmeid kolmandatele pooltele, välja arvatud teenusepakujale. Teenusepakujaga peab aitama selliseid andmeid teie nimel töödelda ja analüüsida ning tal ei tohi olla lubatud neid kasutada muul eesmärgil ega avaldada ühelegi teisele poolele. Näiteks ei tohi te koondada (ega lubada kolmandatel pooltel koondada) Apple'i poolt teile nende teenuste raames antud andmeid teiste arendajate analüüsitaabega. Samuti ei tohi te esitada sellist teavet arendajateüleseks analüüsiks ette nähtud hoidlasse. Ning te ei tohi kasutada analüüsiteenuseid ega mingeid analüüsiandmeid selleks, et püüda tuvastada või tuletada teavet ühegi konkreetse lõppkasutaja või seadme kohta. Selguse huvides: see punkt ei keela seadusega selgesõnaliselt lubatud jagamist või kasutamist.

Apple võib teile App Analyticsi kaudu anda andmeid selle kohta, kuidas läheb teie rakendustel võrreldes sarnaste App Store'i rakendustega. Rakenduste ja lõppkasutajate kaitsmiseks järgitakse nende andmete arvutamisel diferentsiaalprivaatsuse süsteemi. Teie isikuandmed käideldakse alati kooskõlas Apple'i privaatsuseeskirjadega, mida saab lugeda aadressil <https://www.apple.com/legal/privacy/ee/>.

### **6.8 Ühilduvusnõue praeguse operatsioonisüsteemi versiooniga**

Rakendused, mis on valitud App Store'i kaudu levitamiseks, peavad ühilduma Apple'ile esitamise ajal kehtiva Apple'i operatsioonisüsteemi (OS) tarkvaraversiooniga ning sellised rakendused peavad olema ajakohased ja säilitama ühilduvuse iga uue operatsioonisüsteemi versiooniga seni, kuni neid rakendusi levitatakse App Store'i kaudu. Mõistate ja nõustute, et Apple võib igal ajal oma äranägemise järgi eemaldada rakendused App Store'ist, kui need ei ühildu operatsioonisüsteemi selle hetke versiooniga.

### **6.9 Apple'i valik levitamiseks**

Mõistate ja nõustute, et kui esitate oma rakenduse Apple'ile levitamiseks App Store'i, Custom App Distributioni või TestFlighti kaudu, võib Apple oma äranägemise järgi:

- (a) otsustada, et teie rakendus ei vasta täielikult või osaliselt sel ajal kehtivatele dokumentatsiooni- või programminõuetele;
- (b) lükata teie rakenduse levitamise tagasi mis tahes põhjusel, isegi kui teie rakendus vastab dokumentatsiooni- ja programminõuetele või
- (c) valida ja digitaalselt allkirjastada teie rakenduse levitamiseks App Store'i, Custom App Distributioni või TestFlighti kaudu.

Apple ei vastuta mis tahes kulude, kulutuste, kahjude, kaotsimineku (sealhulgas kaotatud ärivõimaluste või saamata jäänud kasumi) või muude kohustuste eest, mida te võite kanda seoses oma rakenduse arendamisega, Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste või Apple'i sertide kasutamisega või programmis osalemisega, sealhulgas selle eest, et teie rakendust ei valita levitamiseks App Store'i või Custom App Distributioni kaudu. Vastutate ainuisikuliselt selliste rakenduste arendamise eest, mis on ohutud, mille disain ja toimimine on veatud ning mis vastavad kehtivatele seadustele ja määrustele. Samuti vastutate ainuisikuliselt selliste rakenduste dokumentatsiooni ja lõppkasutajate klienditoe ning rakenduse garantii eest. Asjaolu, et Apple on rakenduse läbi vaadanud, testinud, heaks kiitnud või valinud, ei vabasta teid nendest kohustustest.

## **7. Rakenduste ja teekide levitamine**

### **Rakendused**

Selle lepingu kohaselt iOS-i, iPadOS-i, macOS-i, tvOS-i, visionOS-i või watchOS-i jaoks arendatud rakendusi tohib levitada: (1) App Store'i kaudu, kui Apple on need välja valinud, (2) sihtotstarbelise levitamise kaudu kooskõlas **jaotisega 7.3** ning (3) beetaversiooni testimiseks TestFlighti kaudu kooskõlas **jaotisega 7.4**. Lisaks tohib iOS-i, iPadOS-i, macOS-i ja tvOS-i jaoks arendatud rakendusi levitada Custom App Distributioni kaudu, kui Apple on need välja valinud. Samuti tohib macOS-i rakendusi eraldi levitada käesolevas lepingus määratud viisil.

### **7.1 Makseta litsentsitud rakenduste levitamine App Store'i või Custom App Distributioni kaudu**

Kui teie rakendus kvalifitseerub litsentsitud rakenduseks, on see kõlblik Apple'i ja/või Apple'i tütarettevõtte poolt lõppkasutajatele levitamiseks App Store'i või Custom App Distributioni kaudu. Kui soovite, et Apple ja/või Apple'i tütarettevõtte toimetaks teie litsentsitud rakendust või lubaks täiendavat sisu, funktsionaalsust või teenuseid, mille te oma litsentsitud rakenduses

rakendusesiseste ostude API abil lõppkasutajatele makseta App Store'i või Custom App Distributioni kaudu kättesaadavaks teete, siis nimetate Apple'i ja Apple'i tütarettevõtteid vastavalt 1. lisa tingimustele teie poolt makseta rakendustena määratletud litsentsitud rakenduste puhul oma seaduslikuks esindajaks ja/või vahendajaks.

## **7.2 Tasuliste litsentsitud rakenduste 2. ja 3. lisa, tõendid**

Kui teie rakendus kvalifitseerub litsentsitud rakenduseks ja te kavatsete nõuda lõppkasutajatelt litsentsitud rakenduse eest või litsentsitud rakenduses tasu, kasutades rakendusesiseste ostude API-t, peate sõlmima eraldi lepingu (2. lisa) Apple'iga ja/või Apple'i tütarettevõttega, enne kui teie litsentsitud rakendust võib App Store'i kaudu kaubanduslikult levitada või enne kui teie litsentsitud rakenduses rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu võib lubada täiendava sisu, funktsioonide või teenuste, mille eest te võtate lõppkasutajatelt tasu, kaubanduslikku väljastamist. Kui soovite, et Apple allkirjastaks ja levitaks teie rakendust tasu eest Custom App Distributioni kaudu, peate sõlmima eraldi lepingu (3. lisa) Apple'iga ja/või Apple'i tütarettevõttega, enne kui selline levitamine võib toimuda. Kui sõlmitte (või olete varem sõlminud) Apple'iga ja/või Apple'i tütarettevõttega lepingu 2. või 3. lisa, loetakse 2. või 3. lisa tingimused selle viitega käesolevale lepingule lisatuks.

Kui lõppkasutaja installib teie litsentsitud rakenduse, annab Apple teile Apple'i serdiga allkirjastatud tehingutõendi. Teie kohustus on kontrollida, kas sellise serdi ja tõendi on väljastanud Apple, nagu on sätestatud dokumentatsioonis. Sellistele sertidele ja tõenditele tuginemise otsuse eest vastutate ainult teie. SELLISTE SERTIDE JA TÕENDITE KASUTAMINE VÕI NENDELE TUGINEMINE SEOS LITSENTSITUD RAKENDUSE OSTMISEGA TOIMUB TEIE AINUISIKULISEL VASTUTUSEL. APPLE EI ANNA MINGEID GARANTIISID EGA KINNITUSI, EI SELGESÕNALISI EGA KAUDSEID, MIS PUUDUTAVAD SELLISTE APPLE'I SERTIDE JA TÕENDITE KAUBASTATAVUST VÕI SOBIVUST KONKREETSEKS OTSTARBEKS, TÄPSUST, USALDUSVÄÄRSUST, TURVALISUST VÕI KOLMANDATE POOLTE ÕIGUSTE MITTEKAJUSTAMIST. Nõustute, et kasutate selliseid tõendeid ja serte ainult kooskõlas dokumentatsiooniga ning et te ei sekku ega moonuta selliste digitaalsete sertide või tõendite tavapärast toimimist, sealhulgas ei võltsi ega väärkasuta neid.

## **7.3 Registreeritud seadmete levitamine (ad hoc levitamine)**

Kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega võite levitada oma rakendusi iOS-i, watchOS-i, iPadOS-i, tvOS-i ja visionOS-i jaoks ka üksikisikutele oma ettevõttes, organisatsioonis, haridusasutuses, rühmas või kes on muul viisil teiega seotud, et neid saaks kasutada piiratud arvul registreeritud seadmetes (nagu on määratletud programmi veebiportaalis), kui teie rakendus on Apple'i serdi abil digitaalselt allkirjastatud, nagu on kirjeldatud käesolevas lepingus. Levitades oma rakendust sel viisil registreeritud seadmetes, kinnitate ja garanteerite Apple'ile, et teie rakendus vastab sel ajal kehtivatele dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning nõustute tegema Apple'iga koostööd ning vastama küsimustele ja esitama teavet oma rakenduse kohta, kui Apple seda mõistlikult nõuab. Samuti nõustute, et vastutate ainuisikuliselt selle eest, millistel isikutel teie ettevõttes, organisatsioonis, haridusasutuses või sidusrühmas peaks olema juurdepääs teie rakendustele ja registreeritud seadmetele ja kes tohivad neid kasutada ning vastutate selliste registreeritud seadmete haldamise eest. Apple ei vastuta mis tahes kulude, kulutuste, kahjude, kaotamineku (sealhulgas kaotatud ärivõimaluste või saamata jäänud kasumi) või muude kohustuste eest, mis võivad tekkida teie rakenduste sellisel viisil levitamise tõttu või selle eest, et te ei suuda piisavalt hallata, piirata või muul viisil kontrollida juurdepääsu oma rakendustele ja registreeritud seadmetele ning nende kasutamist. Vastutate kõigi asjakohaste kasutustingimuste lisamise või muul viisil kaasamise eest oma äranägemise järgi oma rakendustele. Apple ei vastuta teie kasutustingimuste rikkumiste eest. Vastutate ainuisikuliselt oma rakenduste täieliku kasutajatoe, garantii ja tugiteenuste eest.

## 7.4 TestFlighti levitamine

### A. Sisemine levitamine volitatud arendajatele ja App Store Connecti kasutajatele

Võite kasutada TestFlighti oma rakenduste väljalaske-eelseks sisemiseks levitamiseks piiratud arvule (nagu on määratletud TestFlighti arendajate veebisaidil) volitatud arendajatele või App Store Connecti kasutajatele, kes on teie ettevõtte või organisatsiooni liikmed, kuid ainult nende sisemiseks kasutamiseks teie rakenduste testimiseks, hindamiseks ja/või arendamiseks. Apple jätab endale õiguse nõuda, et te lõpetaksite igal ajal oma äranägemise järgi selliste rakenduste levitamise volitatud arendajatele või App Store Connecti kasutajatele TestFlighti kaudu või konkreetsele volitatud arendajale või App Store Connecti kasutajale.

### B. Väline levitamine beetaversiooni testijatele

Võite kasutada TestFlighti ka oma rakenduste väljalaske-eelsete versioonide väliseks levitamiseks piiratud arvule beetaversiooni testijatele (nagu on määratletud TestFlighti arendajate veebisaidil), kuid ainult teie rakenduste väljalaske-eelsete versioonide testimiseks ja hindamiseks ning ainult juhul, kui Apple on teie rakenduse selliseks levitamiseks heaks kiitnud, nagu on sätestatud **jaotises 6.5 (TestFlighti esitamine)**. Te ei tohi nõuda oma beetaversiooni testijatelt mingeid tasusid Apple'i TestFlighti osalemise või selliste väljalaske-eelsete versioonide kasutamise eest. Te ei tohi TestFlighti kasutada eesmärkidel, mis ei ole seotud teie rakenduse väljalaske-eelsete versioonide kvaliteedi, jõudluse või kasutatavuse parandamisega (nt teie rakenduse demoversioonide pidev levitamine, millega püütakse mööda minna App Store'ist, või teie rakenduste prooviversioonide pakkumine soodsate App Store'i hinnangute saamiseks on keelatud kasutusviis). Lisaks, kui teie rakendus on mõeldud eelkõige lastele, peate kontrollima, et teie beetaversiooni testijad on oma jurisdiktsioonis täisealised. Kui otsustate lisada TestFlightile beetaversiooni testijad, vastutate nendele lõppkasutajatele saadetud kutsete eest ja nõusoleku saamise eest nendega ühendusevõtmise kohta. Apple kasutab teie TestFlighti kaudu antud meiliaadresse ainult selleks, et saata kutsed sellistele lõppkasutajatele TestFlighti kaudu. Laadides meiliaadressid üles kutsete saatmiseks beetaversiooni testijatele, tagate, et teil on asjakohane õiguslik alus selliste meiliaadresside kasutamiseks kutsete saatmise jaoks. Kui beetaversiooni testija soovib, et te lõpetaksite nendega ühenduse võtmise (kas TestFlighti kaudu või muul viisil), nõustute seda kohe tegema.

### C. TestFlighti andmete kasutamine

Kui TestFlight annab teile beetaversiooni puudutavat analüütilist teavet selle kohta, kuidas teie lõppkasutaja kasutab teie rakenduse väljalaske-eelseid versioone (nt installimisaeg, üksikisiku rakenduse kasutamise sagedus jne) ja/või muud seotud teavet (nt testijate ettepanekud, tagasiside, kuvatõmmised), nõustute kasutama selliseid andmeid ainult oma rakenduste ja nendega seotud toodete täiustamiseks. Nõustute, et ei anna sellist teavet kolmandatele pooltele, välja arvatud teenusepakkujale, kes abistab teid selliste andmete töötlemisel ja analüüsimisel teie nimel ning kellel ei ole lubatud neid andmeid kasutada mis tahes muul eesmärgil ega avaldada neid ühelegi teisele osapoolle (ja ka siis ainult piiratud ulatuses, mida Apple ei keela). Selguse huvides: te ei tohi koondada (ega lubada kolmandatel isikutel koondada) Apple'i poolt teile TestFlighti raames teie rakenduste kohta antud beetaversiooni analüüsiandmeid teiste arendajate beetaversiooni analüüsiandmetega ega anda selliseid andmeid arendajate vahelisse beetaversiooni analüüsiandmete hoidlasse. Lisaks sellele ei tohi te kasutada TestFlighti kaudu edastatud beetaversiooni analüüsiandmeid selleks, et muuta anonüümseks konkreetsest seadmest või lõppkasutaja kohta saadud teavet väljaspool TestFlighti (nt te ei tohi üritada ühendada TestFlighti kaudu kogutud andmeid konkreetse lõppkasutaja kohta teabega, mis on anonüümisel kujul esitatud Apple'i analüüsiteenuse kaudu).

## Teegid

### 7.5 Teekide levitamine

Teeke saate arendada Apple'i tarkvara abil. Olenemata Xcode'i ja Apple'i SDK-de lepingus või Swift Playgrounds'i lepingus sätestatust, võite käesoleva lepingu alusel arendada iOS-i,

watchOS-i, iPadOS-i, tvOS-i ja/või visionOS-i jaoks teete, kasutades Xcode'i ja Apple'i SDK-de litsentsi või Swift Playgrounds'i litsentsi osana pakutavaid Apple'i SDK-sid tingimusel, et sellised teegid arendatakse ja levitatakse ainult Apple'i kaubamärgiga tootega kasutamiseks ning et te piirate selliste teekide kasutamist ainult selliste toodetega kasutamiseks. Kui Apple määrab kindlaks, et teie teek ei ole mõeldud kasutamiseks Apple'i kaubamärgiga tootega, võib Apple nõuda, et te lõpetaksite igal ajal oma teegi levitamise, ning te nõustute Apple'i teate peale viivitamata lõpetama sellise teegi levitamise ja tegema koostööd Apple'iga, et eemaldada kõik allesjäänud teegikoopiad. Selguse huvides, eelneva piirangu eesmärk ei ole keelata macOS-i teekide arendamist.

## **7.6 Muu käesoleva lepingu alusel lubatud levitamine ei ole lubatud**

Välja arvatud vabalt kättesaadavate litsentsitud rakenduste levitamine App Store'i või Custom App Distributioni kaudu vastavalt **jaotistele 7.1 ja 7.2**, rakenduste levitamine kasutamiseks registreeritud seadmetes vastavalt **jaotisele 7.2** (ad hoc levitamine), rakenduste levitamine beetaversiooni testimiseks TestFlighti kaudu vastavalt **jaotisele 7.4**, teekide levitamine vastavalt **jaotisele 7.5**, pääsmete levitamine vastavalt liitele 5, Safari tõuketeatiste edastamine macOS-is, Safari laienduste levitamine macOS-is, macOS-i jaoks arendatud rakenduste ja teekide levitamine ja/või muul käesolevas dokumendis lubatud viisil, pole muude Apple'i tarkvara abil arendatud programmide või rakenduste levitamine käesoleva lepingu alusel lubatud. Kui Apple'iga ei ole sõlmitud eraldi lepingut, nõustute, et te ei tohi oma rakendust iOS-i, iPadOS-i, tvOS-i, visionOS-i või watchOS-i jaoks kolmandatele pooltele muude levitamismeetodite kaudu levitada ega võimaldada või lubada seda teistel teha. Nõustute oma hõlmatud tooteid levitama ainult kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega.

## **7.7 Icoonide kohandamine**

Nõustute, et lõppkasutajad võivad muuta teie rakendustega seotud ikoonide värvi ja kuvada neid (sh värvimuudatustega) oma seadmes. Lisaks nõustute, et Apple võib muuta teie rakendustega seotud ikoonide värvi; ja kui te ei teata Apple'ile kirjalikult teisiti, võib Apple selliseid ikooni kasutada või kuvada (sh värvimuudatustega) Apple'i turundusmaterjalides, arendusdokumentatsioonis ja Apple Developeri üritustel (nt WWDC, Meet with Apple Experts).

# **8. Programmitasud**

Vastutasuks teile käesoleva lepingu alusel antud õiguste ja litsentside ning programmis osalemise eest nõustute maksma Apple'ile programmi veebisaidil sätestatud aastamaksu, välja arvatud juhul, kui olete saanud Apple'ilt kehtiva vabastuse tasu maksmisest. Seda tasu ei tagastata ning kõik maksud, mida võidakse nõuda Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste või teie poolt programmi kasutamise eest, on teie vastutusel. Programmitasud peavad olema tasutud ja ei tohi olla tagantjärele tasumata sel ajal, kui esitate (või esitate uuesti) rakendusi Apple'ile käesoleva lepingu alusel, ning teie jätkuv programmi veebiportaali ja teenuste kasutamine oleneb vajaduse korral selliste tasude tasumisest. Kui otsustate, et programmis makstakse iga-aastaseid tasusid automaatse uuendamise alusel, siis nõustute, et Apple võib selliste tasude eest võtta tasu teie poolt Apple'ile esitatud krediitkaardilt vastavalt tingimustele, millega te nõustute programmi veebiportaalis, kui otsustate registreeruda automaatselt uuendatavaks liikmeks.

Kui maksate oma programmitasude eest rakenduse Apple Developer kaudu, kehtivad ka liite 9 (Rakenduse Apple Developer kaudu ostetud tellimuslepingute lisatingimused) tingimused.

# **9. Konfidentsiaalsus**

## **9.1 Apple'i konfidentsiaalseks loetav teave**

Nõustute, et kõik Apple'i tarkvara ja Apple'i teenuste väljalaske-eelsed versioonid (sealhulgas väljalaske-eelsete versioonide dokumentatsioon), Apple'i riistvara väljalaske-eelsed versioonid ning FPS-i juurutuspakett loetakse „Apple'i konfidentsiaalseks teabeks“; eeldusel, et pärast Apple'i tarkvara kommertskasutusse andmist ei ole tingimused, mis avalikustavad Apple'i tarkvara või teenuste väljalaske-eelse versiooni funktsioone, enam konfidentsiaalsed.

Olenemata eelnevast ei kuulu Apple'i konfidentsiaalse teabe hulka: (I) teave, mis on üldsusele üldiselt ja seaduslikult kättesaadav ilma teie süü või rikkumiseta, (ii) teave, mille Apple on üldsusele üldiselt kättesaadavaks teinud, (iii) teave, mille olete iseseisvalt välja töötanud ilma Apple'i konfidentsiaalset teavet kasutamata, (iv) teave, mis on õiguspäraselt saadud kolmandalt poolelt, kellel oli õigus seda teile piiranguteta üle anda või avaldada, või (v) mis tahes FOSS, mis sisaldub Apple'i tarkvaras ja millega kaasnevad litsentsitingimused, mis ei sea sellise FOSS-i kasutamisele või avaldamisele konfidentsiaalsuskohustusi. Lisaks nõustub Apple, et eelnimetatud konfidentsiaalsustingimused ei ole teile siduvad seoses tehnilise teabega Apple'i tarkvara ja teenuste kohta, mille Apple avalikustab WWDC-l (Apple'i ülemaailmne arendajate konverents), välja arvatud see, et te ei tohi avaldada kuvatõmmiseid, kirjutada avalikke ülevaateid ega uuesti levitada ühtegi Apple'i väljalaske-eelset tarkvara, Apple'i teenust või riistvara.

## 9.2 Apple'i konfidentsiaalse teabega seotud kohustused

Nõustute kaitsma Apple'i konfidentsiaalset teavet vähemalt sama hoolikalt, kui te kasutate omaenda sarnase tähtsusega konfidentsiaalset teavet, kuid mitte vähem kui mõistlikul määral. Nõustute kasutama Apple'i konfidentsiaalset teavet ainult oma õiguste kasutamiseks ja käesolevast lepingust tulenevate kohustuste täitmiseks ning nõustute, et te ei kasuta ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta Apple'i konfidentsiaalset teavet ühelgi muul eesmärgil, ei enda ega kolmandate poolte huvides. Lisaks nõustute mitte avaldama ega levitama Apple'i konfidentsiaalset teavet kellelegi muule kui: (i) oma töötajatele ja töövõtjatele või õppejõududele ja töötajatele, kui olete haridusasutus, kellel on teadmismajandus ja kes on seotud kirjaliku lepinguga, mis keelab Apple'i konfidentsiaalse teabe loata kasutamise või avalikustamise või (ii) välja arvatud juhul, kui Apple on kirjalikult kokku leppinud või lubanud teisiti. Võite avalikustada Apple'i konfidentsiaalset teavet seadusega nõutud ulatuses tingimusel, et võtate mõistlikke meetmeid Apple'i teavitamiseks sellisest nõudest enne Apple'i konfidentsiaalse teabe avalikustamist ja hankida Apple'i konfidentsiaalse teabe kaitsemeetmed. Kinnitate, et Apple'i konfidentsiaalse teabe ebaõigest avalikustamisest tulenev kahju võib olla korvamatu; seetõttu on Apple'il õigus lisaks kõigile muudele õiguskaitsevahenditele taotleda ka õiglase kohtlemise meetmeid, sealhulgas ettekirjutust ja esialgset keeldu.

## 9.3 Apple'ile esitatud teave, mida ei loeta konfidentsiaalseks

Apple teeb koostööd paljude rakenduste ja tarkvaraarendajatega ning mõned nende tooted võivad olla teie rakendustega sarnased või konkureerida nendega. Apple võib ka ise arendada sarnaseid või konkureerivaid rakendusi ja tooteid või otsustada seda tulevikus teha. Võimalike arusaamatuste vältimiseks ja kui käesolevas lepingus ei ole sõnaselgelt sätestatud teisiti, ei saa Apple nõustuda ja ütleb selgesõnaliselt lahti igasugustest konfidentsiaalsuskohustustest või kasutuspiirangutest, mis on selgesõnaliselt või kaudsed, mis on seotud mis tahes teabega, mida te võite esitada seoses käesoleva lepingu või programmiga, sealhulgas teabega teie rakenduste, litsentsitud rakenduste teabe ja metaandmete kohta (sellistele avalikustamistele viidatakse kui „**Litsentsisaaja avalikustamised**“). Nõustute, et sellised litsentsisaaja avalikustamised on **mittekonfidentsiaalsed**. Kui käesolevas dokumendis ei ole sõnaselgelt sätestatud teisiti, võib Apple kasutada ja avalikustada mis tahes litsentsisaaja avalikustatud andmeid piiranguteta, ilma teid teavitamata või teile kompenseerimata. Vabastate Apple'i kõigist kohustustest, mis võivad tuleneda mis tahes osa mis tahes litsentsisaaja avalikustatud andmete saamisest, läbivaatamisest, kasutamisest või avalikustamisest. Kõik teie poolt Apple'ile esitatud füüsilised materjalid muutuvad Apple'i omandiks ja Apple ei ole kohustatud neid materjale teile tagastama ega nende hävitamist tõendama.

## 9.4 Pressiteated ja muu avalikustamine

Te ei tohi anda välja pressiteateid ega teha muid avalikke avaldusi käesoleva lepingu, selle tingimuste või pooltevaheliste suhete kohta ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta, mille andmisest võib Apple oma äranägemise järgi keelduda.

## 10. Hüvitamine

Kohaldatava seadusega lubatud ulatuses nõustute hüvitama ja Apple'i nõudmisel kaitsma selle juhatuse liikmeid, ametnikke, töötajaid, sõltumatuid töövõtjaid ja esindajaid (igaüks neist „Apple'i hüvitatud osapool“) kõigi nõuete, kahjumite, kohustuste, kahjude, maksude, kulude ja kulutuste, sealhulgas advokaaditasude ja kohtukulude eest (ühiselt „Kahjud“), mis on tekkinud Apple'i hüvitatud poolele ja mis tulenevad või on seotud mis tahes järgnevaga (kuid käesoleva jaotise kohaldamisel ei hõlma mis tahes rakendust macOS-i jaoks, mida levitatakse väljaspool App Store'i ja mis ei kasuta Apple'i teenuseid või serte): (i) teie poolt käesolevas lepingus, sealhulgas 2. ja 3. lisas (kui see on kohaldatav), sätestatud mis tahes sertide, lepingu, kohustuse, kinnituse või garantii rikkumine; (ii) mis tahes väited, et teie hõlmatud toode või vastav toode või teie hõlmatud toote või vastava toote (kas eraldi või kombinatsiooni lahutamatu osana), litsentsitud rakendusteabe, metaandmete või pääsmeandmete levitamine, müük, müügiks pakkumine, kasutamine või importimine rikub kolmanda poole intellektuaalomandi- või omandiõigust; (iii) teie poolt litsentsitud rakendusega seotud mis tahes EULA-st (nagu on määratletud 1. või 2. või 3. lisas (kui see on kohaldatav)) tulenevate kohustuste rikkumine; (iv) teie litsentsitud rakenduse, litsentsitud rakenduse teabe, Safari tõuketeatise, Safari laienduse (kui see on kohaldatav), pääsme, pääsmeteabe, metaandmete, seotud kaubamärkide ja logode või piltide ja muude materjalide, mida te Apple'ile käesoleva lepingu, sealhulgas 2. ja 3. lisa (kui see on kohaldatav) alusel esitate, Apple'i poolt lubatud kasutamine, reklaamimine või edastamine; (v) mis tahes nõuded, sealhulgas lõppkasutajate nõuded, mis on seotud teie hõlmatud toodete, teie vastavate toodete, litsentsitud rakendusteabe, pääsmeteabe või nendega seotud logode, kaubamärkide, sisu või piltidega; (vi) Apple'i tarkvara või teenuste, teie litsentsitud rakendusteabe, pääsmeteabe, metaandmete, teie volitatud testseadmete, teie registreeritud seadmete, teie hõlmatud toodete, teie vastavate toodete, konfiguratsiooniprofiilide teiepoolne kasutamine (sealhulgas teie volitatud arendajate poolt) ning eelnimetatu teiepoolne arendamine ja levitamine; või (vii) kõik MDM-i klientide nõuded teie MDM-iga ühilduvate toodete kohta, samuti kõik nõuded selle kohta, et teie MDM-iga ühilduvad tooted rikuvad kolmanda poole intellektuaalomandi- või omandiõigust.

Kinnitate, et Apple'i tarkvara ega mis tahes teenused ei ole ette nähtud kasutamiseks selliste hõlmatud toodete või vastavate toodete arendamiseks, mille puhul vead või ebatäpsused mis tahes eespool nimetatud sisu, funktsioonide, teenuste, andmete või teabe osas või mis tahes eespool nimetatud viga võib põhjustada surma, kehavigastusi või rasket füüsilist või keskkonnakahju, ning seadusega lubatud ulatuses nõustute käesolevaga hüvitama, kaitsma ja vabastama iga Apple'i hüvitatud poole kahju eest, mida selline Apple'i hüvitatud pool on sellise kasutamise tõttu kandnud.

Te ei tohi mingil juhul sõlmida kolmanda poolega mingeid tehinguid või muid sarnaseid kokkuleppeid, mis mõjutavad Apple'i õigusi või seovad Apple'i mis tahes viisil, ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta.

## 11. Tähtaeg ja lõpetamine

### 11.1 Tähtaeg

Käesolev leping kehtib üks (1) aasta teie programmikonto algsest aktiveerimiskuupäevast. Pärast seda, kui maksate iga-aastase uuendamistasu ja järgite käesoleva lepingu tingimusi, pikeneb leping automaatselt järjestikuste ühe (1) aasta pikkuste perioodide võrra, kui seda käesoleva lepingu kohaselt ei lõpetata varem.

### 11.2 Lõpetamine

Käesolev leping ja kõik Apple'i poolt käesoleva lepingu alusel antud õigused ja litsentsid ning kõik käesoleva lepingu alusel osutatavad teenused lõpevad kohe pärast Apple'i teate saamist: (a) kui teie või mõni teie volitatud arendaja ei täida käesoleva lepingu mis tahes tingimust, välja arvatud käesolevas **jaotises 11.2** sätestatud tingimused ja ei kõrvalda sellist rikkumist kolmekümne (30) päeva jooksul pärast sellest teadasaamist või sellekohase teate saamist; (b) kui teie või mõni teie volitatud arendaja ei täida **jaotise 9 (Konfidentsiaalsus)** tingimusi;



(c) allpool pealkirjaga „Eraldatavus“ kirjeldatud asjaolude ilmnemisel;  
(d) kui alustate mis tahes ajal tähtaja jooksul Apple'i vastu patendiõiguste rikkumise menetlust;  
(e) kui muutute maksejõuetuks, jätate oma võlad tähtajaks maksmata, likvideerite või lõpetate äritegevuse, esitate pankrotiavalduse või teie vastu on esitatud pankrotiavaldus;  
(f) kui teie või mis tahes üksus või isik, kes teid otseselt või kaudselt kontrollib, on teiega ühise kontrolli all (kus „kontroll“ on määratletud jaotises 14.8) või kellega tehingute tegemise võimaldamiseks te rakendusi arendate, on või muutub sanktsioonide või muude piirangute objektiks riikides või piirkondades, mis on App Store Connectis kättesaadavad; või  
(g) kui osalete või julgustate teisi osalema mis tahes eksitavas, petturlikus, ebakorrektses, ebaseaduslikus või ebaausas tegevuses, mis on seotud käesoleva lepinguga, sealhulgas teie rakenduse olemuse valesti esitamine (nt funktsioonide varjamine või püüdmine Apple'i ülevaatus eest varjata, tarbijate hinnangute võltsimine teie rakenduse kohta, maksupettus jne).

Apple võib käesoleva lepingu lõpetada või peatada teie õigused Apple'i tarkvara või teenuste kasutamiseks, kui te ei nõustu uute programminõuetega või lepingutingimustega, nagu on kirjeldatud **jaotises 4**. Kumbki pool võib käesoleva lepingu igal ajal lõpetada mis tahes põhjusel või põhjuseta, mis jõustub kolmkümmend (30) päeva pärast seda, kui ta on teisele poolele kirjalikult teatanud oma lõpetamise kavatsusest.

### 11.3 Lepingu lõpetamise mõju

Käesoleva lepingu mis tahes põhjusel lõpetamisel nõustute viivitamatult lõpetama Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamise ning kustutama ja hävitama kõik Apple'i tarkvara ja teenuste kohta käiva teabe (sealhulgas teie töuketateatiste rakenduse ID) täielikud või osalised koopiad ning kõik teie ja teie volitatud arendajate valduses või kontrolli all olevad Apple'i konfidentsiaalse teabe koopiad. Apple'i nõudmisel nõustute esitama Apple'ile kirjaliku kinnituse sellise hävitamise kohta. Pärast edastusperioodi lõppu, mis on määratletud ja sätestatud 1. lisas, tuleb kõik Apple'i valduses või kontrolli all olevad litsentsitud rakendused ja litsentsitud rakenduste andmed kustutada või hävitada mõistliku aja jooksul pärast seda, välja arvatud kõik arhiivikoopiad, mida säilitatakse vastavalt Apple'i tavapärasele äritavadele või mille säilitamist nõutakse kohaldatava seaduse, eeskirjade või määruse alusel. Järgmised sätted jäävad kehtima ka pärast käesoleva lepingu lõpetamist: Jaotised 1, 2.3, 2.5, 2.6, 3.1(d), 3.1(e), 3.1(f), 3.2 ja 3.3, jaotise 5.1 teine lõik (välja arvatud kaks viimast lauset, mis on muud kui kehtima jäävad piirangud), jaotise 5.1 kolmas lõik, jaotise 5.3 esimese lõigu viimane lause ja jaotise 5.3 piirangud, jaotis 5.4, jaotise 6.6 esimene lause ja piirangud, jaotise 6.7 piirangud, jaotise 6.9 teine lõik, jaotis 7.1 (edastusperioodi 1. lisa), jaotiste 7.3, 7.4 ja 7.5 piirangud, jaotis 7.6, jaotised 9 kuni 14 (kaasa arvatud); liite 1 jaotise 1.1 viimane lause, jaotis 2, jaotis 3.2 (ainult olemasolevate kampaaniate kohta), jaotise 4 teine ja kolmas lause, jaotis 5 ja jaotis 6; liite 2 jaotised 1.3, 2, 3, 4, 5, 6, ja 7; liite 3 jaotised 1, 2 (v.a jaotise 2.1 teine lause), 3 ja 4; liite 4 jaotised 1.2, 1.5, 1.6, 2, 3 ja 4; liite 5 jaotised 2.2, 2.3, 2.4 (ainult olemasolevate kampaaniate kohta), 3.3 ja 5; liite 6 jaotised 1.2, 1.3, 2, 3 ja 4; liite 7 jaotised 1.1 ja 1.2 ja liide 8. Apple ei ole kohustatud maksma hüvitist ega mingit kahju, mis tuleneb käesoleva lepingu lõpetamisest vastavalt selle tingimustele, ning käesoleva lepingu lõpetamine ei piira mis tahes muid õigusi või õiguskaitsvahendeid, mis Apple'il praegu on või võivad tulevikus olla.

## 12. GARANTII PUUDUMINE

Apple'i tarkvara või teenused võivad sisaldada ebatäpsusi või vigu, mis võivad põhjustada tõrkeid või andmekaotust, ning need võivad olla pooleliolevad. Apple ja tema litsentsiandjad jätavad endale õiguse ilma ette teatamata mis tahes ajal muuta, peatada, eemaldada või keelata juurdepääsu mis tahes teenustele (või nende mis tahes osale). Apple või tema litsentsiandjad ei vastuta mingil juhul selliste teenuste eemaldamise või neile juurdepääsu keelamise eest. Apple või tema litsentsiandjad võivad samuti kehtestada piiranguid teatud teenuste kasutamisele või nendele juurdepääsule või võivad teenuseid tähtajatult eemaldada või teenuseid igal ajal ja igal juhul ning ilma ette teatamise või vastutuseta tühistada. KOHALDATAVA ÕIGUSEGA MAKSIMAALSELT LUBATUD ULATUSES VÕTATE TEADMISEKS JA NÕUSTUTE SELGESÕNALISELT,

ET APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUSE JA MIS TAHES TEENUSTE KASUTAMINE TOIMUB AINULT TEIE VASTUTUSEL JA ET KOGU RISK RAHULDAVA KVALITEEDI, TOIMIVUSE, TÄPSUSE JA JÕUPINGUTUSTE OSAS LASUB TEIL. APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUST JA MIS TAHES TEENUSEID PAKUTAKSE OLEMASOLEVAL JA KÄTTESAADAVAL KUJUL, KÕIGI VIGADEGA JA ILMA IGASUGUSE GARANTIITA NING APPLE, APPLE'I ESINDAJAD JA APPLE'I LITSENSIANDJAD (**JAOTISTES 12 JA 13 ÜHISELT „APPLE“**) LOOBUVAD KÄESOLEVAGA KÕIGIST GARANTIIDEST JA TINGIMUSTEST SEoses APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUSE JA TEENUSTEGA, OLGU NEED SIIS SELGESÕNALISED, KAUDSED VÕI SEADUSEST TULENEVAD, SEALHULGAS KAUDSED GARANTIID JA TINGIMUSED, MIS ON SEOTUD KAUBASTATAVUSE, RAHULDAVA KVALITEEDI, TEATUD OTSTARBEKS SOBIVUSE, TÄPSUSE, ÕIGEAEGSUSE JA KOLMANDATE POOLTE ÕIGUSTE MITTEKAHJUSTAMISEGA. APPLE EI GARANTEERI, ET APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUSE VÕI TEENUSTE KASUTAMINE EI HÄIRI TEID, ET APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUS VÕI TEENUSED VASTAVAD TEIE NÕUETELE, ET APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUSE TOIMIMINE VÕI TEENUSTE OSUTAMINE ON KATKEMATU, ÕIGEAEGNE, TURVALINE VÕI VIGADETA, ET PUUDUSED VÕI VEAD APPLE'I TARKVARAS, TURVALAHENDUS VÕI TEENUSED PARANDATAKSE VÕI ET APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUS VÕI TEENUSED ÜHILDUVAD TULEVASTE APPLE'I TOODETE, TEENUSTE VÕI TARKVARAGA VÕI MIS TAHES KOLMANDA POOLE TARKVARA, RAKENDUSTE VÕI TEENUSTEGA VÕI ET MIS TAHES TEAVE, MIDA ON TÕODELDUD, SALVESTATUD VÕI EDASTATUD MIS TAHES APPLE'I TARKVARA VÕI TEENUSTE KAUDU, EI KAO, SAA RIKUTUD EGA KAHJUSTU. TUNNISTATE, ET APPLE'I TARKVARA JA TEENUSED EI OLE MÕELDUD EGA SOBI KASUTAMISEKS OLUKORDADES VÕI KESKKONDADES, KUS VEAD, VIIVITUSED, TÕRKED VÕI EBATÄPSUSED ANDMETE VÕI TEABE TÖÖTLEMISEL, EDASTAMISEL VÕI SALVESTAMISEL APPLE'I TARKVARA VÕI TEENUSTE KAUDU VÕIVAD PÕHJUSTADA SURMA, ISIKUKAHJU VÕI RAHALIST, FÜÜSILIST, VARALIST VÕI KESKKONNAKAHJU, SEALHULGAS TUUMARAJATISTE, ÕHUSÕIDUKITE NAVIGATSIOONI- VÕI SIDESÜSTEEMIDE, LENNULIIKLUSE JUHTIMISE, ELUSHOIDMISE SÜSTEEMI VÕI RELVASÜSTEEMIDE TOIMIMIST. ÜKSKI SUULINE VÕI KIRJALIK TEAVE VÕI NÕUANNE, MIDA APPLE VÕI APPLE'I VOLITATUD ESINDAJA ANNAB, EI LOO GARANTIID, MIS EI OLE KÄESOLEVAS LEPINGUS SELGESÕNALISELT SÄTESTATUD. KUI APPLE'I TARKVARA, TURVALAHENDUS VÕI TEENUSED OSUTUVAD DEFJEKTSEKS, VÕTATE KOGU VAJALIKU HOOLDUSE, REMONDI VÕI PARANDAMISE KULU ENDA KANDA. Asukohaandmed ja mis tahes teenuste või tarkvara pakutavad kaardid on mõeldud ainult üldiseks navigeerimiseks ja neid ei tohi kasutada olukordades, kus on vaja täpset asukohateavet või kus vigased, ebatäpsed või ebatäielikud asukohaandmed võivad põhjustada surma, kehavigastusi, varalist või keskkonnakahju. Apple ega ükski tema litsentsiandjatest ei garanteeri asukohaandmete või mis tahes muude teenuste või tarkvara poolt kuvatud andmete või teabe kättesaadavust, täpsust, täielikkust, usaldusväärsust või õigeaegsust.

### **13. VASTUTUSE PIIRAMINE**

KUI SEDA EI KEELA KOHALDATAV SEADUS, EI VASTUTA APPLE MINGIL JUHUL ISIKUKAHJU VÕI MIS TAHES JUHUSLIKU, ERILISE, KAUDSE, PÕHJUSLIKU VÕI KARISTUSÕIGUSLIKU KAHJU EEST, SEALHULGAS KASUMI KAOTUSE, ANDMETE KAOTUSE, ÄRITEGEVUSE KATKEMISE VÕI MIS TAHES MUU ÄRILISE KAHJU EEST, MIS TULENEB KÄESOLEVAST LEPINGUST VÕI ON SEOTUD SELLEGA, APPLE'I TARKVARA KASUTAMISEGA VÕI SUUTMATUSEGA SEDA KASUTADA, TURBELAHENDUSE, TEENUSTE, APPLE'I SERTIDE VÕI TEIE ARENDUSTEGEVUSE VÕI PROGRAMMIS OSALEMISE EEST, OLENEMATA SELLEST, KAS LEPINGU, GARANTII, SÜÜTEO (SEALHULGAS HOOLETUSE), TOOTEVASTUTUSE VÕI MUUL ALUSEL, ISEGI KUI APPLE'ILE ON TEATATUD SELLISE KAHJU VÕIMALIKKUSEST, NING OLENEMATA SELLEST, ET MIS TAHES ÕIGUSKAITSEVAHEND EI OLE OMA PÕHIEEMÄRKI TÄITNUD. Mitte mingil juhul ei ületa Apple'i kogu vastutus teie ees käesoleva lepingu alusel kõigi kahjude eest (välja arvatud kohaldatava seadusega ette nähtud juhtudel, kui tegemist on isikukahjuga) viiekümne dollari (50,00 USA dollarit) suurust summat.

## 14. Üldised õiguslikud tingimused

### 14.1 Kolmanda poole teatised

Apple'i tarkvara või teenuste osad võivad kasutada või sisaldada kolmanda poole tarkvara ja muud autoriõigusega kaitstud materjali. Sellise materjali kinnitused, litsentsitingimused ja lahtiütlemised sisalduvad Apple'i tarkvara ja teenuste elektroonilises dokumentatsioonis ning sellise materjali kasutamist reguleerivad nende vastavad tingimused.

### 14.2 Nõusolek andmete kogumiseks ja kasutamiseks

#### A. iOS-i, watchOS-i, tvOS-i, visionOS-i, iPadOS-i ja macOS-i väljalaske-eelsed versioonid

Selleks, et esitada, testida ja aidata Apple'il, tema partneritel ja kolmandate poolte arendajatel oma tooteid ja teenuseid täiustada, ning kui teie või teie volitatud arendajad ei loobu iOS-i, watchOS-i, tvOS-i, iPadOS-i, visionOS-i või macOS-i väljalaske-eelsetes versioonides, tunnistate vastavalt vajadusele, et Apple ja tema tütarettvõtted ja esindajad koguvad, kasutavad, salvestavad, edastavad, töötlevad ja analüüsivad (ühiselt „**kogumine**“) diagnostilisi, tehnilisi ja kasutuslogisid ning teavet teie volitatud testseadmetelt (mis kasutavad Apple'i tarkvara ja teenuste väljalaske-eelseid versioone) osana arendajate registrikoopiate sünkronimisprotsessist. Seda teavet kogutakse kujul, mis ei võimalda teid ega teie volitatud arendajaid isiklikult tuvastada ja seda võib teie volitatud testseadmetelt igal ajal koguda. Kogutav teave hõlmab muu hulgas üldisi diagnostika- ja kasutusandmeid, erinevaid kordumatuid seadmeidentifikaatoreid, erinevaid kordumatuid süsteemi- või riistvaraidentifikaatoreid, üksikasju riistvara ja operatsioonisüsteemi spetsifikatsioonide kohta, jõudlusstatistikat ja andmeid selle kohta, kuidas te kasutate oma autoriseeritud testseadet, süsteemi- ja rakendustarkvara ning lisaseadmeid, ning kui asukohateenused on lubatud, siis teatud asukohateavet. Nõustute, et Apple võib jagada selliseid diagnostilisi, tehnilisi ja kasutuslogisid ning teavet partnerite ja kolmandate poolte arendajatega, et võimaldada neil täiustada oma tooteid ja teenuseid, mis töötavad Apple'i kaubamärgiga toodetes või nendega seoses.

**Installides või kasutades iOS-i, watchOS-i, tvOS-i, iPadOS-i, visionOS-i või macOS-i väljalaske-eelseid versioone volitatud testseadmetes, tunnistate ja nõustute, et Apple'il ja tema tütarettvõtetel ja esindajatel on teie luba koguda kogu selliseid andmeid ja kasutada neid käesolevas jaotises eespool sätestatud viisil.**

#### B. Apple'i muu väljalaske-eelne tarkvara ja teenused

Apple'i toodete ja teenuste testimiseks, pakkumiseks ja täiustamiseks ning ainult juhul, kui otsustate installida või kasutada teisi arendajate registrikoopiate sünkronimise protsesse või programmi raames pakutavaid Apple'i väljalaske-eelseid tarkvarasid või teenuseid, tunnistate, et Apple ja selle tütarettvõtted ja esindajad võivad koguda diagnostilist, tehnilist, kasutus- ja sellega seotud teavet teistest Apple'i väljalaske-eelsetest tarkvaradest ja teenustest. Apple teavitab teid sellise teabe kogumisest programmi veebiportaalis ning te peaksite hoolikalt tutvuma Apple'i poolt sellises kohas avaldatud versioonimärkustega ja muu teabega, enne kui otsustate, kas installida ja kasutada või mitte installida ja kasutada sellist Apple'i väljalaske-eelset tarkvara või teenuseid. **Sellise väljalaske-eelse Apple'i tarkvara ja teenuste installimisel või kasutamisel tunnistate ja nõustute, et Apple'il ja tema tütarettvõtetel ja esindajatel on teie luba kogu sellise teabe kogumiseks ja kasutamiseks eespool kirjeldatud viisil.**

#### C. Seadme juurutusteenused

Apple'i tarkvara ja teenuste seadmete ettevalmistamise, konto autentimise ja kasutuselevõtu funktsioonide seadistamiseks ja kasutamiseks võib olla vaja teie Apple'i kaubamärgiga toodete teatud kordumatuid identifikaatoreid ning kontoteavet. Need kordumatud identifikaatorid võivad sisaldada teie meiliaadressi, Apple'i kontot, teie arvuti riistvaraidentifikaatorit ja seadmeidentifikaatoreid, mille olete sisestanud Apple'i tarkvarasse või teenustesse selliste Apple'i kaubamärgiga toodete jaoks. Selliseid identifikaatoreid võidakse registreerida seoses teie suhtlemisega teenusega ja nende funktsioonide ning Apple'i tarkvara ja teenuste kasutamiseks. **Neid funktsioone kasutades nõustute, et Apple ja tema tütarettvõtted ning esindajad võivad neid andmeid koguda Apple'i tarkvara ja teenuste edastamiseks, sealhulgas selliste identifikaatorite kasutamiseks konto**

**kontrollimiseks ja pettusevastaste meetmete võtmiseks.** Kui te ei soovi neid andmeid esitada, ärge kasutage Apple'i tarkvara või teenuste seadistamis-, kasutuselevõtu- või autentimisfunktsioone.

#### **D. Apple'i teenused**

Apple'i toodete ja teenuste testimiseks, pakkumiseks ja täiustamiseks ning ainult juhul, kui otsustate kasutada käesoleva lepingu alusel pakutavaid teenuseid (ja kui käesolevas dokumendis ei ole sätestatud teisiti) kinnitate, et Apple ja selle tütarettevõtted ja esindajad võivad koguda Apple'i teenustest diagnostilist, tehnilist, kasutus- ja muud seotud teavet. Osa sellest teabest kogutakse kujul, mis ei võimalda teid isiklikult tuvastada. Mõnel juhul võib Apple'il siiski olla vaja koguda andmeid, mis võimaldaks teid isiklikult tuvastada, kuid ainult juhul, kui Apple'il on heauskne veendumus, et selline kogumine on mõistlikult vajalik selleks, et: (a) osutada Apple'i teenuseid; (b) täita õiguslikke menetlusi või nõudeid; (c) kontrollida käesoleva lepingu tingimuste täitmist; (d) ennetada pettusi, sealhulgas uurida võimalikke tehnilisi probleeme või rikkumisi; või (e) kaitsta Apple'i, tema arendajate, klientide või avalikkuse õigusi, vara, turvalisust või ohutust nagu seadus nõuab või lubab.

**Selliseid Apple'i teenuseid installides või kasutades võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple'il ja tema tütarettevõtetel ja esindajatel on teie luba koguda kõiki selliseid andmeid ja kasutada neid käesolevas jaotises sätestatud viisil.** Lisaks nõustute, et Apple võib jagada diagnostilisi, tehnilisi ja kasutuslogisid ning teavet (välja arvatud isikuandmeid) partnerite ja kolmandate poolte arendajatega, et võimaldada neil täiustada oma tooteid ja teenuseid, mis töötavad Apple'i kaubamärgiga toodetes või nendega seoses.

#### **E. Privaatsuseeskirjad**

Käesoleva **jaotise 14.2** kohaselt kogutud andmeid käsitletakse vastavalt Apple'i privaatsuseeskirjadele, millega saate tutvuda veebisaidil <https://www.apple.com/legal/privacy/ee>.

#### **14.3 Loovutamine, lepinguosaliste suhted**

Käesolevat lepingut ei tohi loovutada ega delegeerida ühtegi teie käesolevast lepingust tulenevat kohustust tervikuna või osaliselt seaduse, ühinemise alusel või muul viisil ilma Apple'i eelneva kirjaliku nõusolekuta ning igasugune loovutamise katse ilma sellise nõusolekuta on õigustühine. Apple'i nõusoleku taotluse esitamiseks loovutamise jaoks logige sisse oma kontole aadressil [developer.apple.com](https://developer.apple.com) ja järgige jaotises Membership (Liikmesus) olevaid juhiseid. Välja arvatud esinduse määramine, mis on konkreetselt sätestatud 1. lisa (kui see on kohaldatav), ei tõlgendata käesolevat lepingut nii, et see looks teie ja Apple'i vahel mis tahes muu esindussuhte või partnerluse, ühisettevõtte, usalduslepingu või mis tahes muu õigusliku ühenduse vormi, ning te ei väida selgesõnaliselt, kaudselt, näiliselt ega muul viisil vastupidist. See leping ei ole mõeldud kolmandate poolte kasuks.

#### **14.4 Sõltumatu arendus**

Mitte ükski käesoleva lepingu säte ei piira Apple'i õigust arendada, omandada, litsentsida, turustada, reklaamida või levitada tooteid või tehnoloogiaid, mis täidavad samu või sarnaseid funktsioone või konkureerivad muul viisil litsentsitud rakenduste, hõlmatud toodete, vastavate toodete või mis tahes muude toodete või tehnoloogiatega, mida te võite arendada, toota, turustada või levitada.

#### **14.5 Teated**

Kõik käesoleva lepinguga seotud teated esitatakse kirjalikult, kui **jaotises 14.3** ei ole sätestatud teisiti. Apple loeb teated edastatuks, kui need saadetakse teile registreerimisprotsessi käigus edastatud meiliaadressil või postiaadressil. Välja arvatud **jaotises 14.3** sätestatud juhtudel, loetakse kõik käesoleva lepinguga seotud teated Apple'ile edastatuks (a) kui need toimetatakse kätte isiklikult, (b) kolm tööpäeva pärast seda, kui need on saadetud kaubandusliku öise transpordiga koos kirjaliku kättetoimetamistõendiga, ja (c) viis tööpäeva pärast seda, kui need on saadetud esimese klassi või tähitud postiga, mille postikulu on eelnevalt tasutud, Apple'i aadressil: Developer Relations Legal, Apple Inc., One Apple Park Way, 37-2ISM, Cupertino, California, 95014 USA. Nõustute saama teateid meili teel ja nõustute, et kõik sellised teated, mida Apple teile

elektrooniliselt saadab, vastavad kõigile seaduslikele sidenõuetele. Pool võib muuta oma meiliaadressi või postiaadressi, teatades sellest teisele poolele kirjalikult, nagu eespool kirjeldatud.

#### **14.6 Eraldatavus**

Kui pädev kohus leiab, et mõni käesoleva lepingu punkt on mis tahes põhjusel täitmisele mittekuuluv, kohaldatakse seda lepingu punkti maksimaalselt lubatud ulatuses, et saavutada poolte kavatsus, ning ülejäänud leping jääb täielikult jõusse. Kui kohaldatav õigus siiski keelab või piirab teil täielikult ja konkreetselt täita või määrata Apple'i ja Apple'i tütaretevõtetele esindajaks 1. lisa või käesoleva lepingu jaotiste „Sisekasutuse litsents ja piirangud“, „Teie kohustused“ või „Apple'i serdid; tühistamine“ kohaselt või takistab nende jaotiste või 1. lisa täitmist, lõpeb käesolev leping viivitamata ja te peate viivitamatult lõpetama Apple'i tarkvara kasutamise, nagu on kirjeldatud jaotises „Kehtivus ja lõpetamine“.

#### **14.7 Lahtiütlemine ja tõlgendamine**

Kui Apple ei jõusta käesoleva lepingu mis tahes sätet, ei loeta seda lahtiütlemiseks selle või mõne muu sätte jõustamisest tulevikus. Käesoleva lepingu suhtes ei kohaldata mis tahes seadusi või määrusi, mis näevad ette, et lepingu sõnastust tõlgendatakse selle koostaja vastu. Jaotiste pealkirjad on esitatud üksnes arusaadavuse huvides ja neid ei võeta arvesse käesoleva lepingu tõlgendamisel.

#### **14.8 Ekspordi kontrollimine**

A. Te ei tohi Apple'i tarkvara, teenuseid ega dokumentatsiooni kasutada, ekspordida, reeksportida, importida, müüa, vabastada või edasi anda, välja arvatud juhul, kui see on lubatud Ameerika Ühendriikide seadustega, selle jurisdiktsiooni seadustega, kust te Apple'i tarkvara omandasite ning muude kohaldatavate seaduste ja määrustega. Eelkõige, kuid ilma piiranguteta, ei tohi Apple'i tarkvara, teenuseid, lähtekoodi, tehnoloogiat ja dokumentatsiooni (käesolevas jaotises 14.8 ühiselt „Apple'i tehnoloogia“) ekspordida ega reeksportida, üle anda või vabastada (a) Ameerika Ühendriikide embargoga riikidesse või piirkondadesse, või (b) kellelegi või tehingute tegemise võimaldamiseks kellegagi, kes on kantud Ameerika Ühendriikide rahandusministeeriumi loendisse „Specially Designated Nationals“ või Ameerika Ühendriikide kaubandusministeeriumi keelatud isikute nimekirja või mis tahes muusse piiratud isikute loetellu. Apple'i tehnoloogia kasutamisega kinnitate ja garanteerite, et te ei asu üheski sellises riigis või piirkonnas ega ole üheski sellises nimekirjas. Samuti nõustute, et te ei kasuta Apple'i tehnoloogiat, sealhulgas selle mis tahes väljalakse-eelseid versioone, mis tahes eesmärgil, mis on keelatud Ameerika Ühendriikide seadustega, sealhulgas tuuma-, raketi-, keemia- või bioloogiliste relvade arendamiseks, projekteerimiseks, tootmiseks või mis tahes muuks sõjaliseks lõppkasutuseks 15 C.F.R. § 744 määratluse kohaselt. Kinnitate, et Apple'i tehnoloogia väljalaske-eelseid versioone kasutatakse ainult arendus- ja testimiseesmärkidel ning neid ei rendita, müüda, liisita, all-litsentsita, loovutata ega anta muul viisil üle. Lisaks kinnitate, et te ei müü, anna üle ega ekspordi ühtegi toodet, protsessi või teenust, mis on sellise Apple'i tehnoloogia väljalaske-eelse versiooni otsene toode.

B. Te avaldate ja kinnitate, et teie ja mis tahes üksus või isik, kes teid otseselt või kaudselt kontrollib või on teiega ühise kontrolli all: (a) ei ole kantud App Store Connectis kättesaadavate riikide või piirkondade sanktsioonide nimekirjadesse, (b) ei tegutse USA embargoga riikides või piirkondades ja (c) ei ole sõjaline lõppkasutaja föderaaleeskirjade koodeksi 15 C.F.R §744 määratluse kohaselt. Käesolevas jaotises 14.8 kasutatud mõiste „kontroll“ tähendab, et üksus või isik omab otseselt või kaudselt võimu juhtida või mõjutada teise üksuse juhtimispoliitikat, kas siis hääleõiguslike väärtpaperite omamise, osaluse kaudu nimelises kapitalis, lepingu alusel või muul viisil.

#### **14.9 Valitsemisektori lõppkasutajad**

Apple'i tarkvara ja dokumentatsioon on äritooted, nagu seda mõistet on määratletud föderaaleeskirjade koodeksis 48 C.F.R. §2.101, mis sisaldab „ärilist arvutitarkvara“ ja „ärilise arvutitarkvara dokumentatsiooni“ tähenduses, milles nimetatud mõisteid on kasutatud föderaaleeskirjade koodeksis 48 C.F.R. §12.212 või 48 §227.7202, kui need on kohaldatavad. Koosõlas föderaaleeskirjade koodeksiga 48 C.F.R. §12.212 või 48 C.F.R.

§227.7202-1 kuni 227.7202-4, kui need on kohaldatavad, litsentsitakse arvutitarkvara ja ärilise arvutitarkvara dokumentatsiooni USA valitsuse lõppkasutajatele (a) ainult äritoodekena ja (b) ainult nende õigustega, mis on antud kõigile teistele lõppkasutajatele käesolevate tingimuste kohaselt. Avaldamata teoste/tööde õigused on kaitstud Ameerika Ühendriikide autoriõiguse seaduste alusel.

#### **14.10 Vaidluste lahendamine, kohaldatavad õigusaktid**

Kõik teie ja Apple'i vahelised kohtuvaidlused või muud vaidluste lahendamised (välja arvatud patendiametis patendiõiguse vaidlustamine), mis tulenevad käesolevast lepingust, Apple'i tarkvarast või teie ja Apple'i vahelistest suhetest või on nendega seotud, toimuvad California põhjaosas ning teie ja Apple nõustute käesolevaga, et kõik sellised kohtuvaidlused või vaidluste lahendamised kuuluvad selle piirkonna osariigi ja föderaalsete kohtualluvuse ja ainuõigusliku kohtu asukoha alla. Käesolevat lepingut reguleeritakse ja tõlgendatakse vastavalt Ameerika Ühendriikide ja California osariigi seadustele, välja arvatud California seaduste kollisiooninormid. Olenemata eeltoodust:

(a) kui olete Ameerika Ühendriikide föderaalvalitsuse asutus, organ või osakond, siis kohaldatakse käesolevat lepingut Ameerika Ühendriikide seaduste kohaselt ning kohaldatava föderaalsete seaduste puudumisel kohaldatakse California osariigi seadusi. Lisaks ja olenemata kõigest vastupidisest käesolevas lepingus (sealhulgas, kuid mitte ainult, **jaotises 10 (Hüvitamine)**) kohaldatakse kõigi nõuete, nõudmiste, kaebuste ja vaidluste suhtes lepinguvaidluste seadust (41 U. S.C. §§ 601–613), Tuckeri seadust (28 U.S.C. § 1346(a) ja § 1491) või föderaalsete õigusvastaselt tekitatud kahju hüvitamise seadust (28 U.S.C. §§ 1346(b), 2401–2402, 2671–2672, 2674–2680) vastavalt kohaldamisalale või muudele kohaldatavatele õigusaktidele. Kahtluste vältimiseks, kui olete USA föderaalsete, riikliku või kohaliku omavalitsuse asutus, organ või osakond või USA avalik-õiguslik ja akrediteeritud haridusasutus, siis on teie hüvitamiskohustused kohaldatavad ainult niivõrd, kui need ei põhjusta teile ühegi kohaldatava seaduse (nt puudujäägivastane seaduse) rikkumist ja teil on olemas kõik seadusega nõutavad volitused või volitusstatuut;

(b) kui teie (käesoleva lepingu sõlmiva juriidilise isikuna) olete USA avalik-õiguslik ja akrediteeritud haridusasutus või Ameerika Ühendriikide osariigi või kohaliku omavalitsuse asutus, organ või osakond, siis (a) käesolevat lepingut reguleeritakse ja tõlgendatakse vastavalt teie juriidilise isiku asukohaks oleva osariigi seadustele (USA-s), välja arvatud selle osariigi seaduste kogum, mis käsitleb kollisiooninorme; ja (b) kõik teie ja Apple'i vahelised kohtuvaidlused või muud vaidluste lahendamised, mis tulenevad käesolevast lepingust, Apple'i tarkvarast või teie ja Apple'i suhetest, toimuvad California Põhja ringkonna föderaalkohtus ning teie ja Apple nõustute käesolevaga selle ringkonna isikliku kohtualluvuse ja ainukohtu kohaldamisega, kui teie juriidilise isiku asukohaks oleva osariigi seadused seda sõnaselgelt ei keela; (c) kui olete rahvusvaheline, valitsustevaheline organisatsioon, millele on teie valitsustevahelise põhikirja või lepingu alusel antud immuuniteet riiklike kohtute jurisdiktsiooni suhtes, siis kõik vaidlused või nõuded, mis tulenevad käesolevast lepingust või selle rikkumisest või on sellega seotud, lahendatakse vahekohtu korras Rahvusvahelise Kaubanduskoja vahekohtu reeglite („ICC reeglid“) alusel, mis kehtivad vahekohtu taotlemise ajal, kolme vahekohtuniku poolt, kes on määratud vastavalt nimetatud reeglitele, ning see viiakse läbi vastavalt Rahvusvahelise Advokaatide Assotsiatsiooni (IBA) reeglitele rahvusvahelises vahekohtumenetluses tõendite kogumise kohta (IBA Rules on the Taking of Evidence in International Arbitration). Vahekohtu koht on London, Inglismaa. Vahekohtu menetlus toimub inglise keeles. Apple'i nõudmisel nõustute esitama tõendid teie kui valitsustevahelise organisatsiooni staatuse kohta, millel on sellised privileegid ja immuuniteet; ning

(d) kui teil on Euroopa suhe Apple'iga ja/või ettevõttega Apple Distribution International Ltd., siis teie ning Apple'i ja/või ettevõtte Apple Distribution International Ltd. vahelised kõik Euroopa suhtega seotud nõuded kuuluvad lirima kohtute ainupädevusse. Käesolevat **jaotist 14.10(d)** ning kõiki Euroopa suhtest tulenevaid või nendega seotud lepinguväliseid kohustusi reguleeritakse ja tõlgendatakse liri õiguse kohaselt. Mis tahes vastuolude esinemise korral loetakse käesolevat **jaotist 14.10(d)** ülimuslikuks kõikide teiste jurisdiktsiooni ja/või kohaldatava õiguse kohta sõlmitud kokkulepete suhtes, mille teie ning Apple ja/või Apple Distribution International Ltd. olete sõlminud. Mitte miski käesolevas **jaotises 14.10(d)** ei mõjuta Apple'i või ettevõtte Apple Distribution International Ltd. õigusi algatada mis tahes jurisdiktsioonis seoses

mis tahes intellektuaalomandiõiguse rikkumise, väärkasutamise või väära omandamisega seoses asjakohases jurisdiktsioonis kohaldatava õiguse kohaseid nõudeid või menetlusi.

Käesolevat lepingut ei reguleerita ÜRO kaupade rahvusvahelise müügilepingu konventsiooniga, mille kohaldamine on selgesõnaliselt välistatud.

#### **14.11 Kogu leping, kasutatav keel**

Käesolev leping kujutab endast kogu lepingut poolte vahel seoses käesoleva lepingu alusel litsentsitud Apple'i tarkvara, Apple'i teenuste ja Apple'i sertide kasutamisega ning asendab kõik varasemad arusaamad ja kokkulepped selle sisu osas, välja arvatud juhul, kui käesolevas lepingus on sätestatud teisiti. Olenemata eeltoodust, kui teile antakse programmi raames väljalaske-eelseid materjale, mille kohta on sõlmitud eraldi litsentsileping, nõustute, et lisaks käesoleva lepingu **jaotisele 9 (Konfidentsiaalsus)** reguleerib selliste materjalide kasutamist ka nendele materjalidele lisatud litsentsileping. Kui olete sõlminud või sõlmitte hiljem Xcode'i ja Apple'i SDK-de lepingu, kohaldatakse käesolevat Apple Developer Programi litsentsilepingut juhul, kui nende kahe vahel esineb vastuolusid seoses sama teemaga; tingimusel, et käesolev Apple Developer Programi litsentsileping ei takista teid kasutamast teile Xcode'i ja Apple'i SDK-de lepinguga antud õigusi vastavalt selles sätestatud tingimustele. Kui olete sõlminud või sõlmitte hiljem Swift Playgrounds'i lepingu, kohaldatakse käesolevat Apple Developer Programi litsentsilepingut juhul, kui nende kahe vahel esineb lahknevusi seoses sama teemaga; tingimusel, et käesolev Apple Developer Programi litsentsileping ei takista teid kasutamast Swift Playgrounds'i lepinguga antud õigusi vastavalt selles sätestatud tingimustele. Seda lepingut saab muuta ainult järgmistel juhtudel. (a) Mõlema poole allkirjastatud kirjaliku muudatusega või (b) käesolevas lepingus sõnaselgelt lubatud ulatuses (näiteks Apple'i poolt teile saadetud kirjaliku või meili teel saadetud teatega). Igasugune tõlge on teile esitatud viisakusest ning kui tekib vaidlus ingliskeelse ja mitte-ingliskeelse versiooni vahel, kehtib käesoleva lepingu ingliskeelne versioon, kui see ei ole teie jurisdiktsioonis kehtiva kohaliku õigusega keelatud. Kui asute Quebeci provintsis, Kanadas või olete Prantsusmaal asuv valitsusasutus, siis kehtib teie suhtes järgmine klausel. Pooled kinnitavad käesolevaga, et nad on taotlenud käesoleva lepingu ja kõigi sellega seotud dokumentide koostamist inglise keeles. *Les parties ont exigé que le présent contrat et tous les documents connexes soient rédigés en anglais.*

## **Liide 1** **(lepingu juurde)** **Apple'i tüketeatiste teenuse ja kohalike teavituste lisatingimused**

Järgmised tingimused kehtivad lisaks lepingutingimustele ja kehtivad APN-i (Apple'i tüketeatiste teenus) mis tahes kasutamise korral.

### **1. APN-i ja kohalike teatiste kasutamine**

**1.1** APN-i võite kasutada ainult oma rakendustes, oma pääsmetes ja/või Safari tüketeatiste saatmisel macOS-i töölauale teie saidi kasutajatele, kes on otsustanud saada teateid macOS-i Safari kaudu. Teie, teie rakendus ja/või teie pääse saab APN-ile juurdepääsu ainult APN API kaudu ja ainult juhul, kui Apple on teile määranud tükeraakenduse ID. Välja arvatud teenusepakkuja, kes abistab teid APN-i kasutamisel, nõustute, et te ei jaga oma tükeraakenduse ID-d ühegi kolmanda poolega. Mõistate, et teil pole juurdepääsu APN-ile ega selle kasutamisele pärast teie lepingu aegumist ega lõpetamist.

**1.2** Teil on lubatud kasutada APN-i ja APN API-sid ainult tüketeatiste saatmiseks oma rakendusele, oma pääsmele ja/või macOS-i töölauale teie saidi kasutajatele, kes on otsustanud saada teateid macOS-i Safari kaudu, nagu on sõnaselgelt lubatud lepinguga, APN-i dokumentatsiooniga ja kõigi kohaldatavate seaduste ja määrustega (sealhulgas kõigi intellektuaalse omandi seadustega). Lisaks nõustute, et peate Apple'ile teatama kõigist APN-i kasutustest, mis on osa teie rakenduse esitamise protsessist.

**1.3** Mõistate, et enne lõppkasutajale APN-i kaudu teatiste saatmist peab lõppkasutaja selliste teatiste saamisega nõustuma. Nõustute, et te ei lülita välja, ei alista ega sekku muul viisil Apple'i poolt rakendatud nõusolekupaneelidesse ega Apple'i süsteemieelistustesse teatiste funktsiooni lubamiseks või keelamiseks. Kui lõppkasutaja nõusolek tüketeatiste vastuvõtmiseks on keelatud või hiljem tagasi võetud, ei tohi te lõppkasutajale tüketeatise saata.

### **2. Lisanõuded**

**2.1** Te ei tohi kasutada APN-i või kohalikke teatise soovimatute sõnumite saatmiseks lõppkasutajatele või andmepüügi või spämmi saatmiseks, sealhulgas teha mis tahes liiki tegevusi, mis rikuvad spämmivastaseid seadusi ja eeskirju või mis on muul viisil ebakorrektsed, sobimatud või ebaseaduslikud. APN-i ja kohalikke teatise tuleks kasutada asjakohase sõnumi saatmiseks kasutajale, kes saavad sellest kasu (nt vastus lõppkasutaja teabenõudele, asjakohase teabe edastamine rakenduse kohta).

**2.2** Te ei tohi kasutada APN-i või kohalikke teatise reklaami, toote reklaamimise või mis tahes otseturunduse eesmärgil (nt lisamüük, ristmüük jne), sealhulgas sõnumite saatmine teie rakenduse kasutamise reklaamimiseks või uute funktsioonide või versioonide kättesaadavuse reklaamimiseks, välja arvatud juhul, kui lõppkasutaja on nende saamiseks andnud selgesõnalise nõusoleku teie rakenduse kasutajaliideses kuvatava nõusolekukirjelduse kaudu ning pakute teie rakenduses viisi, mis võimaldab lõppkasutajal selliste sõnumite saamisest loobuda. Olenemata eeltoodust võite kasutada APN-i või kohalikke teatise reklaami eesmärgil seoses pääsmega, kui selline kasutamine on otseselt seotud pääsmega, näiteks võidakse poekupong Walle'i pääsmesse saata.

**2.3** Te ei tohi APN-i üldist võrgumahtu või läbilaskevõimet ülemääraselt kasutada ega koormata Apple'i kaubamärgiga toodet või lõppkasutajat Apple'i mõistliku äranägemise kohaselt liigsete tüketeatiste või kohalike teatistega. Lisaks nõustute mitte kahjustama ega häirima Apple'i võrke või servereid või APN-iga ühendatud kolmanda poole servereid või võrke ega häirima muul viisil teiste arendajate APN-i kasutamist.



**2.4** Te ei tohi kasutada APN-i või kohalikke teatisi, et saata materjale, mis sisaldavad ebasüüdsat, pornograafilist, solvavat või laimavat sisu või materjale (teksti, graafikat, pilte, fotosid, heli jne) või muud sisu või materjale, mida Apple'i mõistliku otsuse kohaselt võib teie rakenduse, pääsme või saidi lõppkasutaja pidada ebameeldivaks.

**2.5** Te ei tohi edastada, salvestada ega muul viisil kättesaadavaks teha materjale, mis sisaldavad viiruseid või muud arvutikoodi, faile või programme, mis võivad kahjustada, häirida või piirata APN-i või Apple'i kaubamärgiga toote tavapärasest toimimist, ning te nõustute, et ei tohi keelata, võltsida, häkkida ega muul viisil häirida ühtegi APN-is sisalduvat või selles kasutatavat turva-, digitaalallkirja-, kontroll- või autentimismehhanismi ega võimaldada seda teistel teha.

### **3. Veebisaidi tõuke-ID-de lisatingimused**

**3.1** Käesoleva lepingu tingimustele vastavalt mõistate ja nõustute, et Safari tõuketeatised, mida saadate oma veebisaidi tõuke-ID abil, tuleb saata teie enda nime, tootemargi või kaubamärgi all (nt kasutaja peab teadma, et teade pärineb teie veebisaidilt) ja peab sisaldama teie veebisaidi ikooni, kaubamärki, logo või muud identifitseerimistunnust. Nõustute mitte eksitada ega kehastada teist saiti või üksust ega muul viisil eksitada kasutajaid Safari tõuketeatiste saatja osas. Kui viitate oma Safari tõuketeatises kolmanda poole tootemargile või kaubamärgile, kinnitate ja garanteerite, et teil on kõik vajalikud õigused.

**3.2** Lubades APN-i ja saates Safari tõuketeatise oma saidi jaoks, nagu on lubatud käesolevas lepingus, lubate käesolevaga Apple'il kasutada (i) kuvatõmmiseid oma Safari tõuketeatistest macOS-is ja (ii) selliste teavitustega seotud tootemarke ja logosid reklaami eesmärgil Apple'i turundusmaterjalides, välja arvatud need osad, mida teil ei ole õigust kasutada reklaami eesmärgil ja mille te nimetate Apple'ile kirjalikult. Samuti lubate Apple'il reklaami eesmärgil kasutada turundusmaterjalides pilte ja muid materjale, mida te Apple'ile reklaami põhjendatud nõudmisel esitate.

**4. Edastamine APN-i või kohalike teatiste kaudu.** Mõistate ja nõustute, et APN-i pakkumiseks ja Apple'i kaubamärgiga toodetes teie tõuketeatiste kättesaadavaks tegemiseks võib Apple edastada teie tõuketeatise erinevates avalikes võrkudes ja erinevates meediumites ning modifitseerida või muuta teie tõuketeatise, et need vastaksid võrkudega või seadmetega ühendamise tehnilistele ja muudele nõuetele. Tunnistate ja nõustute, et APN ei ole garanteeritud või turvaline edastusteenus ega ole selleks mõeldud ning te ei tohi seda sellisena kasutada ega sellele tugineda. Lisaks nõustute APN-i kasutamise või kohalike teatiste edastamise tingimusena, et te ei edasta ühegi sellise teate osana üksikisikule kuuluvat tundlikku isiklikku või konfidentsiaalset teavet (nt sotsiaalkindlustusnumber, finantskonto või tehinguga seotud teave või mis tahes teave, mille puhul üksikisik võib mõistlikult eeldada turvalist edastamist) ning nõustute täitma kõiki kohaldatavaid teavitamis- või nõusolekunõudeid seoses lõppkasutaja isikuandmete kogumise, edastamise, säilitamise, töötlemise või kasutamisega.

**5. Teie kinnitused.** Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

**5.1** Apple võib igal ajal ja aeg-ajalt, kas teile eelnevalt teatades või teatamata (a) muuta APN-i, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes funktsiooni või funktsionaalsust või (b) muuta, tühistada, uuesti välja anda või uuesti avaldada APN API-d. Mõistate, et mis tahes sellised muudatused võivad nõuda, et te muudaksite või ajakohastaksite oma rakendusi, pääsmeid või saite omal kulul. Apple'il ei ole mingit otsest ega kaudset kohustust APN-i pakkuda või jätkata selle pakkumist ning ta võib APN-i täielikult või osaliselt igal ajal peatada või lõpetada. Apple ei vastuta mis tahes kahjude, kahjustuste või kulude eest, mida teie või mõni teine osapool kannab seoses teenuse peatamise või lõpetamise või APN-i või APN API-de muutmisega.

**5.2** APN ei ole saadaval kõikides keeltes või kõikides riikides või piirkondades ning Apple ei kinnita, et APN on sobiv või kättesaadav kasutamiseks mõnes konkreetses asukohas. Kui te otsustate APN-ile juurde pääseda ja seda kasutada, siis teete seda omal algatusel ja vastutate kõigi kohaldatavate seaduste, sealhulgas kohalike seaduste järgimise eest.

**5.3** Apple annab APN-i teile kasutamiseks teie rakenduses, pääsmes või saidil ja ei anna APN-i otse ühelegi lõppkasutajale. Võtate teadmiseks ja nõustute, et kõik tõuketeatised saadate teie, mitte Apple, teie rakenduse, pääsme või saidi lõppkasutajale ning te olete ainuisikuliselt vastutav kõigi nende kaudu edastatavate andmete või sisu eest ning APN-i kasutamise eest. Lisaks võtate teadmiseks ja nõustute, et kõik kohalikud teatised saadate teie, mitte Apple, oma rakenduse lõppkasutajale ning olete ainuisikuliselt vastutav mis tahes andmete või sisu eest, mis selles edastatakse.

**5.4** Apple ei anna teile mingeid garantiisid seoses APN-i kättesaadavuse või kasutusaegadega ning ei ole kohustatud tagama APN-i hooldust, tehnilist või muud tuge.

**5.5** Apple jätab endale õiguse eemaldada teie juurdepääs APN-ile, piirata teie APN-i kasutamist või tühistada teie tõukerakenduse ID igal ajal oma äranägemise järgi.

**5.6** Apple võib jälgida ja koguda teavet (sealhulgas tehnilist ja diagnostilist teavet) teie APN-i kasutamise kohta, et aidata Apple'il parandada APN-i ja teisi Apple'i tooteid või teenuseid ning kontrollida teie vastavust käesolevale lepingule; tingimusel, et Apple ei pääse ligi ühegi tõuketeatise sisule ega avalda seda, välja arvatud juhul, kui Apple'il on heauskne veendumus, et selline juurdepääs või avaldamine on mõistlikult vajalik selleks, et: (a) järgida õiguslikke menetlusi või nõudeid; (b) jõustada käesoleva lepingu tingimusi, sealhulgas uurida selle võimalikke rikkumisi; (c) tuvastada, ennetada või muul viisil lahendada turva-, pettuse- või tehnilisi probleeme või (d) kaitsta Apple'i, tema arendajate, klientide või avalikkuse õigusi, vara või turvalisust, nagu seadus nõuab või lubab. Olenemata eeltoodust võtate teadmiseks ja nõustute, et iOS, iPadOS, macOS ja watchOS võivad tõuketeatise kasutada kasutaja seadmes lokaalselt ainult kasutaja päringutele vastamiseks ning kasutuskogemuse ja ettepanekute isikupärastamiseks seadmes.

**6. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EI VASTUTA MIS TAHES KAHJUDE VÕI KAHJUSTUSTE EEST, MIS TULENEVAD APN-I KASUTAMISEST, SEALHULGAS APN-I KATKESTUSTEST VÕI TEAVITUSTE KASUTAMISEST, SEALHULGAS ELEKTRIKATKESTUSTE, SÜSTEEMIHÄIRETE, VÕRGURÜNNAKUTE, PLAANILISE VÕI PLAANIVÄLISE HOOLDUSE VÕI MUUDE KATKESTUSTE EEST.

**Liide 2**  
**(lepingu juurde)**  
**Rakendusesiseste ostude API täiendavad kasutustingimused**

**1. Rakendusesiseste ostude API kasutamine**

**1.1** Rakendusesiseste ostude API-t võite kasutada ainult selleks, et võimaldada lõppkasutajatele juurdepääsu või saada sisu, funktsioone või teenuseid, mille te teete oma rakenduses kasutamiseks kättesaadavaks (nt digitaalsed raamatud, täiendavad mängutasandid, juurdepääs kaarditeenusele). Te ei tohi kasutada rakendusesiseste ostude API-t selleks, et pakkuda kaupu või teenuseid, mida saab kasutada üksnes väljaspool teie rakendust.

**1.2.** Peate esitama Apple'ile läbivaatamiseks ja heakskiitmiseks kogu sisu, funktsionaalsuse või teenused, mida te kavatsete pakkuda rakendusesiseste ostude API abil vastavalt käesolevatele tingimustele ja lepingu **jaotises 6 (Rakenduste esitamine ja valik)** sätestatud protsessidele. Kõigi esitatavate andmete puhul peate esitama nime, tekstikirjelduse, hinna, kordumatu identifitseerimisnumbri ja muud andmed, mida Apple mõistlikult nõuab (ühiselt „**Esitamiskirjeldus**“). Apple jätab endale õiguse vaadata igal ajal, sealhulgas esitamiskirjelduse käigus ja pärast esitamiskirjelduse heakskiitmist Apple'i poolt, üle esitamiskirjelduses kirjeldatud tegeliku sisu, funktsiooni või teenuse. Kui soovite pakkuda rakendusesiseste ostude API kaudu täiendavat sisu, funktsionaalsust või teenuseid, mida ei ole kirjeldatud teie esitamiskirjelduses, peate enne selliste elementide kättesaadavaks tegemist rakendusesiseste ostude API kaudu esitama uue või ajakohastatud esitamiskirjelduse, mille Apple vaatab läbi ja kiidab heaks. Apple jätab endale õiguse võtta tagasi varem heakskiidetud sisu, funktsionaalsuse või teenuste heakskiitmise ning te nõustute lõpetama sellise sisu, funktsionaalsuse või teenuste kättesaadavaks tegemise oma rakenduses.

**1.3** Kogu sisu, funktsionaalsus ja teenused, mida pakutakse rakendusesiseste ostude API kaudu, kuuluvad rakenduste programminõuetesse ning pärast sellise sisu, teenuste või funktsionaalsuse lisamist litsentsitud rakendusele loetakse need litsentsitud rakenduse osaks ja nende suhtes kehtivad kõik samad kohustused ja nõuded. Selguse huvides, rakendused, mis pakuvad klaviatuurilaiendi funktsionaalsust, ei tohi kasutada rakendusesiseste ostude API-t klaviatuurilaiendi sees; nad võivad siiski jätkata rakendusesiseste ostude API kasutamist rakenduse eraldi aladel.

**2. Lisapiirangud**

**2.1** Te ei tohi kasutada rakendusesiseste ostude API-t selleks, et võimaldada lõppkasutajal seadistada ettemaksukontot, mida saab kasutada hilisema sisu, funktsioonide või teenuste ostmiseks, mida kasutatakse üksnes väljaspool teie rakendust, ega muul viisil luua saldot või krediiti, mida lõppkasutajad saavad hiljem lunastada või kasutada ostude tegemiseks.

**2.2** Te ei tohi lubada lõppkasutajatel osta rakendusesisese ostu API kaudu mis tahes valuutat, sealhulgas, mis tahes valuutat vahetamiseks, kinkimiseks, lunastamiseks, ülekandmiseks, kauplemiseks või millegi ostmiseks või hankimiseks teie rakenduses või väljaspool seda. „Valuuta“ – mis tahes kujul valuuta, punktid, krediidid, ressursid, sisu või muud esemed või üksused, mida üksikisikute või üksuste rühm tunnustab kui teatavat väärtust esindavat ja mida saab üle kanda või ringlusse lasta kui füüsiliste kaupade või teenuste või finantsteenuste või hoiuste vahetusvahendit.

**2.3** Sisu ja teenuseid võidakse pakkuda rakendusesiseste ostude API kaudu tellimuse alusel (nt ajalehtede ja ajakirjade tellimused). Muu kui konkreetne heakskiidetud renditav sisu, näiteks filmid, telesaated, muusika, raamatud, ei ole lubatud sisu, teenuste või funktsioonide

rentimine rakendusesiseste ostude API kaudu (nt konkreetse sisu kasutamist ei tohi piirata eelnevalt kindlaksmääratud, piiratud ajavahemikuga).

**2.4.** Te ei tohi kasutada rakendusesisese ostu API-t, et saata oma rakendusele tarkvaravärskendusi või muul viisil lisada rakendusele täiendavat täitmiskoodi. Rakendusesisene ostuobjekt peab olema juba teie rakenduses olemas ja ootama vabastamist, see peab olema teie rakendusse edastatud pärast rakendusesiseste ostude API tehingu lõpuleviimist või tuleb teie rakendusse alla laadida ainult andmete kujul pärast sellise tehingu lõpuleviimist.

**2.5.** Te ei tohi kasutada rakendusesiseste ostude API-t, et edastada mis tahes liiki sisu või materjale (teksti, graafikat, pilte, fotosid, helisid jne), mida Apple'i mõistliku otsuse kohaselt võib pidada taunitavaks või ebasobivaks, näiteks materjale, mida võib pidada ebasüüdsaks, pornograafiliseks või laimavaks.

**2.6** Välja arvatud sisuüksused, mida lõppkasutaja tarbib või kasutab ära teie rakenduses (nt virtuaalsed tarvikud, nagu ehitusmaterjalid) („tarbitav“), tuleb mis tahes muu sisu, funktsioonid, teenused või tellimused, mis on tarnitud rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu (nt, mõök mängu jaoks) („mittetarbitav“) teha lõppkasutajatele kättesaadavaks vastavalt samadele kasutusreeglitele kui litsentsitud rakenduste puhul (nt mis tahes selline sisu, teenused või funktsioonid peavad olema kättesaadavad kõigile lõppkasutajakontoga seotud seadmetele). Vastutate Apple'ile tarbitavate esemete identifitseerimise eest ja selle eest, et lõppkasutajatele teatatakse, et tarbitavaid esemeid ei saa kasutada teistes seadmetes.

### **3. Teie kohustused**

**3.1** Iga rakendusesisese ostu API abil tehtud edukalt sooritatud tehingu kohta esitab Apple teile tehingutõendi. Teie kohustus on kontrollida sellise tõendi kehtivust enne mis tahes sisu, funktsioonide või teenuste edastamist lõppkasutajale ning Apple ei vastuta selle eest, et te ei suuda kontrollida, kas selline tehingutõend pärineb Apple'ilt.

**3.2** Arvates välja juhud, kus süsteemi kasutajaliidese elemente kuvab Apple, vastutate teie selle kasutajaliidese arendamise eest, mida teie rakendus kuvab lõppkasutajatele rakendusesisese ostu API kaudu tehtavate tellimuste jaoks. Nõustute, et ei esita väärtalt, ei nõua valesti, ei eksita ega kasuta ebaõiglaselt või ekslikke tegusid või tavasid seoses toodete reklaamimise ja müügiga teie poolt rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu, sealhulgas litsentsitud rakenduse andmete ja mis tahes metaandmete puhul, mille esitate App Store Connecti kaudu. Nõustute järgima kõiki kohaldatavaid seadusi ja määrusi, sealhulgas mis tahes jurisdiktsioonides, kus teete sisu, funktsioone, teenuseid või tellimusi kättesaadavaks rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu, sealhulgas tarbijaseadusi ja ekspordieeskirju.

**3.3** Apple võib pakkuda mitte-tarbitavate üksuste majutusteenuseid, mida soovite pakkuda oma lõppkasutajatele rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu. Isegi kui Apple majutab selliseid mittetarbitavaid üksusi teie nimel, vastutate te selle eest, et rakendusesisese ostu API kaudu tellitud esemed oleksid õigeaegselt kättesaadavad (st kohe pärast seda, kui Apple väljastab tehingukviitungi, välja arvatud juhul, kui olete oma lõppkasutajale teatanud, et toode tehakse kättesaadavaks hiljem) ning et te järgite sellega seoses kõiki kohaldatavaid seadusi, sealhulgas seadusi, eeskirju ja määrusi, mis on seotud tellitud esemete tühistamise või tarnimisega. Vastutate kõigi selliste tehingute kohta oma dokumentide säilitamise eest.

**3.4** Te ei anna oma rakenduse lõppkasutajatele tagasimakseid ja nõustute, et Apple võib anda lõppkasutajatele tagasimakseid 2. lisa tingimustele vastavalt.

**3.5** Võite anda Apple'ile, selle tüdarettevõtetele ja esindajatele rakendusest lõppkasutajate tarbimisandmeid, et teavitada ja parandada tagasimakseprotsessi ja

ostuvaidluste menetlust. Peate teavitama sellest kasutajat ja/või saada temalt nõusoleku vastavalt dokumentatsioonile ja kohaldatavatele seadustele.

#### **4. Apple'i teenused**

**4.1** Aeg-ajalt võib Apple pakkuda täiendavaid teenuseid ja funktsioone seoses rakendusesiseste ostude API-tehingutega. Apple ei garanteeri, et rakendusesiseste ostude API või mis tahes teenused on teile jätkuvalt kättesaadavad või et need vastavad teie nõuetele, on katkematud, õigeaegsed, turvalised või vigadeta, et mis tahes teave, mida te saate rakendusesiseste ostude API-st või mis tahes teenustest, on täpne või usaldusväärne või et mis tahes puudused parandatakse.

**4.2** Mõistate, et teil pole pärast lepingu kehtivuse lõppemist lubatud rakendusesiseste ostude API-le juurde pääseda ega seda kasutada.

#### **5. Teie kinnitused.** Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

Apple võib igal ajal ja aeg-ajalt ilma teid ette teavitamata (a) muuta rakendusesiseste ostude API-t, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes funktsiooni või funktsionaalsuse või (b) muuta, tühistada, uuesti välja anda või uuesti avaldada rakendusesiseste ostude API-d. Mõistate, et mis tahes sellised muudatused võivad nõuda, et rakendusesiseste ostude API kasutamise jätkamiseks peate oma rakendusi omal kulul muutma või värskendama. Apple'il ei ole selgesõnalist ega kaudset kohustust pakkuda või jätkata rakendusesiseste ostude API või sellega seotud teenuste pakkumist ning ta võib selle või selle mis tahes osa igal ajal peatada või lõpetada. Apple ei vastuta mis tahes kaotsimineku, kahjude või kulude eest, mida teie või mõni teine osapool kannab seoses rakendusesiseste ostude API või sellega seotud teenuste peatamise, lõpetamise või muutmisega. Apple ei anna teile mingeid garantiisid seoses rakendusesiseste ostude API või mis tahes muude teenuste kättesaadavuse või kasutusaegadega, mida Apple võib teile sellega seoses pakkuda ning Apple ei ole kohustatud pakkuma sellega seotud hooldust, tehnilist või muud tuge. Apple pakub teile rakendusesiseste ostude API-t, et kasutaksite seda koos oma rakendusega ning võib pakkuda teile sellega seoses teenuseid (nt mitte-tarbitavate toodete majutusteenused). Apple ei vastuta mis tahes sisu, funktsioonide, teenuste või tellimuste pakkumise või avamise eest, mida lõppkasutaja tellib teie poolt rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu. Võtate teadmiseks ja nõustute, et kõik sellised tooted on teie, mitte Apple'i, poolt teie rakenduse lõppkasutajale kättesaadavaks tehtud ning et vastutate ainuisikuliselt selliste toodete eest, mis on tellitud rakendusesiseste ostude API kasutamise kaudu, ning rakendusesiseste ostude API kasutamise või sellega seotud teenuste kasutamise eest.

**6. Digitaalsertide kasutamine rakendusesiseseks ostuks.** Kui lõppkasutaja sooritab teie rakenduses tehingu rakendusesiseste ostude API abil, saadab Apple teile Apple'i serdiga allkirjastatud tehingutõendi. Teie kohustus on kontrollida, kas sellise serdi ja tõendi on väljastanud Apple, nagu on sätestatud dokumentatsioonis. Sellistele sertidele ja tõenditele tuginemise otsuse eest vastutate ainult teie. NENDE SERTIDE JA TÕENDITE KASUTAMINE VÕI NENDELE TUGINEMINE SEOSSES RAKENDUSESISESTE OSTUDE API-GA ON TEIE ENDA VASTUTUSEL. APPLE EI ANNA MINGEID GARANTIISID EGA KINNITUSI, EI SELGESÕNALISI EGA KAUDSEID, MIS PUUDUTAVAD SELLISTE APPLE'I SERTIDE JA TÕENDITE KAUBASTATAVUST VÕI SOBIVUST KONKREETSEKS OTSTARBEKS, TÄPSUST, USALDUSVÄÄRSUST, TURVALISUST VÕI KOLMANDATE POOLTE ÕIGUSTE MITTEKAHJUSTAMIST. Nõustute, et kasutate selliseid tõendeid ja serte ainult kooskõlas dokumentatsiooniga ning et te ei sekku ega moonuta selliste digitaalsete sertide või tõendite tavapärasest toimimisest, sealhulgas ei võltsi ega väärkasuta neid.

**7. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EI VASTUTA RAKENDUSESISESTE OSTUDE API JA MIS TAHES TEENUSTE KASUTAMISEST TULENEVATE KAHJUDE VÕI KAOTSIMINEKU EEST, SEALHULGAS (I) KASUMI KAOTUS (KAS OTSENE VÕI KAUDNE), FIRMAVÄÄRTUSE VÕI ÄRILISE MAINE KAOTUS, ANDMETE KAOTUS VÕI MUU IMMATERIAALNE KAHJU, (II) MIS

TAHES MUUDATUSED, MIDA APPLE VÕIB TEHA RAKENDUSESISESTE OSTUDE API-S VÕI MIS TAHES TEENUSTES, VÕI MIS TAHES PÜSIV VÕI AJUTINE LÕPETAMINE RAKENDUSESISESTE OSTUDE API VÕI MIS TAHES TEENUSTE (VÕI MIS TAHES FUNKTSIOONID TEENUSTE RAAMES) VÕI (III) MIS TAHES ANDMETE KUSTUTAMINE, RIKKUMINE VÕI NURJUMINE, MIS ON EDASTATUD RAKENDUSESISESTE OSTUDE API VÕI TEENUSTE KASUTAMISEL VÕI SELLE KAUDU.

Teie kohustus on säilitada kogu oma teabe ja andmete, sealhulgas mis tahes mittetarbitavate toodete, mida te võite Apple'ile majutusteenuste jaoks pakkuda, asjakohane alternatiivne varukoopia.

### **Liide 3 (lepingu juurde) Game Centeri lisatingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad Game Centeri teenuse mis tahes kasutuse puhul teie või teie rakenduse poolt.

#### **1. Game Centeri teenuse kasutamine**

**1.1** Teie ja teie rakendus ei tohi Game Centeri teenusega ühendust luua ega seda kasutada viisil, mida Apple pole selgesõnaliselt lubanud. Nõustute kasutama Game Centeri teenust ainult vastavalt käesolevale lepingule (sh käesolevale liitele 3), Game Centeri dokumentatsioonile ja kõigile kohaldatavatele seadustele. Mõistate, et teil ega teie rakendusel ei ole lubatud pärast lepingu lõppemist Game Centeri teenusele juurde pääseda ega seda kasutada.

**1.2** Apple võib edastada teile kordumatu identifikaatori, mis on seotud Game Centeri teenuse osana lõppkasutaja pseudonüümiga („Player ID“). Nõustute mitte näitama Player ID-d lõppkasutajale ega kolmandale poolele ning olete nõus kasutama Player ID-d ainult lõppkasutajate eristamiseks seoses teie Game Centeri kasutamisega. Nõustute, et te ei otsi üles, ei jälgi, seo, seosta, kaevanda, korja ega kasuta muul viisil ära mängijate ID-d, pseudonüüme ega muid Game Centeri teenuse pakutavaid andmeid või teavet, välja arvatud siinkohal selgesõnaliselt lubatud ulatuses. Näiteks ei püüa te kindlaks teha lõppkasutaja tegelikku identiteeti.

**1.3** Kasutate Game Centeri teenuse poolt edastatud teavet ainult sellisel määral, mis on vajalik teie rakenduste jaoks teenuste ja funktsioonide pakkumiseks. Näiteks ei majuta te kolmanda poole teenust ega ekspordi selliseid andmeid sinna. Lisaks nõustute mitte edastama ega kopeerima Game Centeri teenuse kaudu saadud kasutajate teavet ega andmeid (üksikult või kokkuvõtlikult) kolmandatele pooltele, välja arvatud juhul, kui see on vajalik teie rakenduste jaoks teenuste ja funktsioonide pakkumiseks ja siis ainult kasutaja selgesõnalise nõusoleku korral ja ainult juhul, kui käesolevas lepingus ei ole teisiti keelatud.

**1.4** Te ei püüa saada (eга võimalda teistel saada) Game Centeri teenuse (või selle mis tahes osa) loata kasutamist või juurdepääsu sellele mis tahes viisil, sealhulgas teabe saamine Game Centeri teenusest, kasutades mis tahes meetodit, mida Apple ei ole selgesõnaliselt lubanud. Näiteks ei tohi te kasutada paketi analüsaatorit, et pealt kuulata Game Centeriga ühendatud süsteemide või võrkude sideprotokolle, kaevandada Game Centerist andmeid või kasutajate andmeid ega kasutada kolmanda poole tarkvara Game Centerist mängijate andmete, mängude andmete, kontode või teenuse kasutusmustrite kogumiseks.

#### **2. Lisapiirangud**

**2.1** Nõustute mitte kahjustama ega häirima Apple'i võrke või servereid või Game Centeri teenusega ühendatud kolmanda poole servereid või võrke ega häirima muul viisil teiste arendajate või lõppkasutajate Game Centeri kasutamist. Nõustute, et, välja arvatud testimise ja arenduse eesmärgil, ei loo te Game Centeri teenuse abil valekontosid ega kasuta Game Centeri teenust muul viisil, mis kahjustaks lõppkasutajate Game Centeri teenuse kasutamist, näiteks suurendades punktide arvu pettekoodide abil või võltsides oma rakenduse kasutajakontode arvu.

**2.2** Te ei tohi algatada, abistada ega võimaldada Game Centeri häireid, näiteks teenusetõkestusrünnaku, automatiseeritud protsessi või teenuse, näiteks ämbliku, skripti või boti kasutamise või Game Centeri teenuse või Apple'i tarkvara mis tahes vea ärakasutamise kaudu. Nõustute mitte uurima, testimata ega otsima Game Centeri teenuse haavatavusi. Lisaks nõustute mitte välja lülitama, võltsima, häkkima, õõnestama ega

muul viisil sekkuma andmekaitse-, turva-, kontrolli- või autentimismehhanismidesse, mis on sisse ehitatud Game Centeri teenusesse või mida see kasutab, ega võimalda seda teha teistel.

**2.3** Te ei edasta, salvesta ega tee muul viisil kättesaadavaks materjale, mis sisaldavad viirusi või muid arvutikoode, faile või programme, mis võivad kahjustada, häirida või piirata Game Centeri või Apple'i kaubamärgiga toote tavapärasest toimimist.

**2.4** Nõustute mitte kasutama ühtegi Game Centeri teenuse osa soovimatute, ebasobivate või sobimatute sõnumite saatmiseks lõppkasutajatele või Game Centeri kasutajate sissemurdmise, andmepüügi või spämmi saatmise eesmärgil. Te ei suuna (ega püüa suunata) Game Centeri kasutajaid ümber teisele teenusele, kasutades mis tahes teavet, mida te saate Game Centeri teenuse kasutamise kaudu.

**2.5** Te ei tohi nõuda lõppkasutajatelt tasu Game Centeri teenusele juurdepääsu või seal esitatud andmete või teabe eest.

**2.6** Kuivõrd Apple lubab teil hallata teatud Game Centeri funktsioone ja funktsionaalsust teie rakenduse jaoks App Store Connecti kaudu (nt võimalus blokeerida petturlikke kasutajaid või kõrvaldada kahtlased edetabelitulemused teie rakenduse edetabelist), nõustute kasutama selliseid meetodeid ainult siis, kui teil on põhjendatud veendumus, et sellised kasutajad või tulemused on eksitavate, petturlike, ebasobivate, ebaseaduslike või ebaausate tegude tulemus.

**3. Teie kinnitused.** Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

**3.1** Apple võib igal ajal ja aeg-ajalt, kas teile eelnevalt teatades või ilma, (a) muuta Game Centeri teenust, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes funktsiooni või funktsionaalsust, või (b) muuta, tühistada, uuesti välja anda või uuesti avaldada Game Center API-d või nendega seotud API-d. Mõistate, et mis tahes sellised muudatused võivad nõuda, et te muudaksite või värskendaksite oma rakendusi omal kulul. Apple'il ei ole mingit selgesõnalist ega kaudset kohustust pakkuda või jätkata Game Centeri teenust ning ta võib igal ajal peatada või lõpetada Game Centeri teenuse või selle mis tahes osa. Apple ei vastuta mis tahes kaotsimineku, kahjude või kulude eest, mida teie või mõni teine osapool kannab seoses teenuse peatamise või lõpetamise või Game Centeri teenuse või Game Center API-de muutmisega.

**3.2** Apple ei anna teile mingeid garantiisid seoses Game Centeri teenuse kättesaadavuse või kasutusaegadega ning ei ole kohustatud tagama selle teenuse hooldust, tehnilist või muud tuge. Apple jätab endale õiguse igal ajal oma äranägemise järgi eemaldada teie juurdepääs Game Centeri teenusele. Apple võib jälgida ja koguda teavet (sealhulgas tehnilist ja diagnostilist teavet) Game Centeri teenuse kasutamise kohta, et aidata Apple'il parandada Game Centerit ja teisi Apple'i tooteid või teenuseid ning kontrollida teie vastavust käesolevale lepingule.

**4. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EI VASTUTA GAME CENTERI MIS TAHES KATKESTUSTEST VÕI SÜSTEEMIHÄIRETEST, VÕRGURÜNNAKUTEST, PLAANILISTEST VÕI PLAANIVÄLISTEST HOOLDUSTÖÖDEST VÕI MUUDEST KATKESTUSTEST TULENEVATE KAHJUDE VÕI KAHJUDE EEST.



## **Liide 4** **(lepingu juurde)** **iCloudi kasutamise lisatingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad teie iCloudi teenuse kasutamisele tarkvara arendamiseks ja testimiseks seoses teie rakenduse või veebitarkvaraga.

### **1. iCloudi kasutamine**

**1.1** Teie rakendused ja/või veebitarkvara võivad iCloudi teenust kasutada ainult siis, kui Apple on teile selleks õiguse andnud. Nõustute, et te ei pääse iCloudi teenusele ega selles sisalduvale sisule, andmetele või teabele ligi muul viisil kui iCloud Storage API-de, CloudKit API-de või programmi osana pakutava CloudKiti konsooli kaudu. Nõustute mitte jagama oma õigusi ühegi kolmanda poolega ega kasuta neid eesmärkidel, mida Apple ei ole sõnaselgelt lubanud. Nõustute kasutama iCloudi teenust, iCloud Storage API-sid ja CloudKit API-sid ainult käesoleva lepingu ja iCloudi dokumentatsiooniga selgesõnaliselt lubatud viisil ning kooskõlas kõigi kohaldatavate seaduste ja määrustega. Lisaks on teie veebitarkvaral lubatud juurdepääs iCloudi teenusele ja selle kasutamine (nt sama tüüpi andmete salvestamiseks, mida litsentsitud rakenduses välja otsitakse või ajakohastatakse) ainult seni, kuni teie iCloudi teenuse kasutamine sellises veebitarkvaras on võrreldav kasutamisega vastavas litsentsitud rakenduses, nagu Apple otsustab oma äranägemise järgi. Juhul kui Apple'i teenused lubavad teil kasutada rohkem kui teile eraldatud iCloudi salvestusruumiümbriseid, et edastada andmeid mis tahes põhjusel teise ümbrisesse, nõustute, et kasutate selliseid lisaümbriseid ainult mõistliku piiratud aja jooksul selliste funktsioonide täitmiseks ja mitte salvestusruumi ja tehingupiirangute suurendamiseks.

**1.2** Mõistate, et teile ei ole lubatud juurdepääsu iCloudi teenusele ega selle kasutamist tarkvara arendamiseks või testimiseks pärast teie lepingu lõppemist või lõpetamist; lõppkasutajad, kellel on teie rakendused või veebitarkvara installitud ja kellel on Apple'is kehtiv lõppkasutajakonto iCloudi kasutamiseks, võivad siiski jätkata juurdepääsu oma kasutaja loodud dokumentidele, privaatsetele ümbristele ja failidele, mida olete otsustanud salvestada sellele lõppkasutajakontole iCloud Storage API-de või CloudKit API-de kaudu vastavalt kehtivatele iCloudi tingimustele ja käesolevatele tingimustele. Nõustute mitte takistama lõppkasutaja juurdepääsu iCloudile (või lõppkasutaja enda loodud dokumentidele, privaatsetele ümbristele ja failidele) ega häiri muul viisil ja igal ajal nende iCloudi kasutamist. Seoses andmetega, mida te salvestate CloudKit API-de kaudu avalikes ümbristes (kas teie või lõppkasutaja poolt loodud), jätab Apple endale õiguse peatada juurdepääs sellistele andmetele või need täielikult või osaliselt kustutada, kui teie lepingu kehtivusaeg lõpeb või see lõpetatakse või kui Apple on CloudKiti konsoolis muul viisil kindlaks määranud.

**1.3** Teie rakendusel on lubatud kasutada iCloud Storage API-sid ainult selleks, et salvestada ja otsida võtmeväärtuse andmeid (nt finantsrakenduse aktsiate nimekiri, rakenduse seaded) teie rakenduste ja veebitarkvara jaoks ning selleks, et võimaldada teie lõppkasutajatele juurdepääsu kasutaja loodud dokumentidele ja failidele iCloudi teenuse kaudu. Teie rakendusel või veebitarkvararakendusel on lubatud kasutada CloudKit API-sid selliste struktureeritud andmete salvestamiseks, otsimiseks ja päringute tegemiseks, mida te otsustate salvestada avalikes või privaatsetes ümbristes vastavalt iCloudi dokumentatsioonile. Nõustute mitte salvestama teadlikult iCloud Storage API-de või CloudKit API-de kaudu mingit sisu või materjale, mille tõttu teie rakendus rikub iCloudi tingimusi või teie rakenduste programminõudeid (nt teie rakendus ei tohi salvestada ebaseaduslikke või õigusrikkumisi sisaldavaid materjale).

**1.4** Võite lubada kasutajale juurdepääsu oma kasutaja loodud dokumentidele ja failidele iCloudist nii oma rakenduste kui ka veebitarkvara kaudu. Te ei tohi siiski jagada oma rakendusest

saadud võtmeväärtuste andmeid teiste rakenduste või veebitarkvaraga, välja arvatud juhul, kui te jagate neid andmeid sama pealkirja eri versioonide vahel või kui teil on kasutaja nõusolek.

**1.5** Vastutate igasuguse sisu ja materjalide eest, mida salvestate iCloudis CloudKit API-de ja iCloud Storage API-de kasutamise kaudu, ning peate võtma mõistlikke ja asjakohaseid meetmeid, et kaitsta teavet, mida salvestate iCloudi teenuse kaudu. Seoses kolmandate poolte nõuetega, mis on seotud teie lõppkasutajate poolt teie rakendustes iCloud Storage API-de või CloudKiti API-de kasutamise kaudu salvestatud sisu ja materjalidega (nt kasutajate loodud dokumendid, lõppkasutajate postitused avalikes ümbristes), nõustute vastutama selliste nõuete nõuetekohase käsitlemise ja viivitamatu menetlemise eest, sealhulgas vastavuse eest digitaalvaldkonna autoriõiguse seaduse (Digital Millennium Copyright Act) (DMCA) kohaselt saadetud teadetele.

**1.6** Kui Apple ei ole kirjalikult lubanud teisiti, ei kasuta te iCloudi, iCloud Storage API-sid, CloudKit API-sid ega ühtegi nende komponenti või funktsiooni, et luua, vastu võtta, säilitada või edastada tundlikku, individuaalselt tuvastatavat terviseteavet, sealhulgas „kaitstud terviseandmeid“ (nagu see mõiste on määratletud koodeksis 45 C. F.R § 160.103) või kasutada iCloudi mis tahes viisil, mis muudaks Apple'i (või Apple'i tütarettevõtte) teie või kolmanda poole „äripartneriks“, nagu see mõiste on määratletud koodeksis 45 C.F.R. § 160.103. Nõustute, et vastutate ainuisikuliselt kõigi seadusest või lepingust tulenevate aruandlusnõuete täitmise eest, mis tulenevad teie poolt käesoleva jaotise rikkumisest.

## **2. Lisanõuded**

**2.1** Mõistate, et iCloudi teenuse salvestusmahule, edastamisele ja tehingutele on seatud piirangud nii teile kui arendajale kui ka teie lõppkasutajatele. Kui teie või teie lõppkasutaja saavutate selle piirangu, siis ei pruugi teie või teie lõppkasutaja iCloudi teenust kasutada saada enne, kui teie või teie lõppkasutaja on eemaldanud teenusest piisavalt andmeid, et täita mahupiirangut, suurendanud salvestusmahtu või muutnud muul viisil oma iCloudi kasutamist, ning teie või teie lõppkasutaja ei pruugi selle aja jooksul pääseda iCloudist andmetele ligi ega neid sealt tuua.

**2.2** Te ei tohi nõuda kasutajatelt tasu iCloudi teenuse kasutamise eest oma rakenduste või veebitarkvara kaudu ning te nõustute, et te ei tohi müüa juurdepääsu iCloudi teenusele mingil muul viisil, sealhulgas teenuse mis tahes osa edasimüügiga. Kasutate iCloudi teenust oma rakenduses või veebitarkvaras ainult selleks, et pakkuda salvestusruumi lõppkasutajale, kellel on Apple'is kehtiv lõppkasutaja iCloudi konto ja ainult kasutamiseks vastavalt sellise kasutajakonto tingimustele, välja arvatud juhul, kui kasutate CloudKit API-sid andmete salvestamiseks avalikes ümbristes, millele lõppkasutajad saavad juurdepääsu, olenemata sellest, kas neil kasutajatel on iCloudi konto. Te ei õhuta ühtegi lõppkasutajat rikkuma Apple'iga sõlmitud iCloudi teenuslepingu tingimusi ega Apple'i kasutuspõhimõtteid iCloudi teenusesse salvestatud andmete või teabe osas.

**2.3** Te ei tohi ülemäära kasutada iCloudi teenuse üldist võrgumahtu või ribalaiust ega koormata seda teenust muul viisil põhjendamatu andmete laadimise või päringutega. Nõustute mitte kahjustama ega häirima Apple'i võrke või servereid või iCloudiga ühendatud kolmanda poole servereid või võrke ega häirima muul viisil teiste arendajate või kasutajate iCloudi teenuse kasutamist.

**2.4** Te ei lülita välja ega sega ühtegi hoiatust, süsteemisätet, teadet ega teavitust, mida Apple esitab iCloudi teenuse lõppkasutajale, ega sekku nendesse hoiatustesse, süsteemisätetesse ega teadetesse.

### 3. Teie kinnitused

Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

**3.1** Apple võib igal ajal, kas teile eelnevalt teatades või teatamata, (a) muuta iCloud Storage API-sid või CloudKit API-sid, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes funktsiooni või funktsionaalsust või (b) muuta, tühistada, uuesti välja anda või uuesti avaldada selliseid API-sid. Mõistate, et mis tahes sellised muudatused võivad nõuda, et muudaksite või uuendaksite oma rakendusi või veebitarkvara omal kulul. Apple'il ei ole mingit selgesõnalist ega kaudset kohustust pakkuda või jätkata iCloudi teenuse pakkumist ning ta võib igal ajal peatada või lõpetada kogu iCloudi teenuse või selle mis tahes osa. Apple ei vastuta mis tahes kahjumite, kahjude või kulude eest, mida teie või mõni teine osapool kannab seoses teenuse peatamise või lõpetamise või iCloudi teenuse, iCloud Storage API-de või CloudKit API-de muutmisega või mis on sellega seotud.

**3.2** iCloudi teenus ei ole saadaval kõikides keeltes või kõikides riikides või piirkondades ning Apple ei kinnita, et teenus iCloud on sobiv või kättesaadav kasutamiseks mõnes konkreetses kohas. Kui te otsustate pakkuda oma rakendustes või veebitarkvaras juurdepääsu iCloudi teenusele iCloud Storage API-de või CloudKit API-de kaudu (nt andmete salvestamiseks avalikus või privaatses ümbrises), siis teete seda omal algatusel ja vastutate kõigi kohaldatavate seaduste või määruste täitmise eest.

**3.3** Apple ei anna teile mingeid garantiisid seoses iCloudi teenuse kättesaadavuse või kasutusaegadega ning ei ole kohustatud pakkuma iCloudi teenuse hooldust, tehnilist või muud tuge. Apple ei vastuta teie poolt seoses iCloudi teenusega tehtud kulutuste, investeeringute ega kohustuste eest ega iCloudi teenuse kasutamise või sellele juurdepääsu eest.

**3.4** Apple jätab endale õiguse peatada või tühistada teie juurdepääs iCloudi teenusele või kehtestada piiranguid teie iCloudi teenuse kasutamisele igal ajal Apple'i oma äranägemise järgi. Lisaks võib Apple igal ajal Apple'i äranägemise järgi kehtestada või kohandada piiranguid tehingute suhtes, mida teie rakendused või veebitarkvara võivad saata või vastu võtta iCloudi teenuse kaudu, või ressursside või võimsuse suhtes, mida nad võivad kasutada.

**3.5** Apple võib jälgida ja koguda teavet (sealhulgas tehnilist ja diagnostilist teavet) iCloudi teenuse kasutamise kohta iCloud Storage API-de, CloudKit API-de või CloudKiti konsooli kaudu, et aidata Apple'il täiustada iCloudi teenust ja muid Apple'i tooteid või teenuseid; tingimusel, et Apple ei pääse ligi ega avalikusta CloudKiti kaudu privaatsesse ümbrisesse salvestatud lõppkasutaja andmeid, CloudKiti kaudu avalikku ümbrisesse salvestatud rakenduse andmeid ega kasutaja loodud dokumente, faile või võtmeväärtuse andmeid, mis on salvestatud iCloud Storage API-de ja iCloudi teenuse abil, välja arvatud juhul, kui Apple'il on heauskne veendumus, et selline juurdepääs, kasutamine, säilitamine või avalikustamine on mõistlikult vajalik õigusliku või regulatiivse menetluse või taotluse täitmiseks või kui lõppkasutaja ei ole esitanud muud taotlust seoses andmetega, mis on salvestatud iCloud Storage API-de kaudu lõppkasutaja iCloudi kontole või CloudKit API-de kaudu lõppkasutaja privaatsesse ümbrisesse.

**3.6** Lisaks nõustute, et kui te salvestate iCloudi teenusesse iCloud Storage API-de või CloudKit API-de abil üksikisiku kohta käivaid isikuandmeid või teavet, mille alusel saab üksikisikut tuvastada (ühiselt „isikuandmed“), nõustute, et Apple (ja käesoleva jaotise 3.6 tähenduses kohaldatavad Apple'i tütaretted) tegutsevad teie esindajana selliste isikuandmete töötlemisel, salvestamisel ja käitlemisel. Apple nõustub tagama, et kõik isikud, kellel on õigus selliseid isikuandmeid töödelda, on nõustunud konfidentsiaalsust säilitama (kas tingimuste või asjakohase seadusest tuleneva kohustuse alusel). Apple'il ei ole sellistele isikuandmetele õigust, omandiõigust ega huvi üksnes põhjusel, et te kasutate iCloudi teenust. Nõustute, et vastutate ainuiskuliselt kõigi kohaldatavate seaduste, sealhulgas privaatsus- ja andmekaitse seaduste

järgmise eest, mis puudutavad andmete ja teabe kasutamist või kogumist iCloudi teenuse kaudu. Vastutate ka kõigi selliste isikuandmetega seotud tegevuste eest, sealhulgas selliste andmete ja tegevuste jälgimise, ebasobivate andmete ja tegevuste ennetamise ja käsitlemise ning andmetele juurdepääsu eemaldamise ja lõpetamise eest. Lisaks vastutate oma töötajate juurdepääsu kaitsmise ja piiramise eest sellistele isikuandmetele ning nende töötajate tegevuse eest, kellel on lubatud kasutada iCloudi teenust teie nimel. Apple võib teie ja teie kasutajate poolt Apple'ile iCloudi teenuse kaudu esitatud isikuandmeid kasutada ainult selleks, et pakkuda ja täiustada iCloudi teenust ning teostada teie nimel järgmisi toiminguid. Apple:

- (a) kasutab ja töötleb selliseid isikuandmeid ainult kooskõlas teie poolt siin esitatud juhiste ja lubadega, samuti kohaldatavate seaduste, määruste, kokkulepete või lepingutega. EMP-s ja Šveitsis käsitleb Apple isikuandmeid ainult vastavalt teie käesolevas dokumendis sätestatud juhistele ja lubadele, välja arvatud juhul, kui Euroopa Liidu või liikmesriigi seadused nõuavad teisiti, millisel juhul Apple teavitab teid sellisest muust õiguslikust nõudest (välja arvatud piiratud juhtudel, kui Apple'il on seadusega keelatud seda teha);
- (b) annab teile mõistlikud vahendid kasutajate juurdepääsu, kustutamise või piiramise taotluste haldamiseks, nagu on määratletud kohaldatavas õiguses. Kui andmekaitseasutus või sarnane asutus on algatanud teie suhtes uurimise, mis tuleneb teie heausksest iCloudi teenuse kasutamisest seoses selliste isikuandmetega, pakub Apple teile mõistlikku abi ja tuge;
- (c) teavitab teid mis tahes mõistlikul viisil, mille Apple valib, ilma põhjendamatu viivitusega ja võttes arvesse teie suhtes kohaldatavaid õiguslikke nõudeid, mis kohustavad teavitama teatud aja jooksul, kui Apple saab teada, et teie isikuandmeid on muudetud, kustutatud või kadunud mis tahes volitamata juurdepääsu tõttu teenusele. Olete kohustatud esitama Apple'ile oma ajakohastatud kontaktandmed selliseks teavitamiseks kooskõlas käesoleva lepingu tingimustega;
- (d) teeb teile kättesaadavaks teabe, mis on vajalik Euroopa Parlamendi ja nõukogu 27. aprilli 2016. aasta määruse (EL) 2016/679 (GDPR) artiklis 28 sätestatud kohustuste täitmise tõendamiseks ning selleks, et võimaldada nende sätete alusel nõutavaid auditeid ja aidata kaasa nende läbiviimisele tingimusel, et te nõustute siiski, et Apple'i ISO 27001 ja 27018 sertifikaate peetakse piisavaks selliste nõutavate auditite läbiviimiseks;
- (e) aitab teil mis tahes mõistlikul viisil, mille Apple valib, tagada oma kohustuste täitmine vastavalt GDPR-i artiklitele 33–36. Kui Apple saab kolmanda poole päringu teabe kohta, mille olete salvestanud iCloudi teenusesse, siis, kui seadusest või sellise päringu tingimustest ei tulene teisiti, teavitab Apple teid päringu saamisest ja teavitab päringu esitajat nõudest pöörduda sellise päringuga teie poole. Kui seadusest või päringust ei tulene teisiti, vastutate te ise päringule vastamise eest;
- (f) kasutab isikuandmete edastamise, töötlemise ja säilitamise ajal isikuandmete kaitsmiseks valdkonnastandardite kohaseid meetmeid. Krüptitud isikuandmeid võib Apple'i geograafilise äranägemise järgi säilitada ja
- (g) tagada, et kui käesoleva lepingu raames tekkivaid isikuandmeid edastatakse EMP-st või Šveitsist kolmandasse riiki, toimub see ainult sellisesse kolmandasse riiki, mis tagab piisava kaitsetaseme, või kasutades lepingu tüüptingimusi/Šveitsi piiriülest andmevoogude lepingut, mis esitatakse teile päringu korral, kui te arvate, et isikuandmeid edastatakse.

**4. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EGA TEMA TEENUSEPAKKUJAD EI VASTUTA MIS TAHES KAHJU VÕI KAOTUSE EEST, MIS TULENEV ICLOUDI, ICLOUD STORAGE AP-IS VÕI CLOUDKIT AP-IS KASUTAMISEST, VÄÄRKASUTAMISEST, KASUTAMISELE TUGINEMISEST, MITTEKASUTATAVUSEST, PEATAMISEST, KATKESTAMISEST VÕI LÕPETAMISEST VÕI MIS TAHES OMAVOLILISEST JUURDEPÄÄSUST, MUUTMISEST VÕI KUSTUTAMISEST, TEIE ANDMETE VÕI LÕPPKASUTAJATE ANDMETE HÄVITAMISE, KAHJUSTAMISE, KADUMISE VÕI SÄILITAMISE EBAÕNNESTUMISE EEST VÕI MIS TAHES NÕUETE EEST, MIS TULENEVAD EELNIMETATUD ANDMETE KASUTAMISEST TEIE LÕPPKASUTAJATE POOLT, SEALHULGAS MIS TAHES NÕUETE EEST SEoses ANDMETÖÖTLUSE VÕI ANDMETE EBASOBIVA VÕI VOLITAMATA SÄILITAMISE VÕI KÄITLEMISEGA TEIE POOLT KÄESOLEVA LEPINGU RIKKUMISEL.

## **Liide 5** **(lepingu juurde)** **Pääsmete lisatingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad teie poolt pääsmete arendamise ja levitamise suhtes.

### **1. Pääsmetüübi ID kasutamine ja piirangud**

Pääsmetüübi ID-d saate kasutada ainult selleks, et digitaalselt allkirjastada oma pääse rahakotiga kasutamiseks ja/või selleks, et kasutada APN-i teenust koos pääsmega. Te võite kooskõlas alltoodud **jaotisega 2** levitada oma pääsmetüübi ID-d teie pääsmesse integreeritud kujul ainult seni, kuni levitamine toimub teie oma kaubamärgi või tootemargi nime all, või juhul, kui viitate oma pääsmes kolmanda poole kaubamärgile või tootemargile (nt kindla kauba poekupongi puhul), kinnitate ja garanteerite, et teil on selleks kõik vajalikud õigused. Nõustute mitte jagama, pakkuma ega üle andma oma pääsmetüübi ID-d kolmandatele pooltele (välja arvatud teenusepakujale ja ainult piiratud ulatuses, mis on siinkohal lubatud) ega kasutama oma pääsmetüübi ID-d kolmanda poole pääsme allkirjastamiseks.

### **2. Pääsme levitamine, turundusload**

**2.1** Käesoleva lepingu tingimuste kohaselt võite levitada oma pääsmeid lõppkasutajatele veebi, meili või rakenduse kaudu. Mõistate, et sellised kasutajad peavad pääsmed enne nende laadimist Walletisse aktsepteerima ja et sellised kasutajad võivad pääsmed igal ajal eemaldada või edastada.

**2.2** Oma pääset sel viisil levitades kinnitate ja garanteerite Apple'ile, et teie pääse vastab sel ajal kehtivatele dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning käesoleva liite 5 tingimustele. Apple ei vastuta mis tahes kulude, kulutuste, kahjude, kahjumite (sealhulgas kaotatud ärivõimaluste või saamata jäänud kasumi) ega muude kohustuste eest, mis teil võivad tekkida teie pääsme sellisel viisil levitamise tõttu.

**2.3** Nõustute märkima pääsmele nime ja aadressi ning kontaktandmed (telefoninumber; meiliaadress), kuhu tuleb saata kõik lõppkasutajate küsimused, kaebused või nõuded seoses teie pääsmega. Vastutate selle eest, et lisate või muul viisil kaasate oma äranägemise järgi oma pääsmega kõik asjakohased lõppkasutajate kasutustingimused. Apple ei vastuta lõppkasutaja kasutustingimuste rikkumiste eest. Vastutate ainuisikuliselt kogu kasutajapoolse abi, garantii ja toe eest oma pääsmega seoses. Te ei tohi nõuda lõppkasutajatelt tasu Walleti kasutamise eest pääsmele ligipääsuks.

**2.4** Levitades oma pääsmeid käesolevas lepingus lubatud viisil, lubate käesolevaga Apple'il kasutada (i) oma pääsme kuvatõmmiseid, (ii) pääsmega seotud kaubamärke ja logosid ning (iii) pääsme teavet reklaami eesmärgil turundusmaterjalides ja kinkekaartides, välja arvatud need osad, mida teil ei ole õigust kasutada reklaami eesmärgil ja mille te nimetate Apple'ile kirjalikult. Samuti lubate Apple'il kasutada pilte ja muid materjale, mida te Apple'ile mõistliku taotluse korral esitate, reklaami eesmärgil turundusmaterjalides ja kinkekaartides.

### **3. Täiendavad pääsmenõuded**

**3.1** Apple võib pakkuda teile malle, mida saate kasutada oma pääsmete loomiseks ja te nõustute kasutamiseks valima asjakohase malli (nt te ei kasuta pardakaardi malli kinopileti jaoks). Kui otsustate lubada teie pääsmete jaoks malli, mis kuvab nutikaid soovitusi, nõustute, et Apple võib kasutada pääsmeteavet lõppkasutajatele Walletis pääsmetega seotud soovituste esitamiseks, sealhulgas navigeerimise, ilmastiku ja muusikaga seotud soovitused.

**3.2** Pääset võib kasutada ja kuvada ainult Walletis, mis on Apple'i poolt pääsme jaoks ette nähtud ümbriseala, mis vastavalt dokumentatsioonile on Walleti kaudu ühilduva Apple'i kaubamärgiga toote lukustusekraanil.

**3.3** Olenemata lepingu **jaotises 3.3.3(B)** sätestatust võite teie ja teie pääse kasutaja eelneval nõusolekul jagada kasutaja ja/või seadmeandmeid teie rakendusega, kui selline jagamine on seotud teenuse või funktsiooni pakkumisega, mis on otseselt seotud pääsme ja/või rakenduse kasutamisega või reklaami edastamisega vastavalt lepingu **jaotisele 3.3.3(E)**.

**3.4** Kui soovite kasutada oma pääsmega sisseehitatud lähiväljaside (NFC) tehnoloogiat, võite arendajate veebiportaalis taotleda Apple'i serti NFC kasutamiseks koos pääsmega. Apple vaatab teie taotluse läbi ja võib teile esitada eraldi lepingu sellise Apple'i serdi kasutamiseks. Apple jätab endale õiguse mitte anda teile sellist Apple'i serti.

**4. Apple'i õigus teie pääse üle vaadata, tühistamine.** Mõistate ja nõustute, et Apple jätab endale õiguse vaadata läbi ja heaks kiita või tagasi lükata mis tahes pääse, mida soovite levitada oma lõppkasutajatele kasutamiseks või mida teie lõppkasutajad juba kasutavad, igal ajal käesoleva lepingu kehtivusaja jooksul. Kui Apple seda nõuab, nõustute esitama sellise pääsme viivitamata Apple'ile. Nõustute, et te ei püüa Apple'i kontrolli eest varjata, vääralt esitada, eksitada ega varjata oma pääsme mis tahes funktsioone, sisu, teenuseid või funktsionaalsust ega takistada muul viisil Apple'il sellise pääsme täielikku kontrollimist, ning nõustute tegema Apple'iga koostööd ja vastama küsimustele ning esitama Apple'i poolt mõistlikult nõutud teavet ja materjale sellise pääsme kohta. Kui muudate oma pääset pärast selle esitamist Apple'ile, nõustute teavitama Apple'it ja Apple'i nõudmisel esitama oma pääsme uuesti enne muudetud pääsme levitamist oma lõppkasutajatele. Apple jätab endale õiguse tühistada teie pääsmetüübi ID ja lükata tagasi pääsme lõppkasutajatele levitamiseks mis tahes põhjusel ja mis tahes ajal oma äranägemise järgi, isegi kui teie pääse vastab dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning käesoleva liite 5 tingimustele. Sellisel juhul nõustute, et te ei tohi sellist pääset oma lõppkasutajatele levitada.

**5. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EI VASTUTA MIS TAHES KAHJUDE VÕI KAOTSIMINEKU EEST, MIS TULENEVAD WALLETI, TEIE PÄÄSMETÜÜBI ID, PÄÄSMETE VÕI SELLEGA SEoses PAKUTAVATE TEENUSTE KASUTAMISEST, LEVITAMISEST, VÄÄRKASUTAMISEST, USALDAMISEST, KASUTAMISVÕIMETUSEST, KATKESTAMISEST, PEATAMISEST VÕI LÕPETAMISEST, SEALHULGAS MIS TAHES KAOTUS VÕI SUUTMATUS NÄIDATA PÄÄSET WALLETIS VÕI LÕPPKASUTAJATE NÕUETE EEST, MIS TULENEVAD EELNIMETATU KASUTAMISEST LÕPPKASUTAJATE POOLT.

## **Liide 6** **(lepingu juurde)** **Teenuse Apple Maps kasutamise täiendavad tingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad teenuse Apple Maps mis tahes kasutamisele teie rakenduses, veebisaidil või veebirakenduses.

### **1. Teenuse Maps kasutamine**

**1.1** Teie rakendus võib teenusele Apple Maps ligi pääseda ainult MapKit API, Apple Maps Server API või MapKit JS-i kaudu ning teie veebisait või veebirakendus võib Apple'i kaarditeenusele ligi pääseda ainult MapKit JS-i või Apple Maps Server API kaudu. Nõustute, et te ei pääse teenusele Apple Maps ega kaardiandmetele ligi muul viisil kui MapKit API, Apple Maps Server API või MapKit JS-i kaudu, ning nõustute, et teenuse Apple Maps kasutamine teie rakendustes, veebisaitidel või veebirakendustes peab vastama programmi nõuetele.

**1.2** Kasutate teenust Apple Maps ja kaardiandmeid ainult oma rakenduse, veebisaidi või veebirakenduse jaoks vajalike teenuste ja funktsioonide pakkumiseks. Nõustute kasutama teenuseid Apple Maps Service, MapKit API-t, Apple Maps Server API-t, ja MapKit JS-i ainult siis, kui see on selgesõnaliselt lubatud käesolevas lepingus (sealhulgas selles liites 6) ja MapKit, Apple Maps Server API, ja MapKit JS-i dokumentatsioonis ning kooskõlas kõigi kohaldatavate seaduste ja eeskirjadega. MapKit JS-i ei tohi kasutada teie veebisaidil ja/või rakenduses, mis töötab muul kui Apple'i riistvaral, järgmistel äriilistel eesmärkidel: sõidukipargi haldamine (sealhulgas lähetamine), varade jälgimine, ettevõtte marsruudi optimeerimine või kui sellise veebisaidi ja/või rakenduse peamine eesmärk on hinnata sõidukite kindlustusrisiki.

**1.3** Võtate teadmiseks ja nõustute, et teenusest Apple Maps saadud tulemused võivad erineda tegelikest tingimustest muutuvate tegurite tõttu, mis võivad mõjutada kaardiandmete täpsust, nagu näiteks ilmastik, tee- ja liiklusolud ning geopoliitilised sündmused.

### **2. Lisapiirangud**

**2.1** Teie ega teie rakendus, veebisait ega veebirakendus ei tohi eemaldada, varjata ega muuta Apple'i või selle litsentsiandjate autoriõiguse märkusi, kaubamärke, logosid ega muid omandiõigusi või õiguslikke märkusi, dokumente või hüperlinke, mis võivad esineda teenuses Apple Maps või olla selle kaudu esitatud.

**2.2** Te ei kasuta teenust Apple Maps mingil viisil, mis võimaldab või lubab kaardiandmete või nende osade hulgi allalaadimist või edastamist või mis tahes viisil üritab kaardiandmete osade väljavõtteid, kaevandamist või taaskasutamist. Näiteks ei tohi teie ega teie rakendus kasutada ega teha kaardiandmeid või nende mis tahes osi kättesaadavaks ühegi teise või tuletatud andmebaasi osana.

**2.3** Välja arvatud siinkohal selgesõnaliselt lubatud ulatuses nõustute mitte mingil viisil kopeerima, muutma, tõlkima, looma tuletatud teoseid, avaldama ega näitama avalikult kaardiandmeid. Lisaks sellele ei tohi te kasutada ega võrrelda teenuses Apple Maps pakutavaid andmeid teise kaarditeenuse täiustamiseks või loomiseks. Nõustute mitte looma ega püüdma luua asendus- või sarnast teenust teenuse Apple Maps kasutamise või sellele juurdepääsu kaudu.

**2.4** Teie rakendus, veebisait või veebirakendus võib kuvada kaardiandmeid ainult siinlubatud viisil ja kui te kuvate neid kaardil, nõustute, et neid kuvatakse ainult Apple'i kaardil, mis on esitatud teenuse Apple Maps kaudu. Lisaks ei tohi te oma rakenduses, veebisaidil või veebirakenduses kuvada kaardiandmeid ilma vastavat Apple'i kaarti kuvamata (nt kui kuvate

aadressitulemuse teenuse Apple Maps kaudu, peate koos aadressi tulemusega kuvama ka vastavat kaarti).

**2.5** Kui Apple ei ole selgesõnaliselt kirjalikult lubanud teisiti, ei tohi teie või teie rakendus, veebisait või veebirakendus kaardidokumente vahemällu salvestada, eelnevalt tuua või salvestada, välja arvatud ajutiselt ja piiratud ulatuses, kui see on vajalik (a) teenuse Apple Maps kasutamiseks, nagu on lubatud käesolevas dokumendis või MapKiti või MapKit JS-i dokumentatsioonis, ja/või (b) teenuse Apple Maps ja teie rakenduse, veebisaidi või veebirakenduse jõudluse parandamiseks, mille järel te peate kõik sellised kaardidokumendid igal juhul kustutama.

**2.6** Te ei tohi nõuda lõppkasutajatelt tasu üksnes juurdepääsu eest teenusele Apple Maps või selle kasutamise eest teie rakenduse, veebisaidi või veebirakenduse kaudu ning te nõustute, et te ei müü juurdepääsu teenusele Apple Maps ühelgi muul viisil.

**2.7** Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple võib kehtestada piiranguid teenuse Apple Maps kasutamisele (nt piirata tehingute arvu, mida teie rakendus saab teha MapKit API või Apple Maps Server API kaudu) või tühistada või eemaldada teie juurdepääsu teenusele Apple Maps (või selle mis tahes osale) igal ajal oma äranägemise järgi. Lisaks võtate teadmiseks ja nõustute, teenusest Apple Maps saadud tulemused võivad muutuvate tegurite (näiteks tee- või ilmastikuolude) tõttu erineda tegelikest tingimustest, mis võivad mõjutada kaardiandmete täpsust.

**3. Teie kinnitused.** Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

**3.1** Apple võib igal ajal, kas teile eelnevalt teatades või ilma teatamata, (a) muuta teenust Apple Maps ja/või MapKit API-t, Apple Maps Server API-t või MapKit JS-i, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes funktsiooni või funktsionaalsust, või (b) muuta, tühistada, uuesti välja anda või uuesti avaldada MapKit API-t, Apple Maps Server API-t või MapKit JS-i. Mõistate, et kõik sellised muudatused võivad nõuda, et muudaksite või värskendaksite oma rakendusi, veebisaiti või veebirakendusi oma kulul. Apple ei ole otseselt ega kaudselt kohustatud pakkuma või jätkama teenust Apple Maps ning võib teenuse Apple Maps või selle mis tahes osa igal ajal peatada või lõpetada. Apple ei vastuta mis tahes kahjude, kahjustuste ega kulude eest, mis on tekkinud teile või kolmandale poolele, mis tulenevad teenuse Apple Maps, MapKit API, mis tahes sellise teenuse peatamisest või lõpetamisest või muust Apple Maps Server API või MapKit JS-i modifikatsioonist.

**3.2** Teenus Apple Maps ei pruugi olla saadaval kõigis riikides, piirkondades, või keeltes ning Apple ei kinnita, et teenus Apple Maps on sobiv või saadaval kasutamiseks mingis konkreetses asukohas. Sel määral, kui otsustate pakkuda juurdepääsu teenusele Apple Maps oma rakendustes, veebisaidil või veebirakendustes või MapKit API, Apple Maps Server API või MapKit JS-i kaudu, teete seda omal algatusel ja vastutate kõigi kohaldatavate seaduste järgimise eest.

**4. Apple'i õigus vaadata üle teie MapKiti ja/või MapKit JS-i juurutus.** Mõistate ja nõustute, et Apple jätab endale õiguse kontrollida ja heaks kiita või tagasi lükata teie MapKit ja/või MapKit JS-i juurutamise teie rakenduses, veebisaidil või veebirakendustes igal ajal käesoleva lepingu kehtivusaja jooksul. Apple'i nõudmisel nõustute Apple'ile viivitamata esitama teavet MapKiti ja/või MapKit JS-i juurutamise kohta. Nõustute tegema Apple'iga koostööd ning vastama küsimustele ja esitama Apple'i poolt mõistlikult nõutud teavet ja materjale seoses sellise juurutusega. Apple jätab endale õiguse igal ajal oma äranägemise järgi tühistada teie juurdepääs MapKitile ja/või MapKit JS-i võtmetele ning muule identimisteabele, isegi kui MapKiti ja/või MapKit JS-i kasutamine vastab käesoleva liite dokumentatsiooni- ja programminõuetele ning tingimustele. Ainult näitena võib Apple seda teha, kui teie MapKiti ja/või MapKit JS-i juurutamine koormab teenust Apple Maps ülemäära ja põhjendamatult, varjab või eemaldab Apple Mapsi logo või sisseehitatud lingid kaardi kuvamisel või kasutab teenust Apple Maps koos vastava solvava või ebaseadusliku kaardisisuga.



**5. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EGA SELLE LITSENTSIANDJAD EGA TEENUSEPAKKUJAD EI VASTUTA MIS TAHES KAHJUDE VÕI KAHJUSTUSTE EEST, MIS TULENEVAD TEENUSE APPLE MAPS KASUTAMISEST, VÄÄRKASUTAMISEST, SELLELE TUGINEMISEST, KASUTAMISE VÕIMATUSEST, KATKESTUSEST, PEATAMISEST VÕI LÕPETAMISEST, SEALHULGAS SÜSTEEMIHÄIRETEST, VÖRGURÜNNAKUTEST VÕI PLAANILISEST VÕI PLAANIVÄLISEST HOOLDUSEST TINGITUD KATKESTUSTEST.

## **Liide 7** **(lepingu juurde)** **Safari laienduste lisatingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad Safari laienduste suhtes, mis on allkirjastatud Apple'i serdiga.

### **1.1 Safari laienduse nõuded**

Kui soovite levitada oma Apple'i serdiga allkirjastatud Safari laiendust, nõustute järgima järgmisi nõudeid selliste Safari laienduste kohta, mida Apple võib aeg-ajalt muuta:

- teie Safari laiendus ei tohi sisaldada pahavara, pahatahtlikku või kahjulikku koodi ega muid sisemisi komponente (nt arvutiviirused, Trooja hobused, „tagauksed“), mis võivad kahjustada, hävitada või kahjulikult mõjutada Apple'i riistvara, tarkvara või teenuseid või muud kolmandate poolte tarkvara, püsivara, riistvara, andmeid, süsteeme, teenuseid või võrke;
- teie Safari laiendused ei tohi olla loodud ega turustatud eesmärgiga ahistada, kuritarvitada, jälitada, spämmida, eksitada, petta, ähvardada või muul viisil rikkuda teiste isikute seaduslikke õigusi (näiteks õigust privaatsusele ja avalikustamisele). Lisaks ei tohi te luua Safari laiendust, mis jälgib kasutaja käitumist (nt tema veebilehtede sirvimist) ilma tema selgesõnalise nõusolekuta;
- teie Safari laiendus peab toimima ainult Safari laienduse jaoks ettenähtud ümbrisealal ning ei tohi keelata, tühistada ega muul viisil häirida Apple'i poolt rakendatud süsteemihoiatusi, hoiatusi, kuvamispaneele, nõusolekupaneele jms;
- teie Safari laiendusel peab olema üks eesmärk ja värskendused ei tohi muuta teie Safari laienduse ühte eesmärki. Nõustute, et esitate oma Safari laienduse omadused ja funktsioonid kasutajale täpselt ja tegutsete vastavalt sellisele esitusele. Näiteks ei tohi te ilma kasutaja selgesõnalise nõusolekuta suunata kasutaja otsinguid ümber teisele otsingupakkujale kui see, mille kasutaja on eelnevalt Safaris valinud. Lisaks sellele ei tohi teie Safari laiendus suunata ümber linki (või mis tahes siduslinki) veebisaidil, kui seda käitumist kasutajale ei avaldata. Nõustute mitte varjama Safari laienduse funktsioone või funktsionaalsust (nt mis sisaldab varjatud koodi);
- teie Safari laiendus ei tohi sisaldada rakendust, millel on Safari laiendusest erinev eesmärk. Teie Safari laiendus ei tohi sisestada veebisaidile reklaame ega kuvada hüpikreklaame. Te ei tohi kasutada skripte ega automatiseerida oma Safari laiendust ega võimaldada seda teistel teha ja
- Safari laiendused ei tohi häirida Safari, macOS-i, iOS-i, iPadOS-i, visionOS-i või muude Apple'i kaubamärgiga toodete turvalisust, kasutajaliidest, kasutuskogemust, funktsioone ega funktsionaalsust.

**1.2 Vastavus, serdid.** Teie Safari laiendused peavad vastama dokumentatsioonile ja kõigile kohaldatavatele seadustele ja määrustele, sealhulgas kõigis jurisdiktsioonides, kus selliseid Safari laiendusi võidakse pakkuda või kättesaadavaks teha. Mõistate, et Apple võib teie Safari laienduste allkirjastamiseks kasutatud Apple'i serdid igal ajal oma äranägemise järgi tühistada. Lisaks võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple võib teie Safari laienduse blokeerida (nii et see võib olla Safari kasutajatele kättesaamatu või juurdepääsematu), kui see ei vasta käesolevas **jaotises 1.1** sätestatud nõuetele või mõjutab muul viisil Safari või Apple'i kaubamärgiga toodete kasutajaid.

## **Liide 8** **(lepingu juurde)** **WeatherKit API-de lisatingimused**

Järgmised tingimused täiendavad lepingutingimusi ja kehtivad Apple'i ilmastikuandmete ja WeatherKit API-de mis tahes kasutamise korral teie rakenduses või vastavas tootes.

### **1. Apple'i ilmastikuandmete ja WeatherKit API-de kasutamine**

**1.1** Nõustute, et Apple'i ilmastikuandmed ja WeatherKit API-de kasutamine peab vastama programminõuetele.

**1.2** Te ei tohi nõuda lõppkasutajatelt tasu juurdepääsu eest Apple'i ilmastikuandmetele või nende kasutamise eest, mis on esitatud teie rakenduse või vastava toote kaudu algsel kujul; eeldusel, et te võite siiski nõuda lõppkasutajatelt tasu lisaväärtusega teenuste või toodete eest, st, andmed, tooted ja/või teenused, sealhulgas teie rakendused või vastavad tooted, mida te töötate välja, mis on tuletatud Apple'i ilmastikuandmetest ja mis on muudetud nii, et ükski lõppkasutaja või muu kolmas pool ei saa Apple'i ilmastikuandmeid Apple'i poolt algselt esitatud kujul (täielikult või osaliselt) tuvastada, neile juurde pääseda, neid pöördprojekteerida või neid muul viisil kindlaks teha või kasutada. Te ei tohi anda WeatherKit API-de või Apple'i ilmastikuandmete all-litsentsimisõigusi nende algsel kujul. Võite kasutada Apple'i ilmastikuandmeid sisemise kasutamise eesmärgil või selleks, et luua, teha või kuvada lisaväärtusteenuseid või -tooteid oma lõppkasutajatele. Teie lõppkasutaja litsentsitingimused ei tohi lubada lõppkasutajatel või muudel kolmandatel pooltel WeatherKit API-sid või Apple'i ilmastikuandmeid mis tahes eesmärgil pöördprojekteerida.

**1.3** WeatherKit API-t kasutavaid rakendusi või vastavaid tooteid ei tohi kavandada ega turustada hädaolukordade või elupäästmise eesmärgil.

**1.4** Teie rakendus või vastav toode võib pääseda ligi Apple'i ilmastikuandmetele ainult WeatherKit API-de kaudu. Nõustute, et Apple'i ilmastikuandmete kuvamine peab vastama kõigile kohaldatavatele määramise nõuetele ja muudele programminõuetes sätestatud spetsifikatsioonidele. Te ei tohi ilmateateid mingil viisil modifitseerida, muuta ega varjata.

**1.5** Te ei tohi kasutada WeatherKit API-t mis tahes viisil, mis võimaldab või lubab Apple'i ilmastikuandmete või nende mis tahes osade hulgi allalaadimist või vooge või mis mingil viisil püüavad Apple'i ilmastikuandmete mis tahes osi ekstraktida või kaevandada. Näiteks ei tohi teie, teie rakendused ega teie vastavad tooted kasutada ega teha Apple'i ilmastikuandmeid või nende mis tahes osi kättesaadavaks ühegi teisese või tuletatud andmebaasi osana.

**1.6** Kui dokumentatsioonis ei ole selgesõnaliselt lubatud teisiti, ei tohi teie, teie rakendus või vastav toode Apple'i ilmastikuandmeid vahemällu salvestada, eeltuua ega salvestada, välja arvatud ajutiselt ja piiratud ulatuses üksnes selleks, et parandada WeatherKit API-de jõudlust teie rakenduses või vastavas tootes.

### **2. Teie kinnitused**

Võtate teadmiseks ja nõustute, et:

**2.1** WeatherKit API-d ei pruugi kõigis riikides või keeltes saadaval olla ning Apple ei kinnita, et WeatherKit API-d on asjakohased või saadaval konkreetsetes asukohtades. Kui te otsustate pakkuda oma rakenduses või vastavas tootes juurdepääsu Apple'i ilmastikuandmetele WeatherKit API-de kaudu, teete seda omal algatusel ja vastutate kõigi kohaldatavate seaduste

järgimise eest. WeatherKit API-de kasutamine toimub teie ainuisikulisel vastutusel ja te võtate enda kanda kogu vastutuse, mis tuleneb WeatherKit API-de kasutamisest teie poolt mis tahes maailma osas, sealhulgas Apple'i ilmastikuandmete kuvamine vaidlustatud territooriumidel.

**2.2** Rakenduste või vastavate toodete puhul, mis kasutavad WeatherKit API-sid reaalajas ilmateate saamiseks, peab teil olema lõppkasutaja litsentsileping, mis sisaldab järgmist teatist: SELLE REAALAJAS ILMATEATE JUHISTE RAKENDUSE VÕI VEEBILEHE KASUTAMINE TOIMUB AINULT TEIE ENDA VASTUTUSEL. ILMAANDMED EI PRUUGI OLLA TÄPSED. Apple'i ilmastikuandmed võivad erineda tegelikest tingimustest muutuvate tegurite, näiteks signaaliprobleemide ja geopoliitiliste sündmuste tõttu, mis võivad mõjutada Apple'i ilmastikuandmete täpsust.

### **3. Vastavus**

**3.1** Kui Apple seda nõuab, nõustute Apple'ile viivitamatult esitama teavet WeatherKit API-de rakendamise kohta, kui see on vajalik, et teha kindlaks teie vastavus nendele nõuetele.

**3.2** Apple'i muid käesolevast lepingust tulenevaid õigusi piiramata jätab Apple endale õiguse võtta meetmeid, kui Apple omal äranägemisel otsustab või tal on põhjust arvata, et olete rikkunud mõnda käesoleva lepingu tingimust. Nende meetmete hulka võib kuuluda teie juurdepääsu piiramine, peatamine või tühistamine Apple'i ilmastikuandmetele ja WeatherKit API-dele.

**4. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EGA TEMA LITSENTSIANDJAD EGA TEENUSEPAKKUJAD EI VASTUTA MIS TAHES KAHJUDE VÕI KAHJUSTUSTE EEST, MIS TULENEVAD WEATHERKIT API-DE KASUTAMISEST, VÄÄRKASUTAMISEST, SELLELE TUGINEMISEST, KASUTAMISE VÕIMATUSEST, KATKESTUSEST, PEATAMISEST VÕI LÕPETAMISEST, SEALHULGAS SÜSTEEMIHÄIRETEST, VÕRGURÜNNAKUTEST VÕI PLAANILISEST VÕI PLAANIVÄLISEST HOOLDUSEST TINGITUD KATKESTUSTEST.

**5. Hüvitamine.** Apple'i muid käesolevast lepingust tulenevaid õigusi piiramata nõustute hüvitama ja vabastama Apple'i poolt hüvitise saanud poole kõigist Apple'i poolt kantud kahjust, mis tulenevad või on seotud mis tahes väitega, et teie poolt WeatherKit API-de kasutamine ei vasta kohalikele kaardistusseadustele või muudele kohaldatavatele seadustele.

## **Liide 9 (lepingu juurde)**

### **Apple Developeri rakenduse kaudu ostetud tellimuste lisatingimused**

Apple Developeri rakenduse kaudu on teil võimalik maksta programmitasude eest ning programmi liikmena osta ja kasutada muid tellimusi. Ainult selle liite 9 puhul tähendab „Apple“ järgmist:

- Apple Inc., asukohaga One Apple Park Way, Cupertino, California, kui asute Ameerika Ühendriikides, sh Puerto Rico;
- Apple Canada Inc., asukohaga 120 Bremner Blvd., Suite 1600, Toronto ON M5J 0A8, Kanada, kui asute Kanadas;
- Apple Services LATAM LLC, asukohaga 1 Alhambra Plaza, Ste 700 Coral Gables, Florida, kui asute Mehhikos, Kesk- või Lõuna-Ameerikas, või mis tahes Kariibi mere maades või piirkonnas (välja arvatud Puerto Rico);
- iTunes K.K., asukohaga Roppongi Hills, 6-10-1 Roppongi, Minato-ku, Tokyo 106-6140, Tokyo, kui asute Jaapanis;
- Apple Pty Limited, asukohaga 3, 20, Martin Place, Sydney NSW 2000, Austraalia, kui asute Austraalias või Uus-Meremaal, sealhulgas mis tahes nende territooriumil või sellega seotud jurisdiktsioonis ja
- Apple Distribution International Ltd., asukohaga Hollyhill Industrial Estate, Hollyhill, Cork, Iiri Vabariik, kui asute mujal.

Kontoomaniku kontoseadetes uuendatakse tellimusi automaatselt kuni tühistamiseni. Tasu ei võeta enam kui kakskümmend neli (24) tundi enne uuendamiskuupäeva. Tellimuste tühistamise kohta lisateabe saamiseks külastage lehte <https://support.apple.com/HT202039>.

Apple võtab teie kontoomaniku valitud makseviisilt tasu mis tahes tellimusest, sealhulgas kõik maksud. Kui teie kontoomanik on lisanud selle ka oma Apple Walletisse, võib Apple Apple Pay abil Apple Walletis valitud makseviisilt tasu võtta. Teie kontoomanik võib oma Apple'i kontoga siduda mitu makseviisi ja te nõustute, et Apple võib need salvestada ja neilt tasu võtta. Esmane makseviis kuvatakse kontoseadete maksete lehe ülaosas.

Kui esmaselt makseviisilt ei saa mingil põhjusel tasu võtta, lubate Apple'il proovida tasu võtta teie kontoomaniku teistelt sobivatelt makseviisidelt ülevalt alla, nii nagu need kontoseadete maksetelehel kuvatakse. Kui Apple ei saa teie kontoomanikult tasu võtta, vastutate teie kõigi laekumata summade eest ning Apple võib üritada uuesti tasu võtta või nõuda teist makseviisi. See võib muuta arveldamise kuupäeva. Seadusega lubatud viisil võib Apple automaatselt uuendada makseteavet, kui seda pakuvad maksevõrgud või finantsasutused.

Programmi liikmesus hõlmab kuni 500 000 WeatherKit API-kutset kuus. Kui ostate WeatherKit API-kutsetele tellimuse, asendab see tellimuse kehtivuse ajal programmi liikmesusega kaasnevad WeatherKit API-kutsed.

Programmi liikmetel on ka õigus kasutada kuni kakskümmend viis (25) Xcode Cloudi arvutustundi kuus. Kui ostate Xcode Cloudi arvutustundide tellimuse, asendab see tellimuse kehtivusaja jooksul Xcode Cloudi kahtkümmend viite (25) arvutustundi kuus, mida teil on programmi liikmena õigus kasutada. Apple jätab endale õiguse anda teile Xcode Cloudi kasutuse või pakkuda teile võimalust osta Xcode Cloudi arvutustundide tellimus, kui see on võimalik. Kui tühistate ja loobute Xcode Cloudi kasutamisest kohe, võib teie kontoomanik võtta ühendust Apple'i klienditoega, et taotleda raha tagasimaksmist.

Tellimuse täiendamine jõustub kohe ja tagasimakse tehakse algse tellimuse kuu jooksul järelejäänud aja alusel. Tellimuse versiooni taandamine või tühistamine jõustub järgmisel arvelduspäeval. Apple jätab endale õiguse arvutada või keelduda tagasimaksetaotluste esitamisest WeatherKit API-kutsete või Xcode Cloudi arvutustundide kasutamise alusel.

## **Liide 10** **(lepingu juurde)** **MDM-i kasutamise lisatingimused**

### **1. MDM-i ja konfiguratsiooniprofiilide kasutamine**

**1.1** Teil on lubatud MDM-ile juurde pääseda ja seda kasutada ainult oma töötajate teile kuuluvate ja teie kontrollitavate Apple'i kaubamärgiga seadmete või teie volitatud arendajate volitatud testseadmete organisatsiooniseseks haldamiseks; või kui Apple on teid valinud kolmandast poolest MDM-i arendajaks, siis ainult selleks, et anda teie MDM-i klientidele MDM-iga ühilduva toote raames MDM-ile juurdepääs. Enne sellise tootega MDM-i või seadmekonfiguratsioonide kasutamist tuleb igasse seadmesse installida konfiguratsiooniprofiil. Teil ja teie MDM-i klientidel on MDM-i lubatud kasutada ainult serdiga ja konfiguratsiooniprofiiliga, mis on konfigureeritud vastama teile või teie MDM-iga ühilduvate toodete MDM-i kliendile määratud serdile. MDM-i on lubatud kasutada ainult selles lepingus, MDM-protokollis ja dokumentatsioonis selgesõnaliselt lubatud viisil ning kooskõlas kohaldatavate õigusaktidega.

**1.2** MDM-i kasutamiseks peab teil olema Apple'i APN-iga ja/või muude Apple'i veebiteenustega suhtlemiseks ette nähtud turvaline server. Te ei tohi selliste serverite või teenuste üldist võrgumahtu või läbilaskevõimet liigselt kasutada ega kahjustada, häirida või segada Apple'i võrke või servereid ega muid APN-iga, muude Apple'i veebiteenustega või MDM-iga ühendatud kolmanda poole võrke või servereid.

**1.3** Arvates välja käesolevas dokumendis selgesõnaliselt nimetatud juhud, ei tohi te MDM-i raames jagada ühegi kolmanda poolega Apple'ilt saadud materjale või dokumentatsiooni. Arvates välja käesolevas dokumendis selgesõnaliselt lubatud juhud, nõustute MDM-i nii täielikult kui ka osaliselt mitte müüma, edasi müüma või rentima kolmandale poolele või andma talle sellele juurdepääsu muul viisil ning mitte püüdma luua asendus- või sarnast teenust MDM-i kasutamise või sellele juurdepääsemise teel ning mitte kasutama MDM-i muude toodetega kui ühilduvad Apple'i kaubamärgiga tooted.

### **2. Organisatsioonisesese juurutuse lisanõuded**

**2.1** Kui kasutate MDM-i oma organisatsiooniseseks juurutuseks, nõustute teavitama enne konfiguratsiooniprofiilide installimist oma töötajaid ja/või volitatud arendajaid, et teil on edaspidi võimalik nende seadmetega kaugteel suhelda, sealhulgas profiilide ülevaatamiseks, installimiseks või eemaldamiseks, installitud rakenduste vaatamiseks, turvalise kustutamise funktsioonide kasutamiseks ja seadmete pääsukoodide jõustamiseks. Te kinnitate ja garanteerite Apple'ile, et teil on sel viisil MDM-protokolli kasutamise käigus hangitud teabe kogumiseks, kasutamiseks ja haldamiseks kõik vajalikud õigused ja nõusolekud.

**2.2** Te ei tohi MDM-i kasutada selleks, et jälgida avaldamata viisil oma töötajaid, volitatud arendajaid või mis tahes seadmeid andmepüügi, -korje või muul viisil volitamata teabekogumise eesmärgil, sealhulgas mis tahes tegude toimepanemiseks, mis rikuvad kasutaja privaatsust või on sobimatud või ebaseaduslikud.

**2.3** Kogu teavet, mille hangite organisatsiooniseseks juurutuseks ette nähtud MDM-i kasutamise kaudu, tohib kasutada ainult teie organisatsioonisesese tehnoloogia- ja seadmehalduse eesmärkidel ning kooskõlas kohaldatavate õigusaktidega.

### **3. MDM-iga ühilduvate toodete lisanõuded**

**3.1** Arvates välja **jaotises 2** nimetatud juhud, tohite te MDM-i kasutada ainult MDM-iga ühilduvate toodete arendamise ja nende teie MDM-i klientidele levitamise eesmärgil, kui Apple on teid valinud selliste MDM-iga ühilduvate toodete kolmandast poolest arendajaks. Te ei tohi MDM-i ei täielikult ega osaliselt kasutada selleks, et pakkuda MDM-iga ühilduvaid tooteid mitteäriliseks isiklikuks kasutuseks, välja arvatud Apple'i selgesõnalise kirjaliku nõusoleku korral. Lisaks ei tohi te MDM-i ei täielikult ega osaliselt litsentsida, müüa ega muul viisil pakkuda muus ulatuses kui selle kasutus ühilduva toote raames.

**3.2** Teie MDM-iga ühilduvad tooted, mis kasutavad MDM-i, ei tohi olla ette nähtud ega reklaamitud lõppkasutajate või ühilduvate Apple'i kaubamärgiga toodete jälgimiseks volitamata viisil, näiteks andmepüügiks, -korjeks või selliste tegude toimepanemiseks, mis rikuvad kasutaja privaatsust või on muul viisil sobimatud või ebaseaduslikud.

**3.3** Arvates välja käesolevas dokumendis nimetatud juhud, tohib kogu teavet, mille hangite MDM-i kasutamise kaudu, kasutada ainult MDM-iga ühilduvate toodete arendamiseks või nende teie MDM-i klientide jaoks juurutamiseks ning kooskõlas kohaldatavate õigusaktidega.

### **4. MDM-iga ühilduvate toodete serdikasutus**

**4.1** Teie MDM-i kliendid peavad teie MDM-iga ühilduvate toodetega MDM-i kasutamiseks hankima Apple'ilt MDM-i jaoks serdi ning saavad seda serti taotleda, kui teie olete allkirjastanud nende serdi allkirjastamisaotluse (CSR). Teil on lubatud allkirjastada CSR-e ainult selliste MDM-i klientide jaoks, kelle ettevõtte nime ja kontaktandmeid olete kontrollinud. Vastavasisulise taotluse korral nõustute edastama selle teabe Apple'ile ja tegema Apple'iga koostööd seoses klientide MDM-i kasutusega, näiteks võtma vastava juriidilise isikuga ühendust, kui tema MDM-i kasutuse või serditaotlusega seoses ilmneb probleem.

**4.2** Te ei tohi MDM-i klientide autentimiseks ette nähtud serti anda, edastada ega üle kanda ühelegi muule juriidilisele isikule, sealhulgas teie MDM-i klientidele või ühelegi edasimüüjale. Nõustute võtma sellise sertifikaadi turvalisuse ja privaatsuse kaitsmiseks asjakohaseid meetmeid ja te ei tohi seda lisada oma ühilduvasse tootesse. Selguse huvides: te ei tohi MDM-protokolli kasutada selleks, et arendada teie ühilduvat toodet viisil, mis aitab teie MDM-i klientidel genereerida võtmeid ja saata CSR-i teile. Te ei tohi genereerida MDM-i kliendi privaatvõtit ega sellele muul viisil juurde pääseda ega häirida Apple sertide andmise protsesse. Lisaks ei tohi te ajendada teisi rikkuma Apple'iga sõlmitud MDM-i serdi teenuselepingut ega muid Apple'i poliitikaid MDM-i, konfiguratsiooniprofiilide või sertide kohta.

**4.3** Te vastutate ainuisikuliselt teie MDM-i klientidele toe ja abi osutamise eest, sealhulgas mis tahes dokumentatsiooni ning lõppkasutajate toe ja garantiide eest.

### **5. Teie kinnitused: Võtate teadmiseks ja nõustute, et:**

**5.1** Kõikide MDM-i või heakskiidetud mehhanismide kaudu saadetatavate konfiguratsiooniprofiilide saatja olete teie, mitte Apple, ning te vastutate ainuisikuliselt teie, teie töötajate, teie volitatud arendajate ja teie MDM-i klientide poolse MDM-i ja konfiguratsiooniprofiilide kasutuse eest.

**5.2** Apple võib igal ajal, kas teile eelnevalt teatades või teatamata, (a) MDM-i osaliselt või täielikult muuta, peatada või lõpetada, sealhulgas muuta või eemaldada mis tahes omadust või funktsiooni, või (b) MDM-protokolli muuta, uuesti välja anda või taasavaldada. Apple ei anna MDM-i kättesaadavuse, töökindluse ega jõudluse kohta ühtki garantiid. Apple ei ole kohustatud osutama MDM-i hooldust, tehnilist või muud tuge.

**5.3** Apple jätab endale õiguse igal ajal oma äranägemise järgi eemaldada teie juurdepääs MDM-ile. Samuti jätab Apple endale õiguse oma äranägemise järgi tühistada või keelata teie serte või teie MDM-i klientide serte, mis on ette nähtud MDM-i jaoks.

**6. Täiendav vastutusest lahtiütlus.** APPLE EI VASTUTA ÜHEGI KULU, KULUTUSE, KAHJU VÕI KAOTUSE EEST, MIS TULENEB MDM-I VÕI KONFIGURATSIOONIPROFIILIDE TEIEPOOLSEST KASUTUSEST VÕI ON SELLEGA SEOTUD, SEALHULGAS PLAANILISE VÕI PLAANIVÄLISE HOOLDUSE, TEENUSEKATKESTUSTE, KAOTSILÄINUD VÕI VARASTATUD ANDMETE EGA MIS TAHES NÕUETE EEST, MIS TULENEVAD TEIE JUURDEPÄÄSUST SEADMETELE MDM-I VÕI KONFIGURATSIOONIPROFIILIDE KASUTAMISE KAUDU (SEALHULGAS MIS TAHES PRIVAATSUSRIKKUMISED) VÕI SELLEST, KAS APPLE TÄIDAB KÄESOLEVAT LEPINGUT VÕI MITTE.



# 1. lisa

## 1. Esindaja määramine

**1.1** Käesolevaga nimetate Apple'i ja Apple'i tütarettevõtted (ühiselt „Apple“): (i) edastusperioodi jooksul oma esindajaks litsentsitud rakenduste turustamisel ja edastamisel lõppkasutajatele, kes asuvad käesoleva 1. lisa täienduse A jaotises 1 loetletud piirkondades, mis võivad muutuda ja (ii) oma vahendajaks litsentsitud rakenduste turustamisel ja edastamisel lõppkasutajatele, kes asuvad käesoleva 1. lisa täienduse A jaotises 2 loetletud piirkondades, mis võivad muutuda. Kõige ajakohasem loetelu App Store'i piirkondadest, mille hulgast saate valida, on esitatud App Store Connecti tööriistas ja Custom App Distributioni saidil ning Apple võib neid aeg-ajalt värskendada. Kinnitate, et Apple turustab ja teeb litsentsitud rakendused lõppkasutajatele allalaadimiseks kättesaadavaks ühe või mitme App Store'i või Custom App Distributioni saidi kaudu teie eest ja teie nimel. Selle 1. lisa kohaldamisel kehtivad järgmised tingimused.

„Kohandatud rakendus“ tähendab litsentsitud rakendust, mille olete ise arendanud konkreetsete organisatsioonide või kolmandate poolte äriklientide jaoks, sealhulgas teie organisatsiooni sisekasutuseks arendatud litsentsitud rakendused.

(a) „Teie“ hõlmab App Store Connecti kasutajaid, kes on teie poolt volitatud esitama litsentsitud rakendusi ja nendega seotud metaandmeid teie nimel ja

(b) „Lõppkasutaja“ hõlmab nii üksikuid ostjaid kui ka nende kontoga perega jagamise või pärandkontaktide kaudu seotud õigustatud kasutajaid. Institutsioonist klientide puhul tähendab „lõppkasutaja“ üksikisikut, kellel on õigus litsentsitud rakendust kasutada, institutsioonist administraatorit, kes vastutab ühiselt kasutatavate seadmete installimise haldamise eest, samuti volitatud institutsioonist ostjaid, sealhulgas Apple'i poolt heakskiidetud haridusasutusi, kes võivad omandada litsentsitud rakendusi oma töötajate, esindajate ja sidusettevõtete poolt kasutamiseks.

(c) Selle 1. lisa kohaldamisel hõlmab mõiste „litsentsitud rakendus“ tarkvararakenduses pakutavat igasugust sisu, funktsionaalsust, laiendusi, kleebiseid või teenuseid.

„Hulgisisu teenus“ on Apple'i teenus, mis pakub võimalust saada kohandatud rakendusi ja osta hulgi litsentsitud rakendusi vastavalt hulgisisu tingimustele ja nõuetele.

**1.2** Selle 1. lisa jaotises 1.1 sätestatud Apple'ile antud volituste täitmiseks volitate ja annate käesolevaga Apple'ile järgmised volitused ja juhised:

(a) turustada, taotleda ja saada teie nimel litsentsitud rakenduste tellimusi lõppkasutajatelt, kes asuvad teie poolt App Store Connecti vahendiga määratud piirkondades;

(b) pakkuda teile lepingutingimuste kohaselt majutusteenuseid, et võimaldada litsentsitud rakenduste salvestamist ja lõppkasutajate juurdepääsu neile ning võimaldada kolmandate poolte majutust selliste litsentsitud rakenduste puhul üksnes Apple'i poolt muul viisil litsentsitud või lubatud viisil;

(c) teha litsentsitud rakendustest koopiaid, vormindada ja muul viisil ette valmistada neid lõppkasutajatele omandamiseks ja allalaadimiseks, sealhulgas lisada turvalahendus ja muud lepingus määratletud optimeerimised;

(d) lubada või teatud ostude piiriülese loovutamise korral korraldada lõppkasutajatele juurdepääsu ja uut juurdepääsu litsentsitud rakenduste koopiatele, nii et lõppkasutajad saavad neid litsentsitud rakendusi, litsentsitud rakenduste andmeid ja nendega seotud metaandmeid ühe

või mitme App Store'i või Custom App Distributioni saidi kaudu teilt omandada ja elektrooniliselt alla laadida. Lisaks lubate käesolevaga oma litsentsitud rakenduste levitamist käesoleva 1. lisa alusel kasutamiseks järgmistel isikutel: (i) lõppkasutajad, kelle kontod on seotud teise lõppkasutaja kontoga perega jagamise kaudu; (ii) lõppkasutaja sobivad pärandkontaktid, et pääseda ligi teie litsentsitud rakendusele koos iCloudis salvestatud seotud andmete ja metaandmetega, nagu on kirjeldatud aadressil <https://support.apple.com/HT212360>; (iii) mitu lõppkasutajat ühe Apple'i konto all, kui litsentsitud rakendus antakse sellistele lõppkasutajatele Apple Configuratori kaudu vastavalt Apple Configuratori tarkvara litsentsilepingule, ja (iv) üksikinstitsioonist klient Custom App Distributioni kaudu kasutamiseks tema lõppkasutajate poolt ja/või installimiseks seadmetele, millel ei ole seotud Apple'i kontot ja mis on selle institsioonist kliendi omanduses või kontrolli all vastavalt hulgisisu tingimustele ja programmile esitatavatele nõuetele;

(e) kasutada (i) kuvatõmmiseid, eelvaateid ja/või kuni 30-sekundilisi väljavõtteid litsentsitud rakendustest; (ii) litsentsitud rakendustega seotud kaubamärke ja logosid ja (iii) litsentsitud rakenduste teavet reklaami eesmärgil turundusmaterjalides ja kinkekaartides ning seoses sõidukiekraaniga, välja arvatud litsentsitud rakenduste, kaubamärkide või logode või litsentsitud rakenduste andmete need osad, mida teil ei ole õigust kasutada reklaami eesmärgil ja mida te kirjalikult määratlete ajal, mil te litsentsitud rakendused 1. lisa jaotise 2.1 kohaselt Apple'ile üle annate ning kasutada pilte ja muid materjale, mida te võite Apple'i põhjendatud nõudmisel Apple'ile edastada, reklaami eesmärgil turundusmaterjalides ja kinkekaartidel ning seoses sõidukite ekraanidega. Lisaks sellele ja eespool sätestatud piirangutele vastavalt nõustute, et Apple võib kasutada kuvatõmmiseid, ikoone ja kuni 30-sekundilisi väljavõtteid teie litsentsitud rakendustest kasutamiseks Apple'i arendajate üritustel (nt WWDC, Tech Talks) ja arendusdokumentatsioonis;

(f) kasutada muul viisil litsentsitud rakendusi, litsentsitud rakenduste andmeid ja nendega seotud metaandmeid, mis võivad olla mõistlikult vajalikud litsentsitud rakenduste turustamisel ja edastamisel selle 1. Lisa kohaselt. Nõustute, et selle 1. lisa jaotises 1.2 kirjeldatud õiguste eest ei ole vaja maksta litsentsitasu ega muud hüvitist ja

(g) hõlbustada teie litsentsitud rakenduste väljalaske-eelsete versioonide levitamist („beetaversiooni testimine“) teie poolt määratud lõppkasutajatele vastavalt lepingule, kättesaadavusele ja muudele programminõuetele, mida aeg-ajalt App Store Connectis värskendatakse. Sellise beetaversiooni testimise eesmärgil loobute käesolevaga igasugusest õigusest nõuda ostuhinda, tulu või muud tasu oma litsentsitud rakenduse väljalaske-eelsete versioonide levitamise ja allalaadimise eest. Lisaks nõustute, et olete jätkuvalt vastutav mis tahes litsentsitasude või muude maksete maksmise eest kolmandatele pooltele seoses teie litsentsitud rakenduste väljalaske-eelsete versioonide levitamise ja kasutamisega, samuti kõigi seaduste järgimise eest territooriumidel, kus selline beetaversiooni testimine toimub. Selguse mõttes, Apple ei võta sellise levitamise eest komisjonitasu.

**1.3** Pooled võtavad teadmiseks ja nõustuvad, et nende suhe käesoleva 1. lisa alusel on ja saab olema vastavalt täienduse A jaotises 1 ja täienduse A jaotises 2 kirjeldatud komitendi ja esindaja või komitendi ja vahendaja suhe, ning et teie kui komitent olete ja saate olema ainuisikuliselt vastutav kõikide nõuete ja kohustuste eest, mis on seotud litsentsitud rakendustega, nagu on sätestatud käesolevas 1. lisa. Pooled võtavad teadmiseks ja nõustuvad, et Apple'i määramine teie esindajaks või vahendajaks, vastavalt olukorrale, ei ole ainuõiguslik käesoleva 1. lisa alusel. Käesolevaga kinnitate ja garanteerite, et omate või kontrollite vajalikke õigusi, et määrata Apple ja Apple'i tütarettevõtted ülemaailmselt esindajaks ja/või vahendajaks oma litsentsitud rakenduste edastamisel ning et sellise määramise täitmine Apple'i ja Apple'i tütarettevõtete poolt ei riku ühegi kolmanda poole õigusi.

**1.4** Selle 1. lisa tähenduses tähendab "edastusperiood" perioodi, mis algab lepingu jõustumiskuupäeval ja lõpeb lepingu või selle uuendamise viimasel päeval; tingimusel, et Apple'i

määramine teie esindajaks jääb jösse lepingu lõppemise järel mõistliku, kuni kolmkümmend (30) päeva kestva järk-järgulise perioodi jooksul ning tingimusel, et üksnes teie lõppkasutajate suhtes kehtivad alajaotised 1.2(b), (c) ja (d) jäävad kehtima ka pärast lepingu lõpetamist või lõppemist, välja arvatud juhul, kui te teatate teisiti vastavalt käesoleva 1. lisa jaotistele 4.1 ja 6.2.

**1.5** Apple teeb kõik litsentsitud rakendused, mille te olete Apple'ile käesoleva 1. lisa jaotise 2.1 kohaselt edastanud, lõppkasutajatele makseta allalaadimiseks kättesaadavaks. Apple pole kohustatud nõudma litsentsitud rakenduste eest tasu üheltki lõppkasutajalt ja tal ei ole selle 1. lisa alusel teie ees maksekohustust seoses ühegi litsentsitud rakendusega. Kui kavatsete nõuda lõppkasutajatelt tasu mis tahes litsentsitud rakenduse või rakendusesisese ostu eest, peate sõlmima (või olete varem sõlminud) Apple'iga eraldi käesoleva lepingu laienduse (2. lisa) seoses selle litsentsitud rakendusega. Kui kavatsete nõuda lõppkasutajatelt tasu mis tahes kohandatud rakenduste eest, peate sõlmima (või olema varem sõlminud) Apple'iga eraldi lepingu laienduse (3. lisa) seoses kõnealuse kohandatud rakendusega.

## **2. Litsentsitud rakenduste edastamine Apple'ile**

**2.1** Edastate Apple'ile omal kulul, kasutades App Store Connecti tööriista või muud Apple'i pakutatavat mehhanismi, litsentsitud rakendused, litsentsitud rakenduste andmed ja nendega seotud metaandmed Apple'i poolt ettenähtud vormis ja viisil, mis on vajalik litsentsitud rakenduste edastamiseks lõppkasutajatele vastavalt sellele 1. lisale. Selle 1. lisa alusel Apple'ile edastatavad metaandmed hõlmavad järgmist. (i) iga litsentsitud rakenduse pealkiri ja versiooninumber; (ii) teie määratud piirkonnad, kus te soovite, et Apple lubaks lõppkasutajatel neid litsentsitud rakendusi alla laadida; (iii) lõppkasutajad, kelle te määrate kohandatud rakenduse volitatud allalaadijateks; (iv) kõik autoriõiguse või muude intellektuaalomandiõiguste teated; (v) teie privaatsuseeskirjad; (vi) teie lõppkasutaja litsentsileping ("EULA"), kui see on olemas, vastavalt 1. lisa jaotisele 3.2 ja (vii) kõik täiendavad metaandmed, mis on sätestatud dokumentatsioonis ja/või App Store Connecti tööriistas, mida võidakse aeg-ajalt värskendada, sealhulgas metaandmed, mis on mõeldud Apple'i kaubamärgiga riistvara sisu otsingu ja leidmise parandamiseks.

**2.2** Edastate kõik litsentsitud rakendused Apple'ile, kasutades tarkvaratööriistu, turvalist FTP-saidi aadressi ja/või muid Apple'i poolt ettenähtud edastamismeetodeid.

**2.3** Käesolevaga kinnitate, et kõik litsentsitud rakendused, mida te käesoleva 1. lisa alusel Apple'ile tarnite, on lubatud eksportida Ameerika Ühendriikidest igasse teie poolt käesoleva 1. lisa jaotises 2.1 nimetatud piirkonda vastavalt kõigi kohaldatavate seaduste nõuetele, sealhulgas Ameerika Ühendriikide ekspordihalduse määruste (15 C.F.R. Parts 730-774) nõuetele. Lisaks kinnitate ja garanteerite, et Apple'ile edastatud litsentsitud rakenduste kõigi versioonide suhtes ei kohaldata rahvusvahelisi relvakaubanduse eeskirju 22 C.F.R. Parts 120-130 ja neid ei ole kavandatud, valmistatud, kohandatud ega konfigureeritud sõjalistele lõppkasutajatele ega lõppkasutuseks, nagu on määratletud ja reguleeritud reguleerimisala koodeksis 15 C.F.R § 744. Selle jaotise 2.3 üldist kohaldatavaust piiramata kinnitate, et (i) ükski litsentsitud rakendustest ei sisalda, kasuta ega toeta andmete krüptimist või krüptograafilisi funktsioone; või (ii) juhul, kui mõni litsentsitud rakendus sisaldab, kasutab või toetab sellist andmete krüptimist või krüptograafilist funktsiooni, kinnitate, et olete täitnud Ameerika Ühendriikide ekspordihaldusmäärusi ning et teil on olemas Ameerika Ühendriikide kaubandusministeeriumi tööstus- ja julgeolekubüroo („BIS“) poolt välja antud ekspordiklassifitseerimisotsuse (CCATS) või BIS-ile esitatud mis tahes eneseklassifitseerimisaruande PDF-koopiad ning teiste piirkondade asjakohased load, mis kohustavad antud litsentsitud rakendust importima, ning esitate Apple'ile nõudmise korral vastavad load. Kinnitate, et Apple tugineb teie kinnitusele käesolevas jaotises 2.3, võimaldades lõppkasutajatele juurdepääsu litsentsitud rakendustele ja nende allalaadimist käesoleva 1. lisa alusel. Kui käesolevas jaotises 2.3 ei ole sätestatud teisiti, vastutab Apple ekspordihalduseeskirjade

nõuete täitmise eest, võimaldades lõppkasutajatele juurdepääsu litsentsitud rakendustele ja nende allalaadimist selle 1. lisa alusel.

**2.4** Vastutate kõigi vanusepiirangute või vanematele mõeldud nõuandvate hoiatuste määratlemise ja rakendamise eest, mida nõuavad kohaldatavad valitsuse ettekirjutused, vanusepiiranguid määravad ametid, teenistused või muud organisatsioonid (igaks eraldi „Piiranguid määrav amet“) mis tahes video-, telesaadete, mängude või muu sisu jaoks, mida teie litsentsitud rakendus pakub piirkonna igas asukohas. Vajaduse korral vastutate ka sisu piiramise vahendite või vanuse kontrollimise funktsioonide pakkumise eest, enne kui võimaldate lõppkasutajatele juurdepääsu täiskasvanutele mõeldud või muul viisil reguleeritud sisule oma litsentsitud rakenduses.

### **3. Omandiõigus ja lõppkasutaja litsentsimine ning litsentsitud rakenduste edastamine lõppkasutajatele**

**3.1** Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple, tegutsedes teie esindaja ja/või vahendajana, majutab litsentsitud rakendusi või võib vastavalt käesoleva 1. lisa jaotisele 1.2(b) lubada volitatud kolmandatel pooltel neid majutada ning lubab lõppkasutajatel neid litsentsitud rakendusi teie nimel alla laadida. Siiski vastutate ise sisu või teenuste, mida te müüte või osutate rakendusesiseste ostude API abil, majutamise ja edastamise eest, välja arvatud sisu, mis on lisatud litsentsitud rakendusse (st rakendusesisene ost lihtsalt vabastab sisu) või sisu, mida Apple majutab vastavalt lepingu liite 2 jaotisele 3.3. Pooled tunnistavad ja lepivad kokku, et Apple ei saa mingit omandiõigust litsentsitud rakenduste või litsentsitud rakenduste andmete suhtes ning omandiõigus, kadumisrisk, vastutus ja kontroll litsentsitud rakenduste üle jäävad alati teile. Apple ei tohi kasutada litsentsitud rakendusi või litsentsitud rakenduste andmeid ühelgi eesmärgil ega viisil, välja arvatud lepingus või käesolevas 1. lisa konkreetsetel lubatud juhtudel.

**3.2** Võite esitada Apple'ile oma EULA mis tahes litsentsitud rakenduse kohta ajal, mil te edastate selle litsentsitud rakenduse Apple'ile vastavalt selle 1. lisa jaotisele 2.1; tingimusel, et teie EULA peab siiski sisaldama käesoleva 1. lisa täienduses B toodud miinimumtingimusi ja ei tohi olla vastuolus nendega ning peab vastama kõigile kohaldatavatele seadustele kõikides piirkondades, kus te soovite, et Apple lubaks lõppkasutajatel seda litsentsitud rakendust alla laadida. Apple peab võimaldama igal lõppkasutajal tutvuda teie EULA-ga (kui see on olemas) ajal, mil Apple annab litsentsitud rakenduse lõppkasutajale üle ning Apple peab teavitama igat lõppkasutajat sellest, et lõppkasutaja poolt selle litsentsitud rakenduse kasutamise suhtes kehtivad teie EULA tingimused (kui see on olemas). Juhul kui te ei esita Apple'ile oma EULA-t mis tahes litsentsitud rakenduse kohta, võtate teadmiseks ja nõustute, et iga lõppkasutaja poolt selle litsentsitud rakenduse kasutamise suhtes kohaldatakse Apple'i standardset EULA-t (mis on osa App Store'i teenusetingimustest).

**3.3** Kinnitate, et iga litsentsitud rakenduse EULA on ainult teie ja lõppkasutaja vaheline ning vastab kohaldatavale seadusele, ning Apple ei vastuta mis tahes EULA või mis tahes EULA tingimuste rikkumise eest teie või mis tahes lõppkasutaja poolt ja ei kannu selle eest mingit vastutust.

**3.4** Litsentsitud rakendus võib lugeda või esitada sisu (ajakirjad, ajalehed, raamatud, heli, muusika, video), mida pakutakse väljaspool litsentsitud rakendust (näiteks teie veebisaidi kaudu) tingimusel, et te ei lingi litsentsitud rakenduses ega turusta sellise sisu väliseid pakkumisi. Vastutate väljaspool litsentsitud rakendust omandatud sisu autentimise eest.

**3.5** Kui te reklaamite ja pakute rakendusesiseseid tellimusi, peate tegema seda kooskõlas kõigi õiguslike ja regulatiivsete nõuetega.

**3.6** Kui teie litsentsitud rakendus on perioodilise sisuga (nt ajakirjad ja ajalehed), võib Apple edastada teile nime, meiliaadressi ja sihtnumbri, mis on seotud lõppkasutajate kontoga, kui nad

taotlevad automaatselt uuendatavat tellimust rakendusesiseste ostude API kaudu, tingimusel, et selline kasutaja nõustub andmete edastamisega teile ning tingimusel, et te võite kasutada selliseid andmeid ainult oma toodete reklaamimiseks ja teha seda rangelt kooskõlas teie avalikult avaldatud privaatsuseeskirjadega, mille koopia peab olema kohe nähtav ja millega nõustutakse teie litsentsitud rakenduses.

#### **4. Sisupiirangud ja tarkvara hindamine**

**4.1** Kinnitate ja garanteerite, et: (a) teil on õigus sõlmida käesolev leping, reprodutseerida ja levitada kõiki litsentsitud rakendusi ning lubada Apple'il lubada lõppkasutajatel alla laadida ja kasutada kõiki litsentsitud rakendusi ühe või mitme App Store'i või Custom App Distributioni saidi kaudu; (b) ükski litsentsitud rakendustest või Apple'i või lõppkasutajate poolt lubatud kasutusviisidest ei riku ühegi teise isiku, firma, ettevõtte või muu üksuse patendi-, autoriõiguse-, kaubamärgi-, ärisaladuse- või muid intellektuaalomandi või lepingulisi õigusi ning et te ei esita litsentsitud rakendusi Apple'ile ühe või mitme kolmanda poole nimel; (c) ükski kohandatud rakendustest või Apple'i või lõppkasutajate poolt lubatud kasutusviisidest ei riku ühegi teise isiku, firma, ettevõtte või muu üksuse patente, autoriõigusi, kaubamärke, ärisaladusi või muid intellektuaalomandi või lepingulisi õigusi ning et te ei esita kohandatud rakendusi Apple'ile ühe või mitme kolmanda poole nimel, välja arvatud ühe või mitme kolmanda poole poolt antud litsentsi alusel, mis on seotud Apple'i hulgisisu ja/või Custom App Distributioni tingimustega; (d) iga litsentsitud rakendust on lubatud levitada, müüa ja kasutada, eksportida ja importida igasse teie poolt 1. lisa jaotises 2.1 nimetatud piirkondades ja vastavalt nende piirkondade seadustele ja eeskirjadele ning kõigile kohaldatavatele ekspordi-/impordieeskirjadele; (e) ükski litsentsitud rakendustest ei sisalda kõlvatuid, solvavaid või muid materjale, mis on keelatud või piiratud teie poolt 1. lisa jaotises 2.1 nimetatud piirkondade seaduste või eeskirjadega; (f) kogu teie poolt App Store Connecti tööriista abil esitatud teave, sealhulgas litsentsitud rakendustega seotud teave, on täpne ja et kui mis tahes selline teave ei ole enam täpne, siis värskendate seda viivitamata, et see oleks täpne, kasutades App Store Connecti tööriista ja (g) juhul, kui tekib vaidlus teie litsentsitud rakenduste sisu või teie intellektuaalse omandi kasutamise üle App Store'is või Custom App Distributioni saidil, nõustute lubama Apple'il jagada teie kontaktandmeid sellise vaidluse esitanud poolega ja järgima Apple'i rakenduste vaidlusprotsessi mitte-eksklusiivsel alusel ja ilma, et ükski pool loobuks oma seaduslikest õigustest.

**4.2** Kasutate App Store Connecti tarkvarahindamistööriista, et esitada teavet iga teie poolt selle 1. lisa kohaselt Apple'i poolt App Store'i või Custom App Distributioni saidi kaudu turustamiseks ja täitmiseks tarnitud litsentsitud rakenduse kohta, et anda igale litsentsitud rakendusele hinnang. Igale litsentsitud rakendusele hinnangu andmiseks peate tegema kõik endast oleneva, et esitada tarkvarahindamistööriistaga õige ja täielik teave selle litsentsitud rakenduse sisu kohta. Võtate teadmiseks ja nõustute, et Apple tugineb järgmisele. (i) Teie heale usule ja hoolsusele iga litsentsitud rakenduse kohta nõutava teabe täpsus ja täielikus esitamises ning (ii) jaotises 4.1 esitatud kinnitustele ja garantiidele, et litsentsitud rakendus on lõppkasutajatele allalaadimiseks kättesaadav igas teie poolt siinkohal määratud piirkonnas. Lisaks annate Apple'ile õiguse parandada mis tahes teie litsentsitud rakendust, millele on antud vale hinnang, ning nõustute sellise parandatud hinnanguga.

**4.3** Juhul, kui mis tahes piirkonnas, mille te siinkohal määrate, on litsentsitud rakenduse levitamise ja/või kasutamise tingimusena nõutav mis tahes valitsuse või valdkonna reguleeriva asutuse heakskiit või hinnangu andmine litsentsitud rakendusele, tunnistate ja nõustute, et Apple võib otsustada mitte teha litsentsitud rakendust lõppkasutajatele selles piirkonnas App Store'is või Custom App Distributioni saidilt allalaadimiseks kättesaadavaks.

## **5. Vastutus ja kohustused**

**5.1** Apple ei vastuta litsentsitud rakenduste installimise ja/või kasutamise eest lõppkasutaja poolt. Vastutate ainuisikuliselt kõigi litsentsitud rakenduste suhtes kehtivate tootegarantiide, lõppkasutaja abi ja tootetoe eest.

**5.2** Vastutate ainuisikuliselt ja Apple ei kannu mingit vastutust ega kohustust seoses kõikide nõuete, hagide, kohustuste, kahjude, kahjustuste, kulude ja kulutustega, mis tulenevad litsentsitud rakendustest ja/või nende litsentsitud rakenduste kasutamisest lõppkasutaja poolt või on nendega seotud, sealhulgas: (i) nõuded garantii rikkumise kohta, olenemata sellest, kas need on määratletud EULA-s või on kehtestatud kohaldatava õiguse alusel; (ii) tootevastutuse nõuded; ja (iii) nõuded, et mis tahes litsentsitud rakendused ja/või nende litsentsitud rakenduste omamine või kasutamine lõppkasutaja poolt rikub autoriõigusi või muid kolmanda poole intellektuaalomandi õigusi.

## **6. Lõpetamine**

**6.1** See 1. lisa ja kõik Apple'i käesolevad kohustused lõpevad lepingu lõppemisel või lõpetamisel.

**6.2** Kui teil ei ole enam seaduslikku õigust levitada litsentsitud rakendusi või lubada Apple'il lubada lõppkasutajatele juurdepääsu nendele litsentsitud rakendustele vastavalt käesolevale 1. lisale, peate sellest Apple'it viivitamatult teavitama ja need litsentsitud rakendused App Store'ist või Custom App Distributioni saidilt App Store Connecti veebisaidil pakutavate tööriistade abil tagasi võtma; tingimusel, et selline tagasivõtmine käesoleva jaotise 6.2 alusel on siiski lubatud, ei vabasta see teid käesolevast 1. lisast tulenevatest kohustustest Apple'i ees ega mis tahes vastutusest Apple'i ja/või lõppkasutaja ees seoses nende litsentsitud rakendustega.

**6.3** Apple jätab endale õiguse lõpetada litsentsitud rakenduste turustamine, pakkumine ja lõppkasutajatele allalaadimise lubamine igal ajal, kas põhjusega või ilma, edastades teile lõpetamisteate. Ilma et see piiraks jaotise 6.3 üldist kohaldatavust, kinnitate, et Apple võib peatada mõne või kõigi litsentsitud rakenduste allalaadimise lubamise lõppkasutajatele, või võtta Apple'i äranägemisel asjakohased ajutised meetmed, kui Apple mõistlikult usub inimese tehtud ja/või süstemaatilise läbivaatamise põhjal ning sealhulgas kohaldatavate seaduste alusel saadud teadete järel, et: (i) neid litsentsitud rakendusi ei ole lubatud eksportida ühte või mitmesse teie poolt jaotise 2.1 alusel määratud piirkonda vastavalt ekspordihalduseeskirjadele või muudele piirangutele; (ii) need litsentsitud rakendused ja/või nende litsentsitud rakenduste omamine ja/või kasutamine lõppkasutaja poolt rikub mis tahes kolmanda poole patendi-, autoriõiguse-, kaubamärgi-, ärisaladuse- või muid intellektuaalomandiõigusi; (iii) nende litsentsitud rakenduste levitamine ja/või kasutamine rikub mis tahes kohaldatavat seadust mis tahes piirkonnas, mille te määrasite selle 1. lisa jaotise 2.1 alusel; (iv) olete rikkunud lepingu, selle 1. lisa või muu dokumentatsiooni tingimusi, sealhulgas App Review' suuniseid; või (v) teie või teid või teie ettevõtet esindavad isikud on allutatud sanktsioonidele mis tahes piirkonnas, kus Apple tegutseb. Apple'i otsus lõpetada litsentsitud rakenduste allalaadimise lubamine vastavalt sellele jaotisele 6.3 ei vabasta teid käesolevast 1. lisast tulenevatest kohustustest.

**6.4** Võite igal ajal ja mis tahes põhjusel eemaldada mis tahes või kõik litsentsitud rakendused App Store'ist või Custom App Distributioni saidilt, kasutades selleks App Store Connecti saidil olevaid tööriistu, välja arvatud, et oma lõppkasutajate puhul volitate ja annate käesolevaga Apple'ile korralduse täita käesoleva 1. lisa jaotise 1.2 alapunktid b, c ja d, mis kehtivad ka pärast lepingu lõpetamist või lõppemist, kui te ei ole käesoleva 1. lisa jaotiste 4.1 ja 6.2 kohaselt teatanud teisiti.

## **7. Õiguslikud tagajärjed**

Teie ja Apple'i vaheline suhe, mis on loodud käesoleva 1. lisaga, võib teie jaoks kaasa tuua olulisi õiguslikke tagajärgi. Võtate teadmiseks ja nõustute, et teie kohustus on konsulteerida oma õigusnõustajatega seoses käesolevast lepingust tulenevate juriidiliste kohustustega.

## TÄIENDUS A (1. lisa juurde)

### 1. Apple agendina

Määrate ettevõtte Apple Canada, Inc. ("Apple Canada") oma agendiks litsentsitud rakenduste turustamisel ja allalaadimisel lõppkasutajate poolt, kes asuvad järgmises piirkonnas:

Kanada

Määrate ettevõtte Apple Pty Limited ("APL") oma agendiks litsentsitud rakenduste turustamisel ja allalaadimisel lõppkasutajatele järgmistes piirkondades asuvate lõppkasutajate poolt:

Austraalia  
Uus-Meremaa

Määrate ettevõtte Apple Inc. oma agendiks vastavalt California tsiviilseadustiku paragrahvidele 2295 *et seq.* litsentsitud rakenduste turustamiseks ja allalaadimiseks lõppkasutajate poolt, kes asuvad järgmistes piirkondades:

Ameerika Ühendriigid

Määrate ettevõtte Apple Services LATAM LLC oma agendiks vastavalt California tsiviilseadustiku §-dele 2295 *et seq.* litsentsi turustamiseks ja lõppkasutajate poolt allalaadimiseks järgmistes piirkondades asuvate lõppkasutajate poolt:

Argentina*	Kaimani saared	Guatemala*	St Kitts ja Nevis
Anguilla	Tšiili*	Honduras*	St. Lucia
Antigua ja Barbuda	Colombia*	Jamaica	St Vincent ja Grenadiinid
Bahama	Costa Rica*	Mehhiko*	Suriname
Barbados	Dominica	Montserrat	Trinidad ja Tobago
Belize	Dominikaani Vabariik*	Nicaragua*	Turks ja Caicos
Bermuda	Ecuador*	Panama*	Uruguay
Boliivia*	El Salvador*	Paraguay*	Venezuela*
Brasillia*	Grenada	Peruu*	
Briti Neitsisaared	Guyana		

\* Kohandatud rakendused on saadaval ainult nendes piirkondades.

Määrate ettevõtte iTunes KK oma agendiks vastavalt Jaapani tsiviilseadustiku artiklile 643 litsentsitud rakenduste turustamiseks ja allalaadimiseks lõppkasutajate poolt, kes asuvad järgmises piirkonnas:

Jaapan

### 2. Apple esindajana

Määrate ettevõtte Apple Distribution International Ltd. oma vahendajaks litsentsitud rakenduste turustamisel ja allalaadimisel lõppkasutajate poolt, kes asuvad järgmistes piirkondades, mida aeg-ajalt värskendatakse App Store Connecti veebisaidi kaudu. Selles lepingus tähendab „vahendaja“ esindajat,



kes tegutseb väidetavalt enda nimel ja sõlmib lepinguid enda nimel, kuid tegutseb teiste isikute nimel, nagu seda üldiselt tunnustatakse paljudes tsiviilõiguslikes õigussüsteemides.

Afganistan	Gabon	Malawi	Saudi Araabia*
Albaania	Gambia	Malaisia*	Senegal
Alžeeria	Gruusia	Mali	Serbia
Angola	Saksamaa*	Malta Vabariik*	Seišellid
Armeenia	Ghana	Mauritaania	Sierra Leone
Austria	Kreeka*	Mauritius	Singapur*
Aserbaidžaan	Guinea-Bissau	Moldova	Slovakkia*
Bahrein*	Hongkong*	Montenegro	Sloveenia*
Valgevene	Ungari	Maroko	Lõuna-Aafrika
Belgia*	Island*	Mosambiik	Hispaania*
Benin	India	Namiibia	Svaasimaa
Bosnia ja Hertsegoviina	Indoneesia	Holland*	Rootsi*
Botswana	Iraak	Niger	Šveits*
Bulgaaria*	Iirimaa*	Nigeeria	Taiwan*
Burkina-Faso	Iisrael*	Norra*	Tadžikistan
Kamerun	Itaalia*	Omaan	Tansaania
Roheneemesaared	Jordaania	Pakistan	Tai*
Tšaad	Kasahstan	Filipiinid*	Tuneesia
Hiina*	Keenia	Poola	Türgi*
Kongo (Demokraatlik Vabariik)	Kosovo	Portugal	Türkmenistan
Kongo (Vabariik)	Kuveit	Katar*	AÜE*
Elevandiluurannik	Kõrgõzstan	Rumeenia*	Uganda
Horvaatia	Läti*	Venemaa*	Ukraina*
Küpros*	Liibanon	Rwanda	Ühendkuningriik*
Tšehhi Vabariik	Libeeria	São Tome ja Príncipe	Usbekistan
Taani*	Liibüa		Vietnam*
Egiptus*	Leedu*		Jeemen
Eesti*	Luksemburg*		Sambia
Soome*	Põhja-Makedoonia		Zimbabwe
Prantsusmaa*	Madagaskar		

Määrate ettevõtte Apple Services Pte. Ltd. oma esindajaks litsentsitud ja kohandatud rakenduste lõppkasutajatele turustamiseks ja allalaadimiseks lõppkasutajate poolt, kes asuvad alltoodud piirkondades, mida App Store Connecti saidi kaudu aeg-ajalt värskendatakse:

Bhutan	Maldiivid	Palau	Paapua Uus-Guinea
Brunei	Mikroneesia	Sri Lanka	Saalomoni saared
Kambodža	Mongoolia	Korea*	Tonga
Laos	Myanmar	Fidži	Vanuatu
Macau	Nepal	Nauru	

\*Kohandatud rakendused on saadaval ainult nendes piirkondades.

**TÄIENDUS B**  
**(1. lisa juurde)**  
**Juhised arendaja miinimumtingimuste jaoks**  
**Lõppkasutaja litsentsileping**

- 1. Kinnitus.** Teie ja lõppkasutaja peate kinnitama, et EULA on sõlmitud ainult teie ja lõppkasutaja vahel, mitte Apple'iga, ning teie, mitte Apple, vastutate ainuisikuliselt litsentsitud rakenduse ja selle sisu eest. EULA ei tohi sätestada litsentsitud rakenduste kasutuseeskirju, mis on vastuolus Apple'i meediateenuste tingimuste või hulgisisu tingimustega jõustumiskuupäeva seisuga (millega kinnitate, et teil on olnud võimalus need läbi vaadata).
- 2. Litsentsi rakendusala.** Litsentsitud rakenduse lõppkasutajale antud litsents peab piirduma mitteülekanetava litsentsiga kasutada litsentsitud rakendust mis tahes Apple'i kaubamärgiga toodetel, mida lõppkasutaja omab või kontrollib, ning vastavalt Apple'i meediateenuste tingimustes sätestatud kasutuseeskirjadele, välja arvatud see, et sellist litsentsitud rakendust võivad kasutada, omandada ja kasutada teised ostjaga seotud kontod perega jagamise, hulgiostu või pärandkontaktide kaudu.
- 3. Hooldus ja tugiteenused.** Vastutate ainuisikuliselt litsentsitud rakendusega seotud hooldus- ja tugiteenuste osutamise eest, nagu on sätestatud EULA-s või nagu on nõutud kohaldatava seaduse alusel. Teie ja lõppkasutaja peavad kinnitama, et Apple ei ole kohustatud osutama litsentsitud rakendusega seotud hooldus- ja tugiteenuseid.
- 4. Garantii.** Vastutate ainuisikuliselt kõigi seadusega sätestatud otseste või kaudsete tootegarantiide eest, kui neist pole lahti öeldud. EULA peab sätestama, et juhul, kui litsentsitud rakendus ei vasta mis tahes kohaldatavale garantiile, võib lõppkasutaja sellest Apple'ile teatada ja Apple tagastab lõppkasutajale litsentsitud rakenduse ostuhinna; ning et kohaldatava seadusega lubatud ulatuses ei ole Apple'il mingeid muid garantiikohustusi litsentsitud rakenduse suhtes ning kõik muud nõuded, kahjumid, kohustused, kahjud, kulud või kulutused, mis tulenevad mis tahes garantii mittevastavusest, on üksnes teie vastutusel.
- 5. Toodetega seotud nõuded.** Teie ja lõppkasutaja peate kinnitama, et teie, mitte Apple, vastutate lõppkasutaja või mis tahes kolmanda poole nõuete käsitlemise eest seoses litsentsitud rakendusega või lõppkasutaja valduses oleva ja/või kasutatava litsentsitud rakendusega, sealhulgas: (i) tootevastutusnõuded; (ii) väited selle kohta, et litsentsitud rakendus ei vasta kehtivatele õiguslikele või regulatiivsetele nõuetele ja (iii) nõuded, mis tulenevad tarbijakaitsest või samalaadsetest õigusaktidest, sealhulgas seoses teie litsentsitud või kohandatud rakenduse HealthKiti ja HomeKiti raamistike kasutamisega. EULA ei tohi piirata teie vastutust lõppkasutaja ees rohkem kui kohaldatava õigusega lubatud.
- 6. Intellektuaalomandiõigused.** Teie ja lõppkasutaja peate kinnitama, et juhul, kui kolmas pool väidab, et litsentsitud rakendus või selle litsentsitud rakenduse omanike ja kasutamise lõppkasutaja poolt rikub selle kolmanda poole intellektuaalomandiõigusi, olete teie, mitte Apple, ainuisikuliselt vastutav iga sellise intellektuaalomandi rikkumise nõude uurimise, kaitsmise, lahendamise ja rahuldamise eest.
- 7. Vastavus õigusnormidele.** Lõppkasutaja peab kinnitama ja tagama, et (i) lõppkasutaja ei asu piirkonnas, mille suhtes kohaldatakse USA valitsuse embargot või mida USA valitsus on nimetanud „terrorismi toetavaks“ piirkonnaks ja (ii) lõppkasutaja ei ole kantud USA valitsuse keelatud või piiratud isikute nimekirja.

**8. Arendaja nimi ja aadress.** EULA-s peate märkima oma nime ja aadressi ning kontaktandmed (telefoninumber; meiliaadress), kuhu tuleb saata kõik litsentsitud rakendusega seotud lõppkasutajate küsimused, kaebused või pretensioonid.

**9. Kolmanda poole lepingutingimused.** Peate EULA-s märkima, et lõppkasutaja peab teie rakenduse kasutamisel järgima vastava kolmanda poole lepingutingimusi, nt kui teil on VoIP rakendus, ei tohi lõppkasutaja rakendust kasutades rikkuda traadita andmesideteenuse lepingut.

**10. Kolmandast poolest kasusaaja.** Teie ja lõppkasutaja peate kinnitama ja nõustuma, et Apple ja Apple'i tütarettevõtted on EULA kolmandast poolest kasusaajad, kellel on lõppkasutaja nõustumisel EULA tingimustega õigus (ning loetakse sellise õiguse omandanuks) kolmandast poolest kasusaajana jõustada lõppkasutaja suhtes EULA tingimusi.

## **TÄIENDUS C** **(1. lisa juurde)** **App Store'i sooduskoodide tingimused**

Olenemata lepingu või selle 1. lisa mis tahes muudest sätetest, nõustute käesolevaga, et kõigi teie poolt App Store Connecti tööriista kaudu taotletud App Store'i sooduskoodide („sooduskoodid“) suhtes kehtivad järgmised tingimused. Selle täienduse C kohaldamisel hõlmab mõiste „teie“ ka teie App Store Connecti meeskonna täiendavaid liikmeid (nt turundus- ja tehnilistes rollides olevad isikud).

Kui käesolevas täienduses C ei ole kirjalikult väljendatud teisiti, ei tõlgendata seda täiendust C nii, et see muudaks mingil viisil lepingut või käesolevat 1. lisa, ning kõigil allpool määratlemata suurtähtedega terminitel on programmilepingus sätestatud tähendus.

### **1. MÕISTED.**

„Omanik“ on territooriumil asuv üksikisik, kellele edastate ühe või mitu sooduskoodi;

„Sooduskood“ on kordumatu tähtnumbriline kood, mille Apple genereerib ja annab teile käesoleva täienduse C kohaselt, mis võimaldab omanikul, kes on App Store'i klient, laadida App Store'ist alla või pääseda makseta juurde litsentsitud rakendusele, mille jaoks te olete sellist koodi taotlenud App Store Connecti tööriista kaudu, kas seda pakutakse App Store'is makseta või tasu eest („kampaania sisu“) ja

„Kehtivusaeg“ on ajavahemik sooduskoodi aktiveerimise kuupäeva ja sooduskoodi kehtivusaja lõppemise kuupäeva vahel.

**2. VOLITAMINE JA KOHUSTUSED.** Käesolevaga volitate ja annate Apple'ile korralduse anda teile soovi korral sooduskoodid vastavalt käesoleva täienduse C tingimustele ning võtate täieliku vastutuse selle eest, et kõik meeskonnaliikmed, kes selliseid koodid taotleavad, järgivad käesoleva täienduse C tingimusi. Vastutate kõigi vajalike litsentside ja lubade hankimise eest seoses sooduskoodide ja litsentsitud rakenduse kasutamisega, sealhulgas litsentsitud rakenduse nime(de) või muude tähistega või litsentsitud rakenduses esineva(te) isiku(te) nime(de) või kujutise(te) kasutamise eest mis tahes reklaami-, turundus- või muudes reklaammaterjalides, mis tahes meedias või kõikides meediakanalites. Apple jätab endale õiguse nõuda ja saada teilt selliste litsentside ja lubade koopiaid igal ajal kehtivusaja jooksul.

**3. MAKSEVABA.** Välja arvatud täienduse C jaotises 10 esitatud kohustused, ei ole te kohustatud maksma Apple'ile komisjonitasu sooduskoodide eest.

**4. EDASTAMINE.** Teie poolt App Store Connecti tööriista kaudu esitatud taotluse korral edastab Apple teile sooduskoodid elektrooniliselt App Store Connecti kaudu, meili teel või muu Apple'i poolt osutatud meetodi kaudu.

**5. SOODUSKOODI AKTIVEERIMISKUUPÄEV.** Sooduskoodid muutuvad omanikele kasutamiseks aktiivseks pärast teile edastamist.

**6. SOODUSKOODI AEGUMISKUUPÄEV.** Kõik kasutamata sooduskoodid, olenemata sellest, kas neid on rakendatud Apple'i kontole või mitte, kaotavad kehtivuse keskööl kell 11:59 PT, olenemata sellest, kumb neist on varasem: (a) kahekümne kaheksa (28) päeva pärast sooduskoodide üleandmist või (b) lepingu lõpetamise kuupäeval.

- 7. LUBATUD KASUTAMINE.** Sooduskoode võite levitada kuni kümme (10) kalendripäeva enne sooduskoodi aegumiskuupäeva üksnes selleks, et pakkuda rakenduse eksemplare meediaülevaate või reklaami eesmärgil. Te ei tohi levitada sooduskoode omanikele ühelgi territooriumil, kus teil ei ole lubatud müüa või levitada oma litsentsitud rakendust.
- 8. LISAMATERJALID.** Apple ei vastuta muude sooduskoodidega seotud materjalide väljatöötamise ja arendamise eest peale sooduskoodide endi.
- 9. ESINDUSED, GARANTIID JA HÜVITIS.** Avaldate ja garanteerite, et: (i) omate või kontrollite kõiki õigusi, mis on vajalikud jaotises 2 loetletud õiguste, litsentside ja lubade andmiseks, ning et selliste õiguste, litsentside ja lubade kasutamine ei riku ühegi kolmanda poole õigusi ja (ii) mis tahes sooduskoodide kasutamine toimub kooskõlas käesoleva täienduse C tingimustega ning ei riku ühegi kolmanda poole õigusi ega riku ühtegi kohaldatavat seadust, direktiivi, eeskirja või määrust mis tahes valitsusasutuse territooriumil või mujal maailmas. Nõustute hüvitama ja hoidma Apple'i, tema tütar- ja sidusettevõtteid (ning nende vastavaid juhte, ametnikke ja töötajaid) kaitstuna kõigi kahjumite, kohustuste, kahjude või kulude (sealhulgas mõistlike advokaaditasude ja -kulude) eest, mis tulenevad mis tahes nõuetest, nõudmistest, hagidest või muudest menetlustest, mis tekivad käesolevas jaotises sätestatud kinnituste ja garantiide rikkumisest või lepingu ja selle 1. lisa mis tahes muu tingimuse rikkumisest.
- 10. TASUDEST LOOBUMINE.** Käesolevaga loobute mis tahes õigusest nõuda autoritasu, tulu või tasu litsentsitud rakenduse levitamise ja allalaadimise eest sooduskoodide kaudu, olenemata sellest, kas lepingu, sealhulgas selle 1. lisa (kui see on kohaldatav) kohaselt oleks tasu muidu makstav. Pooled kinnitavad, et Apple'i ja teie vahel on poolte vastutus autoritasude või muude sarnaste maksete maksmise eest kolmandatele pooltele seoses litsentsitud rakenduse levitamise ja allalaadimisega sooduskoodide kaudu lepingus sätestatud viisil.
- 11. TINGIMUSED.** Lisaks nõustute järgmiste tingimustega.
- (a) Te ei tohi sooduskoode müüa ega võtta vastu mis tahes kujul tasu, vahetustasu või muud hüvitist seoses sooduskoodide levitamisega ning keelate kolmandatel pooltel seda teha.
- (b) Mitte miski käesolevas täienduses C ei põhjusta poolte muutumist partneriteks, ühisettevõtjateks või kaasomanikeks, samuti ei saa kumbki pool olla teise poole esindaja või töötaja ega volitada teist poolt tegutsema, siduma või muul viisil looma või võtma enda nimel kohustusi seoses käesoleva täienduse C alusel tehtavate tehingutega; tingimusel, et miski käesolevas punktis 11(b) sätestatu ei mõjuta, kahjusta ega muuda kummagi poole vastavaid õigusi ja kohustusi, sealhulgas nende vahelist esindus- või vahendussuhet lepingu 1., 2. ja 3. lisa alusel.
- (c) Peate silmapaistvalt avalikustama kõik territooriumidel seadusega nõutavad vanusepiirangud või hoiatused ning tagate, et sooduskoodide levitatakse ainult isikutele, kes on sobivas vanuses ja kooskõlas vastava litsentsitud rakenduse App Store'i hinnanguga.
- (d) Peate käituma ausalt ja eetilisel ning ei tohi teha suuliselt või kirjalikult ühtegi avaldust ega teha ühtegi tegu ega osaleda üheski tegevuses, mis on kõlvatu, ebaseaduslik või julgustab ebaseaduslikku või ohtlikku käitumist või mis võib Apple'it või tema äritegevust halvustada või kahjustada.
- (e) Apple ei vastuta teile või omanikele tehnilise või klienditoe osutamise eest, mis ületab seda, mida Apple pakub tavapärastele või tavalistele App Store'i kasutajatele.
- (f) Nõustute täiendavate sooduskoodide tingimustega, mis on lisatud käesolevale dokumendile 1. liitena.

(g) PEATE LISAMA PIIRKONNAPÕHISED OMANIKUTINGIMUSED JA SOODUSKOODI KEHTIVUSAJA LÕPPEMISE KUUPÄEVA KÕIKIDELE VAHENDITELE, MIDA KASUTATAKSE SOODUSKOODI JAGAMISEKS OMANIKELE (NT SERT, KAART, MEIL JNE). SAATE SELLE TEABE IGA TERRITOORIUMI KOHTA LOKALISEERITUD KUJUL KÄTTE, KUI TAOTLETE SOODUSKOODE APP STORE CONNECTI TÖÖRIISTAS.

(h) Vastutate ainuisikuliselt sooduskoodide kasutamise eest, sealhulgas teie App Store Connecti meeskonna teiste liikmete poolt, ning igasuguse teie või Apple'i ees sellest tuleneva kahju või vastutuse eest.

(i) Kui teie litsentsitud rakendus eemaldatakse mis tahes põhjusel App Store'ist, nõustute lõpetama sooduskoodide levitamise ja et Apple võib sellised sooduskoodid desaktiveerida.

(j) Nõustute, et Apple'il on õigus desaktiveerida sooduskoodid, isegi kui need on juba omanikele edastatud, juhul kui rikute käesoleva täienduse C, lepingu või selle 1., 2 või 3. lisa tingimusi.

(k) Sooduskoode võite levitada territooriumidel, kuid nõustute, et te ei tohi eksportida ühtegi sooduskoodi kasutamiseks väljaspool territooriume ega kinnitada, et teil on selleks õigus või võime. Sooduskoodide kadumise ja omandiõiguse ülemineku risk läheb teile üle pärast nende üleandmist teile App Store Connecti kaudu, meili teel või muul Apple'i poolt ette nähtud viisil.

**12. APPLE'I KAUBAMÄRGID.** Apple'i kaubamärkide kasutamine seoses sooduskoodidega piirdub ainult sõnadega „iTunes“ ja „App Store“ (edaspidi „märgid“) vastavalt järgmistele ja mis tahes täiendavatele suunistele, mida Apple võib aeg-ajalt välja anda.

(a) Võite märke kasutada ainult kehtivusaja jooksul.

(b) Peate esitama Apple'ile enne kasutamist kirjaliku heakskiidu saamiseks kõik reklaami-, turundus-, müügiedendus- või muud materjalid mis tahes praegu tuntud või edaspidi väljatöötatavas meedias, mis sisaldavad märki. Kõik sellised materjalid, mida Apple ei ole sõnaselgelt kirjalikult heaks kiitnud, loetakse Apple'i poolt tagasilükatuks.

(c) Märke võite kasutada ainult viitena ja te ei tohi kasutada märke kõige silmapaistvama visuaalse elemendina mis tahes materjalides. Teie ettevõtte nimi, kaubamärgid või teenindusmärgid peaksid olema oluliselt suuremad kui mis tahes viide märkidele.

(d) Te ei tohi otseselt ega kaudselt vihjata Apple'i sponsorelusele, seotusele või toetusele teie, oma litsentsitud rakenduste või mis tahes reklaamitegevuse suhtes, mille jaoks te sooduskoode taotlete.

(e) Kinnitate, et märgid on Apple'i ainuomand ja nõustute, et te ei pretendeeri mingitele õigustele, omandiõigusele ega huvidele märkide suhtes ega vaidlusta ega riku mingil ajal Apple'i õigusi märkidele. Igasugune teie poolt märkide kasutamisest tulenev firmaväärtus tuleb ainult Apple'ile ja ei loo teile mingeid õigusi, omandiõigusi ega huve märkide suhtes.

**13. KOHALDATAV ÕIGUS.** Mis tahes kohtuvaidlust või muud vaidluste lahendamist teie ja Apple'i vahel, mis tulenevad või on seotud käesoleva näitusega C või sellega seotud fakte, reguleerib lepingu jaotis 14.10.

**Liide 1**  
**(1. lisa täienduse C juurde)**  
**App Store'i sooduskoodide tingimused**

1. Kõik käesoleva täienduse C kohaselt edastatud sooduskoodid, olenemata sellest, kas neid kohaldatakse App Store'i kontole või mitte, aeguvad käesolevas täienduses C osutatud viisil.
2. Sooduskoode ja kasutamata saldosid ei saa lunastada sularaha eest ning neid ei saa tagastada raha tagasimaksmiseks, vahetada ega kasutada muude kaupade ostmiseks, samuti ei saa teie ega omaniku poolt anda toetusi ega iTunes'i või App Store'i kingitusi. See hõlmab ka sooduskoode, mille kasutusaeg on lõppenud.
3. Sooduskoode saab lunastada ainult asjaomase territooriumi App Store'i kaudu, mis on avatud ainult territooriumil viibivatele isikutele, kellel on kehtiv Apple'i konto. Kõik App Store'i tooted ei pruugi olla saadaval kõikidel territooriumidel. Vajalik on internetiühendus (võib olla tasuline), Apple'i tarkvara uusim versioon ning muu ühilduv tarkvara ja riistvara.
4. Juurdepääs App Store'ile, sooduskoodide lunastamine või ostmine ja App Store'ist ostetud toodete kasutamine eeldab nende kasutustingimuste aktsepteerimist, mis on esitatud lunastamise või ostmise ajal ja mis on leitavad aadressil <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/ee/terms.html>.
5. Sooduskoodid paigutatakse kasutaja asjakohasele Apple'i kontole ja neid ei saa edasi anda.
6. Kui omaniku tellimus ületab sooduskoodides saadaolevat summat, peab omanik looma Apple'i konto ja tasuma saldo krediitkaardiga.
7. Kui ei ole sätestatud teisiti, kohaldatakse andmete kogumise ja kasutamise suhtes Apple'i privaatsuseeskirju, mis on leitavad aadressil <https://www.apple.com/legal/privacy/ee/>.
8. Apple ei vastuta kaotatud või varastatud sooduskoodide eest. Kui omanikul on küsimusi, võib ta külastada Apple'i tuge aadressil <https://support.apple.com/apps>.
9. Apple jätab endale õiguse sulgeda omanike kontod ja nõuda alternatiivseid makseviise, kui sooduskoode saadakse või kasutatakse App Store'is pettuse teel.
10. APPLE JA SELLE LITSENTSISAAJAD, SIDUSETTEVÕTTED JA LITSENTSIANDJAD EI ANNA MINGEID GARANTIISID, EI OTSESEID EGA KAUDSEID GARANTIISID SEoses SOODUSKOODIDE VÕI APP STORE'IGA, SEALHULGAS MINGEID OTSESEID VÕI KAUDSEID GARANTIISID KAUBASTATAVUSE VÕI SOBIVUSE KOHTA KONKREETSEKS OTSTARBEKS. KUI SOODUSKOOD EI TOIMI, ON OMANIKU VÕI ETTEVÕTTE AINUS ÕIGUSKAITSEVAHEND JA APPLE'I AINUS VASTUTUS SELLISE SOODUSKOODI ASENDAMINE. NEED PIIRANGUD EI PRUUGI KEHTIDA. TEATUD KOHALIKUD JA TERRITORIAALSSED SEADUSED EI LUBA KAUDSETE GARANTIIDE PIIRANGUID EGA TEATUD KAHJUDE VÄLISTAMIST VÕI PIIRAMIST. KUI NEED SEADUSED KEHTIVAD, EI PRUUGI MÕNED VÕI KÕIK EESPOOL ESITATUD LAHTIÜTLEMISED, VÄLISTUSED VÕI PIIRANGUD KEHTIDA NING TEIL VÕI OMANIKUL VÕIVAD OLLA KA TÄIENDAVID ÕIGUSED.
11. Apple jätab endale õiguse muuta käesolevas liites 1 esitatud tingimusi aeg-ajalt ja ette teatamata.
12. Nende tingimuste mis tahes osa võib tühistada, kui see on seadusega keelatud või piiratud.

## **TÄIENDUS D**

### **(1. lisa juurde)**

### **App Store'i täiendavad tingimused**

**1. Leitavus App Store'is.** Teie litsentsitud rakenduse leitavus App Store'is sõltub mitmest tegurist ning Apple ei ole kohustatud teie litsentsitud rakendust App Store'is mingil kindlal viisil või järjekorras kuvama, esitama või järjestama.

(a) Peamised parameetrid, mida kasutatakse rakenduste paremusjärjestuse ja leitavuse määramisel, on teksti asjakohasus, näiteks täpse pealkirja kasutamine, asjakohaste märksõnade/metaandmete lisamine ja litsentsitud rakenduses kirjeldavate kategooriate valimine; klientide käitumine seoses hinnangute ja arvustuste arvu ja kvaliteediga ning rakenduste allalaadimistega; asjakohase otsingu puhul võidakse arvesse võtta ka App Store'is kasutuselevõtmise kuupäeva ning seda, kas te olete rikkunud Apple'i poolt välja antud eeskirju. Need peamised parameetrid annavad klientide otsingupäringutele kõige asjakohasemaid tulemusi.

(b) App Store'is esitatavate rakenduste kaalumisel otsivad meie toimetajad kvaliteetseid rakendusi kõigis kategooriates, pöörates erilist tähelepanu uutele rakendustele ja märkimisväärsete värskendustega rakendustele. Peamised parameetrid, mida meie toimetajad kaaluvad, on kasutajaliidese disain, kasutuskogemus, uuenduslikkus ja ainulaadsus, lokaliseerimine, juurdepääsetavus, App Store'i tootelehe kuvatõmmised, rakenduse eelvaated ja kirjeldused ning lisaks mängude puhul mängitavus, graafika ja jõudlus, heli, jutustuse ja loo sügavus, uuesti esitamise võimalus ja mängujuhtimine. Need peamised parameetrid näitavad kvaliteetseid, hästi kujundatud ja uuenduslikke rakendusi.

(c) Kui kasutate Apple'i teenust oma rakenduse tasuliseks reklaamimiseks App Store'is, võidakse teie rakendust esitada reklaamipaigutuses ja määratleda reklaamisisuna.

Lisateavet rakenduste leitavuse kohta leiate veebilehelt <https://developer.apple.com/app-store/discoverability/>.

## **2. Juurdepääs App Store'i andmetele**

Saate App Store Connectis juurdepääsu oma litsentsitud rakenduse finantstulemusi ja kasutajate kaasamist käsitlevatele andmetele, kasutades rakendusi App Analytics, Sales and Trends ning Payments and Financial Reports. Konkreetsemalt saate saada kõik oma litsentsitud rakenduse finantstulemused üksikute rakenduste müügi ja rakendusesiseste ostude (sealhulgas tellimuste) kohta rakenduses Sales and Trends või laadida andmed alla rakendusest Financial Reports; ning saate vaadata App Analyticsi isikustamata andmeid, mis võimaldavad teil mõista, kuidas tarbijad teie litsentsitud rakendustega tegelevad. Lisateavet leiate aadressilt <https://developer.apple.com/app-store/measuring-app-performance/>. Rakenduse analüüsiandmed esitatakse ainult klientide nõusolekul. Lisateabe saamiseks vt <https://developer.apple.com/app-store-connect/analytics/>. Apple ei anna teile juurdepääsu isiku- või muudele andmetele, mis on esitatud või loodud teiste arendajate poolt App Store'i kasutamise käigus; samuti ei anna Apple teistele arendajatele juurdepääsu isiku- või muudele andmetele, mis on esitatud või loodud teie poolt App Store'i kasutamise käigus. Selline andmete jagamine oleks vastuolus Apple'i privaatsuseeskirjadega ja meie klientide ootustega selle kohta, kuidas Apple nende andmeid käsitleb. Saate püüda koguda teavet otse klientidelt, kui selline teave kogutakse seaduslikul viisil ja te järgite App Review' suuniseid.

Apple käitleb isiklikke ja isikustamata andmeid vastavalt Apple'i privaatsuseeskirjadele. Teavet Apple'i juurdepääsu ja tavade kohta, mis puudutavad arendajate ja klientide andmeid leiate veebisaidilt „App Store & Privacy“ (App Store ja privaatsus), mille aadress on



<https://www.apple.com/legal/privacy/data/en/app-store/>. Apple võib edastada mõningaid isikustamata andmeid strateegilistele partneritele, kes töötavad koos Apple'iga, et pakkuda meie tooteid ja teenuseid, aidata Apple'il turundada klientidele ning müüa Apple'i nimel reklaame, mida kuvatakse App Store'is, Apple Newsis ja Stocks. Sellised partnerid on kohustatud neid andmeid kaitsma ja võivad asuda kõikjal, kus Apple tegutseb.

### 3. Õiguskaitsevahendid vastavalt P2B ja DSA määrustele

Kui olete arendaja, kes on asutatud ja kes pakub kaupu või teenuseid klientidele Euroopa Liidus, ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu 19. oktoobri 2022. aasta määruse (EL) 2022/2065 kohaselt, mis käsitleb digiteenuste ühtset turgu ja millega muudetakse direktiivi 2000/31/EÜ (digiteenuste määrus), leiate lisateavet õiguskaitsevahendite kohta seoses meetmetega, mille Apple teie vastu võttis (näiteks teie arendajakonto lõpetamine või teie rakenduse eemaldamine App Store'ist), siit: [apple.com/legal/dsa/ee/redress-options.html](https://apple.com/legal/dsa/ee/redress-options.html).

Arendajad, kes on asutatud ja kes pakuvad kaupu ja teenuseid klientidele piirkonnas, millele kehtib platvormide ja ettevõtjate vahelisi suhteid käsitlev määrus („P2B määrus“), s.t Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb õigluse ja läbipaistvuse edendamist veebipõhiste vahendusteenuste ärikasutajate jaoks, võivad P2B määruse alusel esitada kaebusi järgmiste probleemide kohta <https://developer.apple.com/contact/p2b/>: (a) Apple'i väidetav mittevastavus P2B määruses sätestatud mis tahes kohustustele, mis mõjutavad teid selles piirkonnas, kus te olete asutatud; (b) tehnoloogia, mis mõjutab teid ja on otseselt seotud teie litsentsitud rakenduse levitamisega App Store'is selles piirkonnas, kus te olete asutatud; või (c) Apple'i võetud meetmed või käitumine, mis mõjutavad teid ja on otseselt seotud teie litsentsitud rakenduse levitamisega App Store'is selles piirkonnas, kus te olete asutatud. Apple kaalub ja menetleb selliseid kaebusi ning edastab teile tulemuse.

Arendajate puhul, kes on asutatud ja kes pakuvad kaupu või teenuseid klientidele Euroopa Liidus, määrab Apple järgmise vahendajate rühma, kellega Apple on valmis tegema koostööd, et püüda jõuda kokkuleppele Euroopa Liidus asutatud arendajatega, kes pakuvad kaupu või teenuseid klientidele Euroopa Liidus, et lahendada kohtuväliselt kõik Apple'i ja Teie vahelised vaidlused, mis tekivad seoses asjaomaste App Store'i teenuste osutamisega, sealhulgas kaebused, mida ei ole võimalik lahendada meie kaebuste menetlemise süsteemi abil:

Centre for Effective Dispute Resolution  
P2B Panel of Mediators  
70 Fleet Street  
London  
EC4Y 1EU  
Ühendkuningriik  
<https://www.cedr.com/p2bmediation/>